



CERVECERÍA BOLIVIANA
NACIONAL S.A.

URSS sufre un latente golpe de Estado

Páginas siete

Presencia de "narcos"
colombianos es sólo hipótesis

Página diez



CERVECERÍA BOLIVIANA
NACIONAL S.A.

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XL - N° 11.941 - LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 1 DE DICIEMBRE DE 1991 - 120 PAGINAS - Bs 2.00

EN ESTA EDICION

Primer candidato de UCS en Sucre fue inhabilitado

Mario Ramírez Arce, primer candidato a concejal por Unidad Cívica Solidaridad, fue inhabilitado por no renunciar al cargo público que desempeñaba (PRESENCIA del País, pág. 1).

Nuestra edición



La edición de hoy cuenta con dos secciones de información general y los suplementos Reportajes, PRESENCIA Médica, PRESENCIA Literaria, Puerta Abierta, Quinta Pared, PRESENCIA Deportiva, Historietas y la Separata de los Asientos Electorales. Recorte su cupón navideño.

FAO asegura que el hambre crece

La Organización de Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación asegura que la propagación del hambre continúa en el mundo, pese a que la producción mundial de alimentos en 1991 aumentó (página 6).

Congreso indígena se reúne en Moxos

El segundo Congreso Indígena Interamericano reunirá desde mañana a 200 delegados de las naciones del hemisferio en Moxos, para considerar temas relacionados con la conservación, manejo y protección de los recursos naturales (página 6).

Reencuentro con tradiciones

Comenzan hoy los festejos del tricentenario de la fundación de San Javier de Chiquitos y la reinauguración del templo jesuítico, el más importante del Circuito Chiquitano de la primera misión de los jesuitas (PRESENCIA del País, pág. 7).

COMIBOL intervendrá sus zonas auríferas



La COMIBOL ordenó la inmediata investigación de una posible explotación irracional de sus recursos auríferos en el noreste del país, dentro de un plan que tiende a rescatar del abandono la riqueza más importante en la frontera con Brasil (página 4).

Secreto bancario no fue cuestionado por Bolivia

Bolivia no solicitó a Suiza levante el secreto bancario para revelar las fortunas depositadas por narcotraficantes y de personas vinculadas con dictaduras militares (página 12).

CAF desembolsó 772 millones de dólares

La Corporación Andina de Fomento prestó un total de 772 millones de dólares hasta el 31 de octubre pasado, para respaldar proyectos de desarrollo en Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela (página 4).

Corte Nacional confía en que abstencionismo disminuirá notoriamente

Prueba de fuego para el respeto al voto ciudadano

Más de 1.600.000 ciudadanos acuden hoy a las urnas para elegir, de un total de 9.204 candidatos titulares, a 2.915 concejales, municipales y agentes cantonales para las comunas de todo el país, en la cuarta elección municipal consecutiva desde la restauración de la democracia en 1982.

La apatía ciudadana ante los comicios municipales, mostrada durante el proceso de inscripción en los registros electorales, cambió sorpresivamente durante los últimos siete días del plazo previsto, elevando el número de inscritos de 600.000 al un millón 676 mil con que se cerraron los registros.

La conformación por consenso de las cortes electorales, su composición partidista y las modificaciones a la Ley Electoral -de las cuales la más importante es que el escrutinio efectuado en las mesas electorales es el único válido para el cómputo-, devolvieron a la ciudadanía confianza en la validez de su voto.

En las elecciones generales del 7 de mayo de 1989, los resultados de la votación fueron torpemente manipulados por cuatro de los vocales de la Corte Nacional Electoral (CNE), que recibieron instrucciones de sus partidos para ejecutar tal acción. A consecuencia de esta manipulación, el 53% de la población electoral se abstuvo de participar en los comicios municipales del 3 de diciembre del mismo año.

Esa creciente apatía y desconfianza obligaron a los jefes políticos a firmar, el 5 de febrero pasado, un compromiso para reformar la Ley Electoral y elegir a los vocales de las cortes electorales por consenso, garantizando su "imparcialidad, idoneidad e independencia".

El presidente de la CNE, Huáscar Cajías, confía en que acudan a las urnas un mínimo de 1.400.000 ciudadanos, es decir, el 85% de los inscritos, reduciendo la abstención a sólo 25%.

La campaña pre-electoral, a diferencia de otros años, fue más bien de respeto al ocasional adversario político. Los insultos se minimizaron. El debate se centró en promesas sobre la realización de obras y la solución de las más apremiantes necesidades básicas de la población como agua y alcantarillado. Una de las características centrales de la campaña fue el apoyo directo de los jefes de los partidos políticos a sus candidatos ocasionando que, a veces, como en el caso de Condepa y de UCS, el candidato quede relegado a un segundo plano.

Estos comicios, a decir de varios dirigentes políticos, son un referente respecto a lo que podría suceder en las elecciones generales de 1993. La diferencia entre ambas elecciones radica en que las municipales tienen un carácter predominantemente cívico y local, mientras que las generales se desenvuelven fundamentalmente a nivel político-ideológico nacional.

Son siete las fuerzas políticas que pugnan hoy por el control de las alcaldías en una elección polarizada entre los partidos del oficialismo Acuerdo Partidario (AP), ADN, MIR y PCV, y FRI y de la oposición, MNR, CONDEPA, MBL, IU, y UCS.

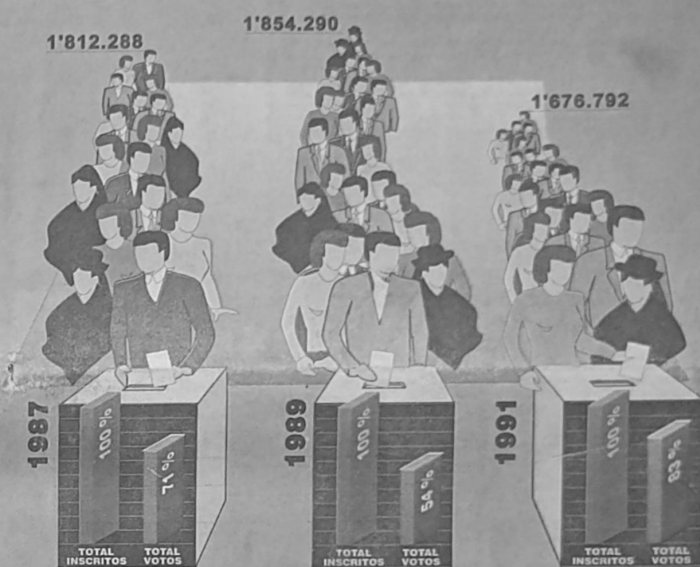
La franca discordia existente hace suponer que los candidatos del AP están obligados a ganar los comicios y obtener por lo menos siete de los trece concejales en las capitales de departamento para poder acceder al control de las alcaldías. De lo contrario, surgirán los ya anunciados acuerdos entre los partidos de la oposición para evitar que el acuerdo gobernante administre las comunas del país.

RESULTADOS
Dada la validez del acta de escrutinio de la mesa electoral, los resultados de las capitales de departamento podrán ser conocidos pasada la medianoche. La cadena nacional conformada por PRESENCIA, ATB, Radio Panamericana y Agencia ERBOL, en base a proyecciones, proporcionará resultados extraordinarios alrededor de las 21:30 horas, los mismos que PRESENCIA publicará en su edición de mañana.

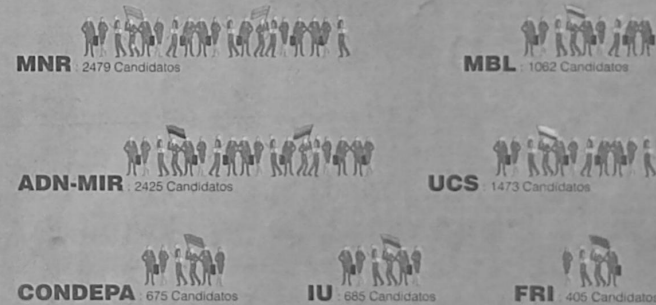
(Más información, página cinco)

Elecciones Municipales

Inscritos a nivel nacional, años 87, 89, 91



Número de candidatos por partido político a nivel nacional



FUENTE: DPTD - INFORMÁTICA CORTE NACIONAL ELECTORAL

Toda América Latina pendiente de "supercumbre" de Cartagena

Todo está listo para que, a partir de mañana, en Cartagena de Indias -una ciudad de tantas resonancias esenciales para el continente-, comience la denominada "Supercumbre" de América Latina.

El Grupo de Río, el Pacto Andino, el Grupo de los Tres y estos con los países del Caribe son las cuatro citadas en las que participarán 12 presidentes y una media docena de primeros ministros.

En una palabra, toda la América Latina se auscultará a sí misma a través de sus máximos representantes legitimados por el voto popular, y tratará de avizorar y pergeñar un mejor futuro inmediato. Temas rispidos no les faltarán a los mandatarios:

- La crisis hallazana derivada del golpe de Estado del 29 de setiembre, que pese al repudio general del régimen subversivo parece prolongarse sin visos de solución. Los partidarios de la intervención militar y los que propugnan la vía diplomática confrontarán sus respectivos puntos de vista.
- La actitud a tomar por el conjunto frente a la situación de Cuba: otro desa-

fio para la imaginación política, el pragmatismo y la solidaridad de los gobernantes.

- La lucha contra el narcotráfico, que además de constituir un gravísimo problema de seguridad interna, amenaza también la soberanía y la independencia de las naciones más afectadas.

- Los entrecruzados, y a veces superpuestos, procesos de integración subregional. Los mandatarios tendrán que acordar criterios de coordinación y estrategias de conjunto para evitar que esos entusiastas procesos se conviertan en una "superconfusión".

- La forma más adecuada a las características propias del continente, de insertarse como conjunto en este mundo de bloques económicos y políticos.

Podría predecirse que, luego de esta "cumbre de cumbres", América Latina no será la misma. Pero también podría suceder que tal concentración se diluya sin pena ni gloria con el curso de los días.

Cuarentos cincuenta millones de latinoamericanos están pendientes de lo que allí acontezca.

(Más información, página nueve)

Gobierno dará curso legal a 14 pedidos de extradición de EE.UU.

El gobierno iniciará el trámite legal de 14 pedidos estadounidenses de extradición, que "congeló" y "guardó bajo llave" durante cuatro meses para dar oportunidad a los narcotraficantes de renunciar voluntariamente a la justicia a cambio de no ser extraditados, informó ayer un alto funcionario de Estado.

"Ha concluido el decreto del arremetimiento, y seguramente Estados Unidos va a pedirnos dar curso legal a esos trámites. Si somos coherentes con nuestros compromisos internacionales, tenemos que hacerlo", dijo el funcionario.

Entre julio y agosto pasados, el gobierno de Estados Unidos presentó a la cancillería boliviana 14 pedidos de extradición preventiva contra 14 ciudadanos bolivianos, a fin de extraditarlos y juzgarlos en su país por delitos de narcotráfico.

"No dimos curso a las solicitudes porque el decreto del arremetimiento estipulaba claramente que los compromisos internacionales del Estado boliviano en materia de extradición quedaban suspendidos por 120 días. Pero, ahora concluyó el lapso y tenemos que tramitarlos", explicó la fuente consultada por PRESENCIA.

Agregó que las 14 solicitudes involucran a "gran parte" de los siete ciudadanos que, bajo el amparo del decreto, se entregaron a las autoridades bolivianas en los últimos cuatro meses.

"Pero, obviamente, ninguno de ellos podrá ser extraditado, una vez que todos tienen procesos pendientes con la justicia boliviana", agregó el funcionario al señalar que, de acuerdo con los tratados de extradición vigentes con Estados Unidos, el Estado demandado -en este caso Bolivia- tiene prioridad para juzgar a sus ciudadanos.

Sin embargo, explicó, el resto de las solicitudes debe ser cuidadosamente analizado por la Corte Suprema de Justicia boliviana. "Allí van a ordenar la detención preventiva de las personas solicitadas. A partir de su detención, Estados Unidos tiene 60 días para presentar pruebas y formalizar el pedido de extradición", añadió.

SILENCIO

La fuente consultada por PRESENCIA aclaró, sin embargo, que hasta el viernes pasado la embajada estadounidense en La Paz no entregó al gobierno la ejecución de los trámites, aunque eso no quiere decir que no lo han en los próximos días.

"En todo caso, 'subrepti', desconocer la situación y actuar como un Estado responsable, que cumple sus obligaciones".

"No conocemos exactamente qué actitud tomará la embajada pasados los 120 días de suspensión de los trámites, pero lo cierto es que ellos han expresado rotundamente su posición en varias oportunidades anteriores", añadió.

Por Alberto K. Bailey Gutiérrez

Hablamos y discutimos apenas sobre quien puede poner un atajo al deterioro que parece irrefrenable de nuestras ciudades e implantar unos pocos parches para sus principales males. Lograrlo en medida considerable, se nos antoja ya una hazaña.

Al contemplar las campañas políticas por las alcaldías a uno se le antoja una utopía: que no fueran los partidos políticos sino otras instancias diferentes, hoy inexistentes, las que se encargaran de seleccionar a los concejales y designar a los

males. El atraso material y mental; la pobreza y la injusticia; el deterioro de la salud y la educación; la degradación del ser humano son

Ahora todo parece absurdo. En dos aspectos principales. No crecen las ciudades porque ofrezcan

moda produzca un candidato que quiera privatizar hasta a los niños, es preciso introducir un menos

los ciudadanos puedan por
alcaldes que usen bien los
sos, que sirvan a sus concie
nos con eficiencia y honest
que vuelvan menos inhum
vida urbana.

Alberto K. Bailey Gutiérrez es uno de los fundadores de PRESENCIA y actualmente reside en México, en donde dirige un programa de comunicación y educación para América Latina.

Por Ramiro Antelo León

Es como para que algunos anden ilusionados, aunque en las madrugadas — como lo hizo uno de ellos el día que cerraban su campaña — esos ilimitados benefactores: canten, al recogerse tranquilos, esa vieja copla que hoy en día parece el himno de Tarjila, y que dice más o menos así: "Gracias a Dios que yo tengo dos camisas pa' mudarme: una que me han prometido y otra que han quedado en darme".

Ramiro Antelo León es investigador del Centro de Estudios Regionales para el Desarrollo de Tarja.

Por Iván Finot

Sólo así tiene sentido que el alcalde sea elegido por el Consejo y directamente por la población. Con esta transformación del municipio, el alcalde sería un verdadero ejecutivo, un administrador de lo decidido por la población, la cual estaría representada por sus concejales.

Todo esto está ya lo he propuesto en un trabajo publicado por el ILD por tanto excusas a los que ya conocen las ideas, pero nos parece la ocasión es propicia para volver sobre el tema.

En Finot ha sido Subsecretario de Manejamiento y funcionario y consultor nacional durante varios años. Actualmente se desempeña como director General de Finot Asociados SGA.

Por Víctor Hugo Cárdenas

que, en los hechos, no muevan un solo pelo para apoyarla y promocionarla.

cir, se la asume sólo en el discurso ideológico y político pero aún no en el plano de la concretización educativa.

cipales ejes articuladores de las formas, modalidades, niveles, ciclos y grados de la educación. Debe ser un privilegiado mecanismo que con-

una verdadera democracia lingüística y cultural y de una verdadera EIB. Esta transformación, claro está, trasciende el marco educativo y requiere de un cambio so-

de la naciones y pueblos originarios y movilizaciones sociales como la Marcha por el Territorio y la Dignidad nos permiten ser optimistas.

ésta es siempre el resultado
encuentro interpersonal. Un
ciudad de apartheids inter
puede tener identidad, si

puede tener identidad, ni es
("Apuntes para un borrador de
puesta de Reforma de la Edu
Rural". La Paz, 1991, mime



Por Ives Marie Chanel y Kenneth Blackman

La intransigencia se vio subrayada por haberse producido pocos días después de que el mandatario dequesto se reuniera en Cartagena

"Es totalmente normal que el Poder Ejecutivo tome medidas para

Dado el estricto racionamiento de los combustibles -de los que sólo se venden 20 dólares por persona-

Y, en un mensaje grabado transmitieron varias radioes

haitianas el jueves. En un
favor del FNCD, instó a los
tos presidenciales en potenc
petar el mandato constituci

En Finot ha sido Subsecretario de Planeamiento y funcionario y consultor nacional durante varios años. Actualmente se desempeña como director General de Finot Asociados S.R.L.

Director: María Romero de Campero
Subdirector: Carlos Ossio Amallor
Secretario de Dirección: Jesús Urzagasti Aguilera

La Paz, Bolivia, domingo 1 de diciembre de 1991

Alcaldías, democracia y elecciones

Se ha dicho que el menos imperfecto de los temas de gobierno es la democracia. Y esto es cierto que los pueblos son capaces de sacrificarse sin cuento con tal de recuperarla. No es extraño que el mantenerla libre de vicios, perfeccionándola más bien para que responda a las necesidades de la colectividad, liberándola de acronismos para que los derechos ciudadanos sean respetados y la convivencia civilizada consiga una práctica cotidiana.

Desde 1982, la democracia en Bolivia ha transcurrido en medio de valvenses que en muchas ocasiones merecieron severas críticas, en particular por el hecho de que la voluntad ciudadana era sometida a medias, dejándola más bien librada a las especulaciones políticas no siempre edificantes, se escamoteó se volvió tan intolerable que las instituciones principales del país e incluso los partidos políticos cobraron conciencia de que correspondía poner alto a los mantos. De modo, el creciente ausentismo podía deteriorar las bases mismas del sistema.

Habría que reconocer que hubo avances sustanciales. Falta mucho para contar con mecanismos que garanticen el ejercicio pleno de la democracia, pero consta a todos que se hizo lo necesario para que la participación ciudadana no corra riesgo de ser desvirtuada en las jornadas electorales. Nuestro país es pobre y no cuenta con suficientes recursos para eliminar en un santiamén sus dificultades; por eso el esfuerzo realizado que se entendió en sus justas dimensiones, a despecho de los agoreros que parecen ejercer el desorden institucional y sus secuelas de atraso y descomposición social.

Estas consideraciones surgen ante el nuevo compromiso que la ciudadanía se presta a cumplir hoy: nos referimos a las elecciones municipales.

Al margen de los componentes políticos de estos comicios -pues de algún modo darán las pautas de lo que ocurrirá en las elecciones generales de 1993-, hay algo que el ciudadano no puede soslayar y es la obligación de contribuir con su voto para que la administración de los municipios -con un caudal de dificultades cada vez mayor- responda a los requerimientos sociales más preteritos.

Por otra parte, las fuerzas políticas que bregaron en una ardua campaña proselitista por convencer al electorado de las bondades de sus programas, deben estar al tanto de que no todo estriba en las cuotas de poder que pudieran obtener. Por el contrario, la eficacia mayor será demostrada cuando las promesas se hagan realidad. Si estas quedan en los papeles, los dirigentes y sus partidos tendrán motivos suficientes para no alentar ilusiones en un futuro próximo.

Hay que convencerse de que un municipio no es una isla. Forma parte del país y así reproduce sus posibilidades y sus frustraciones. Las ciudades han crecido sin orden ni concierto, fomentando la pobreza en la medida en que no ofrecen los servicios básicos para una vida digna. Si en relación con el área rural la ciudad establece desigualdades inaceptables, en sus propios ámbitos genera situaciones injustas que deben ser cambiadas si en verdad se desea demostrar que la democracia es algo más que una consulta electoral.

Las elecciones municipales de hoy han conllevado el interés internacional, quizás porque lo que está en juego es el fortalecimiento de nuestras instituciones. El ciudadano, al depositar su voto en las urnas, ejercerá hoy su legítimo derecho de buscar alcaldes que no sean meros administradores sino autoridades aptas para el servicio social que se espera de una alcaldía.



Columna vertebral

Por Carlos D. Mesa Gisbert

Municipales 91: Algo de historia electoral

Es una verdad indiscutible, en agosto de 1985 la historia contemporánea de Bolivia dio un giro de 180 grados con la promulgación del decreto 21060, que puede decirse también es la historia electoral boliviana dio un giro radical a partir de entonces. En 1985, la historia electoral boliviana tiene dos grandes etapas, la primera que va de la inicial elección por voto directo en 1984 a la primera elección por sufragio universal en 1985, y la segunda que va de 1986, primer comicios con voto universal, a la fecha. Estos dos grandes momentos tienen a su vez varias etapas. En el caso del proceso electoral, que abarcan el período 1986-1987 que cuentan con una nivel nacional (1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 2681, 2682, 2683, 2684, 2685, 2686, 2687, 2688, 2689, 2690, 2691, 2692, 2693, 2694, 2695, 2696, 2697, 2698, 2699, 2700, 2701, 2702, 2703, 2704, 2705, 2706, 2707, 2708, 2709, 2710, 2711, 2712, 2713, 2714, 2715, 2716, 2717, 2718, 2719, 2720, 2721, 2722, 2723, 2724, 2725, 2726, 2727, 2728, 2729, 2730, 2731, 2732, 2733, 2734, 2735, 2736, 2737, 2738, 2739, 2740, 2741, 2742, 2743, 2744, 2745, 2746, 2747, 2748, 2749, 2750, 2751, 2752, 2753, 2754, 2755, 2756, 2757, 2758, 2759, 2760, 2761, 2762, 2763, 2764, 2765, 2766, 2767, 2768, 2769, 2770, 2771, 2772, 2773, 2774, 2775, 2776, 2777, 2778, 2779, 2780, 2781, 2782, 2783, 2784, 2785, 2786, 2787, 2788, 2789, 2790, 2791, 2792, 2793, 2794, 2795, 2796, 2797, 2798, 2799, 2800, 2801, 2802, 2803, 2804, 2805, 2806, 2807, 2808, 2809, 2810, 2811, 2812, 2813, 2814, 2815, 2816, 2817, 2818, 2819, 2820, 2821, 2822, 2823, 2824, 2825, 2826, 2827, 2828, 2829, 2830, 2831, 2832, 2833, 2834, 2835, 2836, 2837, 2838, 2839, 2840, 2841, 2842, 2843, 2844, 2845, 2846, 2847, 2848, 2849, 2850, 2851, 2852, 2853, 2854, 2855, 2856, 2857, 2858, 2859, 2860, 2861, 2862, 2863, 2864, 2865, 2866, 2867, 2868, 2869, 2870, 2871, 2872, 2873, 2874, 2875, 2876, 2877, 2878, 2879, 2880, 2881, 2882, 2883, 2884, 2885, 2886, 2887, 2888, 2889, 2890, 2891, 2892, 2893, 2894, 2895, 2896, 2897, 2898, 2899, 2900, 2901, 2902, 2903, 2904, 2905, 2906, 2907, 2908, 2909, 2910, 2911, 2912, 2913, 2914, 2915, 2916, 2917, 2918, 2919, 2920, 2921, 2922, 2923, 2924, 2925, 2926, 2927, 2928, 2929, 2930, 2931, 2932, 2933, 2934, 2935, 2936, 2937, 2938, 2939, 2940, 2941, 2942, 2943, 2944, 2945, 2946, 2947, 2948, 2949, 2950, 2951, 2952, 2953, 2954, 2955, 2956, 2957, 2958, 2959, 2960, 2961, 2962, 2963, 2964, 2965, 2966, 2967, 2968, 2969, 2970, 2971, 2972, 2973, 2974, 2975, 2976, 2977, 2978, 2979, 2980, 2981, 2982, 2983, 2984, 2985, 2986, 2987, 2988, 2989, 2990, 2991, 2992, 2993, 2994, 2995, 2996, 2997, 2998, 2999, 3000, 3001, 3002, 3003, 3004, 3005, 3006, 3007, 3008, 3009, 3010, 3011, 3012, 3013, 3014, 3015, 3016, 3017, 3018, 3019, 3020, 3021, 3022, 3023, 3024, 3025, 3026, 3027, 3028, 3029, 3030, 3031, 3032, 3033, 3034, 3035, 3036, 3037, 3038, 3039, 3040, 3041, 3042, 3043, 3044, 3045, 3046, 3047, 3048, 3049, 3050, 3051, 3052, 3053, 3054, 3055, 3056, 3057, 3058, 3059, 3060, 3061, 3062, 3063, 3064, 3065, 3066, 3067, 3068, 3069, 3070, 3071, 3072, 3073, 3074, 3075, 3076, 3077, 3078, 3079, 3080, 3081, 3082, 3083, 3084, 3085, 3086, 3087, 3088, 3089, 3090, 3091, 3092, 3093, 3094, 3095, 3096, 3097, 3098, 3099, 3100, 3101, 3102, 3103, 3104, 3105, 3106, 3107, 3108, 3109, 3110, 3111, 3112, 3113, 3114, 3115, 3116, 3117, 3118, 3119, 3120, 3121, 3122, 3123, 3124, 3125, 3126, 3127, 3128, 3129, 3130, 3131, 3132, 3133, 3134, 3135, 3136, 3137, 3138, 3139, 3140, 3141, 3142, 3143, 3144, 3145, 3146, 3147, 3148, 3149, 3150, 3151, 3152, 3153, 3154, 3155, 3156, 3157, 3158, 3159, 3160, 3161, 3162, 3163, 3164, 3165, 3166, 3167, 3168, 3169, 3170, 3171, 3172, 3173, 3174, 3175, 3176, 3177, 3178, 3179, 3180, 3181, 3182, 3183, 3184, 3185, 3186, 3187, 3188, 3189, 3190, 3191, 3192, 3193, 3194, 3195, 3196, 3197, 3198, 3199, 3200, 3201, 3202, 3203, 3204, 3205, 3206, 3207, 3208, 3209, 3210, 3211, 3212, 3213, 3214, 3215, 3216, 3217, 3218, 3219, 3220, 3221, 3222, 3223, 3224, 3225, 3226, 3227, 3228, 3229, 3230, 3231, 3232, 3233, 3234, 3235, 3236, 3237, 3238, 3239, 3240, 3241, 3242, 3243, 3244, 3245, 3246, 3247, 3248, 3249, 3250, 3251, 3252, 3253, 3254, 3255, 3256, 3257, 3258, 3259, 3260, 3261, 3262, 3263, 3264, 3265, 3266, 3267, 3268, 3269, 3270, 3271, 3272, 3273, 3274, 3275, 3276, 3277, 3278, 3279, 3280, 3281, 3282, 3283, 3284, 3285, 3286, 3287, 3288, 3289, 3290, 3291, 3292, 3293, 3294, 3295, 3296, 3297, 3298, 3299, 3300, 3301, 3302, 3303, 3304, 3305, 3306, 3307, 3308, 3309, 3310, 3311, 3312, 3313, 3314, 3315, 3316, 3317, 3318, 3319, 3320, 3321, 3322, 3323, 3324, 3325, 3326, 3327, 3328, 3329, 3330, 3331, 3332, 3333, 3334, 3335, 3336, 3337, 3338, 3339, 3340, 3341, 3342, 3343, 3344, 3345, 3346, 3347, 3348, 3349, 3350, 3351, 3352, 3353, 3354, 3355, 3356, 3357, 3358, 3359, 3360, 3361, 3362, 3363, 3364, 3365, 3366, 3367, 3368, 3369, 3370, 3371, 3372, 3373, 3374, 3375, 3376, 3377, 3378, 3379, 3380, 3381, 3382, 3383, 3384, 3385, 3386, 3387, 3388, 3389, 3390, 3391, 3392, 3393, 3394, 3395, 3396, 3397, 3398, 3399, 3400, 3401, 3402, 3403, 3404, 3405, 3406, 3407, 3408, 3409, 3410, 3411, 3412, 3413, 3414, 3415, 3416, 3417, 3418, 3419, 3420, 3421, 3422, 3423, 3424, 3425, 3426, 3427, 3428, 3429, 3430, 3431, 3432, 3433, 3434, 3435, 3436, 3437, 3438, 3439, 3440, 3441, 3442, 3443, 3444, 3445, 3446, 3447, 3448, 3449, 3450, 3451, 3452, 3453, 3454, 3455, 3456, 3457, 3458, 3459, 3460, 3461, 3462, 3463, 3464, 3465, 3466, 3467, 3468, 3469, 3470, 3471, 3472, 3473, 3474, 3475, 3476, 3477, 3478, 3479, 3480, 3481, 3482, 3483, 3484, 3485, 3486, 3487, 3488, 3489, 3490, 3491, 3492, 3493, 3494, 3495, 3496, 3497, 3498, 3499, 3500, 3501, 3502, 3503, 3504, 3505, 3506, 3507, 3508, 3509, 3510, 3511, 3512, 3513, 3514, 3515, 3516, 3517, 3518, 3519, 3520, 3521, 3522, 3523, 3524, 3525, 3526, 3527, 3528, 3529, 3530, 3531, 3532, 3533, 3534, 3535, 3536, 3537, 3538, 3539, 3540, 3541, 3542, 3543, 3544, 3545, 3546, 3547, 3548, 3549, 3550, 3551, 3552, 3553, 3554, 3555, 3556, 3557, 3558, 3559, 3560, 3561, 3562, 3563, 3564, 3565, 3566, 3567, 3568, 3569, 3570, 3571, 3572, 3573, 3574, 3575, 3576, 3577, 3578, 3579, 3580, 3581, 3582, 3583, 3584, 3585, 3586, 3587, 3588, 3589, 3590, 3591, 3592, 3593, 3594, 3595, 3596, 3597, 3598, 3599, 3600, 3601, 3602, 3603, 3604, 3605, 3606, 3607, 3608, 3609, 3610, 3611, 3612, 3613, 3614, 3615, 3616, 3617, 3618, 3619, 3620, 3621, 3622, 3623, 3624, 3625, 3626, 3627, 3628, 3629, 3630, 3631, 3632, 3633, 3634, 3635, 3636, 3637, 3638, 3639, 3640, 3641, 3642, 3643, 3644, 3645, 3646, 3647, 3648, 3649, 3650, 3651, 3652, 3653, 3654, 3655, 3656, 3657, 3658, 3659, 3660, 3661, 3662, 3663, 3664, 3665, 3666, 3667, 3668, 3669, 3670, 3671, 3672, 3673, 3674, 3675, 3676, 3677, 3678, 3679, 3680, 3681, 3682, 3683, 3684, 3685, 3686, 3687, 3688, 3689, 3690, 3691, 3692, 3693, 3694, 3695, 3696, 3697, 3698, 3699, 3700, 3701, 3702, 3703, 3704, 3705, 3706, 3707, 3708, 3709, 3710, 3711, 3712, 3713, 3714, 3715, 3716, 3717, 3718, 3719, 3720, 3721, 3722, 3723, 3724, 3725, 3726, 3727, 3728, 3729, 3730, 3731, 3732, 3733, 3734, 3735, 3736, 3737, 3738, 3739, 3740, 3741, 3742, 3743, 3744, 3745, 3746, 3747, 3748, 3749, 3750, 3751, 3752, 3753, 3754, 3755, 3756, 3757, 3758, 3759, 3760, 3761, 3762, 3763, 3764, 3765, 3766, 3767, 3768, 3769, 3770, 3771, 3772, 3773, 3774, 3775, 3776, 3

La Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL) ordenó la inmediata investigación sobre una posible explotación irracional de sus recursos auríferos en el noreste del país, dentro de un plan que tiende a rescatar del abandono a la riqueza más importante en la frontera con Brasil.

El presidente de la COMIBOL, Alberto Ocho, dijo que "comenzó el trabajo de revisión de la documentación de las 600.000 pertenencias que tiene la empresa estatal en las zonas de Araras, Madre de Dios y Grupo Chivé", como parte del plan que incluirá una inspección "in situ", a cargo del personal ejecutivo de esa entidad.

Admitió que "la propiedad minera de la COMIBOL, prácticamente está abandonada desde hace años" y en tono de protesta añadió que "nadie hizo nada ni propuso nada para preservar esa riqueza que pertenece al país".

Tenemos planos aprobados y adecuadamente conformados, pero hay siempre interesados que piensan que no son propiedades de la COMIBOL", afirmó al denunciar que personas inescrupulosas se asentaron en algunos parajes, con miras a realizar operaciones de explotación de oro.

Prevé incorporarlas en contratos "joint venture"

COMIBOL ordenó investigación sobre sus propiedades auríferas

"Estamos tratando de verificar las áreas en las cuales se encuentran asentadas esas personas, para mostrarles que su posición es ilegal y que de acuerdo con la ley son pertenencias de la COMIBOL".

"Por otra parte, vamos a enviar gente para que verifique esas pertenencias de la COMIBOL", agregó.

La COMIBOL no explota oro en el país y los resultados de gestión arroja la producción aurífera en 11 kilos, lo que constituye un subproducto de la

explotación de minerales de zinc y plomo. Informo que en el país se realizan operaciones de explotación y no de explotación.

Los periodistas preguntaron si los recursos auríferos del país son sujetos de explotación seria y racional, toda vez que, desde las gestiones, solamente se formularon anuncios sobre esas yacimientos.

Respondió que su gestión ha comprendido medio millón de unidades de producción dentro del sistema de riesgo controlado, para cumplir un programa de explotación en la zona y que el proyecto "Lo que actualmente se precisa es información concreta sobre la zona en las 600.000 hectáreas, para realizar las obras correspondientes".

Reiteró que la COMIBOL enviará personal de supervisión y anunció que posteriormente "enviará un equipo para evaluar las unidades de explotación minera. Vamos a enviar personal para evaluar recorridos y cuidados pertinentes en las áreas", añadió.

Manifestó que esas áreas son difíciles de controlar y dijo, "nuestra parte todo lo que humanamente podemos hacer".

Red Nacional ELECCIONES '91

PRESENCIA - ATB RED NACIONAL - RADIO PANAMERICANA - ERBOL

El domingo primero de diciembre



los bolivianos, tendrán a su alcance la cobertura informativa más grande del país a través de los medios de comunicación de mayor alcance

PRESENCIA



ATB
RED NACIONAL

RADIO
Panamericana

ERBOL

Equipos, periodistas y toda la red de corresponsales de PRESENCIA, CANAL 9, RADIO PANAMERICANA y ERBOL realizarán el trabajo profesional e imparcial para brindarles los resultados de las elecciones de todo el país.

La unión de esfuerzos de estos cuatro medios nacionales de comunicación harán posible que usted sea

el primero en saber quienes ganaron las elecciones.

Le informamos mejor porque estamos en todo el país

A los países de la subregión andina

CAF prestó un préstamo de 772 millones de dólares al subregión en octubre pasado

Un total de 772 millones prestó la Corporación de Fomento (CAF) hasta el fin de este año, según el informe por ese organismo.

La CAF, que agrupa Colombia, Ecuador, Panamá y Venezuela, prestó 438,5 millones para diversos proyectos de comercio exterior.

En el balance general que los depósitos a plazo de 249,5 millones de dólares, y los activos de 1.070 millones de dólares de octubre pasado.

En cuanto a su patrimonio asciende a 820,7 y su capital pagado millones de dólares.

La CAF tiene líneas de crédito por 1.107 millones de dólares, avales financieros de 42,4 millones de dólares.

El organismo subregional tendrá en la primera reunión de diciembre dos reuniones, la primera de carácter técnico y la segunda de carácter político, en la cual los presidentes de los países de la subregión que asistirán a la cumbre en Cartagena de Indias, recibirán el informe de la comisión de la subregión, y del entrante.

La segunda, en Cartagena, será ya a nivel de "ejecutivo" y en ella se presentará la propuesta de la subregión oficial del "Plan de Desarrollo, Enriquecimiento, y el nuevo presidente de la subregión 1992-1996".

Presidente de la subregión Bolivia tiene retrasos en las privatizaciones pero no en las reformas económicas

El presidente de la subregión, Carlos García, consideró que Bolivia tiene un leve retraso en las privatizaciones de las empresas públicas, sin embargo llevará en las reformas económicas.

Al evaluar la economía, afirmó que el país de más rápidamente privatización, por el fundamental del modelo de desarrollo, ya que permitirá una ciencia administrativa, el crecimiento en la captación de inversión y hará viable la demostración del capital.

Dijo que Bolivia está por un momento impasible en dos gobiernos consecutivos, la nacional a través de la reforma de ajuste al rubro estatal, efectuar la reforma y modificar el papel del Estado.

Destacó como uno de los aspectos positivos, el haber adoptado medidas económicas en las cuales fueron los sectores de rigor y destrucción.

Para los agentes privados, se han establecido los juegos de manera que el juego establecido deban ser acordado con este.

Respecto al proceso de integración subregional andina, indicó que todos los países componen han adoptado lo común, que se suscriben aspectos concretos: no estabilidad macroeconómica, la estructura de la economía, la reducción paulatina del peso y la redefinición del Estado.

Manifestó que las prioridades deben responderse los países por el como crecimiento económico en el país como observar el medio ambiente de forma global.

Dijo que Bolivia, enmarcada dentro de la estrategia de desarrollo, solo debe desarrollar la mejor forma posible en la estrategia social en las áreas no adecuadas en el pasado.

CNE espera que hoy voten 1.400.000 de los 1.676.792 registrados

La Corte Nacional Electoral confía en que hoy la votación alcance más de 80% en relación al número de inscritos. Es decir, se espera que por lo menos sufraguen 1.400.000 ciudadanos de los 1.676.792 inscritos.

La expectativa fue transmitida por el presidente del organismo electoral, Huáscar Cajías, quien expresó la esperanza de los vocales de que el proceso electoral se desenvuelva hoy en el marco de la mayor legalidad, legalidad y regularidad posibles.

Comparativamente, para los comicios municipales del presente año se ha registrado menor cantidad de votantes en relación a los de las elecciones de 1987 y 1989. Empero, se asegura que en esta ocasión el número de sufragios será mayor que en las dos anteriores.

En las elecciones municipales de 1987 se inscribieron para votar todo el país 1.812.288 ciudadanos. En 1989 la cifra se elevó un tanto llegando a 1.854.290 sufragantes. En 1991 esa cantidad se vio disminuida alcanzando un total de 1.676.792.

Sin embargo, la última cantidad es más real que las otras dos, ya que, tal como afirmó en su oportunidad el vocal Iván Guzmán de Rojas, esta ocasión no se han registrado "ni fantasmas ni muertos". En ese sentido, se espera que la votación de hoy supere en 40% a la de 1989. El 87 sufragaron 1.288.881, mientras que el 89 votaron solamente 1.003.520 electores.

La expectativa para este año supone que los votantes se incrementarán en cuatrocientos mil respecto a los pasados comicios, lo que el nivel de abstencionismo fue "alarmante".

DENUNCIAS E IRREGULARIDADES

Por otra parte, Huáscar Cajías informó que las denuncias de fraude e irregularidades dadas a conocer en los últimos días serán procesadas e investigadas tal como corresponde.

"Tenemos que procesar las denuncias y el resultado de la investigación. Una denuncia cabe muy bien, pero tiene que ser comprobada. Mientras no lo sea, no puede tomarse ninguna determinación", afirmó la autoridad electoral.

En ese sentido, anunció que las denuncias serán analizadas y sueltas luego de la realización de los comicios, "ya que han sido presentadas muy a último momento".

Finalmente, Cajías expresó su satisfacción por el normal desarrollo del proceso que, en su criterio, no ha sido empañado con las presuntas irregularidades.



AP denuncia que MNR violó la Ley Electoral

El gobernante Acuerdo Patriótico (AP) acusó ayer al opositor Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR), de violar la Ley Electoral en sus artículos 99 y 213 y solicitó a la Corte Nacional Electoral aplicar las sanciones correspondientes.

Una nota enviada al presidente del máximo tribunal electoral del país y firmada por Guillermo Fortín, subjefe de ADN y Oscar Eldorado, jefe en ejercicio del MIR, acusa al jefe del MNR Gonzalo Sánchez de Lozada de haber violado en forma "flagrante" los preceptos establecidos en la Ley Electoral, tales como no respetar la prohibición de realizar propaganda 72 horas antes del día de los comicios así como "recibir dineros y prebendas al electorado para, "maliciosamente", tener su apoyo.

Sánchez de Lozada firmó en Cochabamba el pasado viernes 29 de noviembre, una declaración en la que dice que es el Estado quien debe sacar el dinero perdido por los prestamistas de las inmobiliarias.

Si el actual gobierno no lo hace, dijo, será el MNR, en 1993, que cumplirá con esa tarea.

De acuerdo con informaciones procedentes de Cochabamba, los representantes de la inmobiliaria FINSA se comprometieron a votar por MNR en vista de la promesa de solución a su problema.

Los dirigentes oficialistas calificaron esa actitud como "inmoral, solista y demagógica" por lo que exigen el cumplimiento de la Ley Electoral y piden sanciones contra el jefe emenerrista.

Vocales de las cortes supervisarán comicios

Los vocales de las cortes nacional y departamental supervisarán el desarrollo de los comicios municipales. Según un informe proporcionado a PRESENCIA en la Corte Nacional Electoral, quedará en forma permanente en las oficinas uno de los vocales para recibir denuncias sobre presuntas irregularidades durante el proceso de la votación.

Los demás vocales recorrerán los centros de votación resolviendo dudas de los ciudadanos y resolviendo casos conflictivos. El trabajo será concluido, declaró el vocal Jorge Lazarte, al mismo tiempo expresó plena confianza en los jueces electorales y la ciudadanía, con renovada confianza democrática, al dirigirse a los comicios de hoy.



- Denuncias de irregularidades serán procesadas luego de los comicios, anuncia el presidente del organismo electoral, Huáscar Cajías.



Apoyo a la democracia

La Corte Nacional Electoral realizó ayer una campaña destinada a incentivar a los ciudadanos para que cumplan con su deber de votar. Niños vestidos con poleras con inscripciones que decían "Vota, deposita tu confianza en el país", repartieron folletos con instrucciones precisas sobre la forma de depositar el voto en los recintos electorales. Fue un esfuerzo más para lograr la mayor participación posible en procura de fortalecer la democracia.

IBM

DE BOLIVIA S.A.

PRESENTA:

PS/1



La
decisión que
valorizará
por siempre!

Una nueva computadora con una amplia variedad de funciones y dispositivos hace su debut en el mercado boliviano. El Sistema Personal/1 o PS/1 está diseñado para su utilización en el hogar y los pequeños negocios en donde se convierte en una valiosa herramienta de apoyo.

El Sistema está hecho especialmente para Bolivia

- Gran poder de procesamiento (procesador 80286)
- Pantalla gráfica a color VGA de alta resolución
- Teclado expandido en español
- Mouse (los programas pueden iniciarse con accionar simplemente el ratón)
- Unidad de diskette de 3.5" de 1.44 MB de capacidad
- Disco duro de 30 MB de capacidad
- Posibilidad de conectar una impresora y un modem externo.
- Capacidad de integrarse a una red de área local (LAN)
- Sistema operativo IBM Dos R4.01
- Paquete integrado de Software "WORKS" de Microsotof V2.0, que incluye:
 - Hoja de Cálculo
 - Procesador de palabras
 - Base de datos
 - Programa de comunicación

Un año de garantía IBM

Todo el software original, en español y precargado de fábrica.

Sólo tiene que enchufar y su PS/1 está lista para ser usada.

Con el respaldo y la calidad acostumbrada de IBM de Bolivia, S.A.

IBM
Distribuidor
Autorizado
Sistema
Personal/1

Consulte con nuestros únicos distribuidores en Bolivia:

LA PAZ:
SISTEMAS
PERSONALES
LTD.A.
Calle Landívar 221
Plaza del Estudiante
Edif. Gamarras piso 2
Telfs. 342525
391651-940998

LA PAZ:
XEROXOL LTD.
Av. Arce esq. Campos
Telfs. 370182/97
Fax 391384-391238
Casilla 6103
Telfs 2637 Xeroxol BV

SANTA CRUZ:
SISTEMAS
PERSONALES
LTD.A.
Edif. Oriente local 6
Calle Chapulqueña esq.
Bolívar
Telf 343433

COCHABAMBA:
SOUTH AMERICAN
CORPORATION
Calle General Achá 170
Telfs. 23759-24810

TARIJA:
EQUIPOS DE
COMPUTACION Y
SOFTWARE "ECOS"
Calle Sucre 417
Telf. 25548

ORURO:
AUSA
Calle Sucre y
Camacho 974
Telfs. 50891-54543
Fax 81509
Casilla 581

PRESENCIA información general

La Paz, Bolivia, domingo 1 de diciembre de 1991

Conferencia de la FAO

Continúa propagación del hambre en América Latina y Africa

Aunque la producción mundial de alimentos en 1991 aumentó al mismo ritmo que el crecimiento demográfico, "continúa la propagación del hambre en los países del Sur y de Africa", destaca el documento de conclusiones de la Conferencia Ordinaria de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO).

El encuentro de la FAO se realizó en Roma, que luego de sesionar durante dos semanas concluyó el 28 de este mes; los 160 países que conforman esa organización han coincidido en señalar que el hambre es un problema que se ha generalizado debido a las malas cosechas en Latinoamérica y el Caribe, así como a las dificultades económicas en Europa del Este y la Unión Soviética.

La FAO presentó su plan para 1992-1997, que plantea "el desarrollo agrícola sostenible y el mitigamiento de la pobreza" como dos grandes retos para el futuro, lo que requiere un financiamiento importante.

En ese sentido, la Conferencia indicó que en el marco de programas de cooperación para la agricultura y el desarrollo rural "sostenible" se respaldarán iniciativas locales, nacionalistas y regionales para incrementar la producción y reducir la pobreza, conservando al mismo tiempo los recursos naturales mediante sistemas más apropiados.

Por otro lado, el Plan de la FAO para lograr la participación popular en el desarrollo rural tuvo acogida en la Conferencia y se destacó que es importante lograr niveles de participación de los sectores involucrados en la producción agrícola, para un adecuado desarrollo agrícola.

Asimismo, de acuerdo con el documento, la Conferencia expresó su preocupación por el descenso de los ingresos que se han registrado en los países en desarrollo y por la creciente

La FAO proseguirá programas de fomento a la agricultura en el próximo bienio, para lo cual contará con un presupuesto de \$US 645,6 millones.

carga que representa pagar su deuda externa.

El director general de la FAO, Edouard Saouma, indicó durante el acto de clausura de la Conferencia que ésta realizó su trabajo en un marco de consenso desprovisto de politización, lo que permitirá a la organización continuar con su tarea técnica, destinada a mejorar las condiciones de vida de las capas más desprotegidas de Latinoamérica y del Caribe.

Destacó que a partir del ingreso a la FAO de la Comunidad Económica Europea (CEE), ésta desempeñará una acción más activa en el apoyo a las actividades de desarrollo.

Saouma manifestó su satisfacción por la aprobación del programa de labores y del presupuesto 1992-1993, aunque anticipó que en esa gestión se efectuará un reajuste de algunos programas, debido a

la insuficiente cantidad de recursos económicos. La Conferencia, tras respaldar los distintos programas de fomento agrícola y de investigación científica que propicia ese organismo, aprobó un presupuesto de \$US 645,6 millones, lo que representa en términos reales un 4,5% menos que los recursos administrados en el bienio anterior.

NUEVOS INTEGRANTES

En el encuentro de la FAO el número de integrantes aumentó de 157 a 160; se admitió el ingreso de Estonia, Letonia y Lituania, entiendo que la solicitud de ingreso de Sudáfrica fue pospuesta para la conferencia de 1993. Puerto Rico fue admitido como miembro asociado y la Comunidad Económica Europea como organización regional de integración económica.

Asimismo, fue reelecto como presidente del Consejo de la FAO el belga Antoine Saitramy y las sesiones han estado presididas por el ministro de Agricultura paquistaní, Malik Abdul Majid.

En San Ignacio de Moxos

Se inaugurará el II Congreso Indígena Interamericano

Con el fin de fortalecer y mantener comunicación constante entre las organizaciones indígenas existentes e intercambiar conocimientos y experiencias sobre la conservación, manejo y protección de los recursos naturales, mañana se inaugurará el II Congreso Indígena Interamericano. La población beniana de Moxos será la sede de la reunión, donde participarán alrededor de 200 representantes indígenas del continente y analizarán la conservación del medio ambiente.

El II Congreso Indígena Interamericano de Recursos Naturales y Medio Ambiente se prolongará hasta el 8 de diciembre y cuenta con el auspicio de la Cultural Survival Inc. y World Wildlife Fund.

Es necesario captar la cooperación y el reconocimiento de los gobiernos de América Latina y de las organizaciones encargadas de la defensa del medio ambiente, para crear áreas silvestres manejadas por los grupos indígenas", dijo el coordinador internacional, Nicanor González.

Recordó que el primer Congreso Indígena se realizó en la República de Panamá en el año de 1989, cuyo principal objetivo fue intercambiar experiencias sobre aspectos ecológicos, así como problemas territoriales para formular alternativas y propuestas que sirvan de base para los proyectos de las organizaciones indígenas.

El segundo encuentro está destinado a formular y proyectar una ley de régimen de tierra y territorio, recursos naturales y administrados por los propios indígenas, con el fin de fortalecer su capacidad en el manejo y control de sus tierras, recursos naturales, y crear una red permanente de información e intercambio de experiencias entre todas las naciones indígenas.

Otro de los objetivos de la reunión es elaborar políticas y estrategias adecuadas para hacer frente a los problemas ambientales, que permitan reforzar a las organizaciones originarias desde el punto de vista jurídico-administrativo, de acuerdo con nuestras filosofías y valores culturales.

Los organizadores reconocieron que las organizaciones indígenas tienen experiencia en la conservación de los recursos naturales y medio ambiente, por lo que se aprovechará sus experiencias para lograr que el proceso educativo esté dirigido a orientar la formación de personas que realicen la investigación para mejorar la defensa del patrimonio natural y cultural.

Entre las metas propuestas, se espera lograr que cada país establezca un sistema de coordinación entre las organizaciones afieldes. También establecer un sistema de comunicación, difusión y documentación de las experiencias y conocimientos tradicionales.

COB exige ex del país de la IADSL y CAS

La Central Obrera Boliviana (COB) exige la inmediata salida del país de los miembros del Instituto Americano de Derecho del Trabajo (IADSL) y del Centro Agrario Sindical (CAS), justificando su exigencia en la creación de un organismo que sea la máxima organización vianesa.

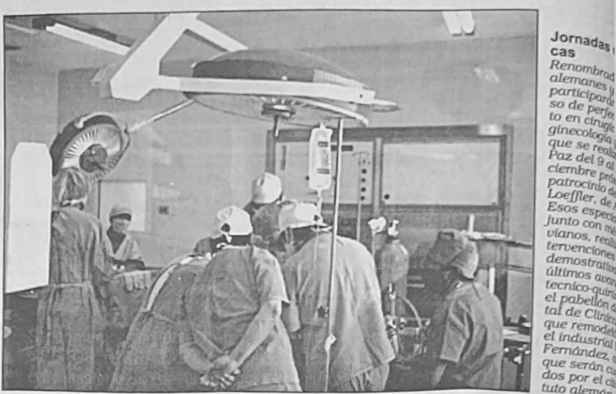
El comité ejecutivo de la COB, a través de un comunicado, denuncia la intromisión del IADSL y del CAS en Bolivia, en el campo de las relaciones laborales.

Señala que el IADSL y el CAS, al estar vinculados a la agencia, el Centro Agrario Sindical, en el departamento de Cochabamba, están realizando actividades que tienden a irradiar a nivel de la COB, lo que constituye una amenaza a la autonomía de la central obrera boliviana.

Por esas razones, la COB exige la expulsión de los miembros de ambas organizaciones: el IADSL y Tito Castro.

La COB también acusa a la actitud de los trabajadores de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.



Jornadas de cas

Renombrados alemanes y participando en el curso de perfeccionamiento en el campo de la tecnología.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

La COB también denuncia la actitud de los miembros de la Cruz, que en su último año de gestión, promovió la expulsión de los miembros de la COB, comprometiéndose a no volver a ser miembros de la central obrera boliviana.

Dirigente sindical

Reactivación en la construcción no mejora situación salarial

La reactivación del sector de la construcción de ninguna manera va a solucionar el problema salarial de los trabajadores del sector, por el contrario, se ha profundizado un sistema de explotación bajo el sistema de subcontratos, afirmó el dirigente sindical Guillermo Hurtado.

Dijo que si bien se registra alguna demanda de mano de obra en el sector, eso no significa que hayan mejorado las condiciones económicas de los constructores, porque los asalariados mantienen los mismos ingresos. Los trabajadores que se encuentran insertos en el sistema de subcontratos reciben mínimas

remuneraciones.

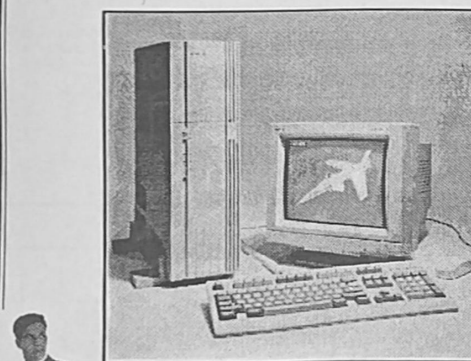
Informó que actualmente existen 7.000 afiliados y cerca de 13.000 obreros bajo el sistema de subcontrato, lo que hace un total de 20.000 trabajadores. "Sin embargo, existe un número similar de desocupados que no pueden encontrar fuentes de trabajo, lo cual se puede comprobar por la presencia de ellos en los alrededores del mercado Yungas, Achumani y otros centros conocidos", indicó el dirigente.

Explicó que a través de los subcontratos, "realmente son explotados" quienes caen bajo ese sistema y debería haber un control del Ministerio de Trabajo, para evitar los excesos que cometen los empresarios.

Calificó de simple propaganda las reiteradas declaraciones del ministro de Trabajo, Oscar Zamora, sobre la falta de mano de obra en el sector de la construcción. "Solamente tendría que realizar un recorrido por los lugares tradicionales, donde puede encontrar miles de desocupados", añadió.

Recomendó que el gobierno impulse los proyectos viales que cuentan con financiamiento externo, para lo cual sólo falta agilizar los trámites ante organismos internacionales.

MOVIENDONOS CON USTED...



...Creando La Última Tecnología En Computadoras

DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS PARA BOLIVIA:

coasin - COMPUTACION

COSICOM SRL

LA PAZ
C. Gabriel Goshvitz No. 221
Telfs. 855407 - 865365
Fax 850808

COCHABAMBA
C. 10 de Julio No. 340
Telf. 23053 - 23060

TARIJA
Telf. 22432
CASA MOLINA
Rancho Segas No. 734
Telfs. 22654 - 23943

SANTA CRUZ
Calle Beni No. 164
Telfs. 341447 - 338731/32
Cecilia 4460

SUCRE
Calle Bustillos No. 185
Telf. 32217

ORURO
Calle Bolívar
Galería Bolívar Ol. 201
Telf. 53091

COLEGIO DE BIOQUIMICA Y FARMACIA DE BOLIVIA DIA DEL FARMACEUTICO PANAMERICANO

El Consejo Superior del Colegio de Bioquímica y Farmacia de Bolivia, al recordarse el día del FARMACEUTICO, hace llegar su emocionado saludo y efusiva felicitación a todos y cada uno de los colegas Bioquímico-Farmacéuticos que ejercen la noble profesión de la ciencia de la farmacia, laboratorio clínico e industrial, en la investigación, en la docencia y en el gremialismo en todo el territorio de la República, renueva el juramento que fuera capaz de continuar trabajando hasta conseguir se concretaran en realidades la institucionalización, niveles remuneratorios acordes con la jerarquía y esfuerzos, y la urgente promulgación de la Ley de Farmacéuticos.

En la magna fecha que motiva esta salutación, expresamos el respeto más profundo y el homenaje más a nuestros colegas y les auguramos un futuro pleno de realizaciones.

CONSEJO SUPERIOR

La Paz, diciembre de 1991

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE MEDICINA, ENFERMERIA NUTRICION DIETETICA Y TECNOLOGIA MEDICA CONVOCATORIA

El Decano de la Facultad y el Honorable Consejo Facultativo de Medicina, convocan a los profesionales BIOQUIMICO-FARMACEUTICOS, a participar en el Concurso de Méritos y Examen de Competencia para la provisión del siguiente:

INSTITUTO BOLIVIANO DE BIOLOGIA DE ALTAURA

1 Profesor - Investigador QUIMIOTERAPIA ANTIPARASITARIA (horario continuo de 8.00 a 14.00 Hs.)

Las solicitudes y los expedientes deberán ser presentados con carta dirigida al Sr. Decano.

REQUISITOS:

- Curriculum documentado
- Licenciado en Bioquímica
- Título en Provisión Nacional
- Experiencia mínima: 2 años
- Fotocopia del título académico legalizado
- Fotocopia legalizada
- En Quimioterapia antiparasitaria
- Cultivo celular
- Aislamiento de principios activos de plantas medicinales

- Título de Post - Grado en Farmacognosia y Fitoterapia

- Presentar documentos que acrediten su experiencia en investigación

- Las solicitudes y los expedientes deben ser presentados en la Secretaría de la Facultad a partir del 2 hasta el 14 de noviembre, en archivador cuyo rótulo indique nombre del postulante, número de teléfono.

La Paz, noviembre 28 de 1991

Lic. Roberto Aguilar Gómez

JEFE DEPTO. PERSONAL DOCENTE

Dr. Gustavo Leguía Iturrí

DECANO

(Sello) - UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES - DEPARTAMENTO DE PERSONAL DOCENTE - La Paz

MINISTERIO DE PREVISION SOCIAL Y SALUD PUBLICA UNIDAD SANITARIA "LA PAZ"

Se comunica al público en general que la persona que responde al nombre de NESTOR TERRAZAS CABEZAS, no es empleado de ninguna de las dependencias del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, menos de la Unidad Sanitaria "La Paz", por lo tanto no puede efectuar ninguna actuación a nombre de las instituciones nombradas ni de los Centros de Salud de su dependencia. Cualquier extorsión cobro de dinero por concepto de trámite y gestiones efectuadas por dicha persona debe ser comunicada de inmediato a la Asesoría Jurídica de U.S.L.P. Te 374713, 376677 o Radio Patrulla 110 de la Policía Nacional.

RELACIONES PUBLICAS U.S.L.P.

trámites judiciales
está en duda
inauguración del
enal de
Chonchocoro

Los anuncios sobre la pronta inauguración del penal de San Pedro de Chonchocoro han quedado en la nada. Si bien es posible que sea inaugurado en el presente mes como anunció en su oportunidad el subsecretario de Justicia, Roger Pando, el pronóstico de la "cárcel modelo" producirse a principios de 1992.

El director nacional de Recintos Penitenciarios, Eduardo Olivares, al que le propuso el gobierno a inaugurar en el presente año. Sin embargo, los trámites legales para la puesta en funcionamiento.

"Yo estimo que no pasará de los próximos tres meses", dijo Olivares al titular de la demografía y estadística de los internos se hará sin notamientos ni traumas.

Hasta ahora, de los 1.400 reclusos en San Pedro, 200 han sido seleccionados para que terminen su sentencia en las nuevas celdas de Chonchocoro.

"Hemos presentado la solicitud para el traslado a la Corte Superior y esperamos la orden judicial que así lo determine. Asimismo, hemos iniciado la evaluación de los internos para el traslado de cada uno de los internos."

Olivares dijo que la Corte Superior hará conocer a los jueces de cada una para que éstos, mediante un decreto o auto motivado, determinen el traslado de cada uno de los internos.

El primer grupo de 200 internos se trasladará a los reos considerados peligrosos "tentones" quienes cumplan sentencia por narcotráfico.

Consultado sobre la situación de los "narcos arrepreñados", respondió que se están evaluando para su traslado a la "cárcel modelo" una vez tengan sentencia.

INFRAESTRUCTURA LISTA
La infraestructura de este penal está lista para recibir a los nuevos internos. "Si bien tenía que terminarse algunos detalles, por ejemplo el colchón en la actualidad, la necesidad ha sido cubierta", informó Olivares.

Las nuevas autoridades del penal, como el personal administrativo y de seguridad están preparando ya el terreno cuando lleguen los primeros reclusos. Para ello ya está habilitada la "carretera del interno" y los dormitorios que serán llenados a medida que ingresen. Además se han tomado las previsiones en el aspecto de seguridad.

Sobre la posibilidad de que los reos de San Pedro resistieran la determinación del traslado al interior de los traslados a Chonchocoro, el director de cárceles afirmó que el traslado será sin traumas y en el marco de la legalidad.

Presidente Paz será uno de los primeros en votar

El Presidente Jaime Paz será uno de los primeros ciudadanos que votará en las elecciones municipales que se cumplirán hoy en todo el país. Depositará su "voto secreto" a las 8:00, en el ámbito de la mesa 803, asiento electoral 201099, ubicado en el centro educativo "Fe y Alegría", plaza Isabel la Católica.

Después de cumplir con su deber ciudadano, el mandatario viajará a Colombia para participar en las reuniones presidenciales del "Grupo de Río" y "Punto Andino". A su regreso, el 8 y 7 de diciembre visitará Ecuador y Perú, para reunirse con sus colegas Rodrigo Borja y Alberto Fujimori, respectivamente.

En el Aeropuerto Internacional de "El Alto" se cumplirá un sencillo acto de transmisión del mando, como establece la Constitución Política del Estado. El presidente interino, Luis Ossola, sufragará después de volver del aeropuerto, se

Ministro de Informaciones

Sánchez de Lozada explota drama de "prestatarios"

El ministro de Informaciones, Mario Rueda, dijo que el jefe del MNR, Gonzalo Sánchez de Lozada, es "demagogo y 'carece de escrúpulos', por explotar de manera política y electoralista el drama de miles de prestamistas estafados en Cochabamba, en la esperanza de que el voto mismo salve a su partido de una catastrófica derrota".

En conferencia de prensa realizada en Santa Cruz, Rueda dijo que Sánchez de Lozada "excedió todo límite de racionalidad, con su actitud respecto al caso de los pequeños prestamistas estafados".

Emplazó al jefe del MNR a garantizar con su fortuna, a la que estimó en \$US 80 millones, la devolución del dinero que promete a los afectados por el cierre de inmobiliarias, como la Firma Integral de Servicios Arévalo (FINSA).

El titular de Informaciones se preguntó qué hizo aquel jefe político desde 1985 a 1989, en función de gobierno, cuando encabezó el equipo económico y ya se sentían los indicios de los graves problemas que ahora confrontan los ahorristas.

"No hizo nada", se respondió a tiempo de señalar que, por lo tanto, Sánchez carece de autoridad moral para responsabilizar al gobierno de Jaime Paz del drama

Ministro de Informaciones descartó cualquier posibilidad de fraude

Informó en Palacio de Gobierno.

¿FRAUDE?
El ministro de Informaciones, Mario Rueda, antes de su viaje a Santa Cruz, descartó plenamente la posibilidad de que se presente un fraude en los comicios de hoy, por parte del gobierno o por cualquier partido de oposición.

Afirmó que para adulterar los resultados, de esta cita electoral, se tendría que contar con la complicidad de la Corte Nacional Electoral que, como nunca en la historia del país, ha demostrado imparcialidad y pleno apego a las leyes.

Con su fortuna personal debe garantizar el pago a los ahorristas de FINSA, dijo Rueda

de esos pequeños acreedores. "Solo un demagogo puede plantear lo que él exige; que se proceda igual que en los casos de los bancos de Crédito Oruro, Progreso y Potosí. Aquí se procedió dentro de la legislación bancaria y mercantil. Sánchez de Lozada confunde jurisdicciones no por ignorancia, sino por dolo y mala fe política, al servicio de intereses coyunturales de tipo electoral", agregó.

El ministro de Informaciones afirmó que esa actitud representa una "cortina de humo para velar la responsabilidad que parece tener el MNR en el drama de los estafados de Cochabamba, en el cual ha dejado muchas impresiones digitales".

Mencionó la situación de Víctor Hugo Canelas, hombre de confianza de "Goni", que es representante de FINSA en La Paz y que actuó al margen de la ley, por lo que actualmente está prófugo.

Subsecretario de Defensa Social

Presencia de "narcos" colombianos en el país sólo es una "hipótesis"

El subsecretario interino de Defensa Social, René Torrez, afirmó que las versiones sobre la presencia en el país de narcotraficantes colombianos vinculados al cártel de Cali, "sólo son hipótesis".

Manifestó que "se han hecho referencias a esa posibilidad dadas las características sofisticadas de los laboratorios de droga encontrados la pasada semana por los efectivos de la Unidad Móvil de Patrullaje Rural (UMOPAR) del Beni, en la región cercana a la Laguna Océano, al noreste de San Joaquín (a 120 kilómetros de Trinidad)".

El laboratorio que fue destruido por los agentes de la DEA, contaba con 13 estructuras destinadas para cada proceso de la elaboración de droga. Este "semicomplejo" industrial de cocaina refinada, tenía un valor estimado de un millón de dólares.

Torrez consideró que las afirmaciones sobre la posible actividad del cártel de Cali en Bolivia "no es una conclusión oficial, sino una mera hipótesis basada en las características y la magnitud de los laboratorios mencionados".

Las autoridades de UMOPAR en el Beni afirmaron que era posible la actividad de ciudadanos colombianos en el país por el sofisticado método que utilizaban en la elaboración y procesamiento de la cocaina. "En esa fábrica fue en el único lugar donde se encontró esa clase de equipos altamente sofisticados que hace presumir su conexión con la mafia colombiana", señaló el comandante de esa unidad, My. Luis Caballero



Gonzalo Torrico

El laboratorio de cristalización de cocaina "cártel de Cali" fue considerado uno de los más grandes encontrados hasta ahora en el país, por la cantidad de droga que elaboraba. UMOPAR pudo establecer que ese complejo de droga producía 800 kilos de cocaina cada seis horas y aproximadamente entre 5.000 a 6.000 kilos por semana.

Sobre los presuntos dueños de esas instalaciones los organismos de inteligencia continúan investigando y aseguran que se tienen indicios importantes para lograr su pronta identificación.

El departamento II de UMOPAR continúa evaluando

las informaciones sobre este caso, informó Caballero.

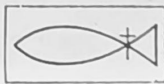
Si bien se presume la actividad de ciudadanos colombianos, también se cree que las bandas de la droga que operan en la Amazonia beniana, tienen participación de brasileños, pero fundamentalmente ciudadanos bolivianos comprometidos en el comercio del narcotráfico.

Las conexiones internacionales de las bandas que operan en la región beniana son evidentes, según las autoridades de la fuerza especial. Uno de los aspectos que hace presumir la participación de brasileños es que los laboratorios están ubicados cerca de la frontera con el Brasil.

Bolivia tiene franja fronteriza de 2.600 kilómetros, lo que hace técnicamente imposible su control para evitar el ingreso ilegal de precursores (principales productos que se internan desde el vecino país). Los organismos antidroga detectaron también que no sólo estarían ingresando al Beni pasta base de cocaina del Chapare sino incluso del Perú.

Un aspecto que preocupa a las autoridades es el hecho de que la fábrica destruida en el noreste del Beni fue la segunda que contaba con su propia refinadora de éter, uno de los elementos químicos para la elaboración de la droga.

Todos estos datos son evaluados para poder determinar los alcances y conexiones de la banda que controlaba el laboratorio de droga descubierto en las cercanías de San Joaquín.



CENTRO DE PROMOCION DEL LAICADO - RICARDO BACHERER

ceprolai

TALLER: "PASTORAL DE CLASE MEDIA DESDE LA PERSPECTIVA DE LA LIBERACION"

El Centro de Promoción del Laicado "Ricardo Bacherer" (CEPROLAI), tiene el agrado de invitar a todas las personas interesadas en un análisis de la "Pastoral de Clase Media desde la perspectiva de la Liberación" a participar en el Taller que con tal motivo se realizará en día sábado 7 de diciembre, en su local de Obrajeros, calle 9 N° 340, de horas 8:30 a 15:00.

El Taller se iniciará con un panel, en que participarán las siguientes personas:

P. Mauricio Coussin
P. José María Santos
Lic. Enrique Finot
Lic. Roberto Barja

Los participantes, en el momento de su inscripción que deberá ser previa al Taller, recibirán el Documento de Trabajo que consiste en un artículo sobre el tema, preparado por el R.P. Clodovis Boff y las reacciones de los panelistas. La lectura previa del Documento de Trabajo es esencial para una efectiva participación en el Taller. Las inscripciones se reciben en local del Centro en Obrajeros o mediante reservas al teléfono 783082. El costo de inscripción es de Bs 15,00, que incluye los documentos, refregios y un ejemplar del Boletín a ser editado posteriormente.

PLAZAS LIMITADAS

La Paz, noviembre de 1991

EQUIPO CEPROLAI

Congreso interamericano de la construcción se reúne en La Paz

La preservación del medio ambiente y su impacto en la industria de la construcción será tema central del Décimo Octavo Congreso Interamericano de la Construcción que se reúne en La Paz, en noviembre de 1992 en Paz.

Unos 500 delegados de todas las naciones latinoamericanas con proponentes a su asistencia, en representación de las organizaciones de la construcción y de la industria del sector empresarial del continente, anunció oficialmente la nara Boliviana de la Construcción.

El congreso es auspiciado por la Federación Interamericana de la Industria de la Construcción (FIC), cuyo organismo aglutina a las cámaras de la construcción del continente y reune a sus miembros cada dos años, con la finalidad de analizar la problemática de la construcción.

Bolivia se constituye por primera vez en sede del encuentro, que se reúne con la finalidad de analizar cuatro temas considera-

dos fundamentales para el desarrollo de esas actividades.

Se trata de considerar la importancia de la industria de la construcción en la solución de los problemas de la región; el medio ambiente y el impacto en la industria de la construcción; el comportamiento de la industria frente a la conformación de los grandes bloques económicos y, finalmente, la construcción como factor de desarrollo y reactivación económica.

Día Internacional del farmacéutico

En Bolivia como en el resto de Latinoamérica, conmemora hoy el día del farmacéutico, que en el país se instituyó mediante decreto supremo el 28 de febrero de 1949.

A su vez, el día del farmacéutico panamericano fue sagrado en la fecha de hoy como homenaje al primer congreso bioquímico-farmacéutico continental que se realizó en 1948, en la capital de Cuba, a entidad que agrupa en el país a los profesionales

de esa especialidad es el Colegio de Bioquímicos y Farmacéuticos de Bolivia, que ha cumplido un significativo papel, especialmente para jerarquizar la profesión, que tiene su principal puntal en la colegiatura obligatoria.

Los bioquímico-farmacéuticos hacen notar que urge renovar las disposiciones legales que rigen su campo, especialmente en lo que toca a los estímulos que merece para cumplir mejor su aporte a la sociedad.

ODS Orient. Deutsch-Südamerikanische - Speditionsgesellschaft mbH
EX 10 340 DRIFTWACHS ORIENTSPED HAMBURG TELEFON (043) 248 140 TELEFAX (043) 248 140

**SERVICIO DE TRANSPORTE MARITIMO
E HAMBURGO A ARICA/QUIQUE/VALPARAISO
JOTOS-CAMIONES-TODO TIPO DE MAQUINARIAS
CONTENEDORES Y OTROS**

**TRANSPORTE GARANTIZADO Y ASEGURADO
LEGADA DE LA CARGA A TIEMPO PREVISTO
PAGOS EN BOLIVIA Y CHILE**

**La Paz, Cochabamba - Bolivia
Calle Nataloni Aguirre N° 559
Teléfono: 50231
Telefax 50231**

ODS Orient. Deutsch-Südamerikanische - Speditionsgesellschaft mbH
Jenaauerallee 10 - Postfach 104905 - 2000 Hamburg 1
Hamburg - Alemania

ALAMBRE ESMALTADO PIRELLI - CORAL

- Barniz aislante para equipos eléctricos de alta rotación.
- Escobillas de carbón grafitado.
- Protectores de sobre-carga y corto-circuito "WESTHOUSE".
- Capacitores y arrancadores para motores de corriente continua y alterna y todo lo necesario para rebobinar equipos eléctricos.

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

IMPORT-EXPORT J. MARTINEZ
IMPORTACIONES-REPRESENTACIONES
DISTRIBUIDORES

Calle Murillo N° 1013
Tells.: 374535 - 358332 - 392251
Casilla: 8140. La Paz - Bolivia

ENTREGA INMEDIATA
POR COMPRA AL POR MAYOR
DESCUENTOS ESPECIALES

Hoteles prefecturales pilares del desarrollo regional

por Ruth Chuquilma
Los pacesos conocen La Paz? ¿Cuántos migrantes nunca más volverán a su provincia? ¿Qué hace el Estado por incentivar el turismo interno? Por qué los partidos políticos tocan este tema en sus programas de gobierno? Son algunas preguntas que sin duda se han hecho los pacesos a lo largo de la historia republicana.

La directora del programa Conozca La Paz, dependiente de la Prefectura del Departamento de La Paz, Mónica Chacón, afirma que los pacesos no conocen La Paz, que los gobiernos locales y nacionales han hecho poco por incentivar la industria sin chimenea, que constituye un pilar fundamental del desarrollo de las regiones.

En noviembre de 1989, de la iniciativa del prefecto Fernando Cajías y de un equipo de profesionales, surgió el proyecto "Conozca La Paz".

La directora de lo que después sería un programa global sobre el manejo turístico y cultural del Gobierno Departamental, relata que cuando se hicieron cargo de la institución, no había una dirección de hoteles, pero que se tenía que construir y arrendar a lo largo del departamento ocho hoteles.

La carencia de una política de turismo obliga a Cajías a desarrollar un perfil de proyecto que justifique la creación de una oficina dedicada a este campo y que esté orientada fundamentalmente al desarrollo de las provincias, dice la funcionaria al explicar que la Dirección de Conozca La Paz, al empezar su trabajo hizo un diagnóstico de la situación en que se encontraban los hoteles prefecturales.

Mónica Chacón, afirma que en este proceso se comprobó una mala administración, la infraestructura hotelera estaba en un proceso de deterioro y el incentivo turístico no existía.

"Los concesionarios que estaban administrando los hoteles en algunos casos por 10 a 15 años, no tenían contratos, sino simplemente designaciones verbales que fueron otorgadas por favor político. No se hizo invitaciones públicas como establecía la ley y a lo largo de esos años ningún administrador invirtió un "centavo" para refaccionar la infraestructura y la mayoría estaba usufructuando de un bien del Estado".

UN DIRECTORIO PARA CONOZCA LA PAZ

La Dirección de Conozca La Paz en la fase de ejecución del programa decidió conformar un Directorio de Hoteles Prefecturales.

El directorio, integrado por el Dr. Fernando Cajías como presidente nato, la directora de Conozca La Paz, la secretaria general de la prefectura, el vicerrector de la Universidad Católica Boliviana, el jefe de la Carrera de Turismo de la UMSA, la Dirección Nacional de Turismo y tres especialistas en el campo.

Mónica Chacón explica que en principio el Directorio decidió recuperar los hoteles prefecturales y lanzar una licitación pública. Pese a las condiciones estrictas y duras de la licitación, afirma, más de 70 propuestas fueron recepcionadas para la administración de 7 de los 8 hoteles que tiene la prefectura.

El objetivo era que los nuevos concesionarios inviertan capital, comprometerlos a refaccionar los hoteles prefecturales y garantizar

un buen servicio. Los concesionarios aceptaron las condiciones y muchos de ellos invirtieron capitales de entre 20 a 30 mil dólares, bajo la garantía que tendrán cuatro años de administración.

Sin duda en estos dos años se ha tenido un gran avance en cuanto a administración de hoteles del Estado, se ha destruido el favoritismo político, hay una estructura empresarial y lo principal es que estamos otorgando al turismo el espacio que le corresponde en el desarrollo regional", sostiene Chacón al expresar su satisfacción por los logros alcanzados y su optimismo porque el proyecto continuó después de enmendado 1992, fecha en que el prefecto Cajías dejará el cargo para asumir



Mónica Chacón directora del programa "Conozca La Paz"

las funciones de embajador de Bolivia en España.

PIELES DEL DESARROLLO REGIONAL

Casi en forma inadvertida los hoteles prefecturales se han convertido en más de medio siglo de existencia, en los pilares del desarrollo regional.

La construcción de los hoteles de propiedad prefectural se remonta a fines de la década de los años 30 y principios del 40. Entonces las provincias tenían un gran número de habitantes y las migraciones hacia las grandes urbes eran escasas.

Pese a los cambios originados por la Reforma Agraria (abril de 1952), la directora del Programa Conozca La Paz sostiene que las zonas como Sorata, Chulumani, Coroico, Caranavi, Irupana y Copacabana, donde se construyeron los hoteles prefecturales, han tenido un gran desarrollo.

A pesar de este antecedente pocos han sido los gobiernos locales que han incentivado el turismo interno. Muchos de los pobladores de las provincias pacesas que por diversas razones han migrado a la ciudad, no han podido volver a la tierra donde han nacido.

La directora de Conozca La Paz, en este punto afirma que un estudio realizado por el gobierno departamental estableció que el paceso no conoce La Paz, pese a tener un transporte interprovincial relativamente económico y bajos costos de hospedaje.

Explica que esto se debe a la falta de información y a la carencia de programas y proyectos por parte del Estado.

"La gente tiene necesidad de viajar por el stress, el exceso de trabajo u otros motivos, pero la mayoría no lo hace por miedo a que los costos sean altos", sostiene tras mencionar que esto en muchos casos es originado en la falta de información.

INFRAESTRUCTURA

El Programa Conozca La Paz tiene en funcionamiento actualmente 7 de los 8 hoteles prefecturales, 4 están en Caranavi, Coroico, Irupana y Chulumani, dos de aguas termales localizados en Urmiri y Viscachani, uno en el valle de Sorata y uno en la región del Altiplano, Copacabana.

Caranavi, está ubicada en la provincia Nor Yungas, a 166 kilómetros de la ciudad de La Paz, el tiempo de viaje es de 6 horas y su temperatura tiene un promedio de 32 grados. La zona es rica en flora y fauna y el hotel prefectural tiene una capacidad para albergar a 40 personas, además salas de juego, reuniones, piscina y restaurantes.

Coroico, ubicada en Nor Yungas, a 98 kilómetros, el tiempo de viaje es de 3 horas, su temperatura promedio es de 36°C. La capacidad del hotel es de 62 camas, cuenta con salón de conferencias para 100 personas, sala de juegos, piscina y cancha de tenis.

Chulumani, ubicada en la provincia Sud Yungas, a 120 kilómetros, el tiempo estimado de viaje es de 4 horas, su temperatura es de 27°C. La capacidad del hotel es de 160 camas, cuenta además con 13 cabinas, piscina, restaurant.

Viscachani, ubicada en la Provincial Aroma a una distancia de 91 kilómetros, tiempo estimado de viaje 1 hora. Por sus aguas termales es considerada como un gran centro de salud. El hotel tiene capacidad para albergar a 30 personas.

Urmiri, localizado en la provincia Loayza, a una distancia de 102 kilómetros, el tiempo estimado de viaje es de 3 horas, sus vertientes de agua rica en minerales llega desde Urmiri se puede llegar al valle de Sapahauqui. Este Hotel al igual que el de Viscachani ofrece a los visitantes baños privados y cabañas con baños romanos, además de salas de reuniones, con una capacidad para 60 personas.

El precio promedio es 40 bolivianos por persona, incluyendo desayuno, almuerzo, cena y hospedaje. Estos precios son rebajados para familias, estudiantes y grupos de trabajo.

PRESENCIA



pedaje. Estos precios son rebajados para familias, estudiantes y grupos de trabajo.

PROGRAMAS DE CONOZCA LA PAZ

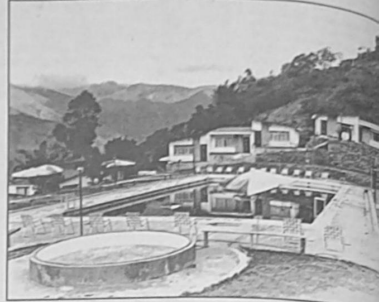
El programa Conozca La Paz, al margen de la actividad turística se dedicó al incentivo cultural. En este contexto ejecutó programas como "mi pueblo en la capital" y "de la capital a mi pueblo".

Este programa permitió traer conjuntos y grupos musicales aborígenes de las regiones del altiplano, el valle, cabeceras de valle y trópico a la ciudad de La Paz.

Con el Proyecto Imagen Turística se logró identificar más de 200 zonas turísticas del departamento, de las cuales se estableció que solo 15% es explotado por las empresas privadas y públicas dedicadas al tema.

Conozca La Paz, además, se ha trasladado hasta las provincias, con programas explicativos sobre la importancia del turismo en el desarrollo de las regiones.

La directora del programa, informó de a lo largo de 1991 se ha trabajado con estudiantes de las promociones de las provincias. Con una asignación del presupuesto del Gobierno Departamental, cientos de estudiantes de las provincias del altiplano paceso se han trasladado al valle y los yungas y viceversa.



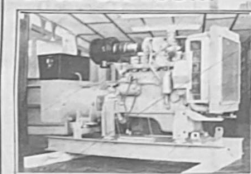
COMUNICADO

A LOS DEUDORES DEL BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA "EN LIQUIDACION"

Se comunica a todos los prestatarios sin excepción ni límite de monto a nivel nacional, que tengan deudas pendientes con el Banco Agrícola de Bolivia, en liquidación, que deben apersonarse a sus agencias provinciales o regionales o supervisores de cobranza que visitarán sus propiedades con el objeto de regularizar o cancelar sus préstamos en condiciones ventajosas y flexibles hasta el 20 de diciembre de 1991. Pasado este término con los prestatarios renuentes se procederá al cobro por la vía judicial.

BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA "EN LIQUIDACION"

Toda la avanzada tecnología británica está en los...



Grupos electrogénicos CRUSADER

ENTREGA INMEDIATA

- Motor CUMMINS
- Procedencia inglesa
- Grupos electrogénicos de 80 KVA

URSIC MOTORS

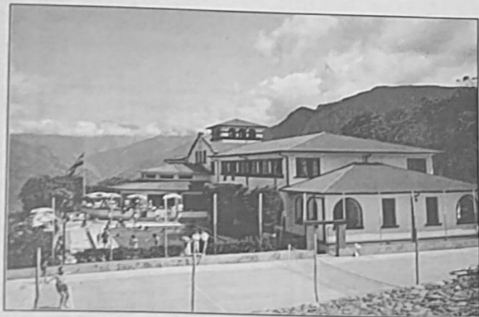
Av. Montes N° 716 Telfs.: 342634 - 350485 Casilla N° 1473 La Paz

OPS/OMS FAO INAN

Requieren contratar los servicios de un profesional con experiencia en trabajos del área social, especialmente relacionado al ámbito alimentario nutricional: Producción, costos, consumo de alimentos, nutrición y salud.

Debe contar con excelente formación y disposición para relacionarse y trabajar con personal multidisciplinario, producir y difundir documentos técnicos del área, organización de eventos de nivel nacional e internacionales.

Los interesados pueden obtener mayor información de los términos de referencia en: Av. 20 de Octubre 2038 Edif. FONCOMIN 3° piso.



Hotel de Coroico

Recordando el segundo año de su sensible fallecimiento de quien en vida fue digno y ejemplar esposo:

Sr. Don ANGEL M. PEÑALOZA AGRAMONT

(Q. E. P. D.)

La esposa, Elsa Imaña vda. de Peñaloza, los hermanos, hermanos políticos y demás familia, invitan a sus parientes, amigos y en especial a la Fraternidad "Eduardo Sáenz García", a la misa que en su memoria se oficiará el día de mañana lunes 2 a Hs. 11:30 en la Catedral Metropolitana de Nuestra Sra. de La Paz.

Su asistencia será profundamente reconocida.

La Paz, diciembre de 1991

Antonio Quiroz, esposo; Estefanía, Angela y Pablo Quiroz, hijos; Constantina, madre Ethel, María Antonieta, hermanas; Frollán, Roberto, Nancy, hermanos ausentes; Raúl, hermanos políticos; los sobrinos y demás familia de la que en vida fue cariñoso y abnegada madre.

Sra. CONSUELO MIRIAM ANDRADE DE QUIROZ (Q.E.P.D.)

Ruegan a sus amistades, personas piadosas e instituciones a las que perteneció se dignen asistir de cuerpo presente a las 10:30 am. y a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio a Hs. 11:30 a.m. el día de mañana lunes 2 de diciembre de 1991. El cortejo fúnebre partirá de la calle Angélica Azucí N° 890 (entre Uyustus y Apumalla). Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

FUNERARIA VALDIVIA, Calle Figueroa N° 766 (frente pasaje de las flores) Telfs. 353630 - 325264

internacional

RESEÑA

La Paz, Bolivia, domingo 1 de diciembre de 1991

América Latina

La semana comienza la "supercumbre"

Toda América Latina en Cartagena

CARTAGENA (Colombia), 30 (EFE). Los cancilleres de países latinoamericanos comenzaron hoy, sábado, reuniones preparatorias de cuatro cumbres simultáneas que efectuarán la semana próxima el Pacto Andino, el Grupo de Río, el de Los Tres y este último con primeros ministros del Caribe.

Presididos por la única mujer entre ellos, la anfitriona ni Sanín, los ministros de Relaciones Exteriores decidieron la agenda de la "multicumbre", para la que se sugirió puntos como el regreso de Cuba a la OEA, pues de tres décadas de exclusión, y la crisis de Haití. También el narcotráfico endémico en la mayoría de países del área, la no menos endémica y grave deuda regional latinoamericana, los múltiples procesos de integración regional y las negociaciones de paz entre los grupos y las guerrillas de Guatemala, El Salvador y Nicaragua serán, probablemente, otros temas de discusión.

Otros puntos propuestos para la agenda son la reestructuración de la Organización de Estados Americanos (OEA) y de las Naciones Unidas, el lugar de Latinoamérica en el nuevo orden internacional y el aumento de tensiones fronterizas entre Perú y Ecuador.

Sauin dijo a EFE que muchos otros asuntos serán tratados por los doce presidentes y siete primeros ministros en conversaciones bilaterales que mantendrán al día a la "multicumbre", entre las que destaca la de Ecuador y Perú, probablemente el lunes. Como base de discusión, los ministros tienen un proyecto de agenda preparado desde el miércoles por comisiones técnicas, así como borradores de resoluciones sobre los principales temas en los que ya hay algún consenso. La "multicumbre" incluye reuniones del "Grupo de los 12" (México, Colombia y Venezuela), del Pacto Andino (Bolivia, Venezuela, Perú, Ecuador y Bolivia) y del "Grupo de Río" (los seis países de América Latina y el Caribe: Uruguay, Paraguay y Chile, con el presidente de la República y el primer ministro de Jamaica como observadores).

dores de turno de Centroamérica y el Caribe).

La cuarta reunión será de los gobernantes del Grupo de Los Tres con seis primeros ministros de pequeñas islas del Caribe Oriental: Antigua y Barbuda, Dominica, Monserrat, San Cristóbal y Nevis, San Vicente y las Granadinas y Santa Lucía.

El presidente anfitrión, César Gaviria, y su colega venezolano, Carlos Andrés Pérez, son los únicos que concurrirán a las cuatro cumbres.

Los otros asistentes son Carlos Salinas de Gortari (México), Carlos Menem (Argentina), Jaime Paz Zamora (Bolivia), Fernando Collor de Mello (Brasil), Rafael Ángel Calderón (Costa Rica), Patricio Aylwin (Chile), Rodrigo Borge (Ecuador), Michael Manley (Jamaica), Andrés Rodríguez (Paraguay), Alberto Fujimori (Perú) y Luis Alberto Lacalle (Uruguay).

Los primeros presidentes comenzarán a llegar este sábado, pero no tendrán reuniones de trabajo hasta el lunes, cuando se espera a los últimos.

El programa dominical incluye solo paseos turísticos por esta hermosa y turística ciudad colombiana declarada "patrimonio de la humanidad" por la Organización de las Naciones Unidas para la Cultura, la Ciencia y la Educación (UNESCO).

A las 09-20 hora local (14-20 GMT) del lunes, comenzará la V Cumbre del Mecanismo Permanente de Consulta y Concertación Política, largo y casi desconocido nombre del "Grupo de Río".

El martes, a media mañana, después de tres sesiones de trabajo y numerosos actos de protocolo, terminará la cumbre de este Grupo, con la expedición de un comunicado conjunto y una rueda de prensa. Ese mismo día, a las 15-30 hora local (20-30 GMT), comenzará la reunión del VI Consejo Presidencial Andino, que terminará el miércoles a las 17-30 hora local (22-30 GMT).

Los "Tres" tendrán su reunión el martes, a primera hora, en un desayuno de trabajo, y después recibirán a los primeros ministros de las islas del Caribe Oriental.



Formas a la Constitución

Los argentinos eligen diputados para una asamblea constituyente que redactará la constitución. En la gráfica, dos propagandas políticas en una avenida de la ciudad de Buenos Aires.

Borja y Fujimori tratarán en persona litigio fronterizo

CARTAGENA (Colombia), 30 (EFE). Los presidentes de Ecuador, Hecctor Borja, y Perú, Alberto Fujimori, se reunirán aquí el próximo lunes con actitud positiva para tratar, por primera vez, las discrepancias fronterizas entre los dos países.

Por su parte, el canciller peruano, Augusto Blacker, declaró a la prensa en esta reunión tal vez se podrá avanzar en el proceso de pacificación "egregio" entre ambos países.

Los dos cancilleres se han reunido en la ciudad caribeña colombiana de Cartagena de Indias con motivo de las agendas presidenciales del "Grupo de Río" y del Pacto Andino, que se celebrarán del lunes al miércoles.

Condoz y Blacker han coincidido en lo más importante es el clima de amistad que preside el encuentro entre los dos jefes de Estado, el primer ministro y el presidente de Ecuador, el propósito de tratar las divergencias en la frontera.

Lo más importante es que estemos

Absurdo' pensar en regreso de Aristide sin negociar...

CARTAGENA (Colombia), 30 (EFE). El ministro de Relaciones Exteriores uruguayo, Hector Gros, afirmó hoy, sábado, en Cartagena de Indias, que es "absurdo" pensar en el regreso del presidente depuesto de Haití Jean Bertrand Aristide sin negociar antes con todos los estamentos sociales de ese país.

El Gobierno uruguayo cree que deben aplicarse las resoluciones de la Organización de Estados Americanos (OEA) sobre la reinstauración de la democracia, y Gros advirtió que "el problema no es Aristide sino la democracia en sí misma, y la defensa de los derechos del hombre frente a todas las violaciones".

Aristide sigue siendo presidente elegido por el pueblo, pero no es el único que tiene en cuenta. Hay que estudiar todos los elementos del problema año y tener en cuenta que sería absurdo pretender un retorno absoluto a negociar con los diferentes estamentos sociales, económicos y políticos de ese país.

Gros se refirió Gros al problema cubano, que junto con el de Haití han sido los asuntos que más se han debatido antes de la reunión de presidentes del Grupo de Río, que comenzará el próximo lunes en esta ciudad del Caribe colombiano.

El respecto, Gros manifestó que hay una voluntad política de todos los países de "buscar fórmulas para reintegrar a Cuba en el diálogo latinoamericano", pero que asimismo es necesario que La Habana haga esfuerzos seriales en el mismo sentido.

El ministro uruguayo descartó la posibilidad de que Cuba forme parte del grupo de Río, recaló que es una idea que nadie ha planteado y recordó que el organismo es clave el consenso sobre la importancia de los sistemas económicos y la libertad ciudadana.

Gros destacó que los presidentes analizarán en Cartagena de Indias la agenda para las Américas de Estados Unidos, la integración subregional y los temas de inversión y el comercio.



A pesar de todo

Una niña haitiana colorear un libro que recibió como regalo del personal estadounidense al llegar al refugio temporal en esta base naval el pasado miércoles. Hasta ahora se ha construido viviendas para 2.700 haitianos rescatados en el mar en su intento de huir del país. (Guantánamo, Cuba, 30, Reuters)

Paraguayos votan por Constituyente

ASUNCION, 30 (Reuters). En un clima electoral tranquilo salpicado de acusaciones de abuso de poder contra el partido oficialista paraguayo, once organizaciones políticas buscarán el domingo el voto de un millón y medio de electores para integrar la Convención que redactará una nueva Constitución.

"En esta campaña no se ha disparado un solo tiro, no se registró una sola detención, no hubo desórdenes y los partidos han pujado en un clima de plena libertad y democracia", dijo hoy a los periodistas Orlando Machuca Vargas, ministro del Interior.

Ruben Perina, coordinador de los 34 observadores que ha enviado la Organización de Estados Americanos

(OEA), dijo a la prensa que "hasta el momento no se han registrado incidentes de relevancia".

La mayoría de los partidos opositores ha acusado al oficialista Partido Colorado, en el poder desde 1947, de utilizar bienes del Estado para su campaña proselitista.

"Los colorados utilizan vehículos del Estado para sus movilizaciones, incluso se han servido de la administración pública para recaudar fondos provenientes de los empleados estatales", dijo a los periodistas Juan Manuel Benítez Florentin, presidente del Partido Liberal Radical Auténtico, el mayor de la oposición.

Los liberales entregaron el viernes una nota oficial a la Junta Electoral

Central (JEC) denunciando una serie de irregularidades en el interior del país y reclamando "que no se obstaculice nuestra participación fiscalizadora en la recepción, examen y escrutinio de los votos".

El presidente de la JEC, José Luis Ibarra Llano, dijo hoy que "todas las denuncias serán estudiadas a fondo porque tenemos el mayor interés en la transparencia de estas votaciones".

A falta de encuestas confiables, algunas radioemisoras capitalinas han hecho su sondeo que indican que las fuerzas están muy parejas entre colorados y liberales, y también que en Asunción, la capital paraguaya, puede triunfar el movimiento independiente "Constitución para Todos".

Culminan hoy en la Argentina comicios parciales

BUENOS AIRES, 30 (EFE). Unos 200.000 ciudadanos de las provincias argentinas de Tierra del Fuego y Calamarca acudirán mañana, domingo, a las urnas para elegir gobernadores y diputados nacionales, en comicios que cierran el año electoral en este país.

El Gobierno del presidente argentino, Carlos Menem, espera que las elecciones sirvan para consolidar la tendencia de un voto que en los comicios celebrados este año en los restantes 22 distritos del país ha dado un amplio apoyo a las políticas oficiales.

La sociedad catamarqueña se halla conmovida por la grave crisis institucional que se vive en la provincia, la cual llevó a Menem a decidir la intervención federal del distrito y quitar del poder al gobernador Ramón Saadi.

Los problemas en Catamarca, situada a 1.226 kilómetros al noroeste de Buenos Aires, comenzaron a finales del año pasado, cuando se conoció el asesinato de un joven que saltó a funcionarios y parientes del depuesto gobernador, preparativos del encuentro entre Borja y Fujimori.

Peru Ramón Saadi, el partido Justicialista (peronista) de Menem, presentó su candidatura a la gobernación independientemente de esa fuerza política y aparece con posibilidades de obtener un triunfo.

El ex gobernador lucha contra el Frente Cívico y Social de varios partidos liderado por Arnaldo Castillo, de la Unión Cívica Radical (UCR) -la principal fuerza de la oposición- mientras que Francisco Sotomayor es señalado como el candidato oficial del peronismo y "del presidente".

Gerente Comercial

Nuestro cliente, una importante empresa de servicios y comercializadora de productos líderes en el campo de la electrónica para el equipamiento de oficinas, requiere cubrir el puesto de referencia incorporando a su plantel ejecutivo, a un profesional de primer nivel.

La búsqueda se orienta a graduados en Administración de Empresas, Ingeniería Comercial o carreras afines, especializados en el marketing de microcomputadoras y software de aplicación. Los candidatos deberán acreditar experiencia en puestos similares, con un excelente conocimiento del mercado y la venta de PCs, su tecnología, aplicaciones, y capacidad para cerrar negocios efectivos.

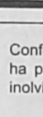
La responsabilidad del puesto es maximizar las oportunidades de comercialización a nivel nacional, a través de la organización, planificación y coordinación con el personal asignado y los sectores de apoyo. Esto significa un trabajo en equipo, una sólida planeación estratégica de la gestión de mercado y el liderazgo efectivo del personal a cargo, procurando máxima motivación y capacitación para alcanzar los objetivos propuestos.

Las condiciones de contratación, las consideramos atractivas con muy buenas posibilidades de desarrollo profesional.

A los interesados en esta búsqueda, les invitamos a presentar sus antecedentes profesionales, los que serán tratados confidencialmente, hasta el día 13 de diciembre de 1991 a nuestras oficinas en el Edificio Hanna, piso 15, o a la casilla de correo N° 590 en la ciudad de La Paz.

Indicar en la carta: REFERENCIA 590

Moreno Muñoz
Price Waterhouse



Confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la bendición papal, ha partido a la casa del Señor el que en vida fue ejemplar sacerdote, inolvidable hermano y cariñoso tío:

Rvdo Padre René Ortutze Quiroga

Canónigo del Venerable Cabildo Metropolitano y párroco de Huayllas Quila y La Calera.

Q.D.D.G.

Los hermanos Dr. José Ortutze Quiroga, Mary Ortutze Vda. de Gamarra, la hermana política Celey de Ortutze, los sobrinos Rosario de Yáñez, Joaquín Ortutze, Silvia, Rolando, José Marcelo, Javier, Patricia, Carola, Sarah, Ana María y José Antonio Ortutze, Rossmery, Rosario y Silvia Cruz Ortutze, las primas hermanas Amalia, Lindaura, Carmela e Isabel Quiroga, sobrinos políticos Dr. Jaime Yáñez Ovando y Miolethe de Ortutze. La familia de Luis Yanco Martínez y demás familiares invitan al Ilustrísimo Monseñor Jesús Pérez Rodríguez Arzobispo de Sucre, venerable cabildo metropolitano, clero regular y secular, religiosas de la capital, devotos del Santuario del milagroso Señor de Maica, Policía Nacional, Colegio de Abogados, Poder Judicial, Movimiento Familiar Cristiano, magisterio urbano, Promoción 1939 del Colegio Nacional Junín. Miembros ejecutivos y trabajadores de CORDECH y CESSA, se dignen asistir al velatorio en su domicilio de calle Potosí N° 237 y a la misa de cuerpo presente que se llevará a cabo en la Catedral Metropolitana el día lunes 2 de diciembre a horas 10 a.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio General. La familia doliente agradece esta muestra de solidaridad cristiana.

Asistentes de auditoría

Para incorporar a nuestro plantel técnico, deseamos tomar contacto con jóvenes estudiantes de las carreras universitarias de Auditoría y/o Administración de Empresas, que estén dispuestos a asumir con responsabilidad la delicada labor que implica la auditoría externa.

El desarrollo profesional que pueden alcanzar las personas elegidas estará directamente relacionado con su desempeño. Está previsto asignarlas, en forma planificada, tareas gradualmente más complejas, simultáneamente a un programa de entrenamiento que lo capacite para el éxito en sus funciones, por lo cual consideramos como límite adecuado para postular la edad de 22 años.

Nuestro interés está orientado a tomar contacto con candidatos que se hayan destacado en sus estudios y que, como aptitudes personales, demuestren: responsabilidad, facilidad de redacción, decisión, iniciativa, orden, habilidad para relacionarse y vocación para el trabajo intenso. El conocimiento del idioma inglés será valorado positivamente.

Ofrecemos posibilidades reales de desarrollo, entrenamiento y remuneración acorde con la jerarquía de la función.

Remitir antecedentes personales, laborales y académicos, con fotografía actual, hasta el jueves 12 de diciembre de 1991, a nuestras oficinas ubicadas en la ciudad de La Paz, Edificio Hanna, piso 18 o casilla de correo 590.

Todos los antecedentes remitidos serán tratados confidencialmente.

Indicar en la carta: REFERENCIA 589

Moreno Muñoz
Price Waterhouse



Asia, Africa y Oceanía

Ejército de Togo suelve cerco contra premier

ONDRES, 30 (Reuter). El ejército togolés, en el África occidental, dijo que se retiró de todas sus posiciones estratégicas en la capital, Lomé, después de una estación de radio, según un comunicado emitido en Londres por la British Broadcasting Corporation (BBC). Jueves, el ejército togolés anunció que había asumido el poder tras un estado de guerra y aseguró que el presidente de Togo, Gnassingbé Eyadéma, había pedido a los soldados que el viernes que terminaran el día de dos días contra el primer ministro transitorio, Joseph Kokou Kobandegui.

Las tropas que tomaron el poder imputables, al menos nominalmente, del presidente Gnassingbé Eyadéma, quien fue despojado de la parte de sus poderes en agosto en una conferencia nacional.

Los estrategas de la capital con la estación de radio, dijo el comunicado de las fuerzas armadas por la radio togolés. El texto precisó, sin embargo, que el ejército sigue demandando la disolución del gobierno transitorio de Togo, como el Alto Consejo de la República.

El gobierno transitorio fue nombrado tras una conferencia nacional sobre una reforma democrática.

Sudáfrica: blancos y negros gran histórico acuerdo

JOHANNESBURGO, 30 (Reuter). Líderes blancos y negros de Sudáfrica baron hoy los lineamientos para iniciar conversaciones sobre la redistribución del poder, bajo una nueva Constitución libre de discriminación racial.

Diecinueve de las veinte organizaciones involucradas en las "conversaciones sobre conversaciones", mantenidas en un hotel del aeropuerto de Johannesburgo, decidieron designar delegados para integrar el Comité que convocará a la Convención para una Sudáfrica Democrática (ESAC).

La convención se reunirá por primera vez el 20 y 21 de diciembre, y su función es supervisar la dilatada transición a una Sudáfrica "post apartheid" que los negros gozarán de plenos derechos civiles y políticos. Hemos llegado a un punto en el que han comenzado las verdaderas negociaciones... Es un momento histórico para el país", dijo Gerrit Viljoen, jefe de Asuntos Constitucionales de Sudáfrica, que encabeza la delegación de los blancos en las conversaciones.

El Comité Interino se ocupará de todos los aspectos vinculados con la transición, incluida la publicidad y los medios de comunicación", dijeron los representantes de los movimientos contra el racismo fue la retirada del resto Panafriicano (PACI), minutos antes de que finalizara la reunión. El PACI acusó al gobierno y al Congreso Nacional Africano (ANC) de haber su voluntad a los demás participantes y dijo que antes de continuar con las conversaciones consultará a sus partidarios.

El 16 de diciembre la organización radical, que se opone energicamente al "heild" y proclama la autosuficiencia de los negros, realizará un congreso que decidirá si retorna a las conversaciones. Pero los demás líderes negros se mostraron optimistas. La lucha de nuestro pueblo para lograr una Sudáfrica democrática ha sido a un momento crítico. Las posibilidades de alcanzar la meta a la de estas conversaciones se han tornado finalmente reales", dijo Ramaphosa, secretario general del ANC.



Un hijo a casa. El hijo de un soldado de la guerra de Vietnam, que había sido secuestrado la anterior semana, es acompañado por su esposa al ingresar a un hospital. La policía lo rescató luego de un asalto. (Tokyo, 30, Reuter)



ILUSTRE COLEGIO DE ABOGADOS DE LA PAZ

VIAJE A ESPAÑA

Entre el 11 al 17 de mayo del próximo año 1992, tendrá lugar el Congreso de la UNION IBEROAMERICANA DE COLEGIOS DE AGRUPACIONES DE ABOGADOS en Granada (España) conmemorando los 500 años del descubrimiento de América. La instancia de su Secretario General, Dr. Luis Martí Mingarro, se invita a los colegas Abogados inscritos en el Colegio a registrarse como asistentes a objeto de contratar los servicios de una empresa turística que mejores condiciones ofrezca y con objeto de cubrir el costo, quiera recibir amortizaciones adelantadas. La confirmación de la asistencia debe hacerse en la Secretaría Permanente del Colegio hasta el día 14 de diciembre a horas 12.00, improrrogablemente, donde podrá recabarse mayores informes y la correspondiente Convocatoria con el Temario del Congreso.

La Paz, noviembre de 1991

Dr. Luis Carvajal Vera
PRESIDENTE

Una viuda y ex primera dama que se las trae Imelda "libró Filipinas de la guerra"

MANILA, 30 (EFE). Imelda Marcos, la ex primera dama de Filipinas que en otro tiempo fue la mujer más temida y poderosa de este archipiélago, considera que su vuelta al país es una "bendición, porque creo que he logrado evitar una guerra civil". La viuda de Ferdinand Marcos, conocida como la "mariposa de acero", señaló en una entrevista con la Agencia EFE, que tras su llegada a Filipinas, después de casi seis años de exilio forzoso en Estados Unidos, han comenzado a desaparecer en el país los signos de "perversidad y fealdad".

El Gobierno filipino autorizó recientemente el retorno de la ex primera dama y sus hijos con el fin de poder procesarlos en relación con unos 80 querrelas criminales relacionadas con el presunto saqueo que la familia Marcos hizo de los bienes del Estado. En caso de ser condenada, la "cienicienta filipina", de 62 años, podría pasar en la cárcel el resto de su vida, ya que cada caso criminal está penalizado con un máximo de quince años de prisión.

Sin embargo, subraya que "Conzón Aquino será a quien vayan a procesar como máximo símbolo de la fealdad y por haber usurpado ilícitamente el poder de Dios".

Imelda Marcos recibe en la lujosa suite presidencial del hotel Philippine Plaza, en la bahía de Manila, cuya factura de unos 2.000 dólares diarios dice que la pagan sus "verdaderos amigos".

Un ambiente varietal de personalidades políticas están al accho de los movimientos de Imelda Visitation Romualdez, que se define como "un misil algunas veces sin dirección pero guiado con el pragmatismo de un compromiso con Dios". Imelda Marcos conserva el espléndido aspecto físico caracterizado por una gran belleza que le sirvió en su juventud para ser coronada como "rosa de Cebolón" y "musa de Manila", mientras que realca entre las que no se ha sometido hasta ahora a ninguna operación de cirugía estética.

"Mi vida al lado de Ferdinand Marcos ha sido un cuento de hadas. Estuvo enamorado de mí desde el principio hasta el fin", agrega.

El ex presidente Marcos solía referirse a su esposa

como su "arma secreta" y en varias ocasiones fue la embajadora especial de este archipiélago que cautivaba con sus encantos al presidente cubano Fidel Castro o al dirigente chino Mao Tse Tung.

"Fidel Castro es un gran encantador. Fue un hombre con visión. Algo especial debe tener, pues de lo contrario, nadie puede engañar a la gente todo el tiempo", señala Imelda mientras habla con efecto de sus recuerdos del dirigente cubano y de las atenciones personales que le dispensó durante su visita a Cuba años atrás.

La mujer que durante años estuvo considerada una de las más ricas del mundo y que llevó una vida de lujo y opulencia precisa que no tiene miedo de nada, "ni de la muerte, porque sé que no me voy a encontrar con Satán".

Descarta la posibilidad de que este país se convierta los próximos meses en un "cuadrilátero" con dos viudas enzarzadas en un duelo político por la presidencia, al Conzón Aquino presenta su candidatura en los comicios de 1992.

Imelda se niega a cargarlas cuando se le pregunta si los hombres sienten hacia ella una especial atracción, a la vez que resalta su procedencia de "hermosos genes debido a que mi padre era casi español".

"Mi única receta en la vida es que estoy completamente comprometida con todo lo que es bello. Según nuestra génesis cultural al agrietarse un tambor nació un hombre llamado Malakas (fuerte) y una mujer Maganda (bella)", subraya.

Conocida en todo el mundo por su vasta colección de más de mil pares de zapatos y un corpiño a prueba de balas que dejó abandonados en el palacio presidencial de Malacanang cuando partió para el exilio, señala que la exposición de sus efectos personales demuestra la "falta de clase y mal gusto" del nuevo Gobierno.

"Los zapatos no son ni debilidad sino que era una responsabilidad de promocionar nuestra artesanía como primera dama, casi lo hacía por un acto de patriotismo".

Cuando se le pregunta sobre la calurosa bienvenida al país seis años después de que la familia Marcos estuviera a punto de ser linchada antes de huir al exilio, en 1986, indica emocionada que entonces el pueblo filipino fue "engañado".

La Concepción

Lugar de nacimiento:
Bolivia.
El color pleno y la fuerza
de la naturaleza.
Aroma y cuerpo
y ese sabor excepcional
de las cosas perfectas.
Para Ud., para su deleite.
Así es...
una perfecta
Concepción.
Conciba Ud. la posibilidad
de este placer.



Por Edwin Pérez U.

Bolivia nunca solicitó a Suiza que levante el secreto de determinadas cuentas bancarias, razón por la cual tampoco se podría conocer las fortunas que aparentemente tienen depositadas importantes narcotraficantes o personas vinculadas con pasadas dictaduras militares. Informó a PRESENCIA el encargado de Negocios de aquel país, Fermo Gerosa.

Como es de conocimiento público, durante mucho tiempo se especuló respecto a la posibilidad de que las grandes fortunas amasadas en el país estén depositadas en Suiza, donde se mantiene un estricto secreto bancario. Analistas consideran que, en general, la mejor forma de atacar a los traficantes es afectar sus intereses económicos, situación que hasta ahora no se cumple en la magnitud requerida.

El diplomático entrevistado afirmó que el secreto bancario solamente se puede levantar si existen evidencias de "criminalidad" en el origen de los depósitos. Mencionó el caso de Ferdinand Marcos, ex-presidente fallido de Filipinas, o de narcotraficantes capturados por Estados Unidos, países que normalmente realizan un trámite para conocer sus situaciones financieras.

Anteriormente, un abogado suizo podía abrir una cuenta en cualquier banco para un cliente extranjero, sin mencionar su identidad. Ahora el banco tiene que saber quién es el titular de la cuenta. Cuando son cifras importantes, es decir, un millón de dólares o más, el banco debe preguntar la procedencia del dinero, si la información obtenida no es clara, puede rechazar dicha apertura.

Análisis de BAREMO

Si se reduce personal público es porque el gobierno lo incrementó

Para BAREMO, publicación mensual de análisis económico y financiero, el empleo no productivo que el gobierno piensa disminuir, ha sido incrementado por el mismo.

Al comentar la posibilidad de reestructurar el sector público, lo que involucraría el despido de 40.000 funcionarios en los próximos 10 años, BAREMO indica que la medida debe abarcar varios otros aspectos, fuera de modernizar su funcionamiento.

Explica que la mayor reestructuración en el sector se llevó a cabo entre 1986-1988, cuando se retiró a 15.000 personas de la administración central y a 26.000 de las empresas públicas no financieras.

Para BAREMO, la medida adoptada entonces se debió a la aplicación de la nueva política económica y por el "shock" que sufrió el país por la caída del precio del estaño en el mercado mundial.

En 1990, agrega, se incrementó el empleo en 3% respecto a 1988, lo que fue realizado por la actual administración.

Al referirse a la posibilidad de reducir el personal mediante el proyecto de servicio civil que está estudiando el gobierno, BAREMO considera que una verdadera racionalización del sector público debe no sólo tomar en cuenta la modernización del funcionamiento, sino la eficiencia y el dinamismo.

Entre algunas medidas sugeridas, señala recomponer el actual organigrama del sector público, para que sus instituciones tengan funciones claras, aspecto aplicable al gobierno central y a las empresas públicas, abarcando todas las instancias administrativas.

Otra medida sería reducir el empleo y mejorar niveles salariales y una tercera la institucionalización de la carrera pública.

Recomienda evitar, en lo posible, la excesiva contratación de asesores a corto plazo en el sector público no financiero, lo que crea una rotación de personal en desmedro de un funcionamiento más orgánico del sector.

Por último, propone cubrir la planilla salarial con fondos del Tesoro General de la Nación, "aunque a corto plazo, podría tenerse un apoyo financiero de organismos internacionales, coincidentes con la reforma global y no sólo con aspectos particulares".

Respecto a fortunas de narcotraficantes y dictadores

Bolivia no pidió que se levante secreto bancario en Suiza



Fermo Gerosa

Los datos proporcionados por Gerosa permiten establecer que para los "peces gordos" bolivianos, resultará cada vez más difícil depositar su dinero en el sistema bancario internacional, en general, y suizo, en particular.

El entrevistado dijo que con el secreto bancario es difícil saber si traficantes bolivianos tienen cuentas en bancos suizos, pero agregó que ello se podría averiguar si existiera un pedido formal del gobierno boliviano.

Uno de los requisitos formulados por Suiza se refiere a que el gobierno solicitante tiene que pro-

Ese país otorgó \$US 7 millones para Balanza de Pagos

bar fehacientemente la culpabilidad de los "peces gordos".

Respecto a integrantes de las dictaduras, Gerosa dijo que también se debería probar si el origen de ese dinero es ilegal. "Si el gobierno (boliviano) no tiene medios para probar la culpabilidad, no se puede abrir el secreto bancario", puntualizó.

APoyo A BALANZA DE PAGOS

Hace unos días se concretó la cooperación de 10 millones de francos suizos (\$US 7 millones), en calidad de donativo para la Balanza de Pagos, que actualmente recibe \$US 25 millones.

La ayuda tiene un sistema especial: el donativo es utilizado como crédito para empresas del Estado o privadas, que tienen que devolver ese monto más intereses, a través de un depósito en la cuenta del Fondo de Inversión Social (FIS).

También llegaron al país expertos que analizarán los proyectos de ayuda propuestos por la Cooperación Técnica Suiza (COTESU) y que deberán ser aprobados por el parlamento de ese país.

El 90% del apoyo de COTESU, desde hace más de cinco años, tiene que ver con el rubro

agropecuaria en el altiplano, con programas de agricultura, forestación, torrenceras y otros.

Gerosa dijo que, lamentablemente, no existe mucho intercambio comercial. Suiza exporta \$US 5 millones, mientras que Bolivia llega apenas a \$US 500.000. "Es casi inexistente", subrayó.

En la perspectiva de mejorar la situación, explicó que viajó a Lausana para que Bolivia sea invitada a participar en una de las mejores ferias comerciales de Europa en 1993.

SUIZA Y LA
De otro lado, el país llegó a un acuerdo con la Comisión Política de los países vecinos, en esta época de integración.

Explicó que la tradición suiza de no poder vivir en esta época de integración.



CENTRO OTORRINOLARINGOLOGICO - RIOS BRAVO
Calle Pedro Salazar N° 631 Sopocachi
T: 320421 - 362672 Casilla Postal 4071 Fax

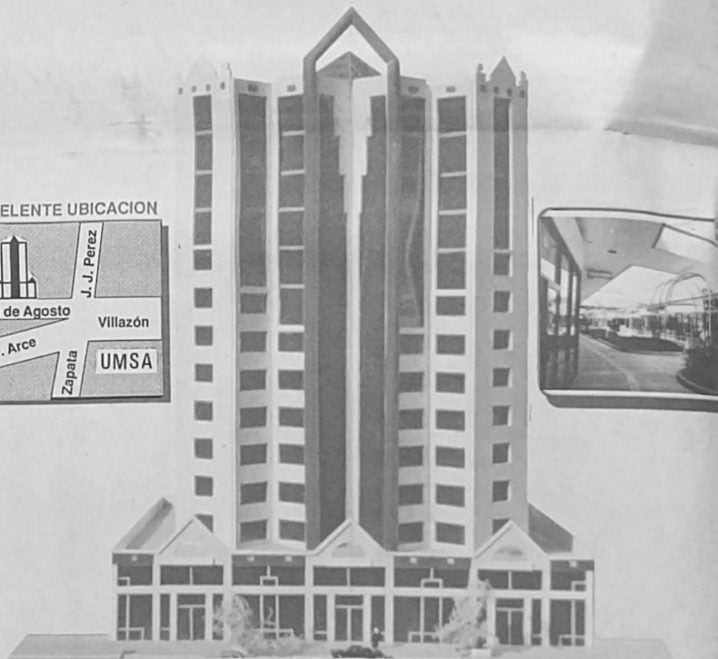


AUDIFONOS
12
MESES PLAZO

CENTRO COMERCIAL

V CENTENARIO

EXCELENTE UBICACION



**Tres plantas
de locales comerciales y oficinas
desde \$us. 9.500.-**

700 m2 DE DEPOSITOS

60 ESTACIONAMIENTOS

INFORMES EN:
CONSTRUCTORA ORMACHEA

Av.6 de Agosto N° 2006

Tel. 373018

DESCUENTOS
HASTA
EL MES DE DICIEMBRE
POR CUMPLIMIENTO DE
Y
POR PAGO AL COM

HOMENAJE A LA SEÑORA ELENA DE MARTINET EN EL DIA DEL FARMACEUTICO

Hoy, 1ro. de diciembre, día en que se recuerda al FARMACEUTICO y BIOQUIMICO, y siendo tú una insigne y dignísima representante de este sector de profesionales, por tus méritos alcanzados durante tus 48 años de vida profesional, desempeñados con la mayor de las dedicaciones, cual una madre cuida de sus hijos, los tiene en mente y toda una vida está pensando en lo que ellos necesitan, así tú querida mamita piensas en todos los enfermos que te necesitan, aun estando lejos de tu pueblo, sigues pensando en quien necesita una ampolla o un medicamento que quizás los que te suplen no puedan encontrar, tu abnegación es inmensa, y creemos nosotros sinceramente que debiera servir de ejemplo a otros profesionales de tu ramo, que más que en la salud de los demás están pensando en las pérdidas y las ganancias, en cambio tú, que hiciste de tu profesión un verdadero apostolado, y no un negocio, no haces más que pensar en que hay gente pobre que necesita curarse y no te importa saber que incrementarás tu trabajo mucho más enviando o fraccionando medicamentos, no dudas un instante en dar más y más de tu tiempo y de tu vida a los que te necesitan, no te importa el frío riguroso de nuestro querido Uyuni, para levantarte a altas horas de la noche y atender a quien requiere tus servicios, por eso madre, tú que nos diste la vida, nos formaste y nos das de herencia a Jesús, que vino a servir y no a ser servido, tú que nos enseñaste ese camino que, aunque es angosto y pedregoso, nos conduce a Dios, en este DIA DEL FARMACEUTICO, queremos rendir nuestro sincero homenaje a ti MADRE QUERIDA, como al ejemplo de los profesionales Farmacéuticos.

Así tu nombre no sea conocido en todo el mundo, porque no ganes ninguna medalla ni hubo gobierno que reconociera tu abnegación, porque vives y sirves en un pequeño y alejado pueblo de nuestro querido país, que aunque es conocido como LA HIJA PREDILECTA DE BOLIVIA, por su servicio hacia los demás, tiene inmensas dificultades de comunicación, nosotros, tus hijos, estamos conscientes que ganaste el corazón de esos coterráneos que aunque humildes son sinceros al llamarte con todo cariño "DORA ELENITA", y recurrir a ti con toda confianza como a la DOCTORA DEL PUEBLO.

Nos sentimos profundamente orgullosos de ser tus hijos, por eso que en este día queremos hacer pública nuestra admiración, a quien, cual fiel cumplidora del mandato de Jesús, hace de su profesión de FARMACEUTICA, un verdadero y grande apostolado.

La Paz, diciembre 1ro., 1991

de correspondientes
Canelas Alurralde

Por no renunciar a su cargo público

El inhabilitado a primer candidato de UCS en Sucre

"El Acuerdo Patriótico está manoseando la democracia", sostiene Mario Ramírez Arce. UCS en La Paz anuncia planteamiento de recurso directo de nulidad.

SUCRE, 30 (PRESENCIA). Una inesperada decisión se dio a conocer hoy aquí cuando la Corte Nacional Electoral anunció que el primer candidato de la Unión Cívica Solidaridad, Mario Ramírez Arce, fue inhabilitado para participar de los comicios municipales que se desarrollarán este domingo. El portavoz de esta información fue el presidente de la Corte Electoral de Chuquisaca, Mario Gonzales Durán.

La noticia causó revuelo entre los dirigentes y militantes de la UCS, partido que, según diversas encuestas, ocupa el segundo lugar en esta capital luego del Movimiento a la Paz. Con la voz serena indicó que la determinación cerca de las 13:30 cuando el correspondiente a PRESENCIA acudió hasta su domicilio con el propósito de recoger su reacción.

La reacción del candidato fue tranquila. Con la voz serena indicó que los partidos oficialistas están manipulando la democracia al haber impulsado su inhabilitación.

"Lamento mucho que el Acuerdo Patriótico esté manoseando la democracia. Yo estaba muy seguro que estaba habilitado. Creo que tienen miedo para competir conmigo. Si bien los fallos de la Corte Nacional Electoral son inapelables voy a acudir a la Corte Suprema de Justicia porque creo que con esto el país y la democracia pierden", afirmó Ramírez Arce.

"Es la maquinaria del gobierno que me ha inhabilitado. Ya lo habían dicho públicamente que lo harían. Los parlamentarios José Luis Carvajal, Jorge Landívar, Abel López y Carlos Salinas. Ya que me han inhabilitado tienen que inhabilitar por lo menos a unos 200 concejales en todo el país", un médico al explicar que su suplente, Javier Aldayaz, un médico

y jefe regional de la UCS tendría que asumir el vacío que deja.

Entre tanto el dirigente Aldayaz calificó de "parcializada" a la Corte Departamental Electoral de Chuquisaca, especialmente a su presidente Mario Gonzales Durán a quien acusó de haber ofrecido una información extrínseca "que sólo ha generado confusión en la ciudadanía".

Prenta a esas acusaciones Gonzales Durán reaccionó inmediatamente y en declaraciones a radio Loyola -emisora que principalmente hizo conocer la noticia- se mostró comprensivo "porque hay que entender que en este momento están nerviosos".

La decisión de la Corte Nacional Electoral se encuentra en la resolución 654/91 fechada con 30 de noviembre de 1991. Este documento fue enviado vía fax para que sea notificada al Ing. Mario Ramírez Arce. Uno de los principales fundamentos para la inhabilitación es que el candidato de la UCS no renunció a un cargo público en la Asociación ICLA.

UCS EN LA PAZ

Por su parte, el Secretario Ejecutivo de UCS, Raul Tovar Pirola, en un documento remitido a la CNE anunció el planteamiento de un recurso directo de nulidad de la resolución en la que se inhabilita a Ramírez Arce como candidato.

"La resolución no condice con los datos del proceso, menos ha seguido correctamente el procedimiento, atentando contra derechos constitucionales", dice Tovar a tiempo de sostener que la CNE "está suspendida en su competencia, por lo que la resolución no puede ser ejecutada".

Corte Departamental Electoral de Santa Cruz: Elecciones serán una gran fiesta cívica y democrática

Todo listo para los comicios municipales de hoy

SANTA CRUZ, 30 (PRESENCIA). La Corte Departamental Electoral, en última exhortación a la ciudadanía, anunció hoy a todos los cruzeños que las elecciones municipales de mañana en una "gran fiesta cívica y democrática" para perfeccionar la democracia.

Tres vocales de la Corte, los ingenieros Carlos de Chazal y Edgar Jovera y el Dr. Orlando Parada ofrecieron una extensa conferencia de prensa en la que dieron las últimas recomendaciones para el verificativo de los comicios.

La Corte hará cumplir estrictamente la instrucción en sentido de la población no debe movilizarse, no estridentemente, no hacer ruido, no utilizar megafonías para comunicarse a la ciudadanía y que se movilice por real necesidad. Está prohibida la circulación de motorizados.

La Corte suministrará, sin embargo, 50 autorizaciones por cada tipo político. También podrán utilizarse los concejales, los funcionarios electorales y la prensa. Funcionarán en la Corte 5 teléfonos para atender problemas electorales, además de 15 radiotelefonos para atender emergencias de la población.

Los vocales de la Corte y los jueces arrastraron los recintos de votación, igualmente para resolver los problemas que presenten, mientras el presidente permanecerá en la sede del organismo territorial departamental.

la frontera:

Bolivianos son víctimas de abusos de policías chilenos

Dr. Parada, vocal de la Corte, les instó a la ciudadanía a que se movilice por real necesidad. Está prohibida la circulación de motorizados.

DRURO, 30 (PRESENCIA). El presidente del Comité Cívico Antifascista, Daniel Solís Flores, denunció que los bolivianos que viajan libremente son víctimas de abusos y delitos cometidos por gendarmes chilenos. Nuestros compañeros son sometidos a una serie de vejámenes que afectan su dignidad y más aún la vida de las personas.

El Dr. Parada, vocal de la Corte, les instó a la ciudadanía a que se movilice por real necesidad. Está prohibida la circulación de motorizados.

YPFB levanta instalación del "Domo Tarija"

TARIFA, 30 (PRESENCIA). Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, ha empezado a "desapuntar" las instalaciones que montó en la zona de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, ante la falta de productividad de ese pozo que despertó tanta esperanza en esta región. Los trabajos fueron suspendidos cuando se llegó a 3.656 metros. Tras atravesar los niveles de "Escarpamiento" y "Tarija" donde se encontraron soplos pequeños de gas y reducida presencia de hidrocarburos líquidos. El trabajo facilitó información estratégica y estructural que determina que, también que desentendiéndose el área de fluidos.

Ante este resultado negativo, YPFB se apresura a iniciar trabajos de perforación del pozo 2 de Churumayo, donde pretende llegar a una profundidad de 4 mil metros, hasta la formación "Huamampampa" con una inversión prevista de 5 millones de dólares; los trabajos podrían ser comenzados en abril del próximo año.

En la zona de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, en la década del 60, ya había una perforación en Churumayo, con resultados totalmente adversos por lo que sólo llegó a una profundidad de 2.147 metros resultando ociosa la inversión. La próxima utilización de equipos modernos que permitirán el programa de trabajos a desarrollarse.

Arzobispo pide elecciones correctas, limpias y conscientes

COCHABAMBA, 30 (PRESENCIA). El arzobispo, Mons. René Fernández Apaza, apeló hoy a la conciencia de autoridades y pueblo para que las elecciones municipales se realicen en un marco de corrección y respeto a la voluntad ciudadana.

En declaraciones a PRESENCIA, recordó que los bolivianos tenemos el derecho y la obligación de elegir a nuestros representantes y, en este caso, a los ciudadanos que tengan voluntad, capacidad y méritos para responsabilizarse del desarrollo de esta ciudad, provincias y cantones.

"Todos tenemos la obligación de votar conscientemente en favor de quien trabaje por la ciudad, de quien tenga un plan de gobierno municipal real, posible de aplicar y favorecer a las mayorías. Exhorto a la población a que participe en las elecciones de mañana", sostuvo.

Afirmó que el voto en blanco, el denominado "voto castigo" u otras formas de dejar de lado la voluntad del pueblo, "no responden a la conciencia ciudadana" pues cada uno debe actuar de acuerdo a su conciencia con patriotismo y alto espíritu cívico.

Expresó su esperanza de que los comicios se lleven a cabo en un marco de corrección ya que la campaña proselitista se realizó "con mucho encono político", tanto que derivó en actos de violencia "que desaniman a la población, restan credibilidad en los políticos y en el sistema democrático que merece el esfuerzo y entrega de todos".

Dijo que el trabajo realizado por las autoridades elegidas anteriormente, así como la falta de programas viables, concretos, reales, aumentan el número de personas indignas que no tienen confianza en promesas y discursos.

"Creo que los candidatos tienen la mayor buena voluntad, pero se ofrecen como idealistas, ofrecen demagogia y, por lo tanto, posiblemente no puedan cumplir. Este es otro factor que desanima a la población, pero, espero que este desánimo sea pasajero y mañana todos participemos en las elecciones", afirmó.

Finalmente, animó a los ciudadanos designados Jurados que tendrán a su cargo la conducción del proceso. "Esta es una gran responsabilidad y un gran honor debido a que el voto ciudadano, la voluntad popular, es válida en la mesa", aseveró.



Foto: Roberto Chir...

Tricentenario de San Javier

El camparino del templo de San Javier será bendecido el día 2 de diciembre del presente año al conmemorar el tricentenario de la fundación de San Javier y de la llegada de la misión jesuita al oriente. El camparino restaurado ha sido nominado Monumento Nacional y Patrimonio de la Humanidad.

Acuerdo entre prestamistas y MNR provoca acalorada polémica

COCHABAMBA, 30 (PRESENCIA). La decisión de los dirigentes de prestamistas de inmobiliarias de votar por el candidato del Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR), a cambio de la devolución de sus dineros, provocó hoy una acalorada polémica entre políticos y hasta los propios acreedores que protagonizaron actos de violencia.

El acuerdo recibió una amplia gama de calificativos y reacciones de los sectores involucrados dando un corte especial a las elecciones municipales que se llevarán a cabo mañana. Voceros de los partidos políticos que participan en la contienda electoral fueron los más contrariados. El propio jefe nacional del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR), Oscar Eid Franco, quien llegó a esta ciudad proveniente de Santa Cruz, dijo estar "conmovido por esta irresponsabilidad de un jefe político (Gonzalo Sánchez de Lozada), que contra todo sentido de ética y abuso de la tragedia, el dolor y la dignidad de ciudadanos cochabambinos, pretende llevarlos a una especie de chantaje".

La calificó como "la propuesta de la triple estafa" porque el MNR realocó a los trabajadores mineros, organizó las

financieras y estafó los depósitos de los legalizados y ahora viene a tercer respecto que es darle el voto porque si no logra lo que ha prometido no podrá devolver el voto", según sostuvo.

De la misma manera, dirigentes del Acuerdo Patriótico de diputados de Acción Democrática Nacionalista (ADN) y el MIR expresaron también su preocupación por la politización de un hecho social de "lamentables consecuencias".

El Movimiento Bolivia Libre (MBL) considera que el compromiso asumido por el MNR está en contra de la conciencia de los ciudadanos y atenta toda norma de ética y moral, además de constituirse en un precedente de lamentables consecuencias.

Por su parte, los prestamistas de la Firma Integral de Servicios Arévalo (FINSAR), y de otras inmobiliarias reaccionaron de distinta manera y protagonizaron disturbios en la zona de las oficinas de la FINSAR, al considerar que el acuerdo con el MNR para la mayoría es otra forma de dilatar el problema que comenzó en febrero de este año, para otros, podría convertirse en la única forma de recuperar su dinero.

En San Ignacio, sobre recursos naturales y medio ambiente

Etnias del continente americano inician mañana su II congreso

TRINIDAD, 30 (PRESENCIA). Unos 200 indígenas de las diferentes etnias del continente americano se reunirán desde el próximo lunes (mañana), en San Ignacio de Mijes, para realizar el II Congreso sobre Recursos Naturales y Medio Ambiente.

Dirigentes de la Central de Pueblos Indígenas del Beni (CPIB) confirmaron hoy que el congreso se inaugurará el lunes 2, con la presencia de representantes de la mayoría de los grupos nativos. Especialmente, tendrán participación las organizaciones indígenas que tengan programas relacionados con los recursos

naturales y el medio ambiente.

Los dirigentes precisaron que el objetivo del congreso es fortalecer y mantener una comunicación constante entre las organizaciones, para intercambiar experiencias sobre la conservación, manejo, protección de recursos naturales y culturales. Además, se pretende formular una ley del régimen de la tierra, recursos naturales y medio ambiente; planificar políticas y estrategias para enfrentar los problemas ambientales; alternativas viables para consolidar la posesión de territorios propios; orientar la educa-

ción investigativa para defender los patrimonios naturales y proyectar el uso de tecnologías propias en beneficio de las comunidades. El congreso es organizado por varias entidades indígenas bolivianas y auspiciado por otras internacionales como "Cultural Survival", "World Wildlife Fund", "Fundación MacArthur", "Fundación Interamericana", "Oxfam American", "World Resources" y otras.

Las entidades de San Ignacio de Mijes han asegurado su pleno apoyo al congreso que será clausurado el sábado 7.

Aumentan precios de la coca y precursores

COCHABAMBA, 29 (PRESENCIA). Los precios de la coca y de los elementos químicos destinados a la fabricación de cocaína, denominados precursores, aumentaron en la zona tropical de este departamento debido a factores climatológicos y la correspondiente demanda.

La cotización de la carga de hojas de coca oscila entre 140 y 180 bolivianos en los mercados primarios de Isinuta, Eteramazoma y Villa 14 donde se nota escasez del producto. En esta ciudad, el precio llega a 200 bolivianos y en otros, como el Valle Alto, la carga de coca cuesta 300 bolivianos como promedio según Felipe Cáceres, dirigente de la Federación Especial de Trabajadores Campesinos del Trópico.

De acuerdo a su versión, se suponía que con la vigencia del denominado Decreto de Arrepentimiento y la militarización de la zona, la cotización debía bajar y en su momento así ocurrió, empero, ahora esta situación se ha revertido.

Explicó que el hecho se debe también a factores climatológicos, es decir, la intensas lluvias que caen en la zona lo que dificulta la cosecha e impide el secado de la hoja, motivo por el que se echa a perder y no es posible su comercialización provocando escasez.

PRECURSORES

También debido a la poca cantidad disponible, ha subido el precio de los elementos químicos utilizados para la elaboración de sulfato base de cocaína, tales como ácido sulfúrico, cal, bicarbonato de sodio, amoníaco, kerosene y otros.

El comandante departamental de la Fuerza Especial de Luchas Contra el Narcotráfico, Cnl. de Policía Carlos Sánchez Guzmán, dijo que la cotización del bido de 10 litros de los productos citados, aumentó en más del 50% debido a distintos factores.

Señaló que las medidas de control ejercitadas por la Fuerza Especial, el cierre de la carretera al Chapare y el desplazamiento de los narco traficantes hacia el norte del departamento, son las principales razones para que esto ocurra.

Reveló que los fabricantes de droga han optado por trasladarse hacia lugares inaccesibles de la selva beniana desde y hacia donde el aprovisionamiento es "menos problemático" por la proximidad de los mercados de Brasil, Argentina y Paraguay.

Afirmó que la adquisición de éter y acetona se realiza en los países citados y los productos son transportados hasta las fábricas por distintas vías, motivo por el que las fuerzas antinarcóticas trabajan para combatir estas actividades ilícitas.

Chuquisaca

Iros 80.000 ciudadanos votarán en Chuquisaca

Una vez más los campesinos serán los principales ausentes porque ni siquiera se registró el 30% de la población rural

Por Sixto Valdes C.
SUCRE, 30 (PRESENCIA). Por lo menos unas 80.000 personas votarán este domingo en todo el departamento de Chuquisaca, 50.200 en Sucre y 36.763 en el área rural. Si bien la participación ciudadana a nivel urbano será mayor que en los comicios de 1989, los pobladores del campo se constituyen nuevamente en los principales ausentes de este acto democrático porque si hace dos años se registraron 56.340 campesinos, ahora sólo lo hicieron 36.763.

De acuerdo con los datos recogidos por **PRESENCIA** el pueblo chuquisaqueño deberá elegir a 228 municipios en toda la región: 13 concejales en Sucre, 70 municipios en las capitales provinciales, 80 municipios en las secciones municipales y 65 agentes municipales en los cantones. Para ello se instalarán sólo en la ciudad 194 mesas electorales en 53 recintos, especialmente escuelas, colegios y postas sanitarias.

Entre tanto, el ambiente político y social que se vive en la ciudad a pocas horas de la realización de los comicios municipales parece estar impregnado de tranquilidad, aunque una información difundida por la emisora católica Loyola sobre un nuevo hecho de violencia y la inhabilitación del candidato de la UCS confundió parcialmente al panorama electoral.

GRAVES IRREGULARIDADES
Pese a los esfuerzos para que al acto electoral del domingo se desarrolle en un marco de limpieza, este hecho no podrá ser realidad ya que existen un conjunto de denuncias en torno a irregularidades que han cometido varios partidos políticos e inclusive la Corte Departamental Electoral.

Por ejemplo, está plenamente confirmado que la Cor-

poración Regional de Desarrollo trasladó en camiones de su administración a varios campesinos de comunidades distantes a 30 kms de Sucre.

Esa anomalía le obligó a la Corte Departamental ordenar la anulación de censados de "partidas fraudulentas" que habían sido cuestionadas por dos medios de comunicación locales y el MBL.

También se ha comprobado la existencia de la circulación de papeletas de sufragio que habrían sido sustraídas por algunos allegados al Acuerdo Patriótico según denunciaron dirigentes de la UCS.

Paralelamente persisten duras críticas en torno a la posible imparcialidad de los vocales de la Corte Electoral. Su presidente, Mario González Durán es cuestionado por que hace dos años fue el principal candidato del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR).

Otro de los objetados es Fernando Ortiz Sanz quien fue embajador en la OEA durante el gobierno de García Meza y en los dos últimos años se constituyó en un incansable defensor de los dos partidos oficialistas a través del diario local "Correo del Sur" que se halla bajo su dirección.

Una serie irregularidad también censurada por la opinión pública local está referida a que la Corte Departamental Electoral alquiló un edificio destinado a sus oficinas de propiedad de el ex-vocal Hugo Pérez allegado al MIR.

Lo paradójico es según se comenta, que el contrato para ese alquiler fue efectuado cuando Pérez ejercía las funciones de voto lo cual fue interpretado como uso de influencias. Y por el edificio se encuentra en un barrio muy alejado del centro ciudadano, hecho que obstaculiza la operabilidad de la Corte Electoral.

Apodos de cuatro candidatos de Sucre

SUCRE, 30 (PRESENCIA). Cinco de los seis candidatos a alcalde sufre una promesa que de llegar al gobierno municipal proseguirán con algunas obras e iniciativas del actual jefe comunal Omar Montalvo Callar. Y cuatro de los seis tienen apodos llamativos que confirma una de las peculiaridades del ámbito chuquisaqueño.

DE CHUCHO EL ROTO

A JILGUERO DEL MBL

Franz Buitrón Villagas por ejemplo tiene un conjunto de apodos y frases que emergieron a raíz de su persona. Antes de ser candidato del Movimiento Bolivia Libre era llamado "Chucho el Roto" por su apoyo a los pobres desde el Instituto Político Nacional Kotari, una Organización No Gubernamental que trabaja en el norte potosino y en la periferia de Sucre.

Y ya cuando se publicó su nombre como aspirante a la comuna surgieron varios "títulos populares" como el de "El Dr. Buitrón" o los "hijos" o "el Jilguero del MBL" porque en sus "tingles" publicitarios su parti-

do utilizó la música de una melodía nacional llamada "El Jilguero Flores". Otro apodo del candidato "cembelista" fue "Terminator" debido a que anunció constantemente que "proseguirá y terminará" las obras que deja su "compañero de lucha" Omar Montalvo actual alcalde que ganó las dos últimas elecciones.

"EL DEBE RAMÍREZ"

"EL DEBE RAMÍREZ"

Mario Ramírez Arce, un ingeniero en Telecomunicaciones, muy conocido entre los chuquisaqueños por su incansable lucha por consolidar el proyecto hidroeléctrico ICIA y candidato de la UCS, no recibió ningún apodo una vez se anunció su postulación. Los ciertos es que sus partidarios utilizaron insistentemente la frase: "El Ingeniero Ramírez" o "Mario Alcalde".

Paralelamente se amplificó más su original sobrenombre: "El Debe Ramírez" que pese a los esfuerzos investigativos no logramos una explicación en torno a ese apodo. Las caricaturas publicadas por un semanario local le identificaban una aproxima-

ción con la principal empresa del industrial cervecero Max Fernández.

"EL PAJARITO"

DE CONDEPA

Menos popular y con pocas posibilidades electorales, el profesor jubilado Saul Ruiz de Conciencia de Patria (CONDEPA) fue rebautizado por el diario "El Nacional" con el apodo "El Pajarito" y su partido "dejó de ser" Conciencia de Patria porque ha sido sustituido por la frase "Conciencia de Patria".

"EL CHOLEY"

El candidato de la Izquierda Unida (IU), Julio César Sandóni que podría ocupar el quinto lugar en las elecciones del domingo mantuvo su apodo de "El Choley" que tampoco fue explicado el porqué de ese calificativo que le dan sus amigos.

SIN "TÍTULOS"

El postulante de la Acuerdo Patriótico, Edilio César Sandóni que podría ocupar el quinto lugar en las elecciones del domingo mantuvo su apodo de "El Choley" que tampoco fue explicado el porqué de ese calificativo que le dan sus amigos.

Oruro

Acaldía Municipal adjudicó 5 obras de mejoramiento urbano

ORURO, 30 (PRESENCIA). La Alcaldía Municipal adjudicó ayer la ejecución de cinco obras de desarrollo urbano a empresas locales, con una inversión superior a los 707 mil dólares americanos. La realización de los trabajos está garantizada a pesar de las restricciones económicas que enfrenta el Municipio.

La adjudicación fue aprobada por el Comité de Contrataciones, en cumplimiento de su específica labor buscando satisfacer algunas necesidades de los vecinos de populares zonas de la ciudad de Oruro.

Las obras que serán ejecutadas son la remodelación del Matadero Municipal con una inversión de 177.253,03 bolivianos y el emboscado del Canal Hito las servidas y residuos industriales, por Bs 80.481, a cargo de la Empresa Constructora Mansilla.

La construcción de 376 nichos en el Cementerio General, con una inversión de 119.347 bolivianos bajo la responsabilidad de la Empresa ICO y el emboscado de la calle Yáñez, a partir de la avenida Sargento Flores, hacia el norte, por un valor 197.361,22 bolivianos a la Empresa Oruro.

Los antecedentes de estas obras y de la adjudicación realizada de acuerdo a ley, fueron remitidos al Concejo Municipal, para su respectiva homologación en tiempo oportuno.

Las empresas contratadas son orureñas, tomando en cuenta que la Alcaldía, como institución matriz de la autoridad, orienta su inversión hacia la reactivación de nuestras empresas, las que, a la vez, reinvierten en nuestro medio.

Una vez que el Concejo emita su veredicto, se procederá a la firma de

los respectivos contratos y la inauguración de los trabajos, antes del final de gestión.

Estas obras tienen previsión presupuestaria para gamitizar su ejecución, conclusión y entrega al servicio público en tiempo señalado, también en contrato y diseño. Por lo

tanto, no habrá lugar para observaciones posteriores.

Las empresas adjudicatarias así como dirigentes vecinales de zonas beneficiadas con las obras, supervisaron el proceso de adjudicación en maratónicas sesiones del Comité de Contratación.

Hospital Metodista
¡Su salud nos interesa...
es nuestra profesión.
Plaza de Obreros calle 14 de Septiembre esquina 12, N° 1305. Teléfono 783511-09-10. Atención las 24 horas

MICRONEUROCIURIA - NEUROLOGIA
Dr. JUAN RAFAEL VALLE ARAOZ
ESTUDIOS UNIVERSITARIOS: UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE GUADALAJARA, ESPECIALIZACIÓN: CENTRO MEDICO NACIONAL IMSS-UNAM-MEXICO ADULTOS-NIÑOS
Microcirugía vascular, hipofías transektal, tumores cerebrales y médula espinal. Embolia, hemorragia cerebral. Dolor de cabeza y jaquecas, Alacón de columna vertebral. Hernias de discos, Dolor de espalda, cística, nervio periférico, epilepsia. Manejo del dolor y espasticidad. Osteoporosis, Meningitis.
Neurocirugía pediátrica, malformaciones congénitas. Hidrocefalia, traumatismo de cráneo y columna. Parálisis facial y otras enfermedades del sistema nervioso
CONSULTORIO: Av. Mca. Santa Cruz Esq. Socabamba, Edif. HANDAL Sra. Piso Of. 512 Teléfono 392133 Atención de 17:00 a 20:00 horas - RESERVAR HORA
ATENCIÓN PERMANENTE - EMERGENCIAS
Buscapersona: 390222 al 24 Domicilio 321357

Guía Profesio

NEUROLOGOS
ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO
Dr. Lucio E. Valda T. Adultos-Niños
Univ. París VI - Francia Hosp. de la Salpetriere - Actualiz.: EE.UU. TRASTORNOS DE CONDUCTA (Ansiedad, Depresión) PARÁLISIS, VERTIGO (Mareos), INSOMNIO, TEMPLOR. EPILEPSIA, TRATAMIENTO DEL DOLOR (Cabeza, Columna) Cámara de Comercio Bv. Pto Tel. 340327 Hs. 15 a 20 Sábados Hs. 11 a 12 Emergencias: Tel. 783457

Dr. Héctor Lorente Berrios
NEUROCIRUGIA-NEUROLOGIA
MICRONEUROCIURIA
ADULTOS-NIÑOS
Especialización: Universidad Nacional Autónoma de México D.F. I.S.S.S.T.E.
Consultorio: Mercado 1328 Edif. Mca. Ballivián piso 4, of. 403 Tel.: 359263. Atención de hrs. 16:00 a 19:30
NEUROCIURIA INFANTIL
Domicilio: Busch 1126, Tel.: 364701-321695
URGENCIAS: Buscamóvil Telfs.: 320844-321636-327582.

FISIOTERAPIA
Mariana Alvizuri Bilbao La Vieja
FISIOTERAPIA - REHABILITACION
Traumatismos, fracturas, malformaciones de caderas y lumbos, parálisis, enfermedades reumáticas y respiratorias, fatiga muscular, clática, lumbalgias. Cámara de Comercio, 8° piso, horas 10:30 a 12:30. Tel. 340327. Atención a domicilio Tel.: 323936 - 326837

UROLOGOS
Dr. Guillermo Suárez Tejada
MEDICO UROLOGO
Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología Infantil.
CONSULTORIO: Edif. Cine Monje campo, 1er. Piso Tels.: 326703 - Domicilio Tel. 785617
CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS

ENDOCRINOLOGOS
Dr. Miguel A. Marañón G.
MEDICO ENDOCRINOLOGO
Hospital Ramos Mejía, Hospital Militar Central, Universidad de Buenos Aires - Argentina.
Bocio, Tiroides, Diabetes, Adelgazamiento, Obesidad, Exceso de vello en la mujer. Esterilidad, Impotencia, Hiperlipoproteínas. Osteoporosis. Transsexualidad. Tumores suprarrenales, Hipofisarios. Gigantismo, Baja talla, Hipertensión. Cefaleas, Ginecomastia. Descalcificación. Tratamiento con corticoides.
CONSULTORIO: Ed. San Pablo 250, Piso Of. 206 y Plaza Humboldt No. 36. Tels. 323686 - 784878 - P.B. 388471 La Paz. Calle Ismael Viquez N° 924 (deletras nuevo Ed. Los Tiempos) Tels. 49553-44659 Cochabamba

CIRUJANOS
CIEN Centro de Cirugía Endoscópica
Pionero de la Cirugía Laparoscópica de Vesícula Biliar.
Dr. Luis Guillermo Camacho
Dr. Jorge Abularach
Dr. Gustavo Rocha
CIRUJANOS GENERALES
Clínica Alemana: Av. 6 de Agosto 2821 Telfs.: 323023-329155-323344-B.M. 390222

Dr. Carlos Flores de la Riva
CIRUJANO PROCTOLOGO
Enfermedades anorrectales (hemorroides). Fisura anorrectal, abscesos, fistula, prolapso, cáncer colorrectal.
PROCEDIMIENTO: Sin hospitalización, sin dolor, ventajoso, rápido y moderno.
Dirección: Av. Arce 2355, Edif. Cobija
Teléfonos: Cons. 341946. Dom. 796553
Buscamóvil: 327582 - 320844.
PEDIR HORA
Dr. Juan Carlos Sandoval Amador
PSQUIATRIA - INFANTO-JUVENIL
PSICOTERAPIA
Universidad de Buenos Aires, Hospital Nacional Infante-Juvenil
Terapia familiar, terapia de pareja, trastornos de conducta, del aprendizaje, adicciones, ansiedad, angustia, depresión.
Edif.: 16 de Julio N° 1566 (El Prado) Of. 803 piso 8. Tels.: 374398 - 322151. De 15 a 19 hrs. Casilla 3350

GINECOLOGOS
Dr. Felsi Rolando M.
GINECOLOGO OBSTETRA
Anuncia a su distinguida clientela los concluidos funciones en la Fundación Cáncer, atiende en la especialidad ginecológica, detección precoz de femenino, prenatal, partos y cesárea.
Centro Médico "Don Bosco" Calle B. Telf.: 369850 - 374910. Horas 17 a 19

Dr. Guido Solís Per
GINECOLOGO-OBSTETRA
U.M.S.A. - UNAM - Hosp. de la Mujer
Consultorio Edificio Mca. de Ayacucho Calle Loyola 7° piso - Of. 713

TRAUMATOLOGOS
Dr. Daniel Sagar
Traumatología-Ort
Adultos y Niños
Atención de consultas de Hs. 17 a 19
Consultorio: MEDICUS Ed. San Pablo 2 Of. 208. Av. 16 de Julio 1479 Tel. 323022
Tel. Dom. 32205 Emergencias Buscamóvil 320844

Dr. Rubén Tejada And
Laboratorios de análisis clínico "Rox". Análisis de sangre, bioquímica, orina, heces, L.C.R., jugos gástricos y biliares, de embazos parasitológicos y bacteriológicos.
DIRECCION: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal N° 861 esq. Pasaje Prental Bldg. 201 entre Plazas San Francisco y 2665
Telf.: Lab. 324528 Tel. Dom. 321665

ADELGAC
SIN DROGAS, SIN EJERCICIO
COMIENDO BAJO CONTROL
Atención en Calacoto y El Prado
Tels.: 784876 - 323686
AHORA en Cochabamba Tels.: 495534

INSTITUTO MEDICO DE RADIOLOGIA
"LA PAZ"
Exámenes radiológicos a domicilio y en el consultorio. Diagnóstico y tratamiento de enfermedades. Diagnóstico y tratamiento de enfermedades. Diagnóstico y tratamiento de enfermedades. Diagnóstico y tratamiento de enfermedades.
Lucio Velasco Castellón
Ronald P. Velasco Guzmán
MEDICOS ESPECIALISTAS

CLINICA CALACOTO
Sus problemas económicos están ahora solucionados con el "PAQUETE ECONÓMICO DE ATENCIÓN DE PARTO" desde el momento que Ud. sabe que está embarazada, recibe atención prenatal, con médicos especialistas, laboratorio, ecografía, llegue el momento del parto Ud. se interna en plaza reduciendo teléfono y baño privado. Su bebé será atendido en el Nursery por especialistas neonatológicos y toda esta atención solamente... \$us. 400.
Solicite información adicional a:
Dr. Oscar Ismael CLINICA CALACOTO CONSULTORIO: El Centro, Av. Ballivián N° 912 Tel. 790367 - 795599

Centro Médico de Especialidades "La R"
Av. 6 de Agosto N° 2280 Teléfono 34231
Busca Móvil: 321366 - 392222-34
- GINECOLOGIA-MASTOLOGIA
Dr. Edgar Tapia Arroyo
- MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA
Dr. Edwin von Landwehr, Dra. Elizabeth Menéndez
- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA
Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández
- NEUROLOGIA Y NEUROCIURIA
Dr. Edgar Arévalo Rada
- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA
Dr. Alberto Romero Cruz
- CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA
Dr. Ricardo Ayala Rojas
- ANATOMIA PATOLOGIA Y CITOPATOLOGIA
Dr. Alberto Padilla V.
- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO
Dr. Jaime Quintanilla A.
- CIRUJANO UROLOGO: Dr. Navia Chentel
GINECOLOGIA-OBSTETRICIA: Lucinda Horta Viquez
(POLICONSULTORIO LA PAZ) - 6 DE AGOSTO

Censo 92
Para contarlos todos, contamos contigo

IMPLANTES DENTALES
Dr. Raúl Burgoa V.
CIRUJANO DENTISTA
Dentaduras fijas implantadas, dentaduras inmediatas, prótesis fijas en extraoral, libre, porcelana, endodencia y ortodoncia a niños y adultos, anestesia general, rayos láser.
CONSULTORIO: Av. Camacho 1277 Edif. Kruj 3er. piso, sala 301 - Tels. 345851- Dom. 342585
FAVOR MARCAR HORA

CENTRO OTORRINOLARINGOLOGICO
- RIOS BRAVO -
Calle Pedro Salazar N° 631 Sopachachi Tel. 320421 - 362672 Casilla Postal 4071 Fax 1601
OTORRINOLARINGOLOGIA EN ADULTOS Y NIÑOS
CLINICA - CIRUGIA - OTONEUROLOGIA - ALERGIA RESPIRATORIA
Diagnóstico y Tratamiento de:
VERTIGO - DEFICIENTE AUDITIVO - PRESCRIPCION Y MEDICION DE AUDIFONOS
LUNES A VIERNES: 08:30 a 12:30 y 14:30 a 18:30 - EMERGENCIAS: 24x24
Dr. Juan Luis Rios Bravo Médico - Cirujano Otorinolaringólogo
Dr. Luis Edwin Rios Bravo Médico - Cirujano Otorinolaringólogo
Dr. María A. Rios Bravo Médico - Cirujano Otorinolaringólogo

360 candidatos de 7 partidos se disputan el voto ciudadano

En los comicios del 89 participaron, asimismo,

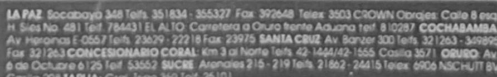
Rubén Ustariz Arandía, es profesor de Literatura y Lenguaje. Con alguna experiencia político-partidaria, es fundador y primer responsable de CONDEPA desde 1988.

Cochabambinos votan hoy en medio de expectativa e indec

Las elecciones de este primer domingo de diciembre tomaron un giro inesperado cuando dirigentes de unos 60.000 acreedores de las inmobiliarias comprometieron su voto con el candidato del Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR), a cambio de la devolución de su dinero malversado por

El presidente de la Corte, Orlando Verduguez Ferrel, dijo **PRESENCIA** que se adoptaron todas las medidas pertinentes para que la votación se desarrollara dentro del marco de lo establecido por la Ley, en este caso, para la elección de concejales, municipales y agentes cantonales.

El comandante Departamental Sandagorda, afirmó: «vos a su cargo haréis estrictamente lo dispuesto por el Electoral».



Electores de 35 ciudades del Beni acuden hoy a las urnas

TRINIDAD, 30 (PRESENCIA). - Aproximadamente 69.000 electores, de 35 ciudades legalmente habilitadas, acudirán este domingo a las urnas para elegir los nuevos concejales, municipales y agentes intonales para el período 1992-1993.

Con las últimas instrucciones dadas hoy por la Corte Electoral Departamental sus vocales dijeron que prácticamente todo está listo para iniciar el día. La aparente normalidad, sin embargo, está afectada por el atropello que sufrieron ayer dos vocales de la Corte, en San Ignacio de Mojos, cuando intentaban depurar los libros.

De todas maneras, aquí en la capital, la Corte reunió a 93 inscritos por evidencias de no ser residentes en la ciudad donde querían sufragar. Ello ocurrió a las 20:50 los habilitados legítimamente para votar mañana (hoy), dijo un funcionario de la Corte.

En esta jurisdicción municipal, la Corte eligió 13 vocales escolares para ubicar las 91 mesas de votación. Las escuelas "Juan Francisco Velarde", "Juan Suárez", "Fatima", "Juan Lorenzo Campero", "Nicolás de Azuay", "San Vicente", "San Antonio", "José Chávez Suárez", "José Chávez Suárez", "Raúl Rojas Roca", "Villa Vecinal" y los colegios Nacional "6 de Agosto" y "La Salle" (antiguo edificio) serán otras veintidós.

mudos testigos del ejercicio democrático.

La Policía departamental, por instrucción del Auto de Buen Gobierno, ha informado que desplegará todos sus efectivos para controlar el buen comportamiento y resguardar los recintos y materiales electorales. Hasta el momento no hubo ninguna transgresión grave a las prohibiciones de estas últimas horas, antes de los comicios.

La tranquilidad ha llegado incluso a las sedes de los partidos políticos donde la actividad ha disminuido considerablemente. Sin embargo, los frentes han asegurado el mayor número de delegados para que los representen en las mesas de sufragio, aunque sólo los tres "grandes" han logrado tener casi todas las mesas, es decir, el Acuerdo Patriótico, MNR y UCS.

Los candidatos a concejales casi no pudieron ser vistos aquí, ya que en su mayoría se encuentran descansando de la agotadora última semana de proselitismo pre-eleitoral.

La mayor actividad se concentró en las oficinas de la Corte Electoral y en algunos medios de comunicación con el objeto de asegurar el material y funcionamiento de todos los lugares de votación y los medios para efectuar una cobertura noticiosa amplia para sus audiencias.

Atropello contra vocales por dirigentes adenistas

TRINIDAD, 30 (PRESENCIA). - Una comisión de la Corte Electoral del Beni, encabezada por su propio presidente Guillermo Caballero, fue atropellada ayer en San Ignacio de Mojos, por dirigentes y militantes del Acuerdo Patriótico, que impidieron una revisión de los registros electorales de esa localidad.

La denuncia fue hecha por el MNR y complementada por el Sindicato de Trabajadores de la Prensa, a raíz de la prepotencia que mostró un diputado suplente de ADN contra reporteros de televisión de esa ciudad mojeña.

La Comisión de la corte fue a San Ignacio para depurar lo que el MNR asegura es la inscripción ilegal de más de un millar de ciudadanos, cuyos documentos fueron falsificados con participación de dirigentes oficialistas y funcionarios del actual gobierno. Según el diputado movimentista Alex Arteaga, el presidente Guillermo Caballero y el vicepresidente Roger Durán no pudieron cumplir su misión porque fueron agredidos, extorsionados y prácticamente secuestrados para evitar la revisión de los libros de inscripción electoral.

En un memorial presentado hoy, Arteaga exige a la Corte "medidas de urgencia" para restablecer el imperio de la legalidad así como denunciar los hechos ante el Parlamento y la Corte Nacional Electoral. La versión señala que, al llegar a San Ignacio, los comisionados fueron "rodeados" por un centenar de militantes y dirigentes del Acuerdo Patriótico (básicamente adenistas) cuando Caballero y Durán se reunían con los notarios electo-

rales y oficiales del registro civil.

Un reportero del Canal 6, Mario Muñoz, denunció ante el Sindicato de la Prensa que el diputado suplente José Bello Camacho insultó y empujó a éste y al camarógrafo, tratando de impedir que registraran los hechos. El periodista envió a Trinidad una copia de los sucesos, que confirman el atropello a los vocales de la corte y reporteros.

Esta mañana, Caballero confirmó que la comisión pudo comprobar las denuncias del MNR, sobre unos documentos falsificados, porque fueron rodeados e impedidos por personas ligadas al Acuerdo Patriótico.

Otras personas, que llegaron de San Ignacio, informaron que los vocales no acudieron a la Policía para hacerse resguardar o cumplir el objetivo de su comisión. En cambio, la policía estaba dedicada a controlar el ingreso y salida de vehículos, por orden de la subprefectura provincial, dijeron los pasajeros.

SINDICATO

En relación a los hechos de San Ignacio, el Sindicato de Trabajadores de la Prensa del Beni emplazó al diputado suplente José Bello Camacho a que modifique su conducta, en contra de los informadores.

El dirigente Juan Carlos Zambrana, al respecto, calificó al parlamentario como de "reducida masa encefálica" que mostró lo que otros adenistas ya exhibieron en San Ignacio y también, aquí en Trinidad", retirándose a la prepotencia en contra de los periodistas.

NUEVO PROFESIONAL



Sr. Iván Gabriel Alvástegui
Justiniano ha defendido en días
adados su tesis de licenciatura
Ingeniería Civil titulada:

INVESTIGACION DE NIVELES DE
CONTAMINAMIENTO OPTIMOS PARA
CARRETERAS DE GRAVA EN EL
DISTRITO DE LA PAZ"

familia al felicitarlo
irinosamente por esta
eliminación formativa, está
segura de que realizará una
carrera plena de éxito.

SE VENDE

- 1-Barber Greene 847 portable asphalt plant 100-125 ton/hr.
- 110,000USD
- 1-Standard Steel 1984 portable 3000lb batch asphalt plant, 300 ton/hr, 60,000CFM bag house 400 kw, 2at Gen set, Complete 550,000USD
- 1-1972-50ton Terex Trucks 16V71T 3061 Allison
- 59,000USD @
- 1-1979-55ton Terex Truck 16V71T 3061 Allison
- 69,000USD
- 1-1972-35ton MACK Cummins, rebuilt Allison
- 33,500USD
- 1-Ingersoll Rand Compressor 1200 CFM, 12V71 Detroit
- 19,000USD
- 1-Joy 850CFM Compressor and Joy Ultra-Cat power Both
- 34,000USD
- 1-1984 Emico 911B Scooptram r cyl. Jeutz
- 19,000USD
- 1-1972 Cat 992A Loader 25 K738 10 ard
- 59,000USD
- 1-1981 Clark 175B Loader, 8V71 %one half yard Rebuilt
- 49,000USD
- 1-Cat 14E Graders
- 26,000USD Each
- 1-1984 Reedrills SK25-SK40 3408 at 250750 Compressors Crawler ft. U to 9" Hole
- SK25-75,000USD SK-40-85,000USD
- 1-1970 Cat DBH Hyd. Angle Blade New U/U, Cab
- 34,000USD
- 11 Prices FOB Puerto
- OCA ENTERPRISES INC. CANADA
- all FRED FISHER (416) 255-4111
- FAX (416) 255-2996
- NITES (416) 245-7282
- sed Parts For Poclain, Terex, Cat, art, Wabco, Mack. Call for Prices

Censo 92
Para cantarnos todos,
cantamos contigo



Miami. Ahora siete días a la semana.

A partir del 2 de diciembre
American Airlines
le ofrece el único servicio diario,
de La Paz a Miami.



American Airlines está haciendo más fácil y agradable que usted llegue a Miami y de allí al resto del mundo. A partir del 2 de diciembre pone a su disposición el único servicio diario a Miami vía Santa Cruz.

VUELE POR EL MUNDO CON AMERICAN AIRLINES

Vuele a Miami con American y estará en su ruta al mundo, porque desde Miami sólo American le ofrece conexiones en la misma línea aérea a destinos en Estados Unidos, tales como Nueva York, Chicago, San Francisco, Los Angeles, Dallas/Fort Worth, Washington D.C. y a más de 270 ciudades en todo el mundo.

SERVICIO DIARIO SIN ESCALAS

La Paz - Santa Cruz	
Sale	Llega
8:00 am	9:04 am
Santa Cruz - Miami	
Sale	Llega
10:00 am	3:45 pm

En efecto desde Miami, American le ofrece 150 vuelos todos los días a destinos en todas partes. Usted podrá volar sin escalas a Londres

(Heathrow) y Madrid a los principales centros de Dallas/Fort Worth, San Jose y Seattle/Tacoma, desde donde podrá volar directamente a Tokyo.

DISFRUTE DE LOS PREMIOS Y DE UN SERVICIO PREMIADO

Sólo American le ofrece AAdvantage® el primero y todavía el mejor, programa de premios para los viajeros. Con cada vuelo usted ganará millaje que le permitirá desde el ascenso a Primera Clase hasta pasajes gratuitos a todos los destinos maravillosos de American Airlines en el mundo.

Es fácil y gratis hacerse miembro.

Solamente llame a American y lo inscribiremos de inmediato. Y cuando vuele en American

Ud. gozará con el servicio Flagship: deliciosa comida premiada internacionalmente y exquisitos vinos, acompañados de servicio amigable y muy simpático.

HAGA SU RESERVA AHORA MISMO

Para su reserva llame a su agente de viajes o a American Airlines a los teléfonos 351360-62, 361744, 355388, 372008.

Facilítase, vuele por American Airlines que le ofrece servicio directo de La Paz a Miami, además del nuevo servicio sin escalas de Santa Cruz a Miami y de Miami, conexiones rápidas y convenientes a más de 270 ciudades alrededor del mundo.

American Airlines

Todo es especial.

anta Cruz

io de Ñuño de Chávez:

bsiste semilla sembrada por suitas en pueblos chiquitanos

CEPCION (ÑUÑO DE CHÁVEZ), 28 (PRESENCIA). -
la Chacón A. Los pueblos chiquitanos se aprestan
menor, dentro un ambiente de gran entusiasmo, un
quinto centenario de la fundación de Mojos y la
unión del templo Patrimonio Histórico y Cultural de
unidad. Festejamos con el pueblo vivo, un nuevo hito
la evangelización por ello, dijo hoy a PRESENCIA el
apostólico de Ñuño de Chávez Mons. Antonio Eduardo
ene gran importancia para la Iglesia. "No es sólo una
San Javier, sino de toda la Iglesia de Ñuño de Chávez"

que la semilla sembrada por los jesuitas españoles en
ubstir" y subsiste con el pueblo con todas sus
factores".
Javier, a 70 kilómetros de esta pintoresca y colonial
ha comenzado a vivir el tricentenario con una serie
religiosos de preparación. Rememorando la llegada
misioneros para fundar el núcleo de una serie
ines chiquitanas. Al mismo tiempo se apresta a recibir
de representantes de organismos internacionales
o altas autoridades nacionales y de Santa Cruz.
Los bienhechores de las obras religiosas y sociales
aran los franciscanos de Ñuño de Chávez y Chiquitos,
la en Bolivia. Hoy en compañía del obispo Eduardo
la imponente Catedral de Concepción, recorrieron
de las veinte casas para campesinos que se han
do aquí, recorrieron los talleres del Vicariato donde
san todos los materiales para los templos y obras para

ntenario de San Javier

encuentro con tradiciones descendientes chiquitanos

V. JAVIER, 30 (PRESENCIA). -
win Chacón A. Hace exactamente
300 años que un grupo de avan-
es jesuitas españoles llegó a
ra con el propósito de someter a
origenes a la religión católica y
zar a las caravanas de exploración
el Paititi (hoy Beni) del ataque de
rajes.

el domingo primero de diciembre,
nente comenzará en San Javier
Chiquitos, los festejos del
enario de su fundación y, al mismo
la, la reinauguración del templo,
el más importante del Cir-
chiquitano y primera misión de
guitas.

esta aquí llegó hace trescientos
Jesuita José de Arce a la cabeza
es españoles, trayendo consigo a
s de indios guaraníes. Era un
na dentro la penetración a tie-
Chiquitos que había comenzado
Asunción del Paraguay con Ñuño
vez fundador de Santa Cruz.

o Javier fue fundada como redu-
indios el 3 de diciembre de 1691.
gloriar de la selva y fue atacada
amente por los aborígenes que

defendieron con perseverancia el
avasallamiento de su territorio. Pas-
ron muchos años antes de que los na-
vos llegaron a comprender las verdade-
ras intenciones de los extranjeros.
Hoy a tres siglos de esa contien-
da, los descendientes de los
chiquitanos volverán a reunirse para
conmemorar el encuentro entre los
misioneros españoles y los habitan-
tes de estas tierras. Ya no será para
"descender la tierra poliaría",
sino, como sostiene el Vicario Apo-
stólico de la Diócesis de Ñuño de
Chavez monseñor Antonio Eduardo
Boesi, para fortalecer
la evangelización.

Tuvieron que transcurrir 200 años
desde la llegada de Cristóbal Colón al
continente, para que la conquista iberi-
ca llegara a esta región y sometiera a los
pueblos aborígenes con la cruz y la
espada. Pero no fue una tarea fácil y
todavía se luchó otros 200 años más
para poder conquistar definitivamente.
Encuentro chiquitano

Los festejos del tricentenario permu-
tirán un reencuentro de los descendien-
tes nativos de las misiones jesuíticas

que se extendieron desde San Javier
hasta: Concepción, San Rafael, San
Miguel, San José y posteriormente a
territorio Guarayo.

Boesi dijo que es una ocasión de
especial importancia para este
reencuentro "donde mostrarán que la
labor misionera de los primeros religio-
sos sigue viva".

Programa de festejos
El programa para los festejos de los
300 años de Fundación de San Javier
comienza este domingo con la
escenificación de la obra de Fritz
Hochweilner. "Así en la tierra como en
el cielo". Reunión de caciques
chiquitanos y conferencias.

El lunes después de la llegada de
poco más de un centenar de invitados
especiales, muchos desde el exterior,
habrá repique de campanas anunciando
la víspera de la Fiesta Patronal.

En el atrio del restaurado templo los
obispos encabezados por Nuncio Apo-
stólico, concelebrarán la Santa Misa con
el marco del Coro de la Universidad
"Gabriel René Moreno" y la Orquesta
Jubil del Instituto Integral de Bellas
Artes.

CORDECRUZ inicia obras en Montero

MONTERO, 30 (PRESENCIA). - La Corporación de Desarrollo de Santa Cruz (CORDECRUZ), inició la realización de una serie de trabajos en la ciudad de Montero con un monto aproximado de 1,5 millones de dólares con recursos provenientes del Ingenio Azucarero Guabirá.

Las diversas empresas que se adjudicaron las obras, iniciaron los trabajos de enlustrado de 44 cuadras, refacción de la escuela Elvira Frías, la construcción del nuevo edificio de la Alcaldía, refacción y ampliación del Hospital General Alfonso Gumucio Reyes, alumbrado de la dobe vía que une Montero con Guabirá y la construcción de ocho campos deportivos polifuncionales.

Entre obras que se realizan con las ganancias del Ingenio Azucarero, fueron gestionadas por el actual alcalde Angel Limpias y beneficiarán no sólo a Montero, sino también a la provincia Warnes, Sara y comunidades como Minero y Saavedra, aunque en menor escala.

De acuerdo al informe de las empresas adjudicatarias, los trabajos concluirán en el mes de mayo.

FESTRATEVP iniciará su sede social en Montero

MONTERO 30 (PRESENCIA). - Con el apoyo de la Alcaldía Municipal y otras instituciones locales, la Federación de Trabajadores en Radio, Televisión y Prensa del norte cruceño, FESTRATEVP-NORTE, el próximo martes 3 de diciembre iniciará la construcción de su sede social.

Ciro García, ejecutivo de esta organización, afirmó que ya existe el compromiso de la Comuna por desembolsar dinero para el pago de trabajadores, además de material de construcción que permita ejecutar la sede cuyo costo total está calculado en 15 mil dólares.

FESTRATEVP, en retribución, ha procedido a la realización de un documental sobre los 50 años de la provincia Obispo Santistevan, cuya capital es Montero, trabajo que deberá ser entregado y difundido por diversos canales de televisión, durante el mes de diciembre.

La organización que aglutina a todos los periodistas y trabajadores de los diversos medios de comunicación de las cuatro provincias del norte cruceño, ha recibido el apoyo de personas particulares e instituciones locales para concluir el máximo anhelo de contar con casa propia.

LA MITAD DE LA VIDA SE VIVE EN LA CAMA

Por eso mismo, deje que su cuerpo disfrute de un feliz descanso y un dulce despertar en una cama de:

"LIDMEN"

Haga la prueba y lo comprobará, su marca es inversión a largo plazo. Su eficiente servicio y durabilidad, son la experiencia de 20 años de trabajo y sacrificios en el campo de la industria, en su línea de muebles de metal:

Amoblamiento de Hospitales, Hoteles, Oficinas y el Hogar
Visítenos en Yanacocha 519 - Teléfono 342320

PNUD/OSP

LICITACION PUBLICA
OSP/BOL/551/615

LA OFICINA DE SERVICIOS PARA PROYECTOS
ENTIDAD DEL
PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO
Y
AGENTE DE COMPRAS DEL GOBIERNO BOLIVIANO

En nombre y por cuenta de la
CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO
DE COCHABAMBA

INVITA

A las firmas consultoras interesadas en
presentar propuestas para el:
ESTUDIO DE FACTIBILIDAD PARA EL
MEJORAMIENTO Y LA MODERNIZACION DE
PUERTO VILLARROEL

Los documentos de licitación podrán consultarse y/o adquirirse, a partir del 3 de diciembre de 1991 en las sedes de la Oficina de Servicios para Proyectos, situadas en:

PNUD/OSP LA PAZ
Edificio Santa Isabel
Avenida Arce 2529
Bloque "C", 2do. Mezzanine
Telfs. 329156-362174
Fax 2-357447

PNUD/OSP COCHABAMBA
Av. Pando N° 1185

PNUD/OSP TARIJA
Edificio Cámara de Comercio
Calle Bolívar No. 413
esq. Gral. Trigo, 2do. Piso

PNUD/OSP SUCRE
Caserón de la Capellanía
Calle San Alberto N° 413

PNUD/OSP SANTA CRUZ
Av. Omar Chávez Ortiz
esq. Pozo
Bloque 2, Piso 1

PNUD/OSP POTOSI
Federación de Empresarios
Privados
Calle Quijano N° 12
Edif. Cademín, Piso 3

La documentación podrá ser retirada de las oficinas del PNUD/OSP con la presentación de la Boleta de Depósito o constancia de Giro Bancario del valor del pliego, en la cuenta 600400-7-6 del PNUD/OSP en el Banco Mercantil de la ciudad de La Paz.

El PNUD/OSP recibirá ofertas en sobre cerrado y lacrado, únicamente en la ciudad de La Paz, en la dirección precitada, hasta las 12:00 horas del día 13 de enero de 1992, procediendo al acto de apertura el mismo día a horas 15:00.

EL VALOR DEL PLIEGO ES DE Bs. 150.-

INDUSTRIAS
Duralit® S.A.

Felicita al:

CONSEJO DE VIVIENDA POLICIAL

COV/POL

Por la Construcción
de Viviendas de Interés
Social, en beneficio
de Clases y Policías,
en la Urbanización
CALAMA de la
Ciudad de El Alto
(camino a Villa Adela)



Y agradece
la utilización
de nuestro producto:
Placa Ondulada
como material
de Cubierta.

INDUSTRIAS
Duralit® S.A.

...la empresa líder
en materiales de construcción.





ARQUITECTO

ROCIO CRISTINA LUNA MIRANDA
Egresada del COLEGIO SACRADOS CORAZONES recibió su Título Profesional en el Paraninfo Universitario UMSA. Sus padres y hermanos Dr. ALDO LUNA MACEDA, Srta. MARGARITA MIRANDA DE LUNA, Ing. JUAN CARLOS LUNA MIRANDA, Dr. OSCAR ALDO LUNA MIRANDA, le desean éxito en su profesión.

Nuevo Profesional



El día viernes 29 en ceremonia especial en el Paraninfo de la Universidad Mayor de San Andrés, **Marcelo Jesús Mercado Martínez**, recibió su título de Cirujano Dentista. Sus padres Dr. Jesús Mercado, Lic. Beatriz Martínez y hermana Ilse Mercado le desean felicidades y éxito en su profesión.

LEXICOGRAMA N° 885



Sra. Rosa P. de Canedo

LEXICOGRAMA N° 886

Corresponde al Sr. **FERNANDO FLORES CORDERO** con C.I. 123815 L.P. domiciliado en calle Bozo N° 144. El mencionado ganador debe apersonarse por nuestro DEPARTAMENTO DE CIRCULACION a cobrar su premio de Bs 100,00.

BACHILLER



En fecha 23 de noviembre recientemente pasado, la Srta. **XIMENA ALARCON BODA**, se graduó de Bachiller en Humanidades, formando parte de la Promoción "PROMESA 91" del Colegio SANTA TERESA. Con este motivo, fue felicitada por sus padres, hermanas y familiares.

Tarija

Exportadores realizaron reunión

TARIJA, 30 (PRESENCIA). Exportadores de diferentes países sostuvieron un encuentro en esta ciudad, para discutir las posibilidades de exportación de productos bolivianos al mercado internacional con productos bolivianos no tradicionales. Las deliberaciones, que por primera vez se realizaron en Tarija, estuvieron dirigidas por Luis Neptalí, presidente de la Cámara de Exportadores. Mario Les Plaza Torri, presidente de la cámara de importación de productos originarios de este departamento, tuvo buena acogida en el exterior como asistente de maderas, derivados de la soya y otros que han dado impulso regional. Se espera que si se llega a desarrollar el "Proyecto Franca" esas posibilidades se verán considerablemente mejoradas.

Cáritas alemana apoya organización ANET

TARIJA, 30 (PRESENCIA). Los "Amigos de los Niños Excepcionales de Tarija" (ANET), recientemente recibió de Cáritas de Alemania la aprobación de una donación de DM 257.000, equivalente a 152.000 dólares americanos, para la ejecución de varios proyectos en beneficio de los niños y las jóvenes excepcionales a ejecutarse en el transcurso de los próximos tres años, informó el padre Miguel Donahue, presidente de ANET.

Entre los proyectos a ejecutarse se menciona la construcción y equipamiento de cuatro talleres en el centro de educación, especial "Bartolomé Altard" (CEBA): Carpintería, corte y confección, cerámica, cocina y repostería; capacitación de profesores en educación especial; operaciones y rehabilitación de niños y jóvenes impedidos y la construcción de dos "casas de la amistad", destinadas a jóvenes impedidos.

Con la coordinación de Cáritas Boliviana, Jürgen Lieser, encargado de Cáritas Alemania para la cooperación a la América Latina y el Caribe, llegó a Tarija el pasado mes de julio para evaluar proyectos ya ejecutados y conocer la obra de ANET. Como resultado de esa visita y de los resultados de la encuesta de Cáritas de Alemania a jóvenes de Tarija, se decidió que el fin de las construcciones asumidas por nosotros es la esperanza de que con la educación especial, Villamontes y Bermejo realidades y que el gobierno los items necesarios y el financiamiento.

INSTITUTO BOLIVIANO DE TECNOLOGIA AGROPECUARIA (IBTA) bajo convenio con el BANCO MUNDIAL, requiere:

JEFE DE OPERACIONES (Ref. 030)

La persona designada deberá realizar las labores Coordinación Administrativa de las estaciones experimentales y deberá ocuparse del mercadeo de productos agropecuarios. Los requisitos para ocupar el cargo son los siguientes:

- Ser Licenciado en Administración de Empresas.
- Tener 5 años de experiencia administrativa en fincas o empresa agrícola.
- Estar familiarizado con las aplicaciones de la Ley SAFCO.
- Conocer mercadeo de productos agropecuarios.

JEFE DE LA ESTACION EXPERIMENTAL DE SAN BENITO (Ref. 031)
JEFE DE LA ESTACION EXPERIMENTAL DE PATACAMAYA (Ref. 032)
JEFE DE LA SUB-ESTACION EXPERIMENTAL DE CHINOLI (Ref. 033)

La persona elegida se hará responsable de administrar los recursos humanos, tecnológicos y materiales, coordinando las operaciones de la estación en función de los programas de investigación.

Los requisitos para ocupar el cargo son los siguientes:

- Ser Administrador de Empresas o Ingeniero Agrónomo con formación administrativa, preferentemente con estudios de postgrado.
- Tener 3 años de experiencia en la dirección de instalaciones similares.
- Tener conocimiento de la Ley SAFCO y disposiciones gubernamentales sobre actividades administrativas.
- Saber el idioma nativo del lugar, preferiblemente.

Las personas elegidas deberán estar dispuestas a residir en el lugar de funciones. Las personas interesadas en uno de los puestos, deberán enviar el resumen de sus antecedentes profesionales hasta el 7 de diciembre, con carta de presentación manuscrita, en un sobre rotulado.

Señor
Director Administrativo
IBTA
(Referencia... colocar el número en el que está interesado)
Casilla 5783 - La Paz
La Paz

Los interesados podrán entregar también directamente en las oficinas del IBTA, ubicadas en la Plaza España esq. Méndez Aros N° 710, 2° piso. Abstenerse de enviar certificados. Estos serán requeridos en las entrevistas.



UNIVERSIDAD CATOLICA BOLIVIANA

ADMISIONES 1992

La Universidad Católica Boliviana recibirá inscripciones para la admisión de postulantes a las siguientes carreras de nivel licenciatura.

- Ingeniería de Sistemas
- Administración de Empresas
- Administración Turística
- Economía
- Ciencias de la Comunicación Social (con mención en Periodismo, Relaciones Públicas, Publicidad, Producción Audiovisual y Comunicación y Desarrollo).
- Psicología
- Derecho.

La Universidad ha establecido un número limitado de plazas para cada carrera.

Periodo de inscripciones:

Del 2 al 16 de diciembre de 1991
Del 7 al 16 de enero de 1992

Horario de inscripciones:

Mañanas: De horas 9.00 a 12.00
Tardes: De horas 16.30 a 19.00

Inicio de clases:

Lunes 27 de enero de 1992

Documentos necesarios para la inscripción:

El postulante deberá apersonarse con un folder que contenga:

- Fotocopia legalizada del Carnet de Identidad como **requisito fundamental para la compra de matrícula.**
- Fotocopia legalizada del título de Bachiller o de la libreta de Cuarto Medio.
- Certificado de Nacimiento original con sello seco.
- 5 fotografías tamaño carnet (3 x 3)

Informaciones:

Departamento Básico, Av. 14 de Septiembre N° 4807 esq. calle 2 (Obrajes). Teléfonos 782222 - 782818 - 785152 - 785061.

La Paz, noviembre de 1991

(Sello). - UNIVERSIDAD CATOLICA BOLIVIANA - UCB - 1966.

Para una importante empresa industrial, líder en el mercado nacional, se requiere:

SECRETARIA DE GERENCIA

Esta es una buena oportunidad para una joven profesional que pueda demostrar sus aptitudes secretariales para asistir al Gerente General. Sus funciones serán:

- Atender la correspondencia, al público y a clientes.
- Transcribir en máquina y computador, con precisión.
- Tomar dictado, además de escribir con redacción propia.
- Mantener organizados los archivos de cartas y documentos.
- Hacer seguimiento del flujo de documentos en la empresa.
- Manejar telex y telefax.

Son importantes los siguientes atributos personales:

- Edad comprendida entre 25 y 35 años.
- Capacidad para trabajar con autonomía e iniciativa propia.
- Prudencia y confidencialidad en el manejo de documentos.
- Habilidad para establecer relaciones cordiales.
- Vocación para el trabajo intenso.
- Buena presencia.

Las personas interesadas pueden enviar sus antecedentes profesionales, hasta el 6 de diciembre, acompañando con fotografía y carta de presentación manuscrita, en un sobre cerrado y rotulado:

Señor: M. Blanco
Referencia 1201
Casilla N° 10837 - La Paz

EDITORIAL LOS AMIGOS DEL LIBRO felicita a los ganadores del XII CONCURSO NACIONAL DE NOVELA "ERICH GUTENTAG"



UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE CIENCIAS PURAS Y NATURALES

INVITACION A BACHILLERES

La Facultad de Ciencias Puras y Naturales de la Universidad Mayor de San Andrés, tiene el agrado de invitar a todos los ciudadanos que tengan como requisito mínimo el Título de Bachiller en Humanidades y que deseen profesionalizarse como científicos, a inscribirse en el **CURSO PREUNIVERSITARIO FCPN-1992** ingresando a una de sus 6 carreras:

CIENCIAS QUIMICAS
CIENCIAS BIOLÓGICAS
ESTADÍSTICA
FÍSICA
INFORMÁTICA
MATEMÁTICAS

Las inscripciones se recibirán en las oficinas del Vicedecanato de la FCPN (Edificio viejo detrás del Monoblock Central 1° piso) a partir del 2 de diciembre al 16 de diciembre del mismo mes. El vencimiento del curso es requisito indispensable para el ingreso a la F.C.P.N. el curso dura tres meses. La gestión académica 1-92 de la Facultad se iniciará el 13 de abril de 1992.

c. Dr. JUAN ANTONIO ALVARADO
VICEDECANO DE LA FCPN

(Sello). - UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES - VICEDECANATO F.C.P.N. - La Paz-Bolivia.

UNIVERSIDAD NACIONAL "SIGLO XX" Lallagua - Bolivia CONVOCATORIA PÚBLICA

La Universidad Nacional "Siglo XX", convoca a profesionales extranjeros a cubrir el cargo de Docente Asesor invitado por el Rector de la Universidad Nacional "Siglo XX" de Lallagua. Esta convocatoria está dirigida a profesionales con experiencia Universitaria en general, y en particular a los que tengan en el Área Trabajo, los items son los siguientes:

- 1 Plaza Ciencias de la Comunicación
- 1 Plaza Ciencias Sociales y Políticas
- 1 Plaza Agropecuaria
- 1 Plaza Minas y/o Metalurgia
- 1 Plaza Enfermería

Los interesados deben presentar su solicitud incluyendo los documentos debidamente legalizados.

1. Currículum Vitae
2. Títulos profesionales
3. Plan de Trabajo
4. Pretensiones económicas

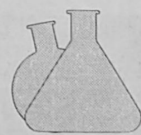
Las solicitudes deben ser entregadas en sobre cerrado, hasta el 15 de diciembre de 1991, en las siguientes direcciones: Lallagua, Edificio Central, calle Campero N° 36, en la Dirección Académica, teléfono 052-505556. La Paz, Edificio FONCOMIN, 1° piso, Av. Ecuador N° 2007. Tarija, Casilla 8721, en Oficina de Coordinación.

Lallagua, noviembre de 1991

Dr. Jorge Jennio Ortuño
RECTOR "U.N.S. XX"

(Sello). - UNIVERSIDAD NACIONAL SIGLO XX - RECTORADO - LALLAGUA

Schmidt's Pharma

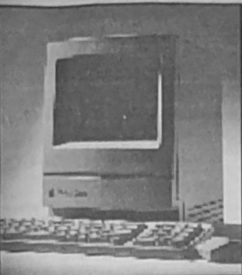


Día Panamericano del Bioquímico Farmacéutico

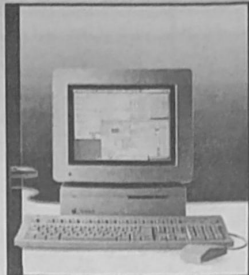
Felicitemos a los profesionales Bioquímicos Farmacéuticos en su día y hacemos votos para que continúen su incesante labor en bien de la salud de todos los bolivianos.

La Paz, 1ro. de Diciembre de 1991

* FIN '91 PROMOCION SUPER



CLASSIC 2MB/HD40
+ StyleWriter Printer 12% Desc.
+ HP DeskWriter Printer 15% Desc.
+ Personal LaserWriter LS 15% Desc.



MACINTOSH IIx 5MB/HD80 & MONITOR 13" RGB
+ Personal LaserWriter NT 12% Desc.
+ NEC SilentWriter 13% Desc.
+ LaserWriter III 15% Desc.



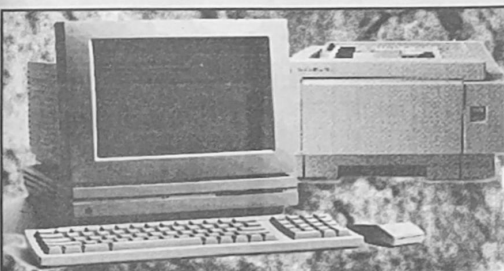
MACINTOSH POWERBOOK 100 2MB/HD20 12% Desc.
MACINTOSH POWERBOOK 140 4MB/HD40 13% Desc.
MACINTOSH POWERBOOK 170 4MB/HD40 15% Desc.
... y con la compra de una Macintosh PowerBook 140/170 con cualquier impresora, le obsequiamos un maletín para PowerBook.



MACINTOSH IIci 5MB/HD80 - HD160
+ LaserWriter III 15% Desc.
+ LaserWriter IIg 17% Desc.



APPLE ONE SCANNER & SOFTWARE OFOTO
12% Desc. con la compra de cualquier Macintosh.



MACINTOSH LC 2MB/HD40 & MONITOR 12" RGB
+ StyleWriter Printer 12% Desc.
+ Personal LaserWriter LS 15% Desc.
+ Personal LaserWriter NT 15% Desc.

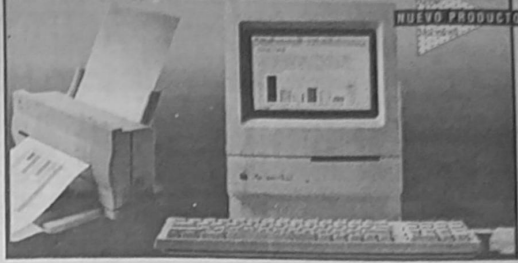
MACINTOSH LC 4MB/HD80
+ Monitor 12" RGB
+ Apple One Scanner
+ LaserWriter III 19% Desc.



IMPRESORA DE SOBRES CoStar
15% Desc. con la compra de cualquier Macintosh.



IMPRESORA DE ETIQUETAS CoStar
15% Desc. con la compra de cualquier Macintosh. **Gratis** con la Macintosh IIci 5MB/HD + Monitor 13" RGB.



MACINTOSH CLASSIC II 2MB/HD40
+ StyleWriter Printer 12% Desc.
+ Personal LaserWriter LS 15% Desc.
+ NEC SilentWriter Printer 15% Desc.

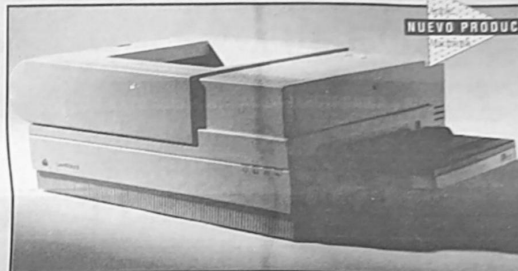
MACINTOSH CLASSIC II 4MB/HD80
+ StyleWriter Printer 12% Desc.
+ Personal LaserWriter LS 15% Desc.
+ Personal LaserWriter NT 15% Desc.
+ LaserWriter III 16% Desc.



MACINTOSH POWERBOOK 140 4MB/HD40
+ StyleWriter Printer 12% Desc.
+ Impresora de sobres CoStar 16% Desc.



IMPRESORA HP DESKWRITER C (Colores - 300 dpi)
15% Desc. con la compra de cualquier Macintosh.
12% Desc. en la compra de la impresora.



IMPRESORA LASERWRITER IIg
Tecnología PhotoGrade (65 escalas de gris) y FinePrint (alta resolución). Impresión simultánea en una red LocalTalk, Ethernet e interfase serial (IBM). Interfase Ethernet para redes integrada. Procesador 68030 de 16/25MHz. 5MB RAM expansible a 32MB. Adobe PostScript Level 2 y emulación HP LaserJet IIP (PCL 4+).

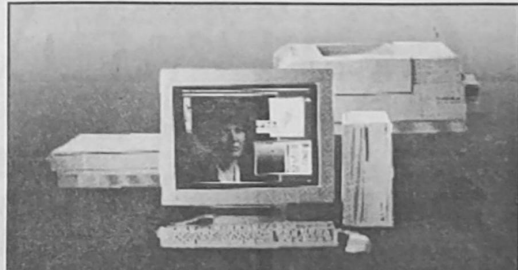
IMPRESORA LASERWRITER III
Tecnología PhotoGrade (65 escalas de gris) y FinePrint (alta resolución). Impresión simultánea en una red LocalTalk, Ethernet e interfase serial (IBM). Interfase Ethernet para redes integrada. Procesador 68030 de 16/25MHz. 5MB RAM expansible a 32MB. Adobe PostScript Level 2 y emulación HP LaserJet IIP (PCL 4+).



NEC SILENTWRITER 2 MOD. 90 (300 DPI - POSTSCRIPT)
15% Descuento con la compra de la impresora solameqte.



MONITOR APPLE 21" RGB
Nuevo standard en monitores de 2 páginas. Resolución de 1152 x 870 pixeles. Alta calidad de imagen, colores brillantes y alto contraste. Stand incluido.



SISTEMA COMPLETO para PUBLICACION ELECTRONICA y DISEÑO GRAFICO
Macintosh IIci 8MB/HD200 + Monitor RGB 13" + Apple One Scanner + Impresora LaserWriter III (5MB RAM) 20% Desc.
Macintosh Quadra 700 8MB/HD200 + Monitor Apple RGB 21" + Scanner Microtek 600ZS Color + Impresora LaserWriter IIg 22% Desc.

También en: **CENTRO DE SISTEMAS**
Distribuidor Autorizado de INFOCOMP - Av. 16 de Julio N° 1450. Tel: 374627

**359335
328158
INFO
COMP**

Pje. Jauregui 2248 - Planta Alta
Fax: 391470 Casilla 13181
La Paz - Bolivia

*Promoción limitada hasta el día 24 /12/91

Aprobado por INFOCOMP - Distrib. Super Market

EL ÚLTIMO CRITO EN:

FOTOCOPIADORAS

Las
S
i
l
e
n
c
i
o
s
a
s



6213/6113



6110

13
FOTOCOPIAS
POR
MINUTO

LANIER

DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS PARA BOLIVIA:

coasin

COMPUTACION

COSICOM SRL

LA PAZ
C. Gabriel González No. 221
Tel. 353107 - 363365
Fax 359268

SANTA CRUZ
Calle Beni No. 104
Tel. 341817 - 332731/32
Castilla 4400

POTOSÍ Tel. 22551 - 24945

COCHABAMBA
C. 10 de Julio No. 340
Tel. 230553 - 230666

BENI
Calle Beni esq. Travel Vaca
Tel. 21812

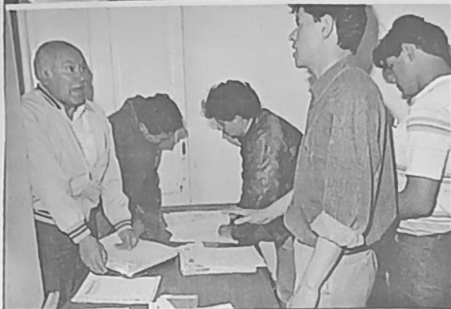
SUCRE
Calle Bustillos No. 155
Tel. 32217

TARJIA
Tel. 22422
CASANOLINA
Ramón Rojas No. 734
Tel. 22054 - 23913

ORURO
Calle Bolívar
Galería Bolívar Of. 201
Tel. 53991

P.C. Ltda.

La Paz



Libro Tránsito

La Corte Departamental Electoral en los últimos días se vio frecuentada por grupos de personas que buscaba obtener la autorización de libre tránsito de vehículos durante el desarrollo de los comicios municipales. Varios partidos políticos y medios de información hicieron esos trámites para lograr el permiso de circulación libre.

EJERCITA TU DERECHO Y CUMPLE CON TU DEBER.

acude a votar el domingo.
Dale tu respaldo a la
Democracia

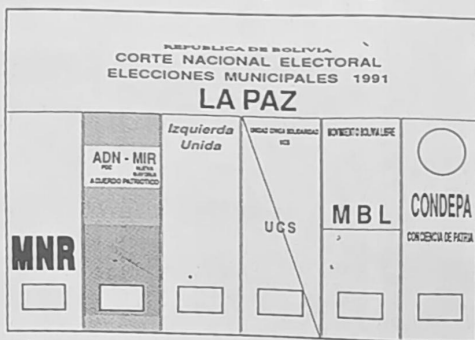
PRESENCIA con BOLIVIA

COR lian conscien por cano trabajad

La Central de Alto (COR) lian esa ciudad a la insa a recibir los obsequios cos y a votar. Esa comu nocer mediante entregado a la ción ayer en la La máxima re partidos políti recha" y los "po rcos", quienes en sus cam al presidencial corrupción. La COR, con ciones no son los pasos para la población puedan salir el hambre, la marginación. "Recuerdando fortunas y echados favor del voto de marginados de costa de migajas en las largas criticadas por desde sus oficinas se hacen pronunciamientos. Por otro lado, crítica también a los cejales de perso nos de El Alto, "pre fuerza como ntes", agrega el La COR, adre poblaciones de aproximam situación que permanente alza del costo de

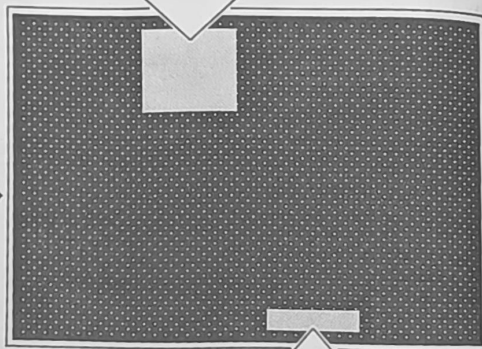
Verifica tu papeleta para garantizar tu voto:

PAPELETA
ANVERSO →

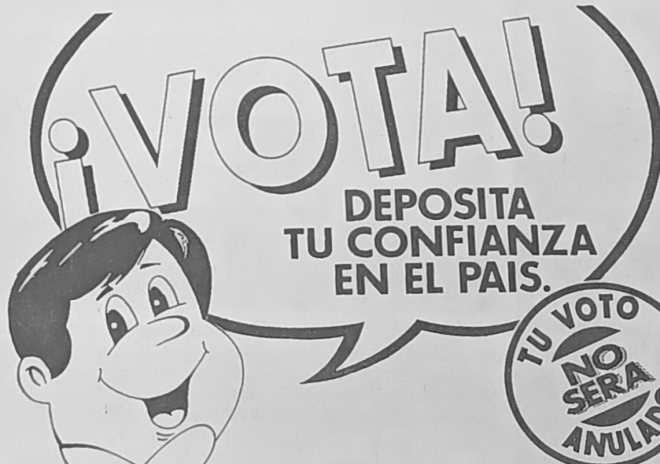


- La papeleta no debe tener ninguna marca o firma.
- Se la tiene que entregar desdoblada.

PAPELETA
REVERSO →

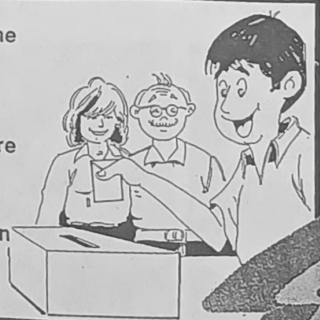


Aquí se debe marcar el número de mesa.



TU VOTO
NO
SERÁ
ANULADO

El elector tiene que salir del recinto reservado, con la papeleta-sobre multicolor y multisigno doblada para depositarla en el ánfora.



CORTES ELECTORALES

Para Creer

eron intensas últimas nadas de proselitismo

ES, BENI, 30 (PRESENCIA). - Después de intensas jornadas - presentes en la última semana - las agrupaciones políticas que mañana en el acto electoral, el miércoles próximo pasado han a su actividad proselitista, tanto en esta capital como en zonas lejanas. Todo este proceso electoral se desarrolló sin incidentes fuera de las normas establecidas en este juego democrático.

Luis Assad Simón, juez electoral local ha hecho públicas las normas pertinentes en materia de plazos estipulados, como ser: de propaganda, reuniones y toda forma de proselitismo en favor de los candidatos participantes.

El acto público fue el del foro político, convocado por el canal 3 (TEYESANA), en el cual participaron sólo dos de los candidatos (LUIS ASSAD PATRIOTICO). La audiencia lamentó la ausencia de los representantes del MNR y la UCS. En esta oportunidad, cada candidato se, respondió a interrogantes de los electores locales, por medio de entrevistas con anterioridad.

Se recordará que esta plaza es el fuerte del MNR siguiéndole el Partido, dentro las preferencias electorales. La UCS, marca un importante conforme se pudo percibir. En lo que toca a la IU, como lo de su campaña, seguramente tratará de evitar una nueva en las urnas.

Cachuela Esperanza regan mercado campesino

CACHUELA ESPERANZA, 30 (PRESENCIA). - Por Oswaldo Cabral mediado de la presente sesión en acto especial convocado. El alcalde de esta población fue el mercado campesino expendio de productos reses, de los ribereños de las riberas del río Beni. Walter Melgar, alcalde de Cachuela Esperanza hincapió en el esfuerzo realizado por esta comuna al regar una obra de mucha importancia para el campesinado localismo exteriorizó sus agradecimientos al alcalde de Guayaramerín, Dr. Guido Roca, al Administrador de EMBENI Arq. Alberto Albert y a la población para el Desarrollo ayaramerín por el aporte para hacer realidad este mercado que servirá como abasto no sólo para la población de Guayaramerín sino halla a escasos 44 kilómetros esta legendaria ciudadela, pero en tiempos del comercio en la zona.

En su parte el honorable Manlio Melgar, que asistió al acto, elogió la labor del burgomaestre por esta magnífica obra de importancia para los habitantes del agro de esta región y

blación no acepta slado del B.E.

EYES, BENI, 30 (PRESENCIA). - En las últimas semanas auron los rumores sobre un traslado de la Agencia del Banco Estado a la vecina localidad de nabaque. Como reacción inmediata, toda la población se puso de alerta; inclusive, sus líderes y dirigentes cívicos visitaron a los responsables de la entidad bancaria con la finalidad de información oficial al respecto.

En otra parte, extraoficialmente se PRESENCIA que tal rumor era de veracidad, porque hasta ahora no había ninguna comunicación de parte de los ejecutivos del B.E.

PRESENCIA consultó a diversas autoridades y dirigentes locales; coincidieron que no permitirán que se atropello a los intereses de la población. Asimismo, sostuvieron que, en caso, promoverán una acción de todo el pueblo, cuya finalidad tradicional no debe confundirse con una actitud pasiva e indolente, concluyeron.

ayaramerín só consternación electrocutado

ayaramerín, 30 (PRESENCIA). - Causó profunda consternación en esta localidad la muerte de un niño de escasos 7 años de edad electrocutado con cables de tensión que se hallaban en la calle céntrica. La víctima fue el niño Guillermo Arteaga quien en su juego agarró los cables que se sobre el piso lo que le causó la muerte instantánea.

El hecho se produjo en las inmediaciones de las calles "Trinidad" y "Julio" sin que nadie haya podido socorrerlo, y cuando los niños de la Cooperativa de Luz ya realizaban trabajos de tendido de cables de esta zona. El niño fue llevado por un transeúnte de la zona, quien dio parte tanto a la policía como a los señores de la zona.

El jefe del Departamento Técnico de la Institución Carlos Herrera aseguró que las palancas que utilizaban energía a la zona ya habían sido cortadas. Lo que yo creo que ningún vecino aún medirá las consecuencias, habría conectado las palancas al mediodía para la televisión como en muchos casos ha sucedido.

En su parte, el señor Freddy Montero, presidente de la Cooperativa de Luz de esta ciudad acordó con los vecinos y familiares de la víctima, muy conmovido por el caso, a los familiares indicando que se hará una investigación sobre la causa de este accidente y de ser necesario y falta de previsión de los responsables éstos serán expulsados de la institución y puestos a disposición de la justicia.



SOUTH AMERICAN EXPRESS

Y

LABORATORIO CHILE S.A.



EN EL DIA DEL

BIOQUIMICO FARMACEUTICO PANAMERICANO

Envían su cordial saludo y felicitación a todos los Profesionales Bioquímicos Farmacéuticos que Contribuyen a la Salud de la Población Boliviana.

ORGANIZACION INTERNACIONAL REQUIERE

CONSULTORES A CORTO PLAZO EN EDUCACION Y SALUD PARA INCLUIRLOS EN EL DESARROLLO DE UN PROGRAMA DE "FORMACION DE CAPACITADORES"

La búsqueda está orientada a profesionales con experiencia mínima de 3 años (preferiblemente en el área rural), con buenas destrezas de comunicación y con buenos conocimientos en el campo de educación popular y participación comunitaria, salud materno infantil, nutrición, agua y saneamiento o educación ambiental.

Las tareas del consultor están relacionadas con la preparación y desarrollo de actividades intensivas de capacitación y/o la producción y evaluación de material educativo.

ENVIAR CURRICULUM A LA CASILLA 159 LA PAZ

VACACIONES EN FAMILIA

5-11-108

Incluye apartamento de lujo para 2 adultos y 2 niños hasta 12 años.

Llame al teléfono: 330366 o a su agencia de viajes preferida.



Las Palmas Hotel

Av. El Trompillo Esq. Chaco
Teléfono: 330366
Santa Cruz - Bolivia

29 \$us.

POR NOCHE



El Don de las Virtudes

Después de un reposo en el camino. La alegría de conseguir un ideal vuelve a nacer con el don del paladín andante... su riqueza espiritual.

Esta inmortal virtud, se paladea suavemente cada vez que prueba...

Ron



Don Q

El Don de las Virtudes



EXIJA EL ORIGINAL DE PUERTO RICO
Pedidos a los teléfonos 354977-353919-355336

De 133 aspirantes a concejales, los ciudadanos elegirán al 29º alcalde.-
Rechazo a candidatos importados.- AP, UCS y CONDEPA, tres caballos que
corren palmo a palmo.-

CASA GRACÉ
Calle Potosí N° 1012 La Paz

reportajes

de suplementos
Bazán Mendoza

ELECCIONES MUNICIPALES un nuevo desafío para la democracia



Si los temas de
este reportaje han
despertado su
interés,
escribanos a:

Casilla 3276
Telex 2659 BV
Fax: 391040



RESULTADOS DE LAS ELECCIONES MUNICIPALES DE 1987

Partidos	Chuquisaca	La Paz	Cochabamba	Oruro	Potosí	Santa Cruz	Tarja	Berri	Pando	TOTAL
MIR	13517	156075	20677	20377	30011	40657	10331	6061	733	298439
ADN	12719	124376	66173	19527	14407	61707	8346	17331	2269	326855
VR-9	1680	55970	2955	3422	4500	1283	1184	464		71458
MNR	7052	33992	16548	10180	15147	37629	14373	10220	1486	146627
AP	3123	32464	2065	16521	n/p	3609	2337	2370	264	62753
PS-1	2415	13079	4816	2629	3096	17345	643	1180	110	45313
MBL	18055	12160	35423	1395	5440	3889	1019	448	45	77874
FSB	1315	9369	n/p	1042	1632	5635	521	2932	378	937
ID	n/p	7550	n/p	n/p	2032	n/p	n/p			9582
MIN	n/p	6539	2359	n/p	n/p	7686	n/p			16584
MFD	782	3085	481	555	n/p	13311	540	215	16	18985
PDC	733	n/p	6596	n/p	1710	n/p	n/p	408	64	9511
FRI	n/p	n/p	4977	1990	4484	1633	9686			22770
VALIDOS	61391	454659	163070	77638	82459	194384	48980	41629	5365	1129575
Blancos	6079	30729	10465	3399	9731	6811	3204	1641	165	72224
Nulos	4009	40084	9565	3244	7724	4596	2431	1267	111	73031
SUFRAGADOS	71479	525472	183100	84281	99914	205791	54615	44537	5641	1274830

RESULTADOS DE LAS ELECCIONES MUNICIPALES DE 1989

Partidos	Chuquisaca	LA PAZ	EL ALTO	Cochabamba	Oruro	Potosí	Santa Cruz	Tarja	Berri	Pando	TOTAL
FRI			2321	794		618	444	844	3787		7761
MST								536			4269
VS		557				1177					1734
VR-9			835	660							1495
UCS	2130	10738	8108	19923	10435	3578	23014	4252	5135	1060	88373
MNR	3077	26698	6399	12093	10121	4292	29186	4295	1892	382	98435
IU					2406	2698	4698	941	1205	154	12102
MIR-ADN	4836	74537	8376	37834	13078	12061	33664	5331	3058	1258	3578
CONDEPA	342	81000	48669	1057	1372	1220	1244	370	162	104	135540
MFD				72			1765				1837
MBL-IU	16911	4341	2080	9912							33244
VALIDOS	27853	200470	75086	83577	39207	24293	94951	18976	11452	2958	578823
Blancos	652	6193	30729	1518	2438	1049	1933	516	219	36	45283
Nulos	991	17257	40084	2396	3239	1555	2373	607	166	60	68728
SUFRAGADOS	29496	223920	145899	87491	44884	26897	99257	20099	11837	3054	692834

Elecciones municipales 1991

Por Ricardo Zelaya

Nuevas cortes, nueva tecnología y nueva ley para el mismo

En septiembre de este año, cinco nuevos vocales apartidistas e independientes cogían por primera vez el guante y se hacían responsables de conducir, desde ese momento y por cuatro años, la Corte Nacional Electoral, una de las más maquiavélicas instituciones democráticas bolivianas del último tiempo.

Tres meses antes, una preocupada "clase política" había por fin encontrado acuerdos básicos para aprobar una nueva ley electoral tras constatar su propio descrédito, y aun el del sistema democrático, entre la ciudadanía.

Hoy, el día de la elección, más de un millón y medio de ciudadanos votantes acudirán a las ánforas, por séptima vez desde la caída del gobierno dictatorial de Guido Vildoso, para elegir autoridades, en esta ocasión municipales.

Para convencerlos, la corte electoral encabezada por Huáscar Cajías tuvo que recurrir no sólo a un culepe trabajo administrativo de 90 días y 90 noches, sino amenazas de castigos económicos para quienes acaso tuvieran la intención de no votar más por nadie.

Y no era para menos. Al margen de las dudosas ventajas de una democracia carente de sensibilidad social, la ciudadanía carga en sus espaldas una ya larga experiencia en materia de decepciones electorales. La manipulación del voto, las impugnaciones, componendas, cohechos y pugilatos electorales la han escalado hasta el extremo.

Así planteadas las cosas, el primer domingo de diciembre de 1991 parece ser, en el fondo, "la última oportunidad que brinda la ciudadanía a los partidos políticos", como sentenció lúgubremente hace muy poco el politólogo Jorge Lazarte, ahora miembro de la renazuda corte electoral.

Sobre estas bases, Iván Guzmán de Rojas, otro de los cinco vocales de la Corte Nacional Electoral, explicó a PRESENCIA las ventajas y limitaciones de las reformas llevadas a cabo para mejorar la transparencia y legitimidad de los procesos electorales bolivianos.

TRES MESES DE REFORMAS
Como no había sucedido antes, a partir de su nombramiento, los cinco nuevos vocales tuvieron que poner en funcionamiento, en tiempo récord y a marchas forzadas, todo el dispositivo de unas elecciones que, además de difíciles, eran las primeras que conducían en su vida.

"Se trataba de un caso muy especial. En primer lugar, se había planteado una nueva ley electoral, que reestructuraba las modalidades de trabajo y la organización de las cortes, el número de vocales, la forma en la que los vocales trabajan, sus atribuciones, y mil pequeños detalles que implican, necesariamente, una completa reorganización administrativa de todo el aparato logístico electoral", dijo Guzmán de Rojas.

"La reorganización de las cortes, entre otras cosas, implicaba reprogramar el presupuesto para que en 1991 se puedan cubrir todos los gastos de operación de las cortes. Esa ya en sí fue una tarea grande.

"Además, era necesario en algunos casos llenar los puestos que habían

quedado vacantes por las renuncias que hicieron algunos empleados de la corte antes de que nosotros nos hicéramos cargo. Eso significaba que había que evaluar personal, definir sus funciones, y hacer las designaciones a fin de poder trabajar", agregó.

Pero eso no era sino el comienzo.

"Luego, venía toda la problemática relacionada a las adquisiciones para suministrar materiales y equipos necesarios para que las cortes funcionen. Eso tiene una serie de pasos difíciles, porque hay procesos de convocatoria, adquisiciones, propuestas que se tienen que hacer. Luego, el problema de implementar la nueva ley, con base en un nuevo cronograma de actividades y a una serie de disposiciones legales nuevas que van desde la convocatoria a que los partidos presenten sus proyectos de papeletas multicolor y multigénero, sus candidatos, hasta definir una serie de consultas presentadas por los partidos sobre la nueva ley.

Finalmente, había que empezar a trabajar la distribución de materiales y servicios a todas las cortes departamentales, materiales necesarios para el día de la elección por ejemplo, materiales que había que haber hecho imprimir con anticipación. Nada más que la impresión de las papeletas fue un proceso bastante complejo. Había que decidir qué colores de papeleta, en qué forma se iba a imprimir, en qué cantidades, qué empresas lo iban a hacer, cotizaciones, cálculos, etcétera", añadió.

En suma, fueron tres grandes campos de actividades: el administrativo, con sus implicaciones de manejo financiero; el campo de adquisiciones, y el de los suministros y servicios, con la reestructuración del sistema de informática, el registro de los electores, su depuración, el sorteo de jurados electorales, la instalación del sistema de cómputo y auditoría de resultados para asegurar transparencia en los datos.

Tres meses fueron suficientes. Orgullosos, los vocales relataron luego haber ganado el mote de "intrépidos" cuando técnicos asesores internacionales abrieron repetidas veces los ojos al constatar que todo el trabajo había sido cumplido.

PARTIR DE CERJO
Guzmán de Rojas, un experto en computación cuyas investigaciones lo llevaron a convertirse en uno de los personajes más populares del último tiempo en las esferas de la informática municipal, se encargó de instalar, programar y poner en marcha el sistema computarizado mediante el cual, entre otras cosas, la corte seleccionó a los jurados electorales y realizó el primer cómputo automático de votos jamás realizado en Bolivia.

"La gestión nuestra se caracteriza por introducir un sistema de informática completamente nuevo que maneja el padrón electoral y los programas de apoyo a las elecciones, como ser el sorteo de jurados, el cómputo, las listas, en fin, muchas cosas de forma automática", explicó al señalar modestamente sin embargo que la revolución tecnológica electoral no es sino el fruto de "las nuevas condiciones lógicas planteadas por la Ley Electoral".

"La diferencia fundamental con el sistema anterior, es que para el cómputo nosotros partimos del resultado que arroja cada una de las actas de escrutinio en las mesas. Ahora la ley es diferente que antes, la ley hace que esta acta es ya irrevocable. Antes no ra así", dijo.

Pero el sistema no deja de tener ventajas propias.

Ha permitido la instalación, también por primera vez, de la auditoría, mediante el que todo ciudadano puede verificar la mesa está almacenada en la computadora de acuerdo con efectivamente hubo en esa mesa.

"Eso, indudablemente, le da mucha mayor transparencia al voto electoral.

PERO, TODAVIA HAY PEROS
Si bien el nuevo sistema representa un sinnúmero de ventajas, también tiene limitaciones.

"Desde el punto de vista funcional, en el futuro pensamos expandir el padrón electoral a mayor número de ciudadanos, cada elección el ciudadano tenga que inscribirse una vez más en la corte electoral.

Pero además el nuevo sistema se vería inmensamente beneficiado en el futuro, se logra instalar una red de telecomunicaciones entre las diferentes cortes, de modo que la comunicación entre la computadora a computadora, agregó.

Según el experto, esto permitiría el funcionamiento de sistema desde la corte nacional a las cortes departamentales.

Mucho más lejos, se encuentra una ambición casi impensable como Bolivia, pero no por ello menos cautivante.

"Desde el punto de vista técnico, es factible diseñar el sistema, como por ejemplo el que existe en Estados Unidos, en el que el elector no hace más que apretar botones para elegir a su candidato instantáneo.

Pero eso tiene costos muy altos y requiere de una red de comunicaciones que en este momento no tiene el país", añadió Guzmán de Rojas.

Sin embargo, las peores limitaciones no corresponden al sistema aplicado a partir de este año. Es en la redacción de la nueva ley que la ciudadanía ha perdido las más importantes oportunidades de voto sea respetado por los políticos.

"Desafortunadamente, todos los cambios que se han hecho en la ley electoral, desde la reforma de 1983, han sido en el sentido de restringir el voto de la ciudadanía a elegir concejales y los concejales van a elegir al alcalde, el problema del respeto de las mayorías.

"O sea, la constitución y la ley electoral en ese sentido no han contemplado todas las exigencias que la ciudadanía tiene.

Y, si no hay cambios en esta materia en los siguientes meses, tal que, en las elecciones generales de 1993, los electores no elegirán Presidente. Los acuerdos y negociaciones que tanto gustan a los políticos para resolverlo todo.

Y don Iván Guzmán de Rojas definitivamente no está de acuerdo con eso.

SOLICITADA

ACUERDO PATRIOTICO

La Paz, noviembre 30 de 1991

Sr. Presidente de la Corte Nacional Electoral
Dr. Huáscar Cajías
Presente.-

Sr. Presidente:

En representación del **ACUERDO PATRIOTICO** y considerando lo señalado por el artículo 99 de la **LEY ELECTORAL** que a la letra dice:

Art. 99: "No se permitirá la propaganda anónima, en ningún medio de comunicación, la dirigida a provocar la abstención electoral, ni la que atente contra la moral y la dignidad de las personas".

"Tampoco está permitida propaganda que implique **OFRECIMIENTO DE DINERO O PREBENDA DE ALGUNA NATURALEZA**".

"Está igualmente prohibida la propaganda que perjudique la higiene y la estética urbana y contravenga disposiciones municipales".

"Asimismo se prohíbe **TODA PROPAGANDA ELECTORAL DESDE SETENTA Y DOS HORAS ANTES**, el mismo día de la elección y hasta veinticuatro horas después de la elección".

Adjuntamos a la presente:

-Publicación del Jefe del MNR, Gonzalo Sánchez de Lozada, en toda la prensa nacional del documento: "**EL PROBLEMA DE LAS INMOBILIARIAS Y LA RESPONSABILIDAD DEL ESTADO**", de fecha 29 de noviembre.

- Comunicado de la **FEDERACION DEPARTAMENTAL DE LOS PRESTAMISTAS DE COCHABAMBA**, de fecha 29 de noviembre, basado en el documento del Jefe del MNR instruyendo el **VOTO DISCIPLINADO** de todos los **PRESTAMISTAS EN FAVOR DEL MNR**.

- Declaraciones del Sr. **JAIME GUTIERREZ** en el diario **HOY** de la ciudad de La Paz, de la fecha, **APOYANDO PUBLICAMENTE a GERMAN MEDRANO, candidato a concejal por el MNR** en la ciudad de Cochabamba.

-Copia del Memorial presentado a la Corte Departamental por los jefes de Campaña Urbana del **ACUERDO PATRIOTICO** en Cochabamba.

Por los documentos que adjuntamos se demuestra una flagrante violación a preceptos establecidos en la **LEY ELECTORAL** tales como, **NO RESPETAR LA PROHIBICION DE REALIZAR PROPAGANDA SETENTA Y DOS HORAS ANTES DEL DIA DE LOS COMICIOS**; asimismo **OFRECER DINEROS Y PREBENDAS AL ELECTORADO** para maliciosamente obtener su apoyo.

Sr. Presidente coincidimos con partidos políticos y medios de comunicación social que han calificado al documento firmado por el Jefe del MNR, como **INMORAL, INSOLITO Y DEMAGOGICO**.

Sr. Presidente en un proceso electoral hay principios morales y éticos que obligan a respetar la buena fe de los ciudadanos y a cumplir los preceptos legales que establecen las reglas del juego democrático de una contienda electoral, por ello **EXIGIMOS el cumplimiento del Art.99 y 213 de la LEY ELECTORAL**.

En espera de las decisiones que adopte la H. Corte Nacional Electoral, saludamos a Ud. muy atentamente.

Por el **ACUERDO PATRIOTICO**

ING. GUILLERMO FORTUN

p. OSCAR EID FRANCO

comicios municipales de este domingo constituyen un espacio "caba" para las reformas electorales adoptadas luego de un "doloroso" proceso de negociación política. Estas elecciones serán a modo de parámetro respecto a los avances, logros, onces y vncios de la nueva legislación en la materia.

no sólo eso. Estos comicios marcarán también un punto de para la consumación de otras reformas necesarias. El curso mismo será un espejo de interperle en relación a y reformas que fueron aplazadas debido al "tope constitucio- te establecido".

decir, estas elecciones municipales que alcanzan hoy, con el sufragio, su punto más alto, se darán a modo de hito de on desde las reformas a la Ley Electoral hasta las modificacio- la Carta Magna.

sta ocasión se comprobará, teórica y prácticamente, la impor- te las reformas adoptadas, por una parte; y la necesidad de las das electorales no aprobadas aún, por otra.

REFORMAS ELECTORALES COMO IMPERATIVO IMPOSTERGABLE

os remoniamos al proceso electoral presidencial de 1989, dremos en que el escandaloso "manoseo" de las elecciones en y del voto en particular, da lugar a la asunción de las reformas les como un imperativo insoslayable e impostergable.

ital desconocimiento de la "voluntad popular expresada en las por parte de los organismos electorales de entonces, controla- ligadas partidariamente, implicó una conminatoria a la "mal y "clase política" para garantizar la limpieza de los próximos is.

demanda se reforzó más aún con el preocupante elevado nivel encionismo registrado en las elecciones municipales de ese año (1989). Las reformas electorales no podían evadirse. Su ción era cuestión de tiempo.

e tiempo llegó, casi dos años después. El 5 de febrero de este e los partidos políticos con representa- ramentaria acordaron por consenso las bases tentales de las reformas a la Ley Electoral.

se enmiendas se hicieron realidad legislativa en (1991), cuando el Congreso Nacional las consi- probó y sancionó. Previamente una comisión artidaria trabajó varios meses en la ubilización" del texto concreto de las refor-

casión fue calificada como "histórica". Pese a contenido de las reformas se limitó en su s, lo aprobado configuró un avance fundamen- to a la anterior legislación electoral.

icamente, los "progresos" se dieron en los ites aspectos:

a conformación de cortes electorales "inde- ntes, imparciales e idóneas". Para el efecto ptó el mecanismo de la elección de los vocales i tercios de votos del total de los congresales, lo plica necesariamente elegir nombres de con- electorales respecto a los partidos políticos.

El respeto al voto. Lo fundamental está en la ión del "principio de preclusión" (las etapas del o electoral no pueden repetirse) respecto al iño de los votos. Eso significa que el escrutinio esa de sufragio, conteo voto por voto, lo realiza y definitivamente el jurado electoral, siendo los ados obtenidos los válidos para el cómputo.

se evita, como sucedió en los anteriores os, que los organismos electorales procedan al o de votos, anulándolos y distorsionando los resultados.

La participación de las minorías. La adopción del sistema de divisores impares para la asignación de diputaciones y alias constituye un paso fundamental para permitir la presen- las fuerzas políticas minoritarias. Debe recordarse que el o del doble cociente (introducido en 1986, vigente hasta las as) dio lugar a que las cortes electorales, a partir de sus orelaciones", arreglen a su conveniencia y necesidad política la ón o exclusión de representantes, más allá de la votación da.

Elecciones municipales en tiempo de REFORMAS



Por José Luis Exenl R.

Ahora, con el nuevo método, dada su sencillez y garantía, se asegura que el resultado en la adjudicación de diputaciones y concejalias será inequívoco e inalterable.

Todas esas reformas serán parte del presente proceso electoral. De inicio estos comicios están garantizados debido a que los organismos electorales están compuestos por personalidades idóneas que velarán

por su independencia respecto a todo tipo de presiones, principalmente político-partidarias.

Por otra parte, en estas elecciones la población sufrirá conscientemente de que su voto será respetado. Las anulaciones desmesuradas serán parte del pasado. En esta ocasión, si el acta de sufragio es anulada debido a la existencia de irregularidades, la votación en esa mesa se repetirá el próximo domingo.

Finalmente, las fuerzas políticas minoritarias tendrán mayor opción de ser parte de los gobiernos municipales, permitiendo así la composición de concejos municipales pluralistas y participativos. Sin embargo, ello no es suficiente. Hay otras reformas no adoptadas que emergen como una necesidad para ampliar los espacios democráticos.

LAS LIMITACIONES CONSTITUCIONALES EN EL CAMINO DE SU SUPERACION

Ciertamente las reformas electorales tuvieron una limitación: tuvieron que desarrollarse en el marco de lo constitucionalmente posible. Pero algunas reformas viables fueron "trancadas" por los partidos políticos mayoritarios.

Un aspecto que fue duramente cuestionado es el relativo a la elección directa de los parlamentarios. El hecho de que el MNR y ADN hayan impedido la elección de Presidente y Vicepresidente, por una parte, y de senadores y diputados, por otra, en listas separadas, constituyó una de las más importantes limitaciones de la Ley Electoral. Se negó a la población el derecho de elegir, y no sólo votar.

Respecto al gobierno municipal, fundamentalmente se consideraron dos aspectos que no pudieron aprobarse ya que para hacerlo se requiere una reforma constitucional previa. Nos referimos a la forma de elección del alcalde y el periodo de tiempo del gobierno municipal.

En el artículo 200 de la Constitución Política del Estado se establece que "los alcaldes serán elegidos por los respectivos concejos (capitales de departamento) o juntas (provincias) municipales, por el periodo de dos años". Justamente ese precepto es el que ha sido cuestionado con miras a su reforma.

A estas alturas, las reformas constitucionales son una realidad en marcha. Debe recordarse que el pasado 1° de noviembre, los jefes de la seis principales fuerzas políticas del país (Gonzalo Sánchez de Lozada del MNR, Hugo Banzer Suárez de ADN, Oscar Eld Franco del MIR, Carlos Palenque Avilés de CONDEPA, Antonio Aranibar Quiroga del MBL y Max Fernández Rojas de UCS) asumieron el compromiso de impulsar las enmiendas a la Carta Magna, dando lugar a la aprobación de la Ley de Necesidad de la Reforma en la presente legislación ordinaria (1991-92).

Sobre esa base, ya es un hecho que a principios del próximo periodo constitucional (1993-97), las reformas constitucionales serán aprobadas.

Respecto al gobierno municipal, las enmiendas "atacan" básicamente los dos aspectos mencionados, en los que hay un consenso mayoritario, sino total.

De acuerdo a las propuestas expuestas por los partidos políticos, todos coinciden en la necesidad e importancia de la **ampliación del periodo de gobierno municipal de dos a cuatro años**. El propósito es darle continuidad al trabajo en la comuna y evitar que en un mismo año se realicen dos comicios, uno general y otro municipal (como ocurrió en 1989 y ocurrirá el 93).

Por otra parte, hay consenso respecto a la **elección directa del alcalde**. Hasta el presente, la máxima autoridad comunal es elegida en los concejos municipales. La población vota únicamente por concejales. De lo que se trata es de que el alcalde sea elegido directamente a través del sufragio.

De reformarse ambos aspectos, a partir de 1993 las elecciones municipales tendrán otro carácter. Eso significa que los comicios de este domingo podrían ser los últimos en los que se vote sólo por concejales y el periodo de gobierno sea de dos años.

De todos modos, el camino de profundización de la democracia y de fortalecimiento del sistema político-institucional emanan con un llamamiento orientado a romper con las restricciones y limitaciones actuales.

SONY

NUEVO VHS SLV-585HF



Ya llegó el nuevo VHS Sony de 6 cabezales para que usted se incorpore al mundo del Stereo Hi-Fi y disfrute en Stereo todas las películas de Video Clubs. A su conveniente relación calidad-precio, se agregan los ya conocidos Tracking Di-

gital Automático, el Limpiador Automático de Cabezales y un Anillo de Búsqueda -ahora con más funciones- que han prestigiado a otros modelos VHS Sony. Con el Nuevo SLV-585HF, usted se habrá conectado al mundo del video en Stereo,

y podrá disfrutar de un sonido espectacular saliendo de los parlantes de un televisor Stereo o bien de los potentes parlantes de su equipo de música. Ahora, usted podrá vivir la mejor imagen a todo Stereo.

Sólida garantía moral y recursos necesarios

COMIÇOS QUE MARCAN UN HITO HISTÓRICO

Por Fernando Valdivia Delgado

Las elecciones municipales que enfrenta la población, este domingo 14 de diciembre, marcan un hecho histórico para el país. En criterio de la Corte Nacional Electoral, existen dos elementos fundamentales donde se asienta la aseveración: La absoluta independencia e idoneidad con que actúan sus organizadores en todo el territorio nacional y la garantía que ofreció el oportuno desdoblamiento de los recursos y su transparente administración.



cas, tales como la cien, que destina recursos para el personal, tanto permanentes como eventuales.

Los empleados no permanentes son aquellos que atienden, específicamente, el operativo de las elecciones, informó a tiempo de precisar la inscripción de ciudadanos y control de comicios.

Por la naturaleza del gasto, este presupuesto es el más elevado: Alcuzza a Bs. 9.132.000, para dos partidas: La 110 destina fondos al personal permanente, que asciende a Bs. 3.292.000 y la 120, para personal eventual, Bs. 5.266.000.

Con el indicado presupuesto se contrataron personal permanente en número no precisado, además de 2.945 notarios electorales, 342 jueces, 233 inspectores y personal auxiliar, por periodos de tres y cinco meses, respectivamente.

También se contrataron 5 docentes para la capacitación de 100 promotores electorales que instruyeron a 56.176 jurados, de los cuales, 35.110 son suplentes.

En la distribución de los recursos se asignó una masa salarial para la Corte Nacional asciende a Bs. 60.000; La Paz Bs. 25.000 por mes.

Para el personal eventual se asignó para el distrito de La Paz, Bs. 1.600.000, que es la mayor suma de recursos con relación a los restantes distritos. La tesis que La Paz no cuenta con dinero suficiente, con relación a la mayor proporción de Guzmán de Rojas. Esa cifra, comparada con los restantes, es muy fuerte, como por ejemplo Cochabamba con Bs. 700.000; Santa Cruz, 860.000 y, de esta manera, en todos los restantes distritos.

La campaña de capacitación demandó una suma adicional de 330.188 bolivianos, que incluye la impresión de 100.000 cartillas de instrucción para jurados.

El presupuesto asignó recursos a las partidas 200, 300 y 400, que se refieren a servicios, suministros y otros, en montos de Bs. 7 millones, 3 millones y 110 mil, respectivamente. El gobierno programó una partida especial para la cancelación de las "deudas devengadas no pagadas", con un monto de Bs. 60.000.

Guzmán de Rojas informó que estas tres partidas fueron reforzadas con sustanciales recursos porque "durante la organización de los comicios, aparecieron costos especiales, como ser, impresión de papeletas, actas, reparación de afógrafos, etc".

Un detalle entregado por la corte revela que se imprimieron 1.570.600 papeletas de sufragio a un costo de Bs. 516.120; 12.500 jugos de actas por Bs. 68.000; se fabricaron 1.440 afógrafos adicionales con inversión de Bs. 53.280; además de material de escritorio con Bs. 267.450.

Existe, finalmente, un segundo presupuesto destinado a la estructura administrativa de las cortes y que se encuentra dentro de un programa de fondos de contrapartida que maneja el DIFAD. Este presupuesto alcanza, aproximadamente, a Bs. 6.000.000.

Según Iván Guzmán de Rojas, con esos recursos se compraron equipos de computación, se refaccionaron inmuebles y, también, respaldó la campaña de promoción ciudadana.

"El presupuesto para 1991 en suma, ascendió a Bs. 26 millones, de los cuales Bs. 20 millones están programados por el Tesoro General de la Nación y 6 millones con cargo al DIFAD.

En criterio de especialistas, la administración idónea de un proceso electoral no solamente se da por el valor moral de las personas que lo organizan, sino que también se fundamenta en la disponibilidad de los medios que garantizan una organización adecuada de los mecanismos que regulan su funcionamiento.

En la presente gestión, con algún desfase material, se dieron las condiciones adecuadas para el ejercicio de ambos requerimientos: El espiritual y el material.

La conformación de las cortes con criterio, absolutamente, imparcial y dentro de un ámbito de consenso marcó, históricamente, un punto de partida para el futuro ejercicio de una democracia real.

Se destaca también la voluntad del Poder Político de actuar con desprendimiento para garantizar, en lo material, una eficiente organización de los comicios municipales.

El periodo de organización de los comicios comenzó recién en septiembre, tras vencer un dilatado periodo de aprobación de las enmiendas a la Ley Electoral y la elección de sus miembros, tanto para la Corte Nacional Electoral como para los nueve distritos.

Luego de la posesión de Ley de las diez cortes electorales, sus miembros tuvieron que enfrentar los problemas de la liquidez financiera, el "esmirriado" presupuesto aprobado a finales de 1990 y, finalmente, el abandono del personal que, en periodo anterior, habían alcanzado cierta experiencia en su administración.

PRIMERA MEDIDA

La primera resolución que adoptó la Corte Nacional fue "reorganizar la reprogramación presupuestaria" para encajar la organización de los comicios municipales. Durante dos reuniones con los ministros de la Presidencia y de Finanzas se logró concretar un presupuesto adicional que incrementó de 14 a 19 millones de bolivianos.

El presupuesto fue elaborado conjuntamente con el Ministerio de Finanzas. "Hemos heredado el presupuesto y nos hemos visto obligados a reprogramarlo en base a una solicitud que hicimos al Ministerio de Finanzas", afirmó el vocal encargado de las finanzas de la Corte Nacional, Iván Guzmán de Rojas.

Los requerimientos totales para dicha organización no se habían previstos en forma completa por la anterior gestión, por dos razones que se plantearon como consecuencia de la incorporación de enmiendas a la Ley y la convocatoria a elecciones municipales dentro del nuevo esquema estructural.

Guzmán de Rojas desgrasa la información presupuestaria, de la siguiente manera: El presupuesto global de más de 19 millones de bolivianos se lo desglosó en partida especí-

PRESENCIA

Reformas a Ley electoral evitaron el abstencionismo

Por Marcel G. Unzueta

Las recientes reformas a la Ley electoral no lograron evitar el abstencionismo. De una masa de electores, estimada en más de 2 millones de personas, la cantidad de votantes es de 1.676.792. Es decir, que aproximadamente 323.208 personas no votaron.

En las elecciones municipales de 1987, por ejemplo, de un total de 1.812.288 inscritos, sólo votaron 1.288.881, es decir el 71 por ciento.

En 1989, se inscribieron 1.854.290 ciudadanos inscritos y sólo votaron 1.003.520, o sea, el 54 por ciento.

La tendencia de ese fenómeno parecía que se profundizaría con mayor fuerza en los actuales comicios, pues, de aproximadamente 600 mil inscritos, la cifra súbitamente creció a 1.676.792. De esa cantidad, 627.336 corresponden a provincias. Estimaciones de la Corte Nacional Electoral indican que el porcentaje de ausentismo será de 15 %.

Para los observadores políticos, el abstencionismo es un proceso que se inició a partir de 1956 y aún no logra ser superado. Entre las principales causas que provocan ese fenómeno se consideran a la desarticulación del sistema, a los plazos cortos para inscribirse (45 días en vez de 90), además, el perfil de los candidatos (y partidos) considerados poco atractivos políticamente para la gran mayoría de votantes.

Ahora, el inicio de las primeras elecciones en la última década del siglo, tendrá importantes repercusiones en el comportamiento de los electores y, probablemente, defina un paulatino pero radical cambio de actitudes. Primero, por las modificaciones de la Ley electoral: Sistema de asignaciones de diputaciones y concejales, el reemplazo de la metodología del doble cociente por el del sistema europeo Hont (divisores impares), de simple aplicación y seguro en cuanto a los resultados.

Además, la CNE aprobó el principio de preclusión, es decir que ningún acto puede ser repetido dos veces, como el conteo de votos. También, otras de las modificaciones importantes estuvo relacionada con la reglamentación de la propaganda electoral.

Esos cambios, de consolidarse, implicarán un desafío para los bolivianos, quienes al iniciar una nueva etapa electoral, esperan recobrar su confianza en que su voto sea verdaderamente respetado. La democracia así lo exige.

IGLESIA: EVITAR LA INDIFFERENCIA Y CONSOLIDAR LA DEMOCRACIA

La Iglesia Católica exhortó al pueblo a consolidar la democracia dada su experiencia en humanidad. Para la "fortaleciendo paulatinamente" y, a pesar de sus deficiencias, es la posibilidad de generar las mejores condiciones para una concertación nacional.

Repetidas veces la voz de la Iglesia manifestó su preocupación por la actitud de indiferencia y pasividad ante el acontecer político, por lo que solicitaron

reflexionar sobre las condiciones de los que pertenecen a una llamada "clase" que tiene una "gravísima responsabilidad" ser asumida seriamente", según palabras de Juan Pablo II en su discurso hecho en

Al referirse a los candidatos de los comicios, la Iglesia afirma que deben buscar dando opciones preferenciales a los más desprotegidos, que fueron los más iniciarse el fenómeno del neoliberalismo.

Asimismo, señala que deben ser los programas tengan como primera prioridad las necesidades fundamentales de los

Respecto a los electores, la Iglesia afirma que deben asumir con responsabilidad el deber cívico de participar en las elecciones conscientemente y honradamente, a pesar del ejercicio político, no sólo por el grave obligación de ese sentido, la Constitución sobre la Iglesia en el mundo.

Recuerden, por tanto, ciudadanos el derecho de tiempo de votar con promover el bien común. Siendo obispo de la Oruro, Monseñor Julio

maña que el proceso "uno de los puntos de nuestro país, en la búsqueda de aseguración del pueblo, para no volver a caer en con sorpresas" que quisieran "hacer pensar que el pueblo desea, única y exclusivamente, propia cuenta".

También decía que los partidos deben ofrecer lo que realmente es factible hacer que respeten a la persona humana y sólo tengan "conciencia que hay una situación que muy grave en el país, donde mayorías siguen sumidas en el dolor, miseria".

COERCION Y COMUNICACION

El súbito "interés" de los ciudadanos en la última semana de inscripciones, de electores de sólo 600 mil, el número se más de 1 millón. El fenómeno, de acuerdo con la Corte Nacional Electoral, contrario, los mensajes de la propaganda a través de los medios de comunicación, al menos parcialmente, un cambio de intentar "demostrar" que estas elecciones rentes a las anteriores.

Con todo, el país inicia hoy una nueva en un clima que demanda el respeto por sus leyes y sobre todo, por la conquista de la democracia que vislumbra una apertura futuro que exija participación, voz popular, truco.

Electores, en busca del respeto al voto.



MINISTERIO DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES "ENTEL"

SEGUNDA INVITACION PUBLICA Nº 11/91 PARA PROVISION DE "TARJETAS MAGNETICAS"

El COMITE DE ADQUISICIONES de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones ENTEL, INVITA POR SEGUNDA VEZ, a todas las firmas y empresas legalmente constituidas en el país, e inscritas y constituidas, a la presentación de PROPUESTAS para la Provisión de TARJETAS MAGNETICAS, de acuerdo a las especificaciones técnicas contenidas en el PLIEGO que será adquirido previo pago de BOLIVIANOS DOSCIENTOS (Bs 200.00) en Tesorería de ENTEL, piso 6º, Edif. Central de BOLIVIA, c. Ayacucho Nº 267.

Las Propuestas deberán ser presentadas en ASESORIA LEGAL, Edif. Palacio de Comunicaciones, piso 16, c. Oruro esq. Av. Mariscal Santa Cruz, hasta antes de las 11.00 del día martes 17 de diciembre de 1991, conforme a las disposiciones del Decreto Supremo Nº 21660, Contrato de Rendimiento, Manual de Procedimientos para la Provisión de Servicios y Obras de ENTEL y otras normas reglamentarias pertinentes. La Apertura de Sobres se realizará, el mismo día a las 15.00, en el Salón de Reuniones de Gerencia General de ENTEL.

La Paz, noviembre 28 de 1991

COMITE DE ADQUISICIONES DE ENTEL OFICINA DE RELACIONES PUBLICAS

CERRADURAS DE COMBINACION "DIGITAL" Moderna tecnología Japonesa

- ▼ No necesita llave.
- ▼ Fácil instalación.
- ▼ Cambia la combinación cuando desee.
- ▼ Sistema MECANICO, sin problemas eléctricos.
- ▼ Ideal para bancos, oficinas o residencias, donde se necesite seguridad.

EXPOSICION Y VENTAS

Ferretería "San Pedro" Colombia 235 - La Paz

República de Bolivia H. Senado Nacional

NUEVOS NUMEROS TELEFONICOS DEL HONORABLE SENADO NACIONAL

La Oficialía Mayor de Prensa e Informaciones de la Honorable Cámara de Senadores, comunica a la opinión pública que debido a las refacciones en los ambientes del Senado, mientras se realicen trabajos de restauración de sus propias dependencias en el Palacio Legislativo, las oficinas de la directiva del Honorable Senado Nacional funcionan en el sexto piso del Edificio del Banco Central de Bolivia, con los siguientes números telefónicos:

Presidencia del H. Senado Nacional	392651 - 392652
Primera Vicepresidencia	392658
Segunda Vicepresidencia	392656
Oficialía Mayor	392655 - 392657
Secretaría General	392660

Oficialía Mayor de Prensa e Informaciones de la Cámara de Senadores.

ELECCIONES MUNICIPALES 1991

APROXIMACIÓN ENTRE LA SOCIEDAD Y EL ESTADO

En las ciudades capital de departamento, el proceso electoral municipal, a pesar de sus limitaciones de orden político y social y del abstencionismo de los sectores de la población para participar en este momento electoral, creó condiciones para valorar los derechos de la ciudadanía y de la colectividad urbana, profundizar la democracia y aproximar la sociedad y el Estado.

No se puede negar que en la mayoría de la población de no pocas ciudades, existe cada vez mayor incredulidad y desconfianza para depositar su voto, actitud generada por algunos partidos políticos en el pasado. Al haber distorsionado la voluntad y el voto ciudadano, favoreciendo los intereses de los protagonistas que accedieron a los Concejos Municipales, sin embargo de estos antecedentes, la ciudadanía encuentra aún en las elecciones municipales la posibilidad de elegir, entre las opciones políticas que se le presentan, aquella que le permita alcanzar un mejor bienestar de vida colectivo e individual.

Por ello este proceso electoral tuvo como principales protagonistas a los sectores de los diferentes sectores sociales. Estuvo en primer plano la sociedad civil urbana con demandas concretas para mejorar las condiciones de vida de sus barrios, zonas y ciudades. Los vecinos en asambleas, reuniones, visitas de los candidatos a los barrios y a través de los medios de comunicación, donde destacaron la radio y la televisión, expresaron la ciudad y el habitad que desean o imaginan para ellos y sus hijos.

El proceso electoral permitió también a los ciudadanos conocer más la ciudad donde habitan, sus barrios y sus problemas, reforzar su identidad territorial y sobre todo valorar sus derechos como actores y productores de su propia vida urbana, participando en la elección de sus representantes, en la esperanza de que sean gobierno municipal.

Aunque mucha gente no se inscribió en los registros electorales y no votará en los comicios, participó de la dinámica generada por el proceso electoral y tiene una plétora respecto a los problemas y soluciones que afectan a su ciudad.

Así, la ciudadanía, luego de haber vivido un intenso momento preelectoral, este domingo 1° de diciembre de 1991 utilizará una vez más su forma de vida social y voluntad democrática participando en las elecciones municipales, con la ilusión de resolver sus necesidades y problemas.

Los otros protagonistas del proceso electoral municipal 1991 fueron los partidos políticos. Desde sus plenarios y a sus organizaciones, propuestas concretas para resolver los graves y crecientes problemas de saneamiento básico, transporte, salud y educación que afectan a las diversas zonas de la ciudad, principalmente los barrios y villas populares.

En las diferentes ciudades, la mayoría de los partidos políticos dejaron atrás el carácter global e ideologizado de sus propuestas, desplazándose a planear objetivos específicos para sus gestiones de gobierno municipal frente a un elector cada vez más exigente y pragmático que reclama respuestas concretas a sus demandas individuales y colectivas.

Este proceso electoral municipal tuvo también sig-

nificación porque, en el marco de la pluralidad política a que da derecho la democracia, los candidatos establecieron contacto directo con las agobiantes realidades sociales y de habitad de los vecinos de escasos recursos y de sus barrios, lo que permitió que recogieran testimonios y demandas que a veces el quehacer político no considera en su agenda de prioridades. Por otra parte, la población tuvo la posibilidad de informarse de las diversas ofertas para discriminar su voto en favor de uno u otro candidato.

No cabe duda que este proceso electoral municipal, con sus imperfecciones, disputas entre candidatos y desconfianza ciudadana, fue un nuevo momento de aprendizaje democrático que contribuyó a profundizar el significado de la libertad ciudadana para formular sus derechos, del pluralismo político y de la participación ciudadana en la elección de su representación en el gobierno local.

Después del 1° de diciembre, la responsabilidad de respetar el voto ciudadano para la elección del Gobierno Municipal quedará en los partidos políticos y sus representantes. En esa etapa estará en juego no sólo la credibilidad y profundización de la democracia sino el derecho de los ciudadanos a que sus representantes sean considerados como tales.

Pasada la contienda electoral, los nuevos elegidos en "dos años" tendrán

que enfrentar problemas vitales de la vida presente y futura de sus ciudades y habitantes:

1. El crecimiento demográfico. Fenómeno que tiene su origen sobre todo en el incremento de los flujos migratorios de las áreas rurales, debido al creciente empobrecimiento de los campesinos y a la atracción que producen las ciudades en las generaciones jóvenes del campo. Esta situación demanda la formulación de planes de urbanización que consideren los procesos migratorios campo-ciudad.

2. El crecimiento de las necesidades de saneamiento básico -agua, alcantarillado, luz eléctrica, recojo de basura-, transporte y vitalidad, salud y educación. Los nuevos gobiernos no sólo deberán mejorar lo que existe en este campo sino que a su vez tendrán que extender estos servicios a otros sectores de la población. Generalmente las necesidades de la población tienden a rebasar las posibilidades de respuesta de las municipalidades.

3. El déficit presupuestario. La mayor parte de las municipalidades adolecen de insuficientes fondos para encarar la ejecución de obras y formular planes adecuados de desarrollo urbano. En ese sentido, los nuevos gobiernos locales deberán alcanzar gestiones económicamente solventes a partir de sus propios ingresos y de los compartidos con el gobierno central; asimismo, tendrán que constituirse en sujetos confiables de crédito frente a las organizaciones internacionales de financiamiento y cooperación.

4. Tributación ciudadana. Para nadie es novedad que en las ciudades de la mayor parte de las ciudades del país existen desajustes en los sistemas de recaudación tributaria. Con la finalidad de incrementar sus ingresos las alcaldías deberán perfeccionar sus sistemas de recaudación y al mismo tiempo superar la ambigüedad generada por la Reforma Tributaria en el pago de impuestos, hecho que afecta negativamente el régimen económico de las municipalidades.

5. Descentralización administrativa de los servicios y modernización de la administración de las municipalidades, esta última dirigida a superar la compleja situación de la burocracia y de la corrupción funcional, que en muchos casos tiene su origen en los bajos salarios.

6. Tecnificación y profesionalización de la gestión municipal. Se tendrán que elaborar planes de desarrollo urbano proyectados, que compatibilicen la necesaria tendencia modernizadora de las ciudades con los valores y tradiciones de nuestra diversidad socio-cultural.

7. Participación ciudadana en el gobierno municipal. En la nueva gestión municipal, los concejales elegidos tendrán la ocasión de poner a prueba sus propuestas de participación ciudadana en el gobierno municipal. Asimismo, deberán reforzar y crear instancias de mediación democráticas para que la población y sus diversas organizaciones canalicen sus demandas sociales, constituyéndose en actores y productores de su ciudad, zona y barrio.

Godofredo Sandóval Z.
Sociólogo. Investigador del Centro de Estudios & Proyectos.



COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS LA PAZ LTDA COMUNICADO

CORTE DE SERVICIO POR MOROSIDAD EN PLANES A CREDITO DE LA VI AMPLIACION COMPLEMENTARIA

Se comunica a los señores abonados de la VI AMPLIACION complementaria, que deben normalizar los pagos mensuales por amortización del valor de líneas telefónicas hasta el día 6 de diciembre de la presente gestión. A partir de esa fecha, lamentaremos recurrir al corte de servicio, a las suscripciones con más de tres cuotas pendientes de cancelación.

La Paz, noviembre de 1991

DEPARTAMENTO DE ABONADOS Y CERTIFICADOS DE AFORTACION



MINISTERIO DE TRANSPORTES, COMUNICACIONES Y AERONAUTICA CIVIL

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

HABILITACION DEL SERVICIO DE TELEFONIA NACIONAL E INTERNACIONAL POR OPERADORA SIN DEMORA, EN LA CIUDAD DE LA PAZ

Dentro de su nueva política de servicio y la cooperación de COTEL, ENTEL, tiene el agrado de poner a disposición del público usuario de la ciudad de La Paz, el nuevo servicio de:

TELEFONIA NACIONAL E INTERNACIONAL POR OPERADORA "SIN DEMORA"

Al que puede accederse llamando a los números

07-101-101 Nacional 07 131 131 Internacional

Su requerimiento será atendido directamente por una operadora, estableciendo de inmediato la comunicación. Para esta modalidad rigen las actuales tarifas del servicio por operadora, sin ningún recargo adicional.

ENTEL facilita, una vez más, una mejor atención al usuario.

La Paz, noviembre de 1991

GERENCIA TECNICA
RELACIONES PUBLICAS, PRENSA Y PUBLICIDAD

AVISO

Empresa de prestigio internacional líder en su campo, precisa un Supervisor de Ventas con experiencia, es deseable pero no definitivo conocimientos del idioma alemán y marketing.

Enviar solicitudes y curriculum, pretensiones de sueldo (fotografía) a:

Señores
Casilla N° 6166
La Paz

REPUBLICA DE BOLIVIA

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE CHUQUISACA

CONVOCATORIA PUBLICA (B-872)

Crown Agents, en representación y por cuenta de la Corporación Regional de Desarrollo de Chuquisaca "CORDECH", invita a las empresas constructoras especializadas, a presentar propuestas para la ejecución del

PROYECTO DE AGUA POTABLE CULPINA

Las ofertas deberán ser presentadas en sujeción a las condiciones del Pliego de Especificaciones, que puede revisarse y/o adquirirse en las oficinas de Crown Agents en la ciudad de La Paz, a partir del día 28 de noviembre de 1991. El valor, no reembolsable, de dicho documento es de Bs 370.-

El plazo de presentación de las propuestas, se fija hasta horas 11.00 del día 23 de diciembre de 1991 en las oficinas de la agencia en La Paz, y donde a horas 14.30 del mismo día se procederá a la apertura pública de las mismas.

La Paz, 27 de noviembre de 1991

Crown Agents

Av. 20 de Octubre N° 2619 - Telf.: 390748 - Telex 3453 cabol bv - Fax 0591 2 372765 - La Paz, Bolivia

EL SECTORES POLITICA DEBE RESPETAR LA VOLUNTAD DE LA CIUDADANIA

por Teddy Molina

Hoy se cumplirá la tercera elección municipal después de haber ingresado a un proceso democrático, que fue guiado con el sacrificio y la sangre de muchos bolivianos. En pocas horas más se habilitarán los registros electorales para que la población, cumpliendo con su deber cívico, emita su voto para elegir al candidato de su preferencia.

Aún queda en el recuerdo el tristemente conocido "grupo de los cuatro", que manipuló el voto ciudadano para beneficiar la elección de aquellos que recibieron la menor preferencia electoral. Esa experiencia originó la protesta y el repudio del pueblo boliviano, que ahora confía en que no ocurrirá lo mismo.

Finalmente se ha elegido a las autoridades electorales más idóneas y la ciudadanía podrá asistir a sus recintos electorales para emitir su voto, y los beneficiados que pueden traer a los trabajadores las próximas elecciones municipales, es que hemos logrado conseguir la opinión de varios dirigentes laborales.

Casi la mayoría coincide en sostener que el voto ciudadano debe ser respetado, pero que se deberán realizar las respectivas reformas a la Constitución Política del Estado.

VÍCTOR LOPEZ
En una democracia controlada, como la que existe en el país, no se pueden conseguir beneficios para los trabajadores y las elecciones municipales de este domingo tampoco significarán la solución de los problemas de la población y el proletariado boliviano, comentaba el secretario ejecutivo de la COB, Víctor López.

Los trabajadores han perdido la esperanza en las justas elecciones, porque no resolverán los grandes problemas del pueblo, la ciudad y la los gobiernos comunales.

Para el acto político formal que se va a cumplir, los partidos han realizado esfuerzos por convocar a sus adherentes y a los ciudadanos en significativas campañas, decía al criticar a los partidos políticos, que han realizado millonarias inversiones publicitarias, las cuales no coinciden con las difíciles condiciones económicas que sufre el pueblo.

En criterio del dirigente, los trabajadores están preocupados con problemas que los acosan, como la inflación, las fuentes de privar la educación.

López sentenció: "Estamos en un marco de limitación de la política neoliberal, que posterga la solución de los problemas de las grandes mayorías".

CARLOS CAMARGO
El dirigente cobista, Carlos Camargo, considera que el sistema político está mal planteado en el país y es necesario cambiar el mismo, porque permite sólo hacer política a los partidos políticos. "Es necesario modificar las leyes para permitir que organizaciones regionales, sociales, sindicales y otras, como los grupos étnicos, tengan posibilidad de tener su propia representación", señaló.

"Debemos asegurar -dijo- que el sistema político es excluyente, porque existen grandes grupos sociales que no pueden participar propia Constitución Política del Estado no contempla la elección directa, lo cual en nuestro criterio nos parece muy grave", subrayó.

En opinión del dirigente Camargo, debería existir una elección directa y que no sean los concejales los responsables de elegir a la primera autoridad edilicia. De esa manera el voto no sería manipulado.

"Más allá de los fraudes y de las componendas políticas, pienso que hay necesidad de reformular la ley y la Carta Magna y que el voto ciudadano tenga que ser respetado, sin posibilidad alguna de ningún acuerdo político cupular partidario".

Con relación a la democracia, dijo que es necesario reconocer que fue el pueblo que luchó por conseguir la democracia, pero que no incluye a aquellos que han contribuido y cooperado a los gobiernos de facto. "No han sido todos los bolivianos los que han reconstruido la democracia, es más, muchos no la quieren y precisamente son los golpistas", dijo en tono molesto al indicar que en la actualidad hay muchos ciudadanos que en el pasado estuvieron comprometidos con los regímenes militares y ahora son defensores de la democracia.

El hecho de que haya elecciones municipales es importante para los trabajadores, porque aunque no concede beneficios, con las elecciones se puede ejercer la democracia en el ámbito local o regional. Hay que recordar que en Bolivia, durante un largo tiempo no hubo elecciones municipales. De manera que los alcaldes y las autoridades edilicias eran nombradas directamente por el Poder Ejecutivo.



JUAN CARLOS PIMENTEL

El dirigente docente Juan Carlos Pimentel fue más categórico en su desecuerdo por la elección indirecta de las autoridades municipales. "Considero que se deben realizar los cambios constitucionales necesarios para que se dilijan a las autoridades electorales, en materia electoral", dijo.

Recomendó que es necesario ponerse de acuerdo sobre el porcentaje de mayoría de votos que debe captar cada candidato, para ser elegido presidente o alcalde. Ese porcentaje en este tiempo debería fluctuar entre un 30 y 35%, eso debido a la existencia de muchas fuerzas políticas.

Indicó que tampoco sería una mala idea la de optar por la segunda vuelta electoral, para que sólo participen los candidatos que han conseguido la mayor preferencia ciudadana, es decir, que los dos candidatos que han sido más votados puedan intervenir en una segunda opción, pero siempre respetando el voto directo de la ciudadanía.

Dijo que el sector docente definitivamente no se beneficiará de las elecciones. "Hemos visto tantos procesos electorarios y elección de alcaldes y presidentes, pero las condiciones de vida y de trabajo en el docente han continuado igual y cada día peor. Consideramos que por la vía de las elecciones no resolveremos los problemas más importantes del sector y es a través de la confrontación y la negociación, que se podrá alcanzar mejores reivindicaciones económicas e institucionales", aseguró.

Con relación a la democracia, manifestó que el docente en general considera que no es real y sólo es formal, que se acuerda el ciudadano únicamente antes de las elecciones.

Democracia significa participar en más decisiones cotidianamente, señaló al afirmar que el actual sistema democrático es restringido y formal. El juego electoral y las campañas electorales siempre beneficiarán a los partidos con mayor poder económico, marginando a los partidos políticos con pocas posibilidades económicas, que no podrán captar el voto porque su economía es muy restringida y no pueden pagar los altos costos de la propaganda.

El magisterio tiene dos posiciones, muchos apoyan a las candidaturas de izquierda y otros plantean la abstención, como el caso de las federaciones de Potosí y de Oruro. "Nosotros, como organización pluralista, creemos que las fuerzas que conviven y actúan dentro de las organizaciones sindicales pueden adoptar la posición que deseen", dijo.

MATEO LAURA
El último entrevistado es el dirigente campesino Mateo Laura, quien sostiene que las elecciones municipales de ninguna manera beneficiarán a los campesinos, porque en esas zonas sólo gana un partido político o un determinado grupo.

En el caso de la elección de la autoridad campesina, dijo que se realiza por consenso y la persona elegida debe convivir en la comunidad y haber ganado los méritos necesarios.

Reconoció que por las angustias políticas, urbanas y rurales, que enfrenta contra sus comunidades originarias y sus propios costumbres puede inscribirse a un partido político, para que luego de regalar alimentos o juegos deportivos pueda ser elegido autoridad comunal.

Es de esa manera que el voto campesino es anulado y significa una gran ofensa para las comunidades originarias. En nuestro gobierno comunal existe un gran respeto. "El comunario me respeta y yo respeto al comunario", y cuando existe ese sentimiento se puede confiar en el gobierno".

Señaló que las elecciones municipales rompen las estructuras orgánicas que tiene la comunidad campesina. "Nosotros en la comunidad elegimos en forma rotativa a nuestras autoridades y en un cabildo abierto, donde están presentes todos los comunarios", se señaló.

Criticó a los políticos que hablan de que el país es multilingüe y pluricultural, pero que en realidad no respetan la estructura y las lenguas de las comunidades originarias. Esa situación obliga a tomar medidas que son adoptadas desde las bases, como es la de destruir las actuales elecciones, indicó.

Manifestó que los "jilacatas", que son las autoridades de mayor grado en las comunidades originarias, se van a mantener y que las demás autoridades, como los agentes cantonales, simplemente son figurativas. Los "jilacatas" por las circunstancias se han cambiado el nombre y ahora se denominan secretarías generales, éstos en general tienen una gesta o cargo, pero en algunas comunidades originarias es de 5 a 6 años.

Explicó que el "jilacata", como máxima autoridad, solucionaba todos los problemas políticos, económicos y sociales. Es una autoridad que sirve a la comunidad y no se sirve de ella.



Ley Orgánica de Municipalidades El a, b, c de los concejales

Durante este último tiempo se mencionó con insistencia los medios de comunicación los planes de gobierno de los candidatos a alcaldes, pero pocos conocen los alcances de la Ley Orgánica de Municipalidades, escasamente casi siempre objeto de interpretaciones interesadas o de atribuciones que no le corresponden o que no interesan a la población.

Un resumen, basado en las posibles preguntas que el cuerpo de normas, vigente desde enero de 1985, es el siguiente:

¿Qué es la Municipalidad?
La Municipalidad, como gobierno local y autónomo, es el ente de derecho público con personalidad jurídica reconocida, propio, que representa al conjunto de vecinos asentados en la jurisdicción territorial determinada, cuya finalidad es la de satisfacer las necesidades de la vida en la comunidad.

La autonomía del gobierno municipal se ejerce a través de la elección de sus autoridades. El gobierno municipal ejerce a la vez, la programación y ejecución técnica, económica, financiera y social y el ejercicio de las atribuciones señaladas en la Constitución Política del Estado.

Buscará la integración y participación activa de la vida comunal, para elevar los niveles de bienestar social de la comunidad, mediante la ejecución directa o indirecta de servicios y obras de interés común, promover el desarrollo de su jurisdicción, conservar, fomentar y difundir los valores culturales y el patrimonio de la comunidad.

¿Cuál es la jurisdicción?
La jurisdicción territorial de los gobiernos municipales será delimitada por ley.

Tiene la potestad normativa para establecer, mediante decretos, reglamentos o resoluciones, derechos y obligaciones para los ciudadanos que habitan en su jurisdicción.

Posee la potestad coercitiva para exigir el cumplimiento de sus disposiciones, mediante acciones y sanciones legales, y sus disposiciones, mediante acciones y sanciones legales.

Son de su competencia todos los actos administrativos de carácter, culturales y sociales, que generen una relación jurídica con la Municipalidad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

La competencia se relaciona con la planificación y el desarrollo urbano, administración de los instrumentos de ordenamiento territorial, conservación y mantenimiento de la infraestructura básica, los servicios públicos y el registro de la propiedad.

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

INVITACION PUBLICA Nº 23/91

El Servicio Nacional de Caminos, invita a las firmas comerciales a presentar propuestas para las provisiones:

150 PZAS. LLANTAS CON CAMARAS 11.00x20-16Pr.
150 PZAS. LLANTAS CON CAMARAS 10.00x20-14Pr.

Las propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los términos de referencia y al Pliego de Especificaciones Técnicas que los interesados deberán retirar de la Sección Caja (Centro de Comunicaciones Av. Mariscal Santa Cruz - piso 7) previo pago de Bs. 60.- (OCHENTA 00/100 BOLIVIANOS).

Las propuestas conteniendo la documentación, conforme a las especificaciones deberán presentarse en oficinas del Departamento Legal (Centro de Comunicaciones Av. Mariscal Santa Cruz - piso 8) hasta horas once en punto (11.00) del día 23 de diciembre de 1991. En la misma fecha a las 15.00 se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Nacional de Caminos - Centro de Comunicaciones - piso 8.

La Paz, noviembre 29 de 1991

Ing. Erwin Moreno Añez
DIRECTOR EJECUTIVO SNC

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

INVITACION PUBLICA Nº 25/91

El Servicio Nacional de Caminos, invita a las firmas comerciales a presentar propuestas para las provisiones:

250 PZAS. LLANTAS CON CAMARAS 12.00x20-18 Pr.

Las propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los términos de referencia y al Pliego de Especificaciones Técnicas que los interesados deberán retirar de la Sección Caja (Centro de Comunicaciones Av. Mariscal Santa Cruz - piso 7) previo pago de Bs. 80.- (OCHENTA 00/100 BOLIVIANOS).

Las propuestas conteniendo la documentación, conforme a las especificaciones deberán presentarse en oficinas del Departamento Legal (Centro de Comunicaciones Av. Mariscal Santa Cruz - piso 8) hasta horas once en punto (11.00) del día 23 de diciembre de 1991. En la misma fecha a las 15.00 se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Nacional de Caminos - Centro de Comunicaciones - piso 8.

La Paz, noviembre 29 de 1991

Ing. Erwin Moreno Añez
DIRECTOR EJECUTIVO SNC

UNIVERSIDAD BOLIVIANA UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS POLITICAS

CONVOCATORIA

CURSO PRE-FACULTATIVO - GESTION 1992 CARRERAS DE DERECHO Y DE CIENCIAS POLITICAS

La Facultad de Derecho y Ciencias Políticas de la Universidad Mayor de San Andrés, tiene a bien convocar a los señores bachilleres que desean proseguir sus estudios en las Carreras.

- DERECHO
- CIENCIAS POLITICAS

Iniciar el proceso de inscripción al Curso Pre-Facultativo, Gestión 1992, de acuerdo a las especificaciones de la Resolución HCU No. 156/91. A tal efecto, deberán efectuar el depósito de Bs. 42 (cuarenta y dos bolivianos), en la Cuenta Corriente de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas No. 01-06147-3 del Banco del Estado, del 25-XI-91 al 13-XII-91 indefectiblemente.

La Paz, 25 de noviembre de 1991

Dr. Ramiro Otero Lugones
VICEDECANO

Sello: UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES - Facultad de Ciencias Jurídicas y Políticas - DECANATO - La Paz-Bolivia

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA

GERENCIA DE OBRAS PUBLICAS

CONCURSO DE PRECIOS Nº 26/91

"CONSTRUCCION AULAS ESCUELA ANGEL CALAVI"

TERCER LLAMAMIENTO

La Corporación Regional de Desarrollo de Tarija, CODETAR, invita a las empresas CONSTRUCTORAS legalmente establecidas en el país a presentar propuestas en su Tercer Llamamiento, para la CONSTRUCCION DE AULAS ESCUELA ANGEL CALAVI en Tomaitos Prov. Cercado del departamento de Tarija.

Toda propuesta deberá sujetarse al Pliego de Especificaciones Legales, Administrativas y Técnicas elaborado para este efecto, el mismo estará a disposición de los interesados en Sección Caja de CODETAR, de su Edificio Central, planta baja, ciudad de Tarija, previo el pago de Bs. 100.-

Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y con el rubro respectivo, indefectiblemente en la Unidad Jurídica de CODETAR situada en Avenida Las Américas esq. España (Edificio Central, segunda planta), ciudad de Tarija, hasta horas 17.30 del día Lunes 9 de diciembre de 1991.

Cualquier información adicional, recabar de la Gerencia de Obras Públicas, Virgilio Lema Nº 728, teléfonos: 2-5148, 2-3988.

La apertura se efectuará dentro de las 48 horas siguientes a la presentación de propuestas.

Tarija, noviembre 28 de 1991

RELACIONES PUBLICAS DE CODETAR

Por Pedro Glasinovic Villafán

ORURO

Candidato del Movimiento Nacionalista Revolucionario DENTRO ORURO.

NOMBRE: Antonio Salas Casado
EDAD: 48 años
ESPOSA: Lidia Casado Aracena
HIJOS: Mihán, Jacqueline, José Antonio
PROFESION QUE EJERCE: Ingeniero
ESTUDIOS: Ingeniero de Minas, Freiburg, Alemania 1968 - 1969, Doctorado en Metalurgia Dólomo 1970 - 1973.

CARGOS DESEMPEÑADOS:
- Ingeniero de Planta, Instituto de Investigaciones Minero Metalúrgicas.
- Superintendente de Ingenio, E.M. Barroscuma.
- Catedrático de concentración de minerales UTO.
- Rector de la UTO 1987 - 1990.
- Académico de Ciencias de Bolivia.

Candidato de Unidad Cívica Solidaridad (UCS).

NOMBRE: Guillermo Rosas Mendieta
EDAD: 65 años
ESPOSA: Zdenka Nemec Simon
ESTUDIOS: egresó y se tituló de Ingeniero Civil en Oruro.
Se especializó en economía del Transporte en České Vysoké Ucení (Praga).
Aspirantura a Doctorado en Puentes, C.V.U.T. - Praga - Checoslovaquia.

DOCENCIA:
- Rector de la Universidad Técnica de Oruro (dos periodos).
- Catedrático de la F.N.I. (veinticinco años).
DIRECCION PROFESIONAL, CIVICA, ESTUDIANTIL Y DISTINGUIDAS:
- Delegado de CIRESU para tratativas del Lito Boliviano en América del Norte y Europa.
- Presidente de la Comisión Técnica para Oruro.
- Presidente de la Federación Departamental de Profesionales.

Candidato Acuerdo Patriótico

Dr. J. Ernesto Arambur Sagárnaga.
Fecha de nacimiento: 25 de octubre de 1949 - Oruro-Cercado.
Estado Civil: Casado.
Estudios Primarios: Escuela "Jorge Obispo" - Ciudad oruro.
Estudios Secundarios: "Colegio N. Juan Misael Saracho" - Nocturno.
Estudios Universitarios: Facultad de Derecho, Ciencias Jurídicas, Políticas y Sociales - U.T.O.
1.- Título de Bachiller en Humanidades.
2.- Título en Provisión Nacional de Abogado.
3.- Resolución Ministerial de Inscripción de Título de Abogado - Ministerio del Interior 31 marzo de 1970.
Cargos desempeñados:
- Jefe de Delegación, Auxiliar Juzgado de Partido en la Civi; Juez de Mínima Cuantía - ciudad de Oruro; Juez Instructor Provincias Avaroa y Ladinio Calera; Fiscal de Partido en la Civi; Vocal Corte Departamental Electoral y Fiscal de Distrito.



Candidato Conciliencia de Patria (CONDEPA)

Antecedentes personales
Nombre: Pedro Rubín de Celis Rojas
Edad: 39 años (29 de mayo de 1953)
nacido en Huanuni, Prov. Dalcine, Dpto. Oruro.
Nombre de su cónyuge: María del Rosario Camacho Escalante.
Hijos: Dulma Rubín de Celis y Romina Rubín de Celis.
Profesión: Maestro de Filosofía y Psicología, Comunicador social.
Estudios: Normal de Maestros Simón Bolívar, egresado de la Carrera de Comunicación de la Universidad Técnica de Oruro.

Cargos desempeñados:
- Presidente de la Normal de Maestros Simón Bolívar.
- Director de Radio Nacional Huanuni.
- Ejecutivo de la Prensa Minera.

Candidato Movimiento Bolivia Libre (MBL)

Curriculum vitae del señor Juvenal Gil Parí
Lugar y fecha de nacimiento: Oruro-Cercado, 3 de mayo de 1942.
Estado Civil: Casado (esposa Sra. Dertli Bascopé Claros).
Hijos: Cinco, tres varones y dos mujeres (David Francisco, Efraín Fernando e Israel Juvenal, Elizabeth Sonia y Lizzy Rebel).
Estudios primarios: 1949-1955 Primero a Sexto, en la Escuela Adolfo Mier de la ciudad de Oruro.
Estudios secundarios: 1956-1957 Primer año de Secundaria, Colegio "Aniceto Arce".
Servicio militar: 1958 Servicio militar en el Regimiento Campos de Infantería, Cuarta División de Ejército, Camiri (Carandaiti).
Trabajo en las minas:
- 1961-1963 Trabajos realizados en la Empresa Minera de Siglo XX en calidad de ayudante cartero y maquilpura.
- 1964-1968 Trabajos en el Batallón de Ingeniería "Napoleón Orando", Lagunillas (Departamento de Potosí) durante la construcción del camino Uncia-Sucre; en calidad de maquilpura.

Candidato Izquierda Unida (IU)
Nombre: Tito Baltazar Limachi
Edad: 50 años
Esposa: María J. Antezana Jorge
Hijos: Franchiska y Patricia
Profesión que ejerce: Abogado
Estudios: Facultad de Derecho C.S. y Ss. de la Universidad Técnica de Oruro para optar el título de abogado y curso de Postgrado de la Facultad de Economía y Derecho de la Universidad "Patrio Lumumba" de Moscú para optar el grado de Doctor.
Cargos desempeñados:
- Defensor Oficial de Pobres
- Juez Registrador de Derechos Reales.
- Asesor Legal de E.M.A.L. en Cochabamba.
- Asesor Legal de la Universidad Técnica de Oruro.
- Secretario General de la Empresa Nacional de Fundiciones ex ENAF, Director de ETOSA.
- Asesor Legal de la H. Alcaldía Municipal de Oruro.



SUCRE

Por Sixto Valde...

¿Quiénes son los hombres que buscan la alcaldía de...

Un sociólogo, dos abogados, un periodista, un ingeniero y un profesor, son los hombres que tratan de ganar la silla municipal de la capital de la República. Tres de los seis candidatos son los que tienen más peso en el gobierno comunal. Y también tres de los seis, han tenido una dinámica y profunda actividad en la comunicación social.

Franz Barrios Villagas del Movimiento Bolivia Libre (MBL) fue periodista y locutor de las emisoras Ley y Justicia y Gonzalo Urquiza Arana del Movimiento Nacionalista Revolucionario fue locutor deportivo de las mismas por su trabajo en la radio La Plata.

FRANZ BARRIOS VILLEGAS

Candidato del MBL. Nació en Oruri (Potosí) el 17 de septiembre de 1941. Proviene de una familia humilde. Desde niño recibió su formación escolar en Sucre. Tanto sus estudios primarios como secundarios los hizo en el colegio jesuita Sagrado Corazón. Ingresó a San Francisco Xavier de Chuquisaca para estudiar Derecho. Fue dirigente de la Federación Universitaria Local (FUL).

MARIO RAMÍREZ ARCE

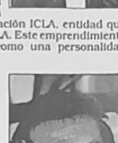
Candidato de la UCS. Ingeniero en Telecomunicaciones y Master en Ingeniería Eléctrica. Nació en Sucre el 21 de julio de 1936. Habla quechua, español, inglés y francés. Durante varios años ocupó altos cargos ejecutivos en la Empresa Nacional de Electricidad (ENDE) y la Cooperativa Eléctrica Sucre. Similares actividades desplegó en Potosí y Tarija.

Fue catedrático de San Simón de Cochabamba y ayudante de cátedra en el Polytechnic Institute, en Massachusetts Estados Unidos. En 1983 asumió la dirección de la Asociación ICLA, entidad que impulsa el proyecto hidroeléctrico ICLA. Este emprendimiento del cual es su autor, le coloca como una personalidad relevante en el ámbito regional.

ALDO GUAGLINI RENTERIA

Candidato del AP. Periodista. Nació en Sucre el 18 de enero de 1941. Estudió en establecimientos educativos locales. Ingresó a la Universidad de San Francisco Xavier de Chuquisaca. Ejerció la carrera de Economía. Participó de cursos de sindicalismo en Caracas, Venezuela. Asistió a eventos de comunicación en Colombia y Perú.

Su destacada labor periodística en el Perú le permitió obtener la "Pluma de Oro". Durante muchos años fue locutor y periodista de la emisora más antigua de Sucre: Radio La Plata.



GONZALO URQUIZU ARANA

Candidato del MNR. Nació en Sucre el 29 de julio de 1941. Abogado. Fue locutor deportivo de las emisoras La Plata y Ley y Justicia de esta capital. Dirigente cívico durante muchos años. Hijo del ministro de la Corte Suprema, Julio Urquiza Gutiérrez, Presidente del Colegio de Abogados de Chuquisaca. Dirigió organizaciones deportivas.

Su deporte favorito es el tenis. Su vida profesional y política es un tanto compleja. Durante algún tiempo fue presidente de facto de la Unión de Abogados de Idias Darbi.

JULIO CESAR SANDOVAL

Candidato de la IU. Es el único postulante a la alcaldía que no tiene hijos. Recién contrajo nupcias. Nació el 7 de octubre de 1959. De profesión abogado. Es uno de los miembros de la Parte Civil en el Juicio de Responsabilidad de García Meza. Primera vez que está inmerso en actividades políticas.

CEDEC le otorga un quinto lugar.

SAUL RUIZ

Candidato de CONDEPA. Desconocido en el ámbito político. Nació en El Villar (Chuquisaca) el 11 de abril de 1930. Es profesor jubilado de educación física. Tiene escasas posibilidades de llegar al gobierno municipal de Sucre.



SECRETARIA EJECUTIVA

Requisitos

Conocimiento de Word Perfect
Word Star - Lotus
Fotografía actualizada
Buena presencia
Redacción propia
Prestaciones salariales
Experiencia mínima 2 años
Curriculum vitae certificado

Interesados enviar solicitud a Casilla 2447 La Paz, bajo rúbrica "SECRETARIA EJECUTIVA" hasta el día lunes 2 de noviembre a Hs. 18.00.
La Paz, 29 de noviembre de 1991

SECRETARIA AUXILIAR

Requisitos

Conocimiento de Word Perfect y Word Star
Capacidad en el manejo de archivos
Buena presencia
Disponibilidad inmediata
Curriculum vitae certificado
Fotografía actualizada
Prestaciones salariales

Interesados enviar solicitud a Casilla 2447 La Paz, bajo rúbrica "SECRETARIA AUXILIAR" hasta el día lunes 2 de noviembre a Hs. 18.00.

La Paz, 29 de noviembre de 1991

A LOS INGENIEROS DIPLOMADOS EN ALEMANIA

La directiva de la Asociación Humboldt y la Embajada de la República Federal de Alemania participan:
An alle ausgebildeten Ingenieure die an einer Fachhochschule der Bundesrepublik Deutschland studiert haben, und keine Anerkennung ihres Diploms von der Bolivianischen Regierung erhalten haben: Wenden Sie sich bitte mit folgenden Daten an die Asociación Humboldt La Paz:
Name, Fachhochschule, an der Sie studiert haben, Fachrichtung, Abschlussdatum, bis zum 15.12.91.
Asociación Humboldt, casilla 692 La Paz.

MUNICIPALES '91



CANAL DOS



RADIO FIDES
"LA HORA DEL PAIS"

-PROFESIONALIDAD
-RESPONSABILIDAD
-OBJETIVIDAD

1º DE DICIEMBRE
UNA COBERTURA
TOTAL !!

UNA OPCION SIN COMPETENCIA
PORQUE LA SERIEDAD OBLIGA!!

SERVICIO DE FACSIMIL

ENTEL INFORMA

A PARTIR DEL 1º DE DICIEMBRE DE 1991, SE MODIFICARÁ LA MODALIDAD DE COBRO POR ENVÍO DE MENSAJES FACSIMIL DESDE CABINAS PÚBLICAS.

SE CAMBIA EL COSTO POR MINUTOS DE ENVÍO A COSTO POR PAGINA TRANSMITIDA

CONDICIONES DE ADMISION

SE ADMITIRAN DOCUMENTOS CON LAS SIGUIENTES CARACTERÍSTICAS:

- 1.- EN HOJAS BOND DE TAMAÑO OFICIO COMO MÁXIMO, CON MARGENES BLANCOS DE 2 CENTÍMETROS EN LOS CUATRO LADOS.
- 2.- TEXTOS, GRÁFICOS Y FOTOGRAFÍAS EN BLANCO Y NEGRO CON BUEN CONTRASTE Y NITIDEZ.
- 3.- SI NO SE DISPONE DE "HOJA DE TRANSMISIÓN", EL DOCUMENTO DEBE CONTAR CON UN PREAMBULO Y LA DIRECCIÓN EN LA PARTE SUPERIOR.
- 4.- EN CASO DE QUE EL NÚMERO DE DESTINO RESULTE EQUIVOCADO O NO CONTARA CON EL EQUIPO DE FACSIMIL, SE COBRARÁ COSTO DE INFORME.

ENTEL, SE RESERVA EL DERECHO DE RECHAZAR LA TRANSMISIÓN DE DOCUMENTOS QUE NO CUMPLAN CON LAS CONDICIONES INDICADAS.

INFORMACIONES AL TELÉFONO 379058

ENTEL AGRADECE POR SU ATENCIÓN

PANDO

CS
RANCISCO OLIVEIRA
ARRIOS
Cobija 17 de agosto - 1932
Profesor titulado, Tecnico
medio agropecuario, Ingeniero
en Seguridad Social



CONDEPA
JUAN JOSE JAVIER OSINAGA
Cobija, 18 de junio - 1962
Profesor normalista, Contador General



ACUERDO PATRIOTICO
MIGUEL BECERRA SUAREZ
Cobija, 21 de noviembre - 1962
Diputado ADN por Pando
Administrador de Alcaldías en Alemania, España, Italia, Colombia y Venezuela.



SANTA CRUZ

Por Nataniel Alvarez

CARLOS DARDOUTH
ARRIEN - AP

Médico neurocirujano de profesión, nació en Santa Cruz el 15 de diciembre de 1945. Estudió medicina en la Universidad Nacional de La Plata, Argentina, y se perfeccionó en neurocirugía en San Pablo, Madrid y Suiza. Ostenta un premio especial concedido en Buenos Aires al mejor trabajo en neurocirugía.

Fue vicepresidente del Colegio Médico Departamental y presidente de su Comisión de Ética Médica. En 1985, primer vicepresidente del Comité pro Santa Cruz y presidente del mismo organismo, 1986 y 1988.

Al abandonar la dirigencia cívica, dirigió el Instituto de Integración y luego, se afiló al MIR Nueva Mayoría Nacional, partido con el que salió electo diputado en 1989.

Desde el Comité pro Santa Cruz y apoyó resueltamente los trámites para alcanzar la descentralización política y administrativa, mediante la ley en proceso.

PERCY FERNANDEZ
ANEZ - MNR

Nació en Santa Cruz el 14 de febrero de 1939. Se formó como ingeniero civil en la Universidad Nacional de Córdoba, Argentina. Ingeniero de campo y pavimentación en las empresas Paul Hardeman, Barrios, CONCECIBOL y ACT. Actual propietario de la constructora CONCECIBOL.

Miembro dirigente de las tres corporaciones de servicios (ICRE, SAGUAPAC y COTAS) y director de la Cámara Boliviana de la Construcción.

Fue presidente de CORDECORUZ presidente del Comité pro Santa Cruz. En su gestión, se presentó el primer proyecto sobre descentralización político-administrativa del país.

Ministro de Integración en el Gobierno de la UDP, se considera independiente y como tal, se alzó al MNR en las elecciones de 1989 para ser electo senador suplente y, finalmente, Alcalde de Santa Cruz de la Sierra.

SERGIO ANTELO
GUTIERREZ - MSL

Nació en Santa Cruz el 19 de mayo de un año que prefiere no decir, arquitecto, egresó de la Universidad de Pernambuco, Brasil, postgrado en Francia.

Presidente del Colegio de Arquitectos de Santa Cruz, del Colegio Nacional en tres y de los profesionales del ramo del Pacto Andino, también Alcalde de Santa Cruz entre 1982 y 1983.

Creó la Oficina Mayora de Cultura, la ciudadela Andrés

Bolívar y la Empresa Municipal de Luminaria Urbana.

BERNARDO GARCIA
VERSA - UCS

Abogado egresado de la Universidad Gabriel René Moreno, ampliamente conocido en el país como escritor, poeta y ensayista. Nació el 10 de agosto de 1928, en Magdalena, Beni, se afiló en Santa Cruz, secretario ejecutivo de la Federación Universitaria Local (FUL) y fundador y Secretario General del Comité pro Santa Cruz. Secretario privado de la Presidencia y Director de Prensa e Informaciones del Palacio.

Secretario General de la Presidencia, presidente del Instituto Boliviano de Cultura y miembro del Consejo Consultivo de la Cancillería de la República. Designado Ministro de Educación y Cultura.

Ocupó cargos de importancia en la diplomacia boliviana. Así, delegado boliviano en dos conferencias de los países no alineados y dos Asambleas Generales de la ONU. Con rango de embajador en misión especial, estuvo en Colombia, Ecuador, Panamá y México, ministro consejero, encargado de negocios y embajador en la URSS. Ostenta actualmente las condecoraciones Gran Cruz de la Orden de Mayo, de la República Argentina, y la Gran Cruz do Cruzeiro, del Brasil.

JERLES JUSTINIANO
TALLERA - PS-I

Nació en Santa Cruz de la Sierra el 31 de julio de 1940, abogado - Universidad Gabriel René Moreno, de la que actualmente es Rector por el periodo 1990-1993 y docente de Derecho de la Seguridad Social, desde 1982.

En el periodo 1973-1977 fue profesor de la Facultad de Derecho de la Universidad Nacional "Federico Villarroel", de Lima, Perú.

Lanzado a la vida política desde las aulas universitarias, Justiniano Tallera, salió electo concejal municipal de Santa Cruz en el periodo 1988-1989. Hoy, principal candidato del frente de la Izquierda Unida.

GROVER QUEVEDO
VILLAGOMEZ - CONDEPA

Nació en Vallegrande, el 20 de junio de 1944, es abogado-egresado de la Universidad Gabriel René Moreno y docente titulado por la Normal Enrique Pintat.

Fue anteriormente Jefe Departamental del Consejo de Reforma Agraria y ocupó los cargos de Secretario de Fe Pública, Jefe de Minima Cuantía y Oficial de Registro Civil.



Censo '92

Tarea de todos los bolivianos

A. V. I. M. E.

Se cita a los socios de la Asociación de Vivienda Médica a la Asamblea Extraordinaria que con carácter de suma urgencia se efectuará el día jueves 5 de diciembre a Hs. 18.30 en el Colegio Médico de Bolivia.

La Paz, diciembre 1º, 1991

A LOS INGENIEROS DIPLOMADOS EN ALEMANIA

La directiva de la Asociación Humboldt y la Embajada de la República Federal de Alemania participan:
An alle auszubildeten Ingenieure die an einer Fachhochschule in der Bundesrepublik Deutschland studiert haben, und bis heute keine Anerkennung ihres Diploms von der Bolivianischen Universität erhalten haben: Wenden Sie sich bitte mit folgenden Daten an die Asociación Humboldt La Paz:
Name, Fachhochschule, an der Sie studiert haben, Fachbereich und Fachrichtung, Abschlussdatum, bis zum 15.12.91.
Asociación Humboldt, casilla 692 La Paz.

TOYOSA LTDA. DISTRIBUIDOR PARA BOLIVIA

Hino

La inversión precisa



HINO FC 144 SA CHASIS LARGO
El HINO FC es el camión más indicado para todo tipo de transporte. Sus 5 m. de largo carrozables y su capacidad de carga útil de 5.000 Kilos, hacen del FC una sorprendente máquina de trabajo.
MOTOR: HINO W602 - Sistema de inyección directa a diesel "5.700 cc." - 6 cilindros en línea "1.ª y 2.ª velocidades en línea" - "3.ª velocidad en línea" - "4.ª velocidad en línea" - Potencia 113 HP - "Quemador hidráulico" - 5 velocidades - "Incrustación Fuso Acero" - "Cilindro de escape" - Capacidad de carga útil 4.000 Kilos - "Límites 150 - 16 - 14"

HINO FF 195 SD TURBO-CHASIS LARGO
El HINO FF supera todas las exigencias con la potencia de su motor en condiciones de carga completa, manteniendo la fuerza necesaria para ascender las cuestas sin problemas y para imprimir toda la velocidad en las rectas.
MOTOR: HINO W602 - Sistema de inyección directa a diesel "5.700 cc." - 6 cilindros en línea "1.ª y 2.ª velocidades en línea" - "3.ª velocidad en línea" - "4.ª velocidad en línea" - Potencia 113 HP - "Quemador hidráulico" - 5 velocidades - "Incrustación Fuso Acero" - "Cilindro de escape" - Capacidad de carga útil 4.000 Kilos - "Límites 150 - 16 - 14"

HINO BB 113 SA TORPEDO
El HINO BB Torpedo es la versión perfeccionada para autobuses. Su estructura sólida y ancha, brinda una resistencia a la tensión, y una durabilidad notable. El sistema de suspensión permite viajes cómodos y estables. El sistema de freno con reforzamiento hidráulico garantiza la seguridad de los pasajeros.
MOTOR: HINO W602 - Sistema de inyección directa a diesel "5.700 cc." - 6 cilindros en línea "1.ª y 2.ª velocidades en línea" - "3.ª velocidad en línea" - "4.ª velocidad en línea" - Potencia 113 HP - "Quemador hidráulico" - 5 velocidades - "Incrustación Fuso Acero" - "Cilindro de escape" - Capacidad de carga útil 4.000 Kilos - "Límites 150 - 16 - 14"

TOYOSA LTDA.
LA PAZ: Oficina Central
Cochabamba: Sucursal
Santa Cruz: Sucursal
Punto de venta 1413 - 1425 Tel. Central 310000 - 391004 Fax: 391023 - 390808 Telex: 2483 TOYOSA BV - 3486 TOYOSA BV Casilla 1008
PLAZA VILLARROEL 97 Tel. 311200 EL ALTO Carretera a Oruro Ingreso Avda. Tel. 810267
Av. Heróles en San Martín Telex 20490 - 20572 - 20569 Fax 20760 Casilla 8111 Telex 6224 TOYOSA BV TALLER DE SERVICIO: Av. Uquij
E. 1182 Tel. 40067
Av. Monseñor Rivera en Uruguay Telex 323050 - 345767 - 325178 Fax 325050 Av. Benito Juárez 2 112 Tel. 425227

Liceo de Señoritas "La Paz"

Calle Campero No. 51 - Telf. 340251

La Paz - Bolivia

AGRADECIMIENTO PUBLICO

Cuando las alumnas del Liceo de Srtas. "La Paz" eran víctimas de la fatalidad, el apoyo y espíritu humanitario se dejaron sentir. Hoy, que vivimos un momento de angustia y dolor agradecemos la solidaridad y ayuda prestada por:

- CORPORACION DE SEGURIDAD SOCIAL MILITAR (COSSMIL) - INSTITUTO GEOGRAFICO MILITAR (INGECMIL)

Instituciones que nos demostraron una vez más que todos unidos somos hermanos; si hoy nosotros recibimos, en el futuro seguiremos ese ejemplo tan bello que nos han brindado.

GRATITUD ETERNA DE LA COMUNIDAD EDUCATIVA LICEO DE SRTAS. "LA PAZ" (Nivel Medio)

La Paz, noviembre de 1991

(Sello).- Liceo de Señoritas "La Paz" - Nivel Medio - LA PAZ-BOLIVIA.



H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
BOLIVIA

OFICIALIA MAYOR DE CULTURA
ARZOBISPADO DE LA PAZ
Dirección de Extensión y Promoción
Institucional

CONCURSO DE PESEBRES NAVEIDENOS

La Municipalidad y el Arzobispado de La Paz, con el fin de fomentar los valores cristianos, la tradición y costumbres del pueblo boliviano en general y en particular paceño, convocan al CONCURSO DE ARREGLOS DE PESEBRES NAVEIDENOS, sobre las siguientes cláusulas:

1. Los Pesebres deberán estar ubicados en lugares públicos, tales como Centros, Parroquias, plazas, Instituciones culturales y Bibliotecas Zonales.
2. El Arreglo de los Pesebres Naveidenos, podrá realizarse en forma coordinada entre representantes de las Parroquias, Instituciones Culturales, Zonales y Juveniles.
3. Los Pesebres deberán estar armados conforme a las características de la tradición paceña en particular y boliviana en general, en base a los trabajos diseñados en materiales naturales como flores, paja peinada, chijs y plantas, según el tamaño del pesebre, sin recurrir a complementarios plásticos ni adornos importados.
4. Los Pesebres Naveidenos deberán exponerse del 20 de diciembre de 1991 al 6 de enero de 1992.
5. El Jurado de Honor estará presidido por el H. Alcalde Municipal de La Paz y el señor Arzobispo, e integrado por autoridades municipales y eclesásticas y se otorgarán distinciones especiales a los participantes.
6. Igualmente, se invita a los señores propietarios de las casas comerciales a presentar sus vitrinas adornadas con motivos naveidenos cristianos tradicionales, durante el mismo periodo y se distinguirá al mejor arreglo con el Premio Especial de Estimulo.
7. Las inscripciones para este concurso son gratuitas, se recibirán en la Casa Municipal de Cultura "Frans Tamayo" y en la Secretaría del Programa Eclesiástico "FORJAR", calle Guerrilleros Lanza 1505 (esquina Panamá)

La Paz, noviembre de 1991

Dr. Pedro Martínez M.
OFICIAL MAYOR DE CULTURA
H. Municipalidad de La Paz

NALD MAC LEAN ABAROA.
Candidato del Acuerdo
Patriótico (MIR-ADN-PDC).

Nació en La Paz en 1949. Estudió en el
Alemania de La Paz.
Economista (Universidad de Maryland,
Estados Unidos).
Presario privado. Ex-ministro de
Gobierno y Coordinación (1978).
Casado, cuatro hijos.
Cinco años alcalde de la ciudad de La

Estudios de post grado en la
ciudad de Harvard, Estados Unidos,
se graduó en la Escuela de Gobier-

1982, trabajó como consultor privado en el área de recursos
humanos, economía y finanzas.
Fundó la empresa minera Inti Raymi y fue su primer vicepresidente
hasta 1985.

AN AYOROA Y AYORA.
Candidato de Unidad Cívica
Solidaridad.

Nació en La Paz en 1926.
Estudió en los colegios La Salle y San
Antonio en La Paz.
Licenciado en profesiones (Colegio Militar -
Real de Brigada).

Presado de la Escuela de Altos Estudios
Nacionales. Ministro de Estado.
Candidato a la reserva.
Casado, cinco hijos.
Trabajó con todos los destinos que
le asignaron de acuerdo a su
carrera hasta llegar a ser
Comandante del Estado Mayor General de las Fuerzas
Armadas.

Trabajó en el Colegio Militar del Ejército, de la Escuela de
Especialización, Escuela de Clases, Escuela de Armas y Escue-
la de Comando y Estado Mayor.

**UNIDAD CÍVICA DE SOLIDARIDAD
(UCS)**

Abogado y doctor en derecho y licenci-
ciencias políticas. José Antonio Nuñez
Gómez, es el candidato a primer concejal
de la ciudad de El Alto por la Unidad Cívica
Solidaridad (UCS).
Casado y de 37 años de edad, realizó sus
estudios de secundaria en el Colegio Don
y Francisco, y obtuvo su título de
Licenciado en derecho y ciencias políticas
JMSA. Realizó estudios especializados
de post grado en derecho, especialización
en administración pública, derecho interna-
cional, de cooperativismo, especialización
en el derecho de urbanismo y seguridad so-
cial. Su master en asesoría jurídica de
la ciudad de España.

Entre los cargos que desempeña figuran, el secretariado del
Comité 1ro de partida en la ciudad, el secretariado en derecho internacion-
cional (UMSA), asesor jurídico de residenciales y ramas anexas,
el secretario del Instituto bancario y asesor jurídico de FEJUVE de El

**ACUERDO PATRIÓTICO
(AP)**

El señor Vázquez Villamor, candidato a
concejal por el Acuerdo Patriótico,
nació el 2 de febrero de 1958 en Villa Dolores
actual ciudad de El Alto. Actualmente
vive en el Barrio Ferroviario de esa misma
ciudad. Está casado y tiene dos hijos, fruto
de su matrimonio.

Realizó estudios de secundaria en la ciudad de
El Alto y se graduó como licenciado
en derecho en la Universidad Mayor de
San Andrés.
Trabajó su master en la Universidad
de Madrid-España.
Entre los cargos que desarrolló figuran el
asesor de la Federación de
Trabajadores Gremialistas de El Alto. Ocupó el cargo de asesor
de la Cámara de Diputados en 1986, fue alcalde de El Alto en
1989, diputado nacional en 1990. Actualmente es presidente
de la Comisión de Constitución de la Cámara de Diputados.

GONZALO CALDERON RIOS:
Acuerdo Patriótico.

Casado con la señora Alicia Gareca
tiene seis hijos: Rocio, Esther,
Alejo, Josué, Ulises, Samuel y
Lucas.

Es una profesión actual abogado, pero
su popularidad la debe a su
trabajo durante varios años en Radio,
a través de este medio de comunicación
y en su apoyo, antes de que
comenzara la televisión.
En las elecciones de 1987, el MIR-
A Mayoría postuló como alcalde
de la ciudad de la Villa Imperial al
señor conocido radicalista Gonzalo
Ríos logrando un triunfo electo-
rario que le ungió como autoridad
de la ciudad.

En las elecciones de 1989, volvió a ser postulado por el MIR,
pero en función de Acuerdo Patriótico obteniendo siete conce-
didos seis de la oposición, por lo que para estas elecciones
cívicas, es la tercera vez que Gonzalo Calderón postula a la
alcaldía potosina.

**SERGIO BARRIENTOS
CAZASOLA:**
Movimiento Nacionalista
Revolucionario.

Casado hace poco con Ingrid
García.
Tiene un hijo de seis meses.
Ingeniero civil de profesión y
ha realizado los últimos cursos como
especialista en Derecho.
Trabajó de la misma Univer-
sidad "Tomás Frías" en la Facultad
de Ingeniería.
Es dirigente de la Federación
de Docentes.
Fue a ser de otro lado presiden-
te del Comité Potosino, en cuya función logró cierta
popularidad por cuanto la ciudad de los potosinos se ha
visto en estos últimos tiempos en una especie de palestra
aspirando posteriormente a otras funciones, como en este caso
al cargo de la política.

HUGO BAPTISTA ORGAZ:
Unidad Cívica Solidaridad.

Casado con Dora Orellana y tiene cinco hijos: Richard, Daniel,

LA PAZ

GUIDO CAPRA GEMIO.
Candidato del Movimiento Nacionalista
Revolucionario.

Nació en La Paz en 1942.
Estudió en el Colegio Nacional Hugo Dávila
de La Paz. Ingeniero Civil (Universidad Mayor de
San Andrés en La Paz).
Especialista en Ingeniería Sanitaria.
Concejal municipal los últimos dos años.
Ex-Rector de la UMSA, docente y ex-diputa-
do nacional.

Casado, cinco hijos.
Fue Secretario Ejecutivo del Centro de Estu-
dios de Recursos Naturales (CERN), Director General de Ingeniería
Urbana en el Ministerio de Urbanismo y Vivienda, Asesor de la Dirección
de Tecnología de la Construcción del mismo ministerio, Decano de la
Facultad de Ingeniería de la UMSA.

Recientemente publicó un libro referido a los desbordes del Río
Choqueyapu.

JULIO MANTILLA CUÉLLAR.
Candidato de Conciencia de Patria.

Nació en La Paz en 1952.
Economista (Universidad Mayor de San An-
drés), Maestría en Ciencias Sociales con Mención
en Problemas Rurales y Agrarios.

Ex-decano de la Facultad de Ciencias Sociales
(UMSA). Docente universitario.
Actual diputado nacional.
Casado, cuatro hijos.
Fue consultor del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia
(UNICEF), Coordinador del Proyecto Bol/78 Migraciones Laborales y
Empleo Rural y Urbano. Como diputado, presidente de la Comisión de
Ciencia y Tecnología, miembro de la Directiva de la Cámara Baja.

Por
José Luis Exeni



miembro del Parlamento Amazónico.

GERMÁN MONROY CHAZARRETA.
Candidato del Movimiento
Bolivia Libre.

Nació en La Paz en 1958.
Estudió en el Colegio San Calisto en La Paz.
Egresado de la Facultad de Ciencias Jurídicas,
Políticas y Sociales, Carrera de Derecho de la
Universidad Mayor de San Andrés.

Maestría en Ciencias Sociales en la Universi-
dad Nacional de México (UNAM). Docente univer-
sitario e investigador social. Casado, cinco hijos.

Asesor de la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara de
Diputados, Investigador Social del Instituto Boliviano de Cultura,
Miembro del Centro de Estudios de la Patria Grande y del Centro de
Estudios Latinoamericanos.

Dirigente y fundador del Grupo "Tolista" en 1977. Miembro de la
Dirección Nacional del MIR y responsable político de la regional La Paz
en 1982. Fundador y Miembro de la Dirección Nacional del MIR.
MASAS, 1984, fundador del Eje de Convergencia Patriótica, fundador
de la IU, Miembro de la Comisión Política Nacional del Movimiento
Bolivia Libre, 1991.

MARCOS DOMICH RUIZ.
Candidato de la Izquierda Unida.

Nació en Lallagua (Potosí) en 1936. Estudió en
el Colegio Bolívar de Oruro. Médico (Universi-
dad de San Simón, San Andrés y Lomonosov de
Mosú). Especialista en Psiquiatría. Docente univer-
sitario. Ex-diputado nacional.

Casado, tres hijos.
Hizo la especialidad de Psiquiatría en el Ins-
tituto Korsakov de Moscú y Zagreb, en Yugoslavia.
Apropió su tesis en Psicología Social en el Instituto
de Ciencias Sociales (Mosú). Es catedrático de la
Universidad Mayor de San Andrés en la Facultad de Medicina y
Ciencias Sociales, Fundador de la Facultad de Sociología.

Escritor y ensayista. Entre sus obras se cuentan: Fascismo y Neo
Fascismo, Ideología y Mito, La Insurrección de Octubre, Prejuicios y
Estereotipos. En imprenta: Militares y Ejército en la Historia.



EL ALTO

Por
Julio Mamani C.

**3.- CONCIENCIA DE PATRIA
(CONDEPA)**

Conciencia de Patria (CONDEPA) que con-
siguió en las anteriores elecciones municipa-
les el 66% del electorado, postula al Ing.
Jaime Reyes Mérida, como a candidato a
primer concejal. No militó en ningún partido
anteriormente.

Casado, con Teresa Carrillo, vive en la
calle Telles Ross N° 111 de Villa Bolívar en
El Alto, y en la Av. Villavieja en Calacoto de la
ciudad de La Paz.

Nació en la ciudad de Tarija el 27 de octubre de 1936, se graduó en la
Universidad Mayor de San Andrés, en la Facultad de Ingeniería Industrial.
En 1959 desempeñó el cargo de secretario de gobierno de la
Federación Universitaria Local de la UMSA. En 1960-1962 y fue secretario
ejecutivo de la Confederación Universitaria Boliviana.

Después de que retornó de Tucumán, Argentina, desarrolla activi-
dades privadas. Creó en el Ministerio de Salud, el servicio de control
de calidad de alimentos y bebidas.

Esta especialización en bio-química nutricional, posee un pequeña
industria de cereales en Villa Bolívar "B".
Fue concejal de CONDEPA por La Paz desde
1990.

**4.- MOVIMIENTO NACIONALISTA
REVOLUCIONARIO
(MNR)**

Michael Gemio Tarifa, actual concejal por
el Movimiento Nacionalista Revolucionario
(MNR), postula por segunda vez por esa
tendencia política a la alcaldía de El Alto.
Nació el 6 de septiembre de 1959 en la
ciudad de La Paz, es casado 14 años, tiene tres hijos. Actualmente vive
en la Avenida 6 de Marzo N° 402, Zona 12 de Octubre.

Hasta la fecha se dedica al comercio automotor, realizó sus
estudios en el Colegio San Calisto y actualmente es estudiante de
teología de la Universidad Católica Boliviana.



Fue el creador y primer presidente de la Asociación de Comercios
Automotor de El Alto (ASOCORAL).

**5.- IZQUIERDA UNIDA
(I.U.)**

Julio Condori Quisbert, postulado a la
primera concejalía por la Izquierda Unida
(I.U.), nació el 17 de agosto de 1960 en
Puerto Carabuco de la provincia Camacho
del departamento de La Paz.

Casado recientemente, tiene un hijo y
vive en el plan 560 mzo 301 N° 17 de
Villa Adela, ciudad de El Alto.

Su último curso de secundaria fue
desarrollado en el Colegio "Marlen
Gardien" de la Zona Munaypata.

Después de realizar parte de su carre-
ra en economía en la Universidad Cató-
lica Boliviana, obtuvo su licenciatura en
esa carrera en la UMSA en 1989.

Es actual dirigente de la Federación de Juntas Vecinales
presidente de la junta vecinal de Villa Adela Plan 560-145.
También es miembro del Comité Impulsor de la Universidad de El Alto.

**6.- MOVIMIENTO BOLIVIA LIBRE
(MBL)**

El actual secretario general de la Central
Obrera Boliviana, Daniel Santalla Torrez, es
postulado por el Movimiento Bolivia Libre a la
primera concejalía de El Alto.

Ortundo de Guayal de 47 años de
edad, está casado con Inés Alvarado y
tiene siete hijos.

Logró el bachillerato en el Colegio Franz
Tamayo de Villa Victoria, estudió derecho en
la UMSA.

Ocupó por cuatro gestiones la principal cartera del Sindicato
de Trabajadores de la Fábrica SAID.

Fue secretario general de la Federación de Fábricas de La Paz
secretario ejecutivo de la confederación de ese sector y actual
secretario general de la COB.

Fue nominado presidente del Consejo Laboral Andino que
depende del Acuerdo de Cartagena, es actual director de la
Escuela 26 de Julio de Capacitación Sindical.



POTOSI

Por Guido
Romay Romay

Emma, Carola y Hugo. De profesión Ingeniero
Agrónomo y actualmente docente de la Facultad
de Agronomía de la Universidad "Tomás Frías"
de la Villa Imperial.

En gestiones anteriores fue Secretario Ejec-
utivo de la Federación de Docentes Universitarios
y estuvo a la cabeza del Colegio Departamental
de Ingenieros Agrónomos de Potosí. Como prin-
cipal responsable del Comité de Profesionales de
UCS en Potosí, fue promovido como primer
candidato por este partido político para la alcaldía
potosina.

4.- ROBERTO EMILIO VALDA:
Conciencia de Patria.

Casado actualmente con Deysi Benito que hace varios años fue
alcaldesa municipal de la Villa Imperial y de su primer matrimonio
tiene cinco hijos: Roberto, Patricia, Mónica, Jimena y Jorge.
Es ingeniero de Minas y durante el gobierno último del MNR fue
designado como presidente del Directorio del
Complejo Metalúrgico de Karachipampa.

Después de varios años retornó a su tierra
natal Potosí habiendo adquirido en el exterior
una vasta experiencia en el campo minero-metá-
lúrgico y empresarial, cuyos antecedentes le
valieron para su designación como presidente de
Karachipampa.

Actualmente es asesor de las cooperativas
mineras y otras empresas de este rubro.

5.- GIL VILLEGAS MICHEL:
Izquierda Unida.

Casado con la señora Lourdes Alvarez tiene
tres hijos: Luis, Silvia y María Antonieta. Ingenie-
ro civil con amplia e importante trayectoria
profesional y política, en la actualidad
prominentemente militante del Partido Comunista de
Bolivia en Potosí.

Presidente en dos gestiones de la Corporación
Regional de Desarrollo de Potosí, ungió por el
voto popular a través de la decisión y voluntad del
pueblo potosino representado en las institu-
ciones del Comité Cívico Potosino.

De otro lado fue diputado nacional en la anterior legislatura y



actualmente es concejal por Izquierda Unida en Potosí.
Dirigente universitario asesor técnico de varias instituciones y
gerente técnico de AAFOS Potosí.

6.- EDUARDO SALAMANCA CHULVER:
Movimiento Bolivia Libre.

Casado con Marcela Cox y tiene tres hijos:
Eduardo, Pablo y Ricardo.

Es egresado de Derecho y trabajó como radicalista
en años anteriores llegando a ser elegido como
dirigente de la Federación de Trabajadores en
Radio y Televisión y asimismo fue dirigente nacional
de este sector. Actualmente es afiliado y dirigente
del Sindicato de Trabajadores de la prensa de
Potosí.

Como dirigente del Comité Cívico Potosino
junto al ex-presidente de este organismo Facundo
Gómez, Eduardo Salamanca fue uno de los principales protagonistas
de las luchas regionales de Potosí el pasado año por el conflicto del
litio.

Es actualmente vicepresidente de la Cooperativa de Teléfonos
Automáticos Potosí y presidente del Directorio de Canal 11 de la Red
ATB.

**7.- RENE
ZAMBRANA:**
Frente Revolucionario
de Izquierda.

Casado con Doris Quiroz
tiene cuatro hijos: Marcelo,
Emberly,
Vanessa y María
René. De profesión
ingeniero civil y proba-
blemente uno de los
candidatos con
trayectoria
poco conocida.

Fue director departamental de
Desarrollo de Comunidades en
Potosí y actualmente trabaja como
profesional libre en una empresa
constructora junto a otros pro-
fesionales y técnicos, ejecutan
diferentes proyectos que son enco-
mendados por alguna empresa
fiscal o privada.



Concejales del Beni

Debido a factores
ajenos a
PRESENCIA
lamentamos no
poder publicar la
lista de candidatos
a concejales de la
capital del Beni.
Apelamos a la
comprensión de
nuestros lectores.



iVOTA!

DEPOSITA
TU CONFIANZA
EN EL PAIS.

1^{RO} DE
DICIEMBRE

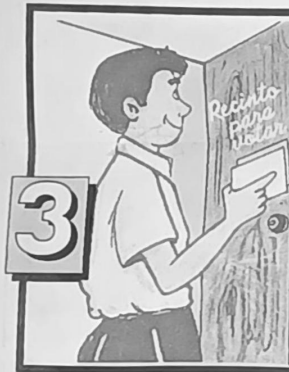
COMO VOTAR



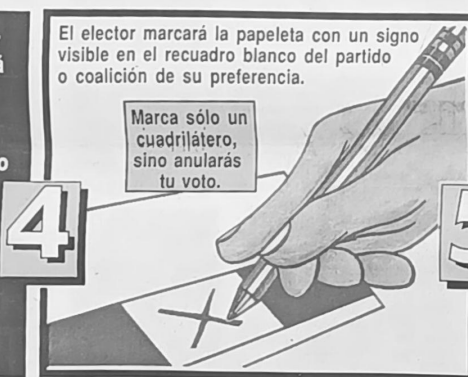
El elector entregará al Presidente de Mesa su Cédula de Identidad, o Libreta de Servicio Militar; Certificado de Nacimiento o de Bautizo; o Certificado de Matrimonio



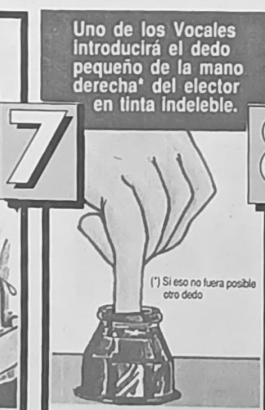
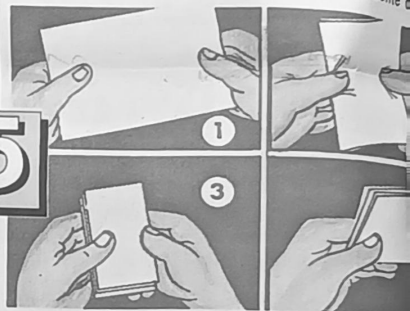
El Presidente entregará al elector la papeleta abierta con firma del Presidente, el Secretario y al menos uno de los en el reverso, así como los signos y/o rúbricas de los partidos políticos, si los hubiera.



El elector se dirigirá al cuarto o recinto electoral reservado para poder votar en secreto.



Antes de salir del recinto, doblará la papeleta con las indicaciones que recibió del Presidente



CORTES ELECTORALES

Para Creer

deportiva



La Paz, Bolivia, domingo 1 de diciembre de 1991

Responsable: Julio D. Lazarte L.



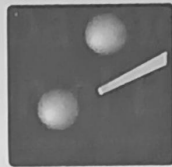
Cambios en el fútbol cochabambino

(Página 5)



Ciclistas cochabambinos se preparan para nacional

(Página 6)



Mallorca sede del mundial de Billar

(Página 7)

Torneo "Jorge Lonsdale"

EL TIGRE DOBLEGÓ A BLOOMING: 2 A 0

The Strongest consiguió un merecido triunfo sobre Blooming de Santa Cruz por 2 a 0, en partido correspondiente a la segunda fase del torneo "Jorge Lonsdale" de la Liga del Fútbol Profesional.

El equipo "atigrado" fue superior al plantel cruceño y la victoria pudo haber sido por cifras más amplias.

Julián Jiménez anotó el primer gol a los 2 minutos de iniciado el partido y pese al predominio "atigrado" el marcador no se alteró hasta finalización de la primera etapa.

Johnny Villarreal, se perdió una inmejorable oportunidad cuando estuvo solo frente al arquero y su remate fue al cuerpo de Balero.

Después otro disparo de Julián Jiménez en la boca del arco, fue enviado en forma providencial por el guardameta por encima del travesaño.

Luego de un primer tiempo bastante bajo, de juego desordenado y con poca claridad, mejoró el partido en el segundo periodo, especialmente The Strongest, que mostró más ambición.

Al minuto de reiniciado el juego, otra vez el poste salvó la caída Larcio de Blooming, cuando un cabezo de Jiménez ante tiro libre de Luna hizo estrellar el balón en el parante.

A los 16 minutos Gustavo Quinteros anotó el segundo gol para The Strongest con oportuno cabezazo al aprovechar un tiro de esquina enviado por Luna.

Con este segundo gol The Strongest jugó con mayor tranquilidad, y tuvo siempre más cerca de aumentar la cuenta.

Blooming pese a los intentos individuales de sus integrantes no quietó mayormente la valla custodiada por Justiniano.

El equipo "atigrado" que no ganaba como local desde hace varios partidos logró una reconfortante victoria, que le permite aguardar con mayor optimismo sus próximos compromisos en procura de clasificarse a su respectivo grupo.

En el partido preliminar por el Torneo "Simón Bolívar", Estudiantes de Montilla de Oruro derrotó al campeón paceño Litoral por 3 goles a 1.

En el preliminar Frontanilla venció a Litoral: 3-1



SEGUNDO GOL DE THE STRONGEST

Gustavo Quinteros, con golpe de cabeza, anota el segundo gol de The Strongest frente a Blooming, en el partido que ganó el equipo "atigrado" por 2 a 0, logrando un importante triunfo en la segunda fase del Torneo "Jorge Lonsdale".



MERCADO EN TEMBLADERANI

A pocas horas de su arribo a La Paz, el presidente del Club Bolívar, visitó al primer plantel. Tuvo un amable diálogo con los jugadores e intercambió ideas con el cuerpo técnico y dirigentes. El anuncio de pedir la rebaja de los impuestos al fútbol causó revuelo en el fútbol nacional. Mario Mercado dijo que si no rebajan, Bolívar no irá a la Copa Libertadores de América, porque está cansado de que el equipo incremente sus deudas.



Fútbol español

Albacete empató 1-1 con el Barcelona

Albacete (España), 30 (EFE).- El Barcelona tuvo que conformarse con un empate a uno ante el Albacete en un encuentro de la primera división española de fútbol en el que los visitantes jugaron con diez hombres, frente a los locales, que hicieron un derroche de fuerza y entusiasmo y se impusieron en algunas fases al conjunto barcelonés.

El Albacete jugó una brillante primera parte, cuyo mejor momento fue el gol de Catali, que levantó un gran clamor en los graderíos, tras un precioso pase por la izquierda de Menéndez.

La portería visitante defendida por Zubizarreta pasó por varios momentos muy comprometidos, debido al juego que realizó el Albacete por las bandas, en el que destacó de manera especial Geli, cedido prestadamente por el Barcelona a este cuadro.

El Barcelona, que tuvo en la primera parte a Amor y Koeman como motores, dispuso también de sus ocasiones de marcar. Stoichkov, Bakero y hasta Nando pudieron ampliar el marcador del Barcelona, que volvió a estar rehuido con la suerte en algunas jugadas.

El gol del empate llegó en uno de los momentos de dominio azulgrana, cuando

se llegaba al descanso y después de la expulsión de Koeman, cuya ausencia la acusó el Barcelona en la segunda parte. En el segundo tiempo, el Albacete controló desde el comienzo el juego, aunque sin lanzarse decididamente por la victoria. Geli y Corbalán dispusieron de ocasiones, pero el Barcelona, cuya defensa se reforzó con la entrada de Juan Carlos, no pasó realmente por apuros.

1 - Albacete: Conejo, Geli, Ollete, Coco, Juárez, Catali, Julio Soler (Urzaiz, m. 75), Chesca, Antonio Corbalán, m. 57), Zalazar y Menéndez.

1 - Barcelona: Zubizarreta; Nando, Guardiola (Juan Carlos, m. 40), Koeman, Serna, Bakero, Guisoetxea, Stoichkov (Witschge, m. 53), Laudrup, Amor y Beguiristain.

Goles: 1-0, M. 25: Catali. 1-1, M. 42: Stoichkov.

Árbitro: López Nieto. Expulsó a Koeman en el minuto 44 por una entrada peligrosa a Geli y enseñó tarjeta amarilla a Guardiola, Chesca, Catali y Bakero.

Incendencias: Unos 15.000 espectadores en el estadio Carlos Belmonte, con numerosa presencia de seguidores del Barcelona.

EE.UU. CAMPEON DE FUTBOL FEMENINO



NUEVAMENTE EN BOLIVIA... el automóvil FAVORIT modelo 1992

el SKODA
¡lo para
leporte!

- TECNOLOGIA EUROPEA
- Motor de 1300 cc.
- Caja de 5 velocidades
- Cuatro puertas
- Reducido consumo de combustible
- Alto rendimiento
- Garantía de servicio
- Provisión permanente de repuestos
- Entrega inmediata



**CREDITOS:
PRECIOS DE PROMOCION**

SKOBOL S.A.

ORURO	COCHABAMBA	SANTA CRUZ	LA PAZ	AGENCIAS
Calle Sucre 517 Tel.: 50763 - 53793	Av. Aroma N° 1496 Tels.: 21911 - 23731	Av. Banzer KM - 4 Norte Tels. 423675 - 426013	C. Potosí 862 Tels. 328808 - 351545 Plaza Uyuni 1513 Tel.: 353476	Tarija Tel. 24101 Sucre Tel. 24394 Potosí Tel. 26180 Tupiza Tel. 422

Solicitada del MNR provoca investigación en Corte Depa

El pasado viernes 29, representantes del Movimiento Revolucionario (MNR) pidieron a PRESENCIA un aviso sobre la propuesta que hizo su jefe, Carlos Lozada, a los prestatarios de las inmobiliarias en materia publicitaria y conociendo que la Ley de emisión de propaganda política 72 horas antes de comicios, se rechazó el pedido.

Los representantes del MNR dijeron que el sueldo por la Corte Departamental Electoral de La Paz el texto debidamente refrendado y sellado por la señora Elvira Llosa de Salomón, y el secretario de Cámara Soto.

Sólo así PRESENCIA dio curso a esa solicitud y que la Corte Departamental Electoral anuncie el fallo para determinar responsabilidades.



CORTE DEPARTAMENTAL ELE DE LA PAZ COMUNICADO

La Corte Departamental Electoral de La Paz, en conocimiento de la opinión pública lo siguiente:

- 1.- La "Solicitada" que se publicó en el material "Presencia" de la fecha, bajo el título de: "MNR" "El Poder" "Inmobiliarias y la Responsabilidad del Estado", publicada por la Corte Departamental Electoral de La Paz.
- 2.- En vista de que dicha publicación es un "Aviso autorizado por la Corte Departamental Electoral", la Corte requirió a "Presencia" información sobre características y persona o personas que se hubieran comprometido a publicar la "Solicitada".

referencias cortesmente proporcionadas por el material "Presencia" servirán de base para la investigación de la Corte Departamental Electoral de La Paz, 30 de noviembre de 1991 (fdo.) Dr. Rolando Costa Arduz

PRESIDENTE
Corte Departamental Electoral de La Paz

En PRESENCIA

¡ya comenzó la navidad

y estos son algunos de los regalos para este fabuloso sorteo



Un TOYOTA
**COROLLA
TERCEL**

Modelo '91, 0 Kilómetros. Un automóvil con estilo y confort impresionantes. Construido con la más alta tecnología japonesa e importado por TOYOSA Ltda. Elegante, fácil de ver...

¡FACIL DE GANAR

Cada paquete consta de dos "TUMIS AIR PASS", para que pueda pasar en el Perú, momentos inolvidables al lado de la persona que más quiera. Este es otro regalo más de la Empresa de Aeronavegación del Perú:

AeroPeru

CUATRO PAQUETES AEREOS

Esta hermosa congeladora horizontal de doble acción y gran capacidad es otro de los regalos para nuestros lectores y anunciantes, donado por:

Una HELADERA

CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S.A.

Este es otro de los premios de PRESENCIA para los afortunados lectores y anunciantes de nuestro periódico. Son mil bolivianos distribuidos en diez libretas de ahorro del:

1.000 BOLIVIANOS

Banco Popular

Usted puede ser el feliz beneficiado con este fabuloso premio, de una cocina y una nevera, artefactos domésticos que siempre faltan en el hogar. Este es un aporte de:

ATB RED NACIONAL

Una MOTOCICLETA JAWA 350 cc.

Modelo '91, con amortiguadores reforzados, frenos de disco, máscara aerodinámica, diseño moderno. Es la motocicleta para la persona joven y dinámica, gentilmente donada por:

SKOBOL S.A.

1.500 BOLIVIANOS

Si, 1500 bolivianos distribuidos en quince libretas de ahorro, cada una con 100 Bs. Aporte del Banco Nacional de Bolivia, banqueros desde 1872

BNB

Hay obsequios que perduran toda la vida, y siempre son llevados en el recuerdo. Nosotros estamos concientes de aquello, y hacemos posible que un afortunado lector de PRESENCIA pueda llevarse dos lindos estuches de lapiceras SENATOR, gentileza de:

Dos estuches SENATOR

PRUROBIN

Nosotros no nos olvidamos de la salud de nuestro público, por eso, tenemos a bien presentarles el premio de CASA GRACE S.A., consistente en un cajón de leche.

CASA GRACE

1.500 BOLIVIANOS

El BANCO MERCANTIL pone a disposición de nuestros lectores y anunciantes de todo el país, 1.500 bolivianos, distribuidos en 15 libretas de ahorro. Es otro premio más de uno de nuestros anunciantes.

En todo un banco superior.

BANCO MERCANTIL BOLIVIA

16 LIBROS

Los libros, son la fuente de cultura de la humanidad. LOS AMIGOS DEL LIBRO le brinda dos paquetes cada uno con 10 y 6 unidades. Otro premio para los lectores y anunciantes de PRESENCIA

EDITORIAL "LOS AMIGOS DEL LIBRO"

CON 5 CUPONES

usted tiene derecho a un número, para participar en el sorteo de los AGUINALDOS DE PRESENCIA y sus anunciantes que diariamente publicamos en la página de Avisos Económicos.

AGUINALDOS DE PRESENCIA Y SUS ANUNCIADOS

Después de cinco partidos

El Tigre volvió a ganar



Jiménez, con la mano arriba, celebra el primer tanto de The Strongest a los 2 minutos de iniciado el partido, mientras el golero Julio César Balerio, arrojando, queda en el suelo resignado. Los "atigrados" mostraron ayer una gran levantada en su juego y volvieron a ganar en el Siles, luego de cinco

to de la Viña

Después de cinco partidos The Strongest volvió a conseguir un triunfo, venciendo ayer a Blooming por 2 a 0. La última victoria de los "atigrados" se había registrado el 13 de octubre cuando se impusieron a los Ready por 4 a 0. Después, pasaron cinco encuentros en los que The Strongest no pudo llevarse los dos puntos, acusando actuaciones bastante mediocres.

Gol madrugador
A los dos minutos y medio de comenzado el cotejo de ayer en Miraflores Jiménez aprovechó un envío al área a media altura, para rematar "ra" y batir al arquero Balerio. Ese gol madrugador fue como un "de agua fría" para la visita y tuvo el efecto de llevar confianza y tranquilidad al Tigre, que a partir de entonces comenzó a jugar con mayor libertad y ejercer dominio territorial. Blooming mostraba a esa altura defensas evidentes en varios sectores de su estructura.

En fuerza pero con enredo.
La primera etapa fue forcejeo permanente. Mucha fuerza pero gran desorden en el planteamiento táctico que no permitió que hubiera fútbol limpio o de lucimiento. Pocas veces la pelota fue llevada con calidad. Más rechazos, el pelotazo largo, el anticipo, el corte de la jugada y eso dio un agradable primer tiempo. The Strongest dominó mucho más cuando pudo llegar al segundo gol, cuando Villarreal remató a ras de suelo y Balerio salvó con la cara, más que poniendo las manos para evitar el remate.

Mejoría en la segunda parte
El partido mejoró en la complementaria, porque The Strongest clarificó su juego en base a mayor rotación de sus atacantes y a un juego de mayor amplitud. De esa manera los momentos de riesgo hacia la valla blaugrana fueron mayores. El arquero casi nunca salió bien a cortar los ataques aéreos y allí nació una inseguridad permanente para su defensa. The Strongest solo pudo capitalizar a medias.

Gol de Quinteros define
A los 16 minutos de la parte final, Gustavo Quinteros, tras un córner, marcó con un cabezazo violento y a media altura venció a Balerio, que siempre había salido a cortar y no llegó a la pelota. Segundo tanto para el Tigre y definición del partido. Después, Blooming intentó cambios pero no logró su cometido. Siguió mostrando un juego de conexión casi permanente y el silbato final lo sorprendió en desventaja por 2 a 0.

Figura y el juez
La figura del partido fue Johnny Villarreal que está en plena subida de rendimiento. Ayer fue el más regular de los atacantes y estuvo a punto

de hacer un gol. Ha recuperado su habilidad y se lo ve con mayor confianza para definir.

El juez, Antonio Vargas, tuvo una actuación solamente regular porque falló permanentemente con la aplicación de la ley de la ventaja y se lo vio muy indeciso.



Gustavo Quinteros festeja el golazo de cabeza que anotó a los 16 minutos de la etapa complementaria. El jugador argentino, naturalizado boliviano, jugó ayer un buen partido.

¡Esté atento!

TODO EL RESUMEN DEL '91

en una edición de lujo

- DICIEMBRE 16 -

- ★ La Liga y sus fracasos.
- ★ El automovilismo en levantada.
- ★ Los juegos Bolivarianos, un desafío para el país.
- ★ La Fórmula 1.
- ★ El triunfo de los bolivianos Etcheverry, Sánchez y Castillo.



Un resumen de todo el deporte al estilo de **PRESENCIA**



DEUDOR MOROSO
CARLOS RAMIRO
VARGAS LUNA

La persona señalada debe comunicarse al teléfono 328733 sin perjuicio de proseguirse con las acciones legales pertinentes.



H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
BOLIVIA

VEHICULOS ESTACIONADOS SOBRE ACERAS

Se comunica y previene a todos los conductores de vehículos automotores que estacionen sus vehículos en forma total o parcial sobre las aceras, calles y de circulación peatonal, que serán sancionados con multas de conformidad a la Ordenanza N° 94/89 de fecha 18/12/89 en actual vigencia, de acuerdo a la siguiente relación:

Multa Actualizada
(por cada vez)

Vehículos livianos	Bs 25
Vehículos pesados	Bs 50
Motocicletas de dos o tres ruedas	Bs 13

La Paz, 29 de noviembre de 1991

Jugadores de The Strongest:

"Estamos mejorando"



WILLAM ROA: "La verdad es que estamos muy contentos, porque hemos conseguido un triunfo aquí en La Paz luego de mucho tiempo; ojalá que esto haga pensar un poco a nuestra hinchada para que vuelva nuevamente a alentarnos. Creo que empezamos bien, pero a medida que fueron pasando los minutos nos fuimos quedando un poco, porque perdíamos en muchas ocasiones la posesión de la pelota y obviamente algo de confianza. Reconocemos que no fue un gran partido, pero que sirvió porque ganamos".

GUSTAVO QUINTEROS: "Creo que lo más importante es que demostramos que hemos mejorado mucho en cuestión de desempeño táctico, porque antes el equipo no jugaba así. Todos han visto que se crearon muchas ocasiones de gol, hemos convertido dos y otras tantas han ido al travesaño; esto nos deja tranquilos, porque hacía bastante tiempo que no ganábamos en La Paz y por lo tanto el ánimo es distinto, para seguir buscando más unidades. La victoria es justa, The Strongest jugó bien".

Ramiro Blacutt:

"Hubo desesperación"

El técnico de Blooming, Ramiro Blacutt, consideró que el primer gol de The Strongest, "nos desesperó un poco, porque llegó apenas iniciado el partido, cuando nosotros todavía estábamos empezando a planificar las cosas".

"Fue evidentemente un partido bien movido, en el que The Strongest tuvo sus oportunidades. Blooming intentó hacer los suyos, creando una o dos situaciones y probando tiros de media distancia en algunas ocasiones", agregó.



Blacutt dijo que en el segundo tiempo "equilibramos un poco el accionar del partido, pero nos faltó profundidad en la zona de ofensiva".

The Strongest "no es el equipo de otras épocas, pero creo que impuso su condición de local; estuvo alentado por su hinchada y obviamente tenía la obligación de lograr la victoria", manifestó.

Blooming no podrá contar en el próximo partido, frente a San José, con su goleador Víctor Hugo Antelo, debido a que éste acumuló ayer su quinta tarjeta amarilla. "Es una pena, porque 'Tucho' es importante en la estructura del equipo".

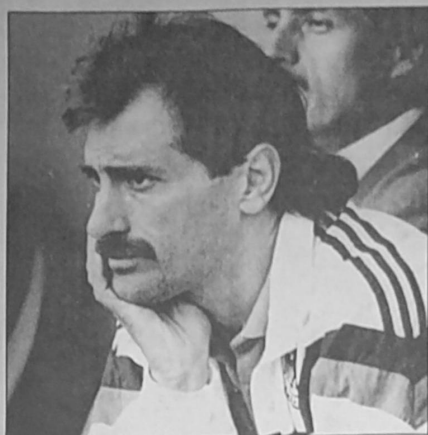
Ricardo Fontana:

"Un resultado sin objeción"

"El resultado no tiene ningún tipo de objeción, porque The Strongest, sin ser muy brillante, demostró ser mejor", declaró al término del partido el técnico de The Strongest, Ricardo "Tano" Fontana.

"El equipo en lo que se refiere a creación de opciones de gol, ha sido muy superior a Blooming; por otra parte la defensa se complementó bien. Prácticamente se ha jugado como hace mucho tiempo no se jugaba". Agregó que la satisfacción habría sido mayor "si ganábamos por un par de goles más, pero igual hay alegría porque reconocemos que el plantel se desempeñó bien. A pesar de que en los últimos minutos bajamos un poco nuestro rendimiento; reitero que estamos contentos porque el equipo fue protagonista y siempre buscó el arco contrario".

"Tano" Fontana, sin embargo, reconoció que "faltó definición para concretar una actuación desafiante, tenemos que corregir estos errores para no cometerlos en el futuro, pero la situación es comprensible, porque la mayoría de los jugadores son jóvenes y están empezando a formarse".



Jugadores de Blooming:

"El primer gol nos complicó"



JUAN MANUEL PEÑA: "Un partido muy difícil, ya que The Strongest necesitaba forzosamente la victoria. Lamentablemente en los primeros minutos, se nos viene un gol en contra que complica todo lo que habíamos planeado inicialmente. En el segundo tiempo buscamos anularlo, pero cometimos errores y entonces nos marcaron el segundo y definitivo gol que significó nuestra derrota. Ojalá que en el próximo partido las cosas nos salgan mejor y podamos recuperarnos".

JAIME MORENO: "La táctica que teníamos planteada era muy buena, pero lamentablemente nos hacen un gol antes de los cinco minutos y todo se va por la borda, porque a partir de ahí las cosas cambiaron. En el segundo tiempo, nos cansamos y dejamos muchos espacios libres; de todas maneras no estamos ni tristes ni contentos, porque dejamos todo en la cancha. De todas formas, creo que cumplimos con las expectativas y habrá que pensar en el siguiente partido".

Síntesis:

THE STRONGEST

Justino, J. Roca, E. Gutiérrez, J. Sánchez, J. Villarroel, M. Villarroel, D. Ricardo

BLOOMING

Peña, J. Roca, A. Vaca, J. C. M. Soruco, Amarillo, D. H. y J. Moreno, D. Ricardo

ARBITRO:

JUECES: Lizme y Juan

AMONESTACIONES

y O. Arce de The Strongest y Blooming.

GOLES: Juan

Quinteros 10' y 20'.

RECAUDACION

por la venta de Libres 98.

Posiciones en la L

SERIE 'A'	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gr.
Boliviar	1	1	0	0	3
Real Santa Cruz	1	0	0	0	1
Orcobol	1	0	0	0	1
Oriente	1	0	0	0	1
Serie 'B'					
San José	1	1	0	0	2
The Strongest	2	1	0	1	3
Blooming	2	1	0	1	3
Wilstermann	1	0	0	1	2

PROXIMA FECHA: Lunes 2 de diciembre. En Santa Cruz.

Martes 3 de diciembre. En Cochabamba: Wilstermann vs. Blooming.

Miércoles 4 de diciembre. En Santa Cruz: Real Bolivia vs. Blooming.

Con 8 goles: Jorge Hirano de Bolívar, Jasson Rodríguez de Potosí, tura Ferreira de Oriente y Berthy Suárez de Blooming.

Con 7 goles: Johnny Villarroel de The Strongest, Hermann Alberti de Ready y Víctor Hugo Antelo de Blooming.

Con 6 goles: Carlos Borja de Bolívar, Arturo García de Orcobol, Mauro de Destroyers y Mario Ortega de San José.

Con 5 goles: Fernando Salinas de Bolívar, Gustavo Quinteros de The Strongest, Juan Carlos Velasco de Orcobol, Francisco Valera de Oriente y Roberto Pérez y Walter Maladot de San José.



MINISTERIO DE TRANSPORTES, COMUNICACIONES Y AERONAUTICA CIVIL
EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

INVITACION PUBLICA Nº 09/91

CABLES MULTIPARES DE PLANTA EXTERNA

Habiéndose declarado desierta la presente Invitación Pública, se invita a las firmas comerciales, legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la provisión de Cables Multipares de Planta Externa, en los términos del Pliego de Especificaciones que podrá ser retirado de las oficinas de Asesoría Legal (piso 16 Edif. Centro de Comunicaciones calle Oruro esq. Mariscal Santa Cruz) previo el pago de DOSCIENTOS CINCUENTA (00/100 BOLIVIANOS (Bs 250.-). Este pago debe efectuarse en la Div. de Tesorería de ENTEL, piso 7 Edificio Central (calle Ayacucho Nº 262).

La presente Invitación Pública será tramitada de acuerdo a lo previsto en el contrato de rendimiento de 17-06-91, suscrito entre el Gobierno de la República de Bolivia y la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL).

Las propuestas deberán ser presentadas hasta horas 11.00 (once de la mañana) del día martes 10 de diciembre de 1991, en las oficinas de Asesoría Legal antes mencionadas.

La Paz, 30 de noviembre de 1991

COMITE CONTRATACIONES DE ENTEL

(Sello). - EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES - ASORIA LEGAL - La Paz - Bolivia.

AVISO PERMANENTE
DEUDORES MOROSOS

DEUDOR

- 1.- TRANSPORTES PACIFIC S.R.L.
- 2.- MIRTHA GONZALES POZO
- 3.- VICTOR HUGO MURILLO ESPAÑA
- 4.- FRANCISCO FIERRO CALERO
- 5.- FERNANDO BILBAO LA VIEJA
- 6.- JESUS JHONNY GONZALES R.
- 7.- NELLY FOURNIER SALINAS
- 8.- EDGAR CRUZ GUZMAN HINOJOSA
- 9.- ELIAS CARDENAS CORTEZ

GARANTE

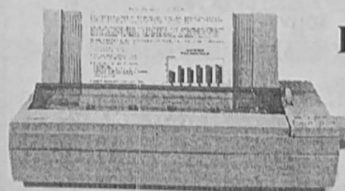
- JAVIER SAAVEDRA MOLINA
JAIME SAAVEDRA GUTIERREZ
MANUEL ALBERTO SAAVEDRA OMISTE
MARIA LUZ BILBAO DE SAAVEDRA
GUILLERMO MURILLO ULLOA
GERMAN CAMPOS RODRIGUEZ
OSCAR GUARDIA VIANÁ
TERESA CUETO ARTEAGA
GUILLERMO AVENDAÑO FERNANDEZ
BETTY VERA DE MORALES

A las personas incluidas en la presente lista, se les comunica que se han iniciado las acciones policiales y judiciales respectivas. Referencias teléfono 328733

La Tecnología
De Impresión Cambia
¡ Y COMO CAMBIA

Ayer eran Revolucionarias
Hoy son Obsoletas
Soluciones que parecían
Ciencia Ficción
Hoy se convierten en ...

EPSON®



LX-

DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS PARA BOLIVIA SISEP
TELEFONOS 350417 - 353407

Armonía
ció a ADAP

dos goles de Reynaldo... la representación de Villa... se impuso ayer a ADAP... contra uno, en parti... en el estadio de la... Los tantos del equipo... llegaron a los 10 y 13... del segundo tiempo. Des... Jeandro Pantoja a los 44 y... expulsado Julio Solares... no equipo... Villa San Antonio, el sele... local se impuso por dos... contra uno a Villa Tinto, con... Amílcar Justiniano e Igor... escocó Wilson Terán.

da aficionados

Atletico Gonzales logró el título

na final intensa, Atlético Gonzales, logró imponerse ayer por un... ciro a Villa Concepción en la última fecha del torneo de... aficionados. Con ese triunfo logró el título de campeón y ganó el... de ascender a la división de Primera Aficionados.

to del gol del equipo vencedor fue convertido por Hugo Ramos a los... tos del segundo tiempo.

into, que desalentado por sus derrotas últimas, la representación... academia Nacional de Policías (ANAPOL), cayó ante Atlético Illimani... cantos contra cero. Pese a esa derrota, el equipo policial, se... tyó en uno de los animadores importantes del campeonato, al... nformado su plantel con alumnos de esa institución de formación... mal.

os demás partidos los resultados fueron los siguientes: Atlético... (ausente) San Simón de Ayacucho W.O. y Sumaj Orcko (ausente)... lres W.O.

aciones
Concepción: Alin Rivas, Juan Carlos López, Benjo Corrales, Chipana, Edgar Yujra, Leonardo Quisbert, Marcelo Crispin, Pedro



ón corresponde al partido que jugaron ayer los planteles de Atlético... es y Villa Concepción, en la final del torneo de segunda aficionados.

DEUDOR MOROSO
FRED HUMBERTO
GRESPO POLO

La persona señalada debe comunicarse al teléfono 328733
sin perjuicio de proseguir con las acciones legales pertinentes.

AVISO

Las personas que figuran en la presente lista, deben comunicarse con el teléfono 1034, a objeto de regularizar sus obligaciones en mora.

DEUDOR
Mary Maymura de Solares
IMPREGNART
Andrés Internacional
representado por
Danny del Carmen Ridder
Rubén Julio Saucedo
Edgar Raúl Candia Gonzales
Denis Eduardo Claude Marconi
Dante Marsili Rivera

SERCO Ltda.
representado por
Angel Camacho Rivera
Carlos Francisco Meave Rada
Marcelo Hurtado Villa
Enrique Soria Nau
Francisco Vásquez Calvimontes
Eduardo Jemio Campero
Jorge Mauricio Muñoz Díaz
Iván Werner Bascopé Chávez
Javier Edmundo Valdivia Guzmán
Hernán Román Romero

**COCHABAMBA, 29 (PRESEN-
CIA).** La premisa de retornar a
Cochabamba el título de "semillero
del fútbol boliviano", provoca un
criterio renovador y progresista en
los dirigentes de la Asociación de
Fútbol de Cochabamba, que presi-
de Javier Caballero.

Surgen varias voces comunes
en torno al "sistema revolucionario"
que se debe dar al fútbol
cochabambino en todas sus cate-
gorías, particularmente desde ju-
venil a la primera división.

Una de las propuestas concre-
tas es la que se refiere a realizar
desde febrero del año venidero tres
torneos para clasificar a los cuatro
mejores, bajo un sistema especial

de puntaje y jugar la "gran final" en
un torneo cuadrangular atractivo.
En el resto de las divisiones
menores dar estímulos especiales
no solamente con torneos
maratónicos, sino de competencia
y si es posible con ascensos y des-
censos en dos ocasiones durante el
año.

Los partidos deberán ser de com-
petencia constantemente y que in-
teresen a los hinchas, jugadores,
técnicos y dirigentes.

Las reuniones ordinarias de la
Asociación durante diciembre esta-
rán caracterizadas por el debate sin-
cero, lógico y progresista se insistió
en la Asociación.

Los planteles de San Pedro y

Happ jugarán el martes el primer
partido de la segunda fase del torneo
Copa Simón Bolívar que se juega
entre los campeones y
subcampeones de las Asociaciones
Mixtas bajo el control y patrocinio de
la Federación Boliviana de Fútbol.

El primer cotejo se jugará el
martes 3 próximo desde las 18.30
en preliminar de la jornada profe-
sional que corresponde al partido
entre Wilstermann y San José de
Oruro.

San Pedro eliminó en la primera
fase a Mariscal Brañ subcampeón
de La Paz demostrando que tiene un
plantel fuerte y ambicioso, lo que le
permitirá hacer prevalecer frente a
su difícil rival, Enrique Happ.



Arriba aparece la representación del club Atlético Gonzales, que conquistó
ayer el título de segunda aficionados. Abajo Villa Concepción, que fue un
importante animador y se coronó como el subcampeón de la temporada.

TOYOSA LTDA

DISTRIBUIDOR PARA BOLIVIA

La perfección
hecha neumático

GOOD YEAR



RADIAL

G 46

SERIE 70
RADIALGRAND
PRIX S

TOYOSA LTDA

LA PAZ:

González Paz Viala 1423 1425 Tel. Central 2000 - 2000A Fax 2000 2000B Fax 2000

COCHABAMBA:

González Paz Viala 1423 1425 Tel. Central 2000 - 2000A Fax 2000 2000B Fax 2000

SANTA CRUZ:

González Paz Viala 1423 1425 Tel. Central 2000 - 2000A Fax 2000 2000B Fax 2000

Copa Simón Bolívar

Frontanilla fue superior

Estudiantes Frontanilla demostró más virtudes que Litoral, para imponerse por tres tantos contra uno, en el partido de la Copa Simón Bolívar, que se realizó ayer en el estadio Hernando Siles.

El equipo orureño se adjudicó de las acciones en el segundo tiempo frente a un adversario que cometió errores que anulaban sus propósitos para sumar un nuevo triunfo, a los dos que había logrado anteriormente frente a ENAF.

El partido

Fue intenso de comienzo a fin. La falta de técnica fue reemplazada por la "garra" en ambos sectores. Se proyectaron con más decisión los atacantes de Frontanilla, en tanto que careció de fuerza la zona de gestación en Litoral.

El sorpresivo gol de Miguel Zurita, convertido a los 2 minutos del primer tiempo, desconcertó a los jugadores locales. El nerviosismo complicó el accionar y comenzaron a desesperarse lejos de salir con fuerza para evitar esas arremetidas.

Joselito Méndez, del delantero con más talento de gol en la ofensiva de Litoral, no pudo desmarcarse y en una de las pocas oportunidades que tuvo, logró emparejar el marcador a los 41 minutos, resultado con que finalizó el primer tiempo.

Debido al nerviosismo en las acciones resultaron expulsados los jugadores Remigio Gutiérrez, de Frontanilla y José Paredes, de Litoral.

Segundo tiempo

Fue de dominio neto por parte de Estudiantes Frontanilla, con esporádicas llegadas de los atacantes de Litoral. Se notó mayor diferencia en las acciones que se registraron en uno y otro sector.

El segundo tanto de Frontanilla llegó por acción de Alejandro Daza a los 12 minutos y el tercer tanto fue convertido por Sergio Merele a los 21 minutos.

Panorama

Para Estudiantes Frontanilla resultó un triunfo importante debido a que los dos puntos en condición de visitante le otorga handicap en la búsqueda de la clasificación. Fue totalmente diferente a ENAF que no pudo lograr ninguna unidad en sus dos presentaciones anteriores frente al mismo Litoral.

Mariscal Braun, tampoco tuvo fortuna en sus dos presentaciones anteriores y en la pugna por la clasificación se encuentran los planteles de San Pedro, de Cochabamba, Frontanilla, de Oruro y se espera el debut de Enrique Happ, de Cochabamba.



Estudiantes Frontanilla, de Oruro, logró ayer un triunfo incuestionable frente a Litoral, de La Paz, en partido válido a las eliminatorias de la Copa Simón Bolívar, donde intervienen equipos de las asociaciones de fútbol de La Paz, Oruro y Cochabamba.

Sinto la joya

Copa Simón Bolívar de la Paz

E. PRO LITORAL

E. s. Frontanilla

Rodríguez

Martín

Cossio

Remigio

José

Guarachi

Miguel

Daza y González

Litoral:

José

Menacho

(Rubén

Ortega

Morales

Coco

Quintana

Méndez

Pablo

Martín

Goles:

los 2 minutos

Daza 57 minutos

Para Litoral:

41.

Árbitro:

(Cochabamba)

Jueces

Silva y Ríos

Posiciones en la Copa S. Bolívar

Equipos	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
Litoral	3	2	0	1	6	4	4
San Pedro	2	1	1	0	4	1	3
Frontanilla	1	1	0	0	3	1	2
Mcal. Braun	2	0	1	1	1	4	1
ENAF	2	0	0	2	1	5	0
E. Happ	0	0	0	0	0	0	0

Ciclistas de Cochabamba se preparan para nacional

COCHABAMBA, 30 (PRESENCIA).- La Asociación Departamental de Ciclismo nominará el próximo lunes a ocho ciclistas de las divisiones infantil y menores para que formen el equipo cochabambino que intervendrá en el torneo nacional a realizarse el próximo fin de semana en la ciudad de Santa Cruz.

En base a los resultados que se han venido registrando en las competencias de ruta realizadas este fin de semana en el Circuito Bolivia, los dirigentes y

el comité técnico, nominarán a 4 corredores por cada división para que defiendan los colores cochabambinos en las pruebas nacionales.

Junto a las otras representaciones del país, el plantel valluno participará en las especialidades de contra reloj y de gran fondo y fondo, tanto por equipos como individuales.

Según los dirigentes se espera encontrar valores para renovar sus equipos, que en el pasado formaron la base de las selecciones nacionales.

Comenzó curso para periodistas deportivos

COCHABAMBA, 30 (PRESENCIA).- En el colegio Don Bosco de esta ciudad se inauguró hoy el Curso de extensión y perfeccionamiento para periodistas y profesionales de radio y televisión, con el auspicio del Instituto Departamental de Deportes y la Secretaría General del Deporte y la Juventud.

Estudiantes de la carrera de Comunicación Social de la Universidad Católica, se acoplaron a los periodistas especializados para tomar el referido curso que ha sido calificado como uno de los más destacados que se realizan en el país en la última temporada.

rada.

La experiencia de los docentes y permite esperar un curso de mucha calidad comunicacional y de los dos a la rama deportiva.

Los catedráticos argentinos pertenecientes al Instituto Superior de Radio y Televisión de la ciudad de La Paz, se trata de Fernando V. Fernández, Guillermo Lazo, Andrés Farfán y Párraga.

IMPORTACIONES-REPRESENTACIONES VICAR S.A.

AVISO

Se comina al señor WALTER OVANDO VALENCIA C.I. 169181 L.P. apor las oficinas de VICAR S.A. en la ciudad de Santa Cruz, a efecto de regular su deuda en mora.

LA GERENCIA



CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ

INVITACION PUBLICA Nº 19/91

(NUEVA PUBLICACION)

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, en cumplimiento del D.S. 22678 y 22679, III, invita a todas las empresas Consultoras legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para:

La realización del estudio a nivel Diseño del "Camino Huarimutahuaya - Cruce Cotaña"

Los términos de referencia y pliego de especificaciones serán recabados en la sede de la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, en el Edificio Santa Isabel Bloque "A" 2º Mezzanine, previo pago de Bs. 500. Las propuestas deberán ser presentadas en conformidad a las disposiciones legales vigentes el día 20 de diciembre de 1991 a Hs. 18.00 en las oficinas de la Gerencia de Planificación de la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, ubicada en la calle Hermanos Mancho N° 2518.

GERENCIA DE PLANIFICACION

La Paz, noviembre de 1991



CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ

INVITACION PUBLICA Nº 23/91

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, en cumplimiento del D.S. 22678 y 22679, III, invita a todas las empresas Consultoras legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para:

El programa de Desarrollo Rural Integrado Apolo "Diagnóstico"

Los términos de referencia y pliego de especificaciones serán recabados en la sede de la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, en el Edificio Santa Isabel Bloque "A" 2º Mezzanine, previo pago de Bs. 500. Las propuestas deberán ser presentadas en conformidad a las disposiciones legales vigentes el día 20 de diciembre de 1991 a Hs. 18.00 en las oficinas de la Gerencia de Planificación de la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, ubicada en la calle Hermanos Mancho N° 2518.

GERENCIA DE PLANIFICACION

La Paz, noviembre de 1991

COLISEVM CASINO COCHABAMBA

Pase usted sin llamar

1er. GRAN CAMPEONATO NACIONAL DE STUD POKER



6 y 7 de Diciembre

Especial viaje de fin de semana a: COCHABAMBA

Inscripciones en: CRILLON TOURS S.A.

Av. Camacho 1223 - Telfs.: 350363-374566-374567 - C.P. 4785
Cables CRITUR - Telex 2557 BV - Telefax (591)-2-391039 - La Paz - Bolivia

y/o su Agencia de Viajes BIENVENIDOS A COCHABAMBA



Av. Pando 1271 Cochabamba - Telfs. 80110-80761

tados Unidos obtuvo título mundial de fútbol femenino

(China, 30 EFE).- La femenina de Estados Unidos venció hoy, por primera vez en su historia, campeona del mundo en la final, al imponerse en la final a la selección china de fútbol femenino por 2-1.

La estadounidense Akers-Stahl, que marcó el primer gol, aprovechó la defensa noruega para seguir el partido y el final de los ochenta minutos.

Stahl fue además la máxima goleadora de esta edición de la Copa Davis, con 10 goles. En el minuto 19, esta jugadora abrió el partido, cuando un gol de falta directa, que

una rival cometió sobre su compañera Sharon Huggins.

Las noruegas reaccionaron tras el primer gol y, sólo nueve minutos después, su máxima goleadora, Linda Medalen, empató el partido y lograba su sexto tanto en el campeonato.

En los segundos minutos, la noruega Heidi Støre estuvo a punto de adelantarse a su equipo en el marcador, pero su remate de cabeza se estrelló en una de las cruces de la portería estadounidense.

En el minuto 77 llegó el gol decisivo de la final, disputada en el Estadio Tianhe de Cantón ante 60.000 espectadores, con el que Estados Unidos consiguió el título tras ganar cinco partidos consecutivos.

ancia intenta obtener prestigiosa Copa Davis

(Francia, 30 EFE).- Los franceses Henri Leconte y Guy Forget son hoy el delirio entre sus compatriotas al vencer en cuatro sets a los norteamericanos Ken Flach y Robert Seguso, con lo que la ventaja de Francia en la Copa Davis de tenis es de 2-1 a falta de los dos individuales (mañana domingo).

Tras la victoria de hoy por 6-1, 6-4, 4-6 y 6-2, está a un punto de adjudicarse, por primera vez desde 1932, la ensaladera de plata, el título de campeón del mundo y el tenisista más en forma en los meses, volvió hoy a encandilar a los 8.300 aficionados que llenaron el estadio de los deportes de París con un repertorio brillante de golpes, de los deportistas resistentes, un agresivo juego en la red con 20 ganadores y 12 saques directos.

Leconte y Forget permanecen invictos en los ocho encuentros de dobles que disputaron en la Copa Davis, mientras que los estadounidenses Flach y Seguso sumaron su segunda derrota en esta competición desde que

comenzaron en 1985. Leconte, cuyo juego hace que sea difícil pensar que dejó de jugar desde julio a causa de una lesión en la mano derecha, ha bajado hasta el puesto 159 de la clasificación mundial, y que ha bajado hasta el puesto 159 de la clasificación mundial, y que ha bajado hasta el puesto 159 de la clasificación mundial.

Seguso, dos de ellas como consecuencia de dobles fallas. La primera manga ya quedó clara la motivación de los franceses cuando

laron en 22 minutos con un contundente 6-1 a sus adversarios, que fueron incapaces de anotarse ocho puntos.

Los norteamericanos mejoraron su juego en el segundo set, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

do de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una doble falta de Leconte permitió a Flach y Seguso ganar el primer punto, pero una

Mallorca sede del mundial de billar

Palma de Mallorca (España, 30 EFE).- El Consejo de la Asociación Mundial de Billar (WPA), reunido hoy en la ciudad española de Palma de Mallorca, acordó elegir a esta localidad como sede del torneo final del Campeonato del Mundo de billar a tres bandas para 1992.

De esta forma, la capital de la isla española de Mallorca releva en este compromiso a la ciudad japonesa de Tokio, que fue sede de la Copa al campeón del mundo durante los años 1980 y 1991.

Además, con esta designación, Europa recupera el principal protagonismo del Mundial de Billar, que había perdido cuando la ciudad japonesa de Yokohama fue nombrada sede final.

La Asociación Mundial de Billar explica en una nota que está

"impresionada por la magnífica organización de la Mallorca-Business World Cup durante los tres años anteriores y, muy especialmente, del I Abierto Internacional que se disputó esta semana como fase previa de la prueba mundialista".

El Consejo acordó también el calendario completo del mundial de 1992, con las siguientes sedes y fechas:

- Primera prueba (15-18 septiembre): Estambul (Turquía).
- Segunda prueba (1-4 octubre): Ginebra (Suiza).
- Tercera prueba (29 octubre-4 noviembre): Gante (Bélgica).
- Cuarta prueba (13-15 noviembre): Berlín (Alemania).
- Quinta prueba (17-22 noviembre): Orleans (Francia).
- Sexta prueba (4-6 diciembre): Seúl (Corea).
- Final (9-13 diciembre): Palma de Mallorca (España).

La mejor noticia del día:

i su sueño hecho realidad!

EL TOYOTA QUE SIEMPRE SOÑÓ,
A SU ALCANCE EN TOYOSA LTDA.

10% CUOTA INICIAL

40 MESES PLAZO

18% INTERES ANUAL

100% TECNOLOGIA JAPONESA

LA LINEA COMPLETA DE VEHICULOS TOYOTA



COROLLA



LAND CRUISER



HI LUX



4RUNNER



HIACE

TOYOSA LTDA

LA PAZ: Oficina Central Plaza Venezuela 1413 - 1425 Telf. Central 390930 - 391964 Fax: 391523 - 390899 Telex: 2483 TOYOSA BV - 3496 TOYOSA BV Casilla 10006
PLAZA VILLARDEL Nº 17 Telf. 311 285 EL ALTO: Carretera a Oruro frente Aduana Telf. 810287
Av. Héroles esq. San Martín Telfs. 29495 - 26572 - 23369 Fax: 26765 Casilla 4111 Telex: 6224 TOYOSA BV TALLER DE SERVICIO: Av. Uyuni E-1182 Telf. 40207
SANTA CRUZ: Sucursal Av. Monsenor Rivera esq. Uruguay Telfs: 325850 - 345767 - 325178 Fax: 325850 Av. Banzer Km. 2 1/2 Telf. 425227

DEUDOR MOROSO

EPIFANIO VARGAS NAVA

La persona señalada debe comunicarse al teléfono 328733 en perjuicio de proseguirse con las acciones legales pertinentes.

CASA EN VENTA

Ubicada en la Plaza Frías Nº 1542, esquina calle Bueno. Referencias al teléfono Nº 353161, en las mañanas.

La Paz, noviembre de 1991

AVISO PERMANENTE

DEUDORES MOROSOS

PISBOL
ETAMATIC PUBLICIDAD
AMARA NACIONAL DE MINERIA
PRODUCCIONES GRAFICAS COLOR-PROGRACO
GUILLERMO LANZA
PUBLICIDAD "ORLANDOS" José Galloso Rodena
INSTITUTO NACIONAL DEL TORAX
CALDIA EL ALTO

COMUNICARSE AL Telf. 391852

Juegos Estudiantiles alcanzaron éxito en Sucre

SUCRE, 30 (PRESENCIA). Por Jochen Rojas R.- Los Juegos Deportivos Estudiantiles 91 que fueron organizados por la Asociación de Profesores de Educación Física y regentados por la Supervisión de Educación Física y Deportes concluyeron con rotundo éxito. A lo largo del calendario educativo se desarrollaron intensas jornadas

deportivas. Sucre, conocida como la "capital estudiantil" vivió con los distintos ciclos educativos. Los campos deportivos se llenaron, los mandiles blancos dieron otro calor a la infraestructura deportiva, las barras, cantos y rivalidades entre instituciones educativas se llevaron con correcta acción.

Con éxito la Asociación de Profesores de Educación Física convocó a los diversos torneos. La mesa directiva encabezada por el profesor Néstor Ríos, volvió a la búsqueda de nuevos valores. 1991 fue de mucha actividad deportiva, esperamos que a su vez la Supervisión de Educación Física y Deportes colabore e incentive a la comunidad estudiantil de Sucre, estas dos instituciones trabajaron por el bien del deporte, alegraron a los estudiantes de los flagelos que tiene la humanidad.

El artesano del gol

Por Edgar Toro

El fútbol vive su momento de plenitud, en un marco de alto nivel competitivo, cuando la magia del "zurdo" CARLOS ANGEL LOPEZ, eleva el nivel de belleza futbolística, con la genialidad que tiene para meter balones como en bandeja.

Su habilidad desequilibrante, nos ofrece una perspectiva aún más excitante, nos augura más gente en los estadios. Con satisfacción y fe vemos en él, como a uno de los pocos jugadores que nos brindará, toque, elegancia, calidad en esa zurada que acaricia el balón con sutileza como a una joya hermosa.

Vivimos, disfrutamos y vibramos en cada jugada que el "zurdo" acompañado de Hiran y el otro "zurdo" Urrutí, conforman una orquesta de deleite y alegría para quienes gustamos del fútbol elegante, grandioso y eficaz.

Por las obras que hace en el área rival, por la movilidad que ejerce, las fintas, su gambeta clásica que caracteriza a los zurdos, los "tacos" y "túneles" más los goles que devoran las redes rivales, hacen de López un "ARTESANO DEL GOL".

El fútbol con habilidad, con técnica, con manejo sutil e intencional, es una fiesta y alegría plébrica de positivismo dentro del campo de juego.

Un jugador con personalidad, de quienes llegando a la cima se mantienen aún con humildad. Lástima que López pronto se ausentará de las cachas, dejando un gran vacío que difícilmente alguien pueda llenar ese espacio pronto, pero... viviremos recordando todo su talento que pasaron por los estadios de Bolivia.

Pocas veces tenemos la oportunidad de elogiar jugadores extranjeros en nuestro medio. Lo de Carlos Angel López es digno de mención, porque los bolivianos sabemos reconocer lo bueno, sin paradojas ni diferencias de colores.



Juventud

Niños de los distintos centros educativos en Sucre que lograron los primeros lugares en los Juegos Deportivos Estudiantiles 1991. (FOTO PRESENCIA-SUCRE).

Sagrado Corazón

El colegio católico, conocido a nivel nacional SAGRADO CORAZÓN fue el principal animador del certamen, consiguió varios títulos tanto en damas como en varones, por lo que vale remarcar que hubo hegemonía por parte de los colegios privados, así quedó la tabla general:

Ciclo Básico

Mini-Básquet-Niños. Primer lugar Sagrado Corazón, segundo Santa Javier, tercero, I.B.A.D.E.

Mini básquet Varones. Sagrado Corazón, Seleccionado de Sagrado Corazón y Don Bosco, tercero Adolfo Siles.

Fútbol de Salón: Ira. de Honor: José Mariano Serrano y Bolivia Ascenso: Sagrado Corazón segundo de Porvenir.

Ciclo Intermedio:

Básquet damas: María Josefa Mujía seguido de Inmaculada y Sagrado Corazón.

Fútbol de Salón: Monteagudo, Sagrado Corazón, Alemán.

Ciclo medio:

Básquet damas: María Josefa Mujía, Manuel Rodríguez de Quiroga y Santa Eufracia.

Vólibol Damas: Inmaculada, Santa Eufracia y Sagrado Corazón.

Básquet Varones: Junín, Zudáñez y Sagrado Corazón.

Fútbol: Primero Monteagudo, segundo Zudáñez y tercero Junín. Estas dos instituciones ya vienen pensando en los Juegos Estudiantiles Nacionales que por diversos motivos se suspendieron, recordemos que Sucre volvió a ser designada como sede de este importante evento que se desarrollará en 1992.

Chancadera "Juzmán" OFRECE:

- Arena lavada tamizada.
- Cascajo triturado-chancado
- Piedra manzana y bruta

Final Achumani, parada minibus 214
Telf.: 794138



Bodas de plata FEJUVE

Con motivo de un nuevo aniversario de FEJUVE Beni se disputó un interesante torneo de fútbol. En la foto aparecen los dos equipos que se ubicaron en los primeros lugares: San Vicente y San Juan. Esta entidad tiene su propia liga de fútbol y en ella militan 21 equipos.

Francisco Puentes Choque, secretario de Deportes de FEJUVE fue el encargado de brindar la información.



CORTE NACIONAL ELECTORAL
BOLIVIA

COMUNICADO

La Corte Nacional Electoral recuerda que, de acuerdo a la Constitución, los H. Senadores y Diputados de la República tienen la prerrogativa de circular libremente por el país, dado su carácter de representantes nacionales y gozar de inmunidad. Los señores Senadores y Diputados, sin embargo, deberán exhibir credenciales, para su libre tránsito.

La Paz, 30 de noviembre de 1991

IMPORTANTE EMPRESA CONSULTORA INTERNACIONAL



REQUIERE

Para su plantel operativo, profesionales con formación en algunas de las siguientes áreas:

Cartografía
Geodesia o Geología

Se ofrece:

- Excelente remuneración
- Capacitación en nuevas tecnologías
- Estabilidad y perspectivas de crecimiento profesional

Son requisitos:

- Conocimiento del idioma Inglés
- Conocimiento básico de Computación
- Conocimiento básico de Foto - Interpretación
- Edad entre 25 - 35 años

Favor dirigir su Curriculum vitae a: casilla 4258 - Santa Cruz - Bolivia. Se aceptará la presentación de la información hasta el 15 de diciembre de 1991.

ELECCIONES MUNICIPALES

1º de diciembre, 1991

POR RADIODIFUSORAS

CRISTAL



INFORMACION
COMPLETA
IMPARCIAL.

CALIFICADO
EQUIPO HUMANO
Y ESPECIALES
RECURSOS TÉCNICOS.

Como siempre a través de su circuito integrado.
Ahora en su nueva frecuencia de A.M. en 1480 Khz.
y su reconocida F.M. en 102.9 Mhz.

EXPERIENCIA Y CAPACIDAD INFORMATIVA.
OPINION ALTAMENTE PONDERADA.



¡TU VOTO VALE MUCHO MAS DE LO QUE CREES!!

¿Cuántos recursos humanos y financieros fueron necesarios para estas elecciones?

ORGANIZACION

Las Elecciones Municipales de 1991 están regidas por cinco vocales de la Corte Nacional Electoral y 50 vocales en los 9 departamentos, incluida la ciudad de El Alto.
El primero de diciembre, día de las Elecciones, funcionarán 7.022 mesas electorales en todo el país.
En estos comicios participarán 16.668 candidatos, entre titulares y suplentes, representando siete partidos y coaliciones políticas.
Se elegirán a 2.915 concejales, municipales y agentes cantonales, a los que se suma un número igual de suplentes que también serán elegidos.

INSCRIPCION

Se inscribieron 1.676.792 ciudadanos en todo el país para votar en las Elecciones Municipales 1991.

CAPACITACION

Cinco docentes fueron contratados para capacitar a 100 promotores electorales, quienes a su vez instruyeron a más de 56.000 jurados electorales, de los cuales 35.000 son suplentes.
En las mesas de sufragio participarán 49.154 delegados de partidos y coaliciones políticas.

HONORARIOS

También fueron contratados 2.945 notarios en el país, cuyos honorarios sumaron 3.092.250 bolivianos. El lapso de trabajo fue de tres meses. A este monto deben agregarse Bs. 702.200 por libros llenados.
342 jueces electorales, durante tres meses de funciones, percibirán 513 mil bolivianos.
Participan también 233 inspectores contratados por 5 meses, percibiendo 349.500 bolivianos.
El personal auxiliar representó 110.000 bolivianos.
La campaña de capacitación electoral ha demandado 330.108 bolivianos monto que incluye la impresión de 100.000 cartillas de instrucción de jurados electorales.

CAMPAÑA DE PROMOCION

Un gran despliegue publicitario comprendió la creación y la elaboración de piezas televisivas, jingles, publicaciones en prensa, afiches, volantes, pasacalles y poleras.
La campaña publicitaria se realizó en dos etapas, la primera cuyo objetivo fue buscar la inscripción de la ciudadanía en las notarías electorales; y la segunda que busca incentivar a la ciudadanía para el voto.
En televisión se contrataron 40 canales a nivel nacional con 5.846 pases representando 2.923 minutos de emisión en ambas fases.
En radio, 108 emisoras difundieron 44.581 pases en 22.291 minutos de emisión.
En prensa se ocuparon los servicios de 19 periódicos del país con 357 publicaciones.
Se imprimieron 40.000 afiches, 500.000 volantes, 50 pasacalles y se han distribuido 3.200 poleras

con los temas de campaña.
La inversión publicitaria fue de 1.564.092 bolivianos.
La difusión mencionada no implica las publicaciones de comunicados, resoluciones, avisos directos de la Corte Nacional Electoral y otros efectuados por las Cortes Departamentales en este rubro.

PAPELETAS DE SUFRAGIO

Se imprimieron 1.870.600 papeletas de sufragio con un costo de 516.120 bolivianos.
Por otro lado se han impreso 12.500 juegos de actas electorales por un monto de 68.000 bolivianos.
1.440 ánforas adicionales fueron construidas para La Paz con una inversión de 53.280 bolivianos.
El material de escritorio y otros suministros necesarios para la realización de los comicios representan la suma de 267.450 bolivianos.
Se utilizó un presupuesto de 25.000 para gastos de embalaje y transporte de todo el material con destino a las Cortes Departamentales del país.

INFORMATICA

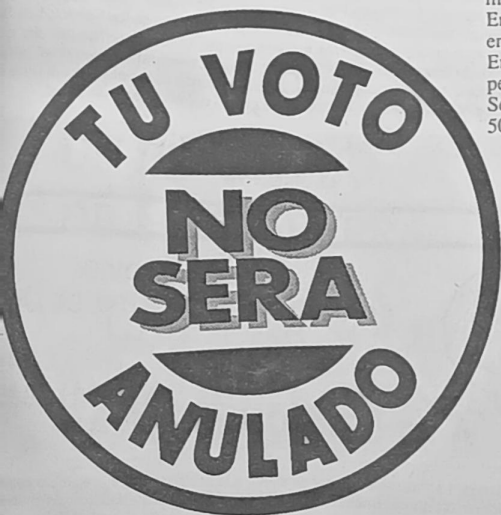
En el departamento de Informática fueron contratadas 10 personas con carácter eventual, para la tarea relativa a los comicios y al cómputo de las elecciones, con un presupuesto de 69.540 bolivianos.

COSTO TOTAL

El costo total de la preparación y realización de estas elecciones representa la suma de
Bs 7.660.620*

que al cambio oficial de SUS 3.71 representa
SUS. 2.064.857 dólares americanos.

* A este monto se deben sumar los gastos propios de cada Corte, viajes imprescindibles de funcionarios y material imprevisto.



Todo el país ha pagado para que tú votes:

¡¡VOTA!!

CORTES ELECTORALES
Para Creer



Valor
José Luis Guzmán, un cochabambino que brilla en Independiente Petrolero de Sucre; es hábil, tiene fuerza y garra. (Foto Presencia Sucre).

José Luis Guzmán:

Brilló en Independiente

Por Jochen Rojas R.

Ya demostró sus condiciones en Petrolero de Cochabamba, The Strongest y Chaco Petrolero de La Paz. 1991-92 jugó por el Independiente Petrolero de Sucre, equipo en el que brilló con luces propias, demostró su fútbol, sus condiciones de defensor y el amor a la casaca que defiende. José Luis Guzmán fue figura del Independiente, ya que incluso llegó a defender su arco. Hoy en un balance de su trayectoria deportiva señala:

"Vengo jugando siete años en el fútbol profesional de nuestro país, debuté en Petrolero de Cochabamba, luego tuve el gusto de vestir la casaca de The Strongest (1988) año en el cual clasificamos a la Libertadores, pasé a Chaco Petrolero y esos dos últimos años defendí los colores "rojo y blanco" de Independiente Petrolero.

Dos años en Independiente

Importantes para mí persona en especial 1990 ya que ese año Independiente estuvo bien conformado, tuvimos un equipo bien unido, en su mayoría jugadores nacionales, había garra, voluntad, sabíamos votar mucha energía, incluso en entrenamientos mojábamos la camiseta, aspectos que faltaron este año a parte

los dirigentes se equivocaron al contratar tanto elemento de plantilla de treinta jugadores de los cuales a mucho jugaron 20 en todo el campeonato, no hubo sacrificio, la inversión de los dirigentes fue grande que al final no dio resultado pues muchas veces ingresábamos al campo de juego desmoralizados, con desgano, factores que influyeron para que Independiente Petrolero no repitiera sus anteriores presentaciones, pienso que "el equipo o institución que no esté económicamente bien no puede rendir deportivamente".

Sin embargo se consiguió mucho el 90 ya que dimos espectáculo en todo el país, comenzamos a ser respetados y temidos, la hinchada ya no aceptaba las derrotas y éste es un logro importante para el fútbol de Sucre que tiene ahora buenos deportistas en las distintas ramas deportivas como en la natación, Héctor Medina, sólo falta mayor incentivo económico de las instituciones para que Sucre y Chuquisaca pueda ser una potencia deportiva.

Defensor y arquero.

"Siempre de marcador derecho".
"Mira, antes de jugar por Independiente me desempeñaba como zaguero central, sin em-

bargo he demostrado en estos dos últimos años que puedo jugar en todos los puestos, se puede decir que Guzmán jugó desde arquero hasta puntero izquierdo.

¿Cómo fue su debut como arquero?

Fue en la segunda rueda del torneo "Jorge Lonsdale" partido que jugamos de local ante Oriente Petrolero, Emilio Ludueña cometió una falta que le costó la expulsión, se jugaban los últimos veinte minutos, Oriente buscaba el empate. Nadie se animaba a defender el arco yo me animé porque me sentí capaz, fue una alegría pues salvé a mi equipo de varias caídas, logramos la victoria y demostré que un jugador no sólo juega en un puesto.

José Luis Guzmán, ni el público que asistió no olvidarán la noche del 16 de octubre, él por su debut de arquero ante la imposibilidad de que el arquero suplente ingresara, pues el técnico ya había realizado los dos cambios reglamentarios, y el público porque sufrió y salió airoso de una jornada histórica pues el goleador Juan Carlos Sánchez, marcaba su gol personal 250.

¿Un momento alegre?

Te puedo decir que el fútbol, el deporte me ha dado fuerza, trabajo y felicidad a mi familia por lo que practicar deporte o jugar al fútbol es lo más alegre que tengo por eso siempre deseo y pido que todos hagan deporte y practiquen fútbol.

¿Momento triste?

Dos, 1988 cuando Petrolero de Cochabamba se retiró de la

liga, pese a la buena que realizó siendo el po valluno en ese año de un compañero, fue para mí Omar, jugábamos juntos de 3 y 5, aprendí de él estos fueron más amargos.

¿Un técnico?

De todos los técnicos que he tenido me quedo con el hombre capaz, que mentalidad fría que el técnico tiene, aprendí.

¿El futuro?

Veremos que tendencia la tendrá Petrolero si continúa por el amor del hinchado hacia mí por seguir defendiendo Independiente y Petrolero de Sucre y Chuquisaca.

Se puede decir que de Wilstermann, lamentablemente no puedo jugar y colores. Veremos que el dueño de mi país Mauricio González, presidente de la Asociación dará la última palabra.

José Luis Guzmán, un cochabambino que brilló en Independiente Petrolero de Sucre; es hábil, tiene fuerza y garra. (Foto Presencia Sucre).

Esperan nominación del director del IDD en la ciudad de Sucre

La comunidad deportiva de Sucre y Chuquisaca están a la espera del nombramiento oficial del nuevo ejecutivo del Instituto Departamental de Deportes, resolución que viene demorando por parte de la Secretaría General del Deporte y la Juventud.

La Asamblea General del Deporte de Chuquisaca eligió a Rafael Calvo como nuevo director del I.D.D. de este departamento el pasado lunes 4 de no-

vembre e hizo conocer esta resolución a la primera autoridad deportiva para que esta ratifique y designe fecha y hora para la posesión. Sin embargo hasta la fecha no se ha tenido una respuesta necesaria motivo que causa preocupación.

Chuquisaca no cuenta con una autoridad deportiva oficial desde el pasado martes 30 de abril cuando el entonces recién posesionado Julio Silva sufrió un atentado físico que lo alejó

de la dirigencia deportiva, desde aquella fecha se hicieron cargo de las riendas del deporte en Chuquisaca Favio Porcel como director de Obras deportivas y Freddy Landívar miembro de la asamblea del deporte, este último generó recursos económicos para que las distintas asociaciones y delegaciones participen en los torneos nacionales, ya que el tesoro general de la nación no desembolsó hasta la fecha el respaldo económico debido a que Chuquisaca no cuenta con el titular deportivo. Cuando

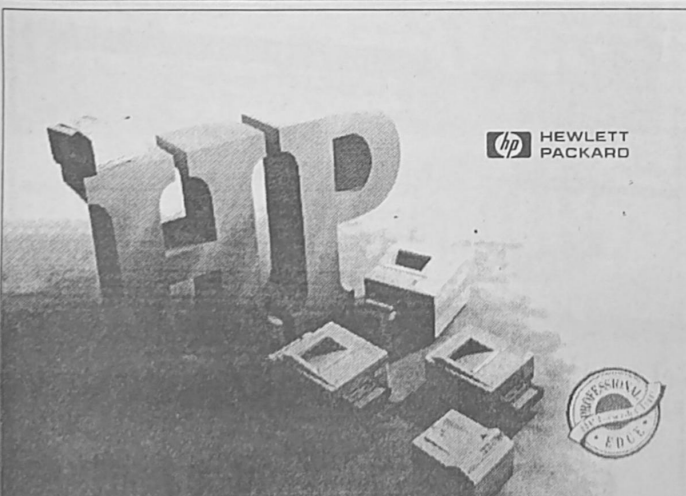
ingresamos al último mes de la gestión 91 y teniendo en cuenta la realización de los últimos campeonatos nacionales, el I.D.D. Chuquisaca ha quedado sin recursos económicos, poniendo en riesgo la presencia de varias disciplinas deportivas a eventos nacionales como la natación, gimnasia y otros.

Rafael Calvo señaló a PRESENCIA DEPORTIVA: "creo que debido al recargado trabajo que tiene el secretario del deporte y la juventud, Alfonso Arévalo está omitiendo la designación oficial para el Instituto Departamental de Deportes de Chuquisaca; una vez que tenga la nominación oficial mi prioridad será la de buscar el desembolso económico por parte del Tesoro General de la Nación para hacer que Chuquisaca esté presente en los últimos torneos nacionales y realizar la premiación anual a los deportistas.



Distinción
El motociclista René Junstein recibe su distinción de maestro Presidente de la República.

En un día, sus nuevas impresoras
LASER JET de HEWLETT PACKARD
Harán lo que otras
no pueden hacer en silencio



DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS PARA BOLIVIA:

coasin

COMPUTACION
COSICOM SRL

LA PAZ
C. Gabriel González No. 221
Telf. 353407 363305
Fax 359068

SANTA CRUZ
Calle Real No. 164
Telf. 541537 538791/92
Castillo 4460

POTOSÍ Telf. 22551 24545

COCHABAMBA
C. 16 de Julio No. 340
Telf. 23053 23060

IGUÁ
Calle Beni esq. Trébol Vaca
Telf. 81612

SUCRE
Calle Bustillos No. 185
Telf. 32217

TARJETA
Telf. 22422
CASANOLINA
Ramon Siles No. 734
Telf. 22034 22013

ORURO
Calle Bolívar
Galería Bolívar Ol. 201
Telf. 53991

P.C. Ltda.



**COLEGIO MEDICO
CONSEJO DEPARTAMENTAL DE LA**

El Colegio Médico de La Paz ha tomado conocimiento con profunda preocupación los compromisos de las Unidades Sanitarias El Alto y La Paz para la transferencia de los Sanitarios 1 de El Alto y 5, 6 y 7 de La Paz a Organismos No Gubernamentales, lo que a confirmar la denuncia del Colegio Médico sobre la privatización de los Servicios. A tiempo de rechazar esta política de las autoridades del rubro, queremos señalar que estamos en contra de la presencia de Organizaciones No Gubernamentales en el área de la Salud, pero éstas deberían situarse en zonas rurales donde no existen Servicios del Estado y no aprovechando la infraestructura propia del Ministerio de Salud.

La Paz, 1 de diciembre de 1991

LA DIRECTIVA



**COLEGIO MEDICO
CONSEJO DEPARTAMENTAL DE LA**

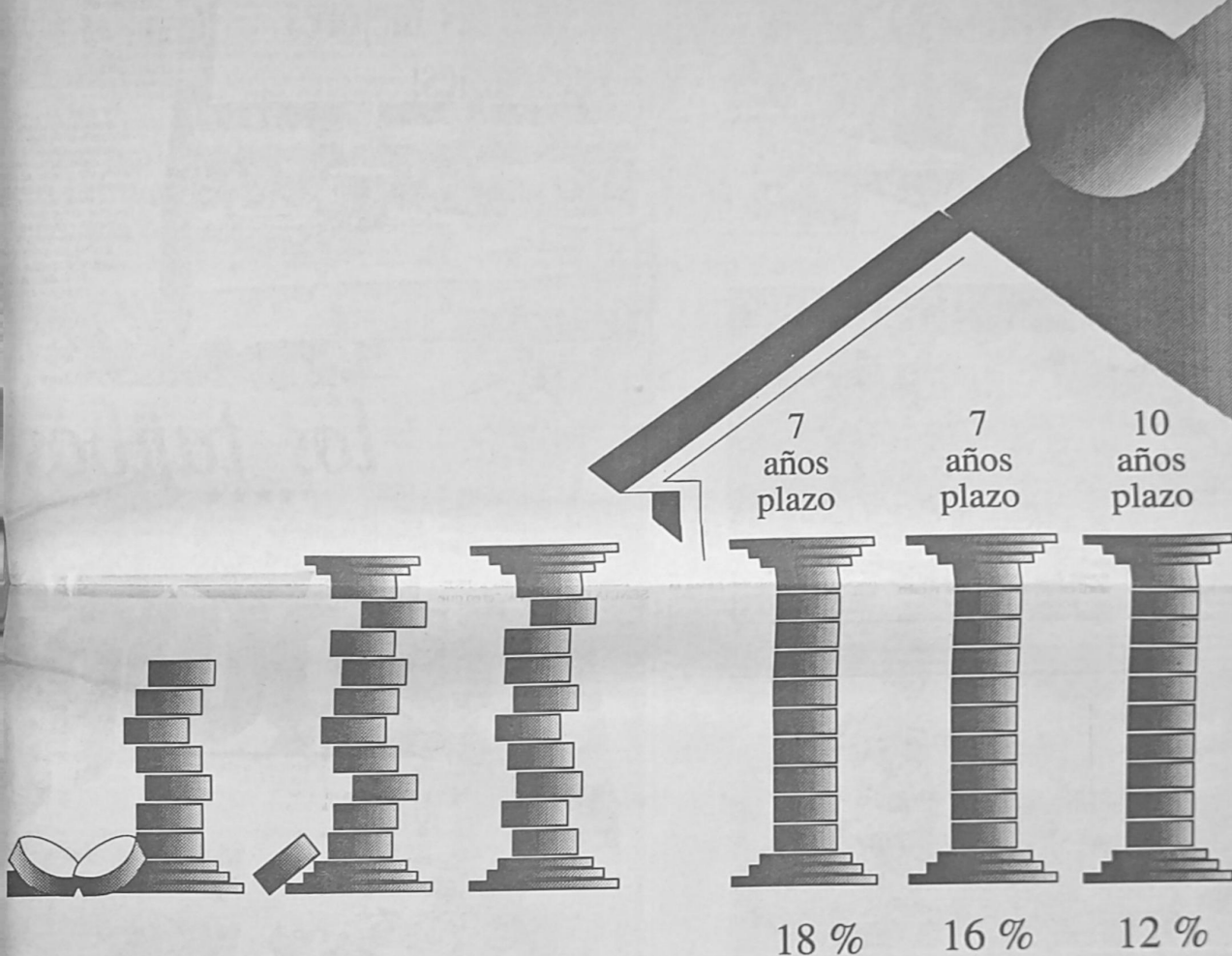
A LA OPINION PUBLICA

El Colegio Médico de La Paz tiene el deber de alertar a la población sobre el ejercicio de la profesión médica en el que incurren personas empíricas ofreciendo tratamientos no garantizados por su formación. En caso de requerir los servicios de Fisioterapia, Acupuntura y otros deben exigir la presencia de un médico reconocido por el Colegio Médico de Bolivia.

La Paz, 1 de diciembre de 1991

LA DIRECTIVA

LA PRIMERA



UN PRESTAMO
DE LA PRIMERA

... UN PILAR SOLIDO
PARA TU VIVIENDA



LA PRIMERA: Av Mariscal Santa Cruz No. 1364
Sucursal: Garita de Lima

SUSUKI 92

PARA TODOS...



SWIT COUPE

'Versatilidad y Economía'

CUOTA INICIAL desde **\$us 500**

CUOTA MENSUAL desde **\$us 258**



SWIT SEDAN

1600 cc. 16 válvulas vidrios y espejo eléctricos 'la perfección de un nivel'

CUOTA INICIAL desde **\$us 1000**

CUOTA MENSUAL desde **\$us 320**



VITARA 4X4

'Un nuevo Estilo de Vida'

CUOTA INICIAL desde **\$us 1000**

CUOTA MENSUAL desde **\$us 359**



SAMURAI 4x4

'Llega donde otros no llegan'

CUOTA INICIAL desde **\$us 500**

CUOTA MENSUAL desde **\$us 338**

SANTA CRUZ: Central Calle Mercado 41 - Telfs: 337492 - 337442 - Fax: (3) 334846
LA PAZ: Av. Arce N° 28 esq. Cordero - Telfs. 359458 - Fax: (2) 372712
COCHABAMBA: Av. Ayacucho N° 0359 - Telfs: 43309 - Fax: (42) 47899
PUERTO SUAREZ: Av. Bolívar N° 34 - Telf: 2144
SUJIRE: Calle San Alberto N° 70 esq. España - Telfs: 30841 - Fax: (64) 22624
TRINIDAD: Calle Félix Pinto Saucedo 647 - Telf: 20000 - Fax: (40) 21518
GUAYARAMERIN: Calle Unzuaga de la Vega esq. 25 de Mayo - Telf: 2098
ORURO: Calle Adolfo Mier esq. Potosí - Telf: 54776 - Fax: (52) 51918
TARIJA: Calle Alejandro delCarpio 0138 - Telf: 23625 Fax: (66) 25257

TIMCRUZ
CORP.

Para
Familias
Unidas
Regale las mejores
Vacaciones!



ECO Pabellón

PLAN VERANO '91
Hab. doble \$us 45
para 2 adultos, 2 niños
(hasta 12 años)
Impuestos incluidos.
Trago de cortesia
en el Casino.
Tarifa vigente a partir del
28 de noviembre.
**SOLO PARA FAMILIAS
RESIDENTES
EN EL PAIS**

los tajibos
★★★★★ HOTEL-CASINO

INFORMES Y RESERVAS:

LA PAZ: Oficina de Ventas, Edif. Herrmann piso 4°
Tels. 325974-321455 Fax 391354 Telex 2634 EXPOBOL
SANTA CRUZ: Av. San Martín N° 455 Telf. 421000 al.
Fax 426994 Telex 4341-4241 LOS TAJIBOS B.V.

AREQUIPA
Nuevo Destino
Luzes y Mircoles
Salida de La Paz:
10.50 hrs.

Target



Te invitamos a Arequipa.
Admira bellas iglesias, monasterios y museos.
Disfruta de nuestra caminata, playas y
alrededores... Y si te gusta la aventura, el
Cañón del Colca, el río Majes y el Valle de los
Volcanes... ¡Te esperamos!

✓ AEROPERU le ofrece, un nuevo destino:
AREQUIPA, y una tercera Frecuencia a LIMA, y
además:
✓ ¡NOCHE GRATIS DE HOTEL!
La tercera noche de alojamiento la paga
AEROPERU, EN AREQUIPA y LIMA.
✓ 30% de descuento por alojamiento LA PAZ/
AREQUIPA / CUZCO
✓ Conexiones a CUZCO, LIMA y todo el
PERU.

En AREQUIPA:
HOTEL PRESIDENTE:
Tarifas: Simple: u\$ 22.-
Doble: u\$ 30.-
Adicional: u\$ 9.-

En LIMA:
HOTEL DIPLOMAT: (Mira)
Tarifas: Simple: u\$ 25.-
Doble: u\$ 30.-
INCLUYE: Desayuno/ Traslado
Aeropuerto / Hotel / Aeropuerto

TARIFA LA PAZ AREQUIPA :
* US 161 (Ida y Vuelta)
* US 136 (Ida y Vuelta,
para Grupo



AeroPeru
En Plena Transformación

puertA abierta

PRESENCIA

RESPONSABLE: Mario D. Ríos Gastelú

La Paz, Bolivia, domingo 1 de diciembre de 1991

Video documental sobre zonas de colonización

Mañana a las 19:00 en Espacio Portales será presentado el video documental "Reto en San Julián", sobre una de las principales zonas de colonización del norte cruceño, con guión de Juan Debrezeny y producción de Lupangua - 1989. El video de referencia trata de la realidad actual en San Julián, conocida como "Brecha Cazarabe" cuya historia refleja el fenómeno de migración interna derivada del período post-'52, en Bolivia.

San Julián se convirtió en bastión de lucha campesina por la definición política del Estado a favor de las mayorías nacionales.

Los pecados capitales de Caperucita Roja

Por Isidro Estrada

en Bolivia, para PRESENCIA

A lo largo de tres siglos de transformaciones, Caperucita Roja logró escapar ileso a los jugos gástricos del Lobo Feroz, pero siempre sucumbió a la bilis de la inquisición. Incluso en 1991. Desde que el francés Charles Perrault concibiera su hoy universal historia, a mediados del siglo XVI, la trama ha sufrido los más diversos cambios según gusto de censores quienes, desde el pasado, acaban de alcanzar nuevamente a la niña con sus largos brazos para sentarla en el banquillo de los acusados. Durante tres meses el libro estuvo prohibido para los estudiantes de quinto y sexto grados del condado Clay, en el norteamericano estado de la Florida, donde "padres preocupados" y una junta escolar local declararon la expulsión temporal de la infanta enfundada en el capote escarlata.

No, no se trata de que el Lobo haya violado a la niña ni de que abunde la sangre del animal despanzurrado por el cazador. Se trata de que Caperucita incita a los niños a las libaciones en el mejor estilo de Baco, al portar en su cesta una botella de vino, ordinario y barato, pero vino al fin y al cabo. ¿Cómo es posible este ejemplo cuando tenemos un programa escolar contra el uso del alcohol y las drogas?, clamaba un padre ofendido por la incongruencia del hecho.

Pero Caperucita no se marchó sola. A su temporal destierro, fuera del reino infantil, la acompañaron un par de provocadores: "El guardián en el trigo", de Salinger, y "Mi amigo Flicka", dos títulos a los que se les endilgó el epíteto de perversos.

Estas campañas se hacen cada vez más frecuentes, como en el caso de la columnista Melissa Dribben, del diario "Philadelphia Inquirer", quien recordó que de los 229 intentos de prohibir libros en las escuelas en 1990, una tercera parte resultó exitosa.

A propósito, Dribben cita el reporte de la organización "People for the american way", que indica un aumento del 20 por ciento en los intentos de censurar libros durante el año pasado en Estados Unidos.

Para Caperucita Roja, esta arremetida de extremistas e ideólogos trasnochados, no resulta nada nuevo. En tiempos de la Reina Victoria I de Inglaterra, cuyo período en el trono trajo aparejadas las más pacatas y moralistas costumbres jamás instaladas entre británicos, se le agregó un cariz correctivo a lo que no era más que un simple divertimento para párvulos.

Donde Perrault concibió una trama sencilla, sin adornos, los "arquitectos" de la moraleja agregaron de su propia cosecha una madre que aconseja a su hija no desviarse de la ruta en el camino a la casa de la abuela, además de evitar detenerse a hablar con extraños.

Así nació la Caperucita discolia, mercedadamente castigada por su desobediencia al sermón materno. En la versión original, la heroína terminaba en las fauces del lobo, sin que mediara ninguna advertencia y sin posibilidades de salvación.

Parece que, con el tiempo, alguien condolido por la suerte de la chiquilla decidió añadir al cazador, leñador o cualquiera con un arma cortante en la mano, factor también ausente del original.

Lo más cercano a la primera versión acaba de publicarlo la editorial Doubleday, de Nueva York, prolongada por el tenor italiano Luciano Pavarotti, una variante que pondría los pelos de punta a los profetas de la nueva inquisición.

Si, porque la niña del siglo XVI, a diferencia de su similar en épocas más cercanas, estaba el antológico diálogo con el lobo debajo de las sábanas, tras haberse desnudado pensando que es su abuela quien convalece en cama.

El peludo animal, por su parte, recibe a la muchachita despojada de la habitual bata de dormir, otro elemento que con los años alguien agregó para cubrir la desnudez lupular, amago de erotismo principiante.

No es de extrañar que con los años esta referencia se suprimiera por una Caperucita de pie solemnemente junto a la cama de la enferma, totalmente aislada de contacto físico con un ser, del "sexo opuesto".

Si el simple acarreo de vino para una anciana trajo una condena tan severa para la chiquilla más renombrada del mundo, el contacto con la piel de su agresor bien podría significarle una cadena perpetua por parte de los defensores del pudor.

Y ni la más bella aria de Luciano Pavarotti por muy buen introductor que sea, salvaría entonces a la pequeña de la capa carmesí, porque la intolerancia además de ser más fea que un lobo "desnudo" ha demostrado ser sorda como una tapia.



La ópera "Mignon".

Opera "Mignon" en Canal 2

Al continuar con el ciclo "Operas Inmortales" que transmite Canal Dos todos los lunes desde las 23 y 30, esta noche se ofrecerá al público la obra "Mignon" de Ambroise Thomas.

La novela del famoso escritor alemán Wolfgang von Goethe, misión teatral de Wilhelm Meister, sobre la cual está basada la ópera del mencionado músico francés Thomas.

Se trata de una ópera romántica en la cual la relación amorosa entre Wilhelm Meister y Mignon debe sortear numerosas pruebas antes de lograr su consolidación.

La duración de la obra televisiva mantiene los 60 minutos habituales en los cuales las escenas líricas son características de este género musical pero van alternadas con teatro de marionetas lo cual no resiente la unidad y fluidez de la obra.

Este programa grabado por Transel, es auspiciado por PRESENCIA y varias firmas comerciales.



FE ARTE Y SANTIDAD. La artista nacional, Yolanda Bedregal, realizó la maqueta que representa a San Francisco de Asís en una pose de serafico con la mirada fija al cielo, esperando ser clavado con las llagas de Cristo y constituirse en su modelo más perfecto. Esta significativa escultura de la poetisa Bedregal, merece ser reproducida en tamaño natural para ubicarla en alguna plaza pública, como ocurre en muchas capitales del mundo, como un símbolo de la fraternidad universal. Yolanda Bedregal es autora de muchas esculturas apreciadas en el campo de las artes plásticas. (F.G.R.)

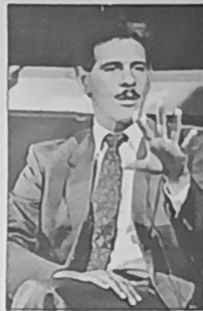
Repercusiones de premios de novela "Erich Guttentag"

Primicialmente dimos a conocer resultados del concurso de novela "Erich Guttentag", cuyo primer premio correspondió al escritor Edmundo Paz Soldán con su obra "Días de papel" y el segundo a Juan Claudio Lechin con su trabajo "El festejo del deseo".

En círculos culturales hubo repercusiones muy favorables para los mencionados intelectuales. Las obras anteriores de Paz Soldán le ubican en la nueva generación de escritores que se abre paso entre figuras consagradas a lo largo de dilatada labor literaria.

A muchos sorprendió la presencia de Lechin en este tipo de certámenes, pero quienes comentaron que ya era tiempo de que saliera a un primer plano. A Paz Soldán le elogiamos su libro de cuentos donde resalta su creatividad y síntesis en la narrativa.

Entre las obras recomendadas está la obra "A merced del dictador" de Luis Antezana. El jurado estuvo integrado por personalidades del ámbito literario: Giancarlo de Quirós, Gaby Vallejo de Bolívar, Luis H. Antezana, Adolfo Cáceres Romero y Julio Crespo. Werner Guttentag, de la editorial "Los amigos del libro" pronunció un discurso luego de haber ser abiertos los sobres. El contenido del mismo, publicamos en la página cuatro.



Juan Claudio Lechin.

tural del país. Sus novelas presentadas al concurso también recibieron mención honoraria.

El jurado estuvo integrado por personalidades del ámbito literario: Giancarlo de Quirós, Gaby Vallejo de Bolívar, Luis H. Antezana, Adolfo Cáceres Romero y Julio Crespo. Werner Guttentag, de la editorial "Los amigos del libro" pronunció un discurso luego de haber ser abiertos los sobres. El contenido del mismo, publicamos en la página cuatro.

El arte de Francine Secretan

Mario D. Ríos Gastelú

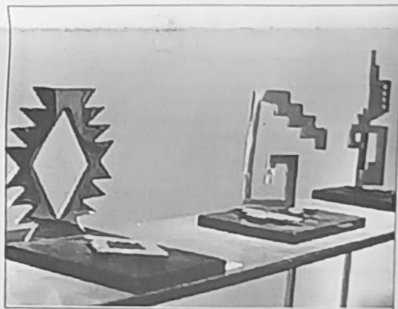
El ciclo de muestras de arte contemporáneo que se presenta en el acoge, aunque pequeño salón "Cecilio Guzmán de Rojas", incluye a la artista Francine Secretan, dueña de una inspiración delirada que recurre al espacio para llenarlo con el volumen de sus obras escultóricas.

La mentalidad boliviana, artísticamente hablando, aún no está con la actualidad. Ese distanciamiento es consecuencia de las pocas o ninguna oportunidad que tiene para actualizar conocimientos. Cuando se habla de arte contemporáneo, surgen ideas encontradas, cuando no distorsionadas. Lo contemporáneo resulta incomprensible, no obstante de ser algo de nuestros días, por eso dije en una oportunidad que, cuando aparece algo que es reflejo de cambios profundos, los poco conocedores del arte pictórico o musical se preguntan ¿qué guerra decir el autor con estas obras incomprensibles?... Es de imaginar que la escultura, más lejana que las anteriores artes, motiva muchas preguntas. Estamos acostumbrados a lo clásico, a todo aquello que nos enseñaron en la escuela y que mantiene vigencia, como ejemplo y como reflejo de lo perfecto. Todo ese conocimiento lo recibimos digerido, pensado por otros, pero aún no hemos tenido la inquietud de acercarnos a lo nuevo (ya que no es tan nuevo en esta última década del siglo XX) a lo que es representación de una forma distinta de pensar y crear.

Quisieramos que todo sea como antes, que las estatuas tengan la figura del hombre o animal que las inspiró, que cada escultura mantenga las formas del modelo, es decir, que todo se conservara como Dios creó y el hombre copió.

Esa es una palabra adecuada, copiar. Se copió por años la figura del modelo, pero hubo un cambio afortunado y oportuno cuando se conoció el surrealismo, cuando llegó el cubismo y cuando los artistas pensaron más para interpretar mejor a la Naturaleza y profundizar en hechos, en situaciones cuando trocaron la objetividad que acompañó a muchas generaciones, en subjetividad reflejada en una pintura, en una partitura o en el volumen de la escultura. Así se comprendió mejor el arte, se comprendió mejor al hombre, se comprendió mejor al artista. Allí nace la creación, no la simple habilidad del copista. Los artistas piensan y dejan pensar. Ellos reflejan su mundo interior en sus obras y los que miramos recogemos ese "casual interior" para llevárnoslo del contenido de un mundo de ayer hecho actualidad.

Francine Secretan llega a esa galaxia donde la exigencia es la creación contemporánea. Sus ideas flotan entre un pasado de gloria precolombina y un



Esculturas de Secretan.

presente que modifica las formas y enriquece el estilo. Ahí están las Esculturas Esculturales que rescatan lo itabianacota de hace cientos de años en un retorno al plano artístico, donde resalta la belleza ancestral en un juego de formas elegantes, discretas y a veces raras para hacer un conjunto de esculturas preciosas donde lo escultórico evoca templos, símbolos, creencias, deidades y todo aquello que fue historia de pueblos que habiendo desaparecido en la tierra, dejaron la huella de su arte colorido, multiforme, sugestivo.

Muchas veces concurrí a exposiciones de obras esculturales. En cada una de ellas encontré la forma de nuestros animales. Vi cómo la serpiente cobraba matices de belleza insospechada. Admiré la quietud de batricios sentados a la vera de ríos imaginarios. Conté las alas desplegadas, pero inmóviles, de aves dueñas del espacio, de la altura y de las montañas. En cada artista está el sello de su prestigio, pero sólo en algunos se perpetúa la obra, porque va más allá de la simple figura. Ese es el caso de Francine Secretan, que vino de Suiza y se quedó entre nosotros, encantada con el paisaje andino que llegó a sus esculturas de mayor tamaño. Se alzó entre nosotros porque el Ande le dio los nuevos alas de inspiración artística, porque en los mudos de sus sogas, en la madera tratada, en la forma que tomaron los elementos que emplea en su labor cotidiana, halló la otra forma de vida, la que se simboliza y se eterniza en obras de arte.

En estos días, quienes llegamos a la galería de la calle Colón, ascendimos por las viejas escalatas incalculables, cruzamos umbrales de puertas monolíticas y miramos el panorama desde las ventanitas redondas de pequeñas esculturas que nos repiten las huellas perdidas de magistrales culturas.

Documental sobre Medio Oriente

Gráfica de los años 50 en Alemania

Cine: Locuras de una primavera

El silencio de los inocentes, en Casa de la Cultura

EN EL BIOGRAFO

Por Nadya Gutiérrez

"Locuras de una primavera"

quis Mallé es algo más que una importante dentro de la historia del cine. Es uno de los directores más importantes y variados. Estos irían un 1958, cuando con "Les nits" convierte a Jeanne Moreau en "los monstruos sagrados de la Francia", dentro de un argumento que viene a reforzar las proyecciones en una lectura más tabú, en "Les nits", donde Mallé imprime una fuerza de las más tiernas en su tratamiento de la sexualidad. "Les nits" (1963), en la bolsa reductora, realizadas a la ola de la "cena", de al individuo. Al fin, la película rescata la de un individuo impotente, llega a nos.



Para ello, emplea una docena de personajes, cada uno con su historia, los cita con el pretexto de la "muerte de la anciana", luego los coloca en un sólo plato (casa amplia, situada en una de las campiñas francesas) y los mezcla sin muchos condimentos, y menos coherencia de sabores.

El resultado, una obra más dentro de sus producciones, atractiva por el lado de la fotografía y efectos técnicos: para olvidar por el del argumento.

"El silencio de los inocentes" el lunes en Casa de la Cultura

El ciclo denominado Lunes de Cine, auspiciado por la Casa de la Cultura abre su muestra correspondiente a diciembre con la exhibición de la película "El Silencio de los Inocentes" del director Jonathan Demme.

En este film se desarrolla una interesante historia en la que una joven investigadora del FBI debe enredarse en un peligroso antropólogo homicida, preso en una cárcel de alta seguridad.

La joven intenta obtener del psiquiatra datos que ayuden a capturar a un otro asesino que mata mujeres despoñándolas, dejando como marca una crisalida en la boca de sus víctimas.

El psiquiatra convicto tiene la clave para dar con el asesino, y entabla una extraña relación con la joven investigadora, creándose una trama de dominio sutil y profundas características psicológicas.

Una interesante producción donde el suspense está presente de principio a fin, resaltando la fotografía y la banda sonora bien adaptada al tema. Destacan también las actuaciones de Jodie Foster, a quien



recordamos por su papel de prostituta en el film Taxi Driver y la de Anthony Hopkins, el humanista médico de El Hombre Elefante. El Silencio de los Inocentes se exhibirá en funciones de matinee a Hrs 16:00 y tanda a hrs. 19:30. El costo de la entrada es de Bs. 2.-



BODEGONES O NATURALEZA MUERTA. Es el nombre de la exposición de Juan Carlos Achata que se presenta en Espacio Portales. La muestra estará abierta hasta el 6 de diciembre. Entre los trabajos figuran numerosas alusiones a frutas y verduras en un desplazamiento de colores bastante atractivo. Achata concluye el ciclo de presentación de exposiciones de pinturas de Espacio Portales, de 1991. Achata es considerado en la actualidad como uno de los más importantes artistas plásticos de Bolivia, y lo demuestran sus numerosas exposiciones presentadas a lo largo de nueve años, sin pérdida de calidad, ni desgaste.

Convocatoria al concurso de pesebres y primer Festival de Villancicos

El Arzobispado y la Municipalidad de La Paz, invitan a la ciudadanía a participar en el Concurso de Pesebres y el Primer Festival de Villancicos que se cumplirá el próximo mes de diciembre de acuerdo a las siguientes especificaciones:

Concurso de pesebres: Pueden participar en él, todas las instituciones civiles, culturales y religiosas, juntas vecinales, agrupaciones juveniles, instituciones sociales y otros, sugiriéndose que la actividad sea coordinada con la parroquia del barrio donde se vaya a armar el pesebre. Este deberá estar ubicado en un lugar público como plazas o otros espacios de las propias Parroquias e Instituciones. Cada pesebre deberá respetar -en el armado- las características tradicionales de la Navidad en La Paz y otras regiones del país; por ello se recomienda la utilización de materiales naturales como plantas, flores, paja, paja de chaja, etc., evitando el uso de objetos de plástico y adornos importados.

Los pesebres deberán exhibirse entre el 20 de diciembre del año en curso y el 6 de enero de 1992.

El Jurado que evaluará la presentación de cada pesebre estará conformado por el Arzobispo de La Paz, Mons. Luis Suarez y el alcalde, Jorge Burgos, además de autoridades eclesásticas y del municipio. Ambos instituirán y entregarán premios y reconocimientos especiales a los participantes.

También se distinguirá a los propietarios de los centros comunitarios de la ciudad que durante el mes de diciembre adornen sus vitrinas con motivos navideños tradicionales.

Festival de Villancicos: Destinado a los niños de 6 a 14 años -ambos sexos-, el Festival se llevará a cabo el 20 de diciembre a partir de las 14:30 en el Museo Tambo Guiriquino.

Los interesados deberán conformar grupos en cualesquiera de las siguientes categorías:

- Grupos de adonadores donde los concursantes portarán vestimentas típicas del país, descartándose otro tipo de disfraces, incluyendo los folklóricos. Los participantes deberán realizar demostraciones de los bailes o danzas de adoración al Niño Jesús.

- Conjuntos musicales o grupos vocales que interpretarán como cantos propios de la Fiesta de Navidad. El acompañamiento musical será en base a los conocidos chullu-chullus, pajariños, tambores, armónicas y wankaras; guitarras, mandolinas, charangos, pitirillos y quejas.

Los participantes realizarán un desfile el 22 de diciembre por la siguiente ruta: Museo Tambo Guiriquino, avenidas Mariscal Santa Cruz y 16 de Julio. En El Prado, los niños serán agasajados por los organizadores.

El Jurado que premiará a los mejores grupos estará conformado por autoridades superiores de las dos instituciones auspiciadoras.

Inscripciones: Las inscripciones para ambos concursos se reciben en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo" (planta baja) y en el Programa Educativo "FORJAR" ubicado en la calle Guerrilleros Luna N° 1505. Mayores informaciones a los teléfonos 374668 y 374669.

El Conservatorio presenta concierto de clausura de su clase de violín

El Conservatorio Nacional de Música está procediendo al cierre de sus labores correspondientes a 1991, con diferentes conciertos de sus alumnos y profesores de las distintas asignaturas.

El próximo 6 de diciembre, la asignatura de violín dirigida por Naoko Kurasaki, presentará un recital de obras breves de diferentes compositores.

El programa, dividido en dos partes incluye temas como: "Ritua" (Folk. Alemán); "Hanschen" (Folk. Alemán); "Noche de paz" de F. Gruber; "La folia" Corelli; "Concierto de H. Vieux"; "Jonathans" de G.F. Handel; "Bourree" de J.S. Bach; "Concierto Número 2" de H.

Wieniarsus, entre otros.

Naoko Kurasaki es graduada de la Universidad de Tokio -Gakusen-. Trabajó como profesora de música en la Academia Nagoya y en la Academia de Niños Toho-Gakusen. También actuó como solista y en conjuntos de cámara; es primer violín de Cuarteto de Cuerdas de Gifu.

Actualmente es profesora de violín en el Conservatorio Nacional de Música de La Paz como asistente del Servicio de Voluntarios Japoneses para la Cooperación en el Extranjero.

El recital preparado bajo su dirección se realizará en los Salones del Club de La Paz y se desarrollará en dos partes.

En carteleraSu calificación

****	Obra maestra
****	Muy buena
***	Buena
**	Aceptable, si usted no es muy exigente
*	Regular. Se puede recomendar algunos aspectos
.	Mala. Abstención recomendada

"Locuras de una primavera" de Louis Mallé

"La sociedad de los poetas muertos" de Weir

"Doble impacto" Sheldon Letich



H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ OFICIALIA MAYOR DE CULTURA

INSTITUTO DE INVESTIGACIONES HISTORICAS Y CULTURALES DIRECCION DE EXTENSION Y PROMOCION INSTITUCIONAL

CONCURSO HISTORICO SOBRE EL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR

Con la finalidad de incentivar el estudio sobre la vida y obra de nuestros próceres para la juventud que debe conocer los orígenes de nuestra Patria y con el objeto de conmemorar el CLXI Aniversario de la muerte del Libertador Simón Bolívar, ocurrida el 17 de diciembre de 1830 en San Pedro Alejandrino, Santa Marta (Colombia) después de una gloriosa existencia que dio la libertad a cinco naciones del Nuevo Mundo, como son Colombia, Venezuela, Ecuador, Perú y Bolivia, la H. Municipalidad de La Paz, mediante sus organismos históricos y culturales, CONVOCA a un concurso Histórico a todos los Bachilleres de la ciudad de La Paz y egresados de Institutos Militares de la Promoción 1991, sobre las siguientes bases:

TEMA: LA CREACION DE LA "REPUBLICA BOLIVAR" Y LOS MOTIVOS DE SU ORGANIZACION.

EXTENSION: La extensión del trabajo, será de cinco carillas tamaño oficio como mínimo y diez carillas como máximo, escritas a doble espacio.

TIEMPO DE ENTREGA: Los trabajos deberán ser entregados en horas de oficina, hasta el día 15 de Diciembre de 1991, en la Dirección de Extensión y Promoción Institucional (4° Piso de la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo") en sobre cerrado con el título del Ensayo y seudónimo del autor. En sobre aparte, debe incluirse el nombre completo del concursante, su dirección, teléfono y nombre del Colegio o Instituto Militar del que ha egresado.

PREMIOS: La H. Municipalidad de La Paz, concederá los siguientes premios:

PRIMER PREMIO: Escarapela de oro con el Escudo de Armas de la Ciudad de La Paz, Diploma de Honor y Bs. 500.- (QUINIENTOS 00/100 BOLIVIANOS).

SEGUNDO PREMIO: Diploma de Honor y Bs. 300.- (TRESCIENTOS 00/100 BOLIVIANOS).

TERCER PREMIO: Diploma de Honor y Bs. 150.- (CIENTO CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS).

JURADO CALIFICADOR: El Jurado Calificador estará compuesto por tres Miembros Fundadores del Instituto de Investigaciones Históricas y Culturales de La Paz y presidido por el Dr. DAEN Jorge Burgos Alarcón, H. Alcalde Municipal y Presidente nato del Instituto, y el Dr. Pedro Martínez Martínez, Oficial Mayor de Cultura y Vice-Presidente Activo del Instituto.

Los trabajos premiados serán publicados por la H. Municipalidad de La Paz.

FALLO: El fallo del Jurado Calificador será conocido hasta el día 20 de diciembre de 1991 a horas 18:00. Los premios serán entregados el día 23 de diciembre a horas 11:00 en ceremonia especial a realizarse en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo", con asistencia de las autoridades municipales, miembros del Instituto de Investigaciones Históricas e invitados especiales.

Los trabajos no premiados, previa identificación de sus autores, podrán ser recogidos hasta el 10 de Enero de 1992.

La Paz, noviembre de 1991



H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ OFICIALIA MAYOR DE CULTURA

INSTITUTO DE INVESTIGACIONES DE LA CULTURA AYMARAY DIRECCION DE EXTENSION Y PROMOCION INSTITUCIONAL

CONCURSO LITERARIO NAVIDEÑO EN LENGUA AYMARAY

Con el Propósito de cultivar en nuestro pueblo sus profundas tradiciones religiosas que se expresan en motivo de la Navidad e incentivar la producción literaria en lengua aymara, hablada por la mayoría de los habitantes de nuestra ciudad, la H. Municipalidad de La Paz mediante su Instituto de Investigaciones de la Cultura Aymara CONVOCA a un Concurso Literario en Lengua Aymara, en el que podrán participar todos los aymaras hablantes con aptitudes literarias que hablen en las ciudades de La Paz y El Alto, sobre las siguientes bases:

TEMA: MOTIVOS NAVIDEÑOS PROFUNDAMENTE ARRIGADOS EN EL ALMA POPULAR.

EXTENSION: La extensión mínima del trabajo será de una carilla y un máximo de dos carillas escritas a doble espacio con la grafía que se utiliza para escribir en lengua aymara.

Los trabajos pueden ser realizados en prosa, en verso, en monólogos o diálogos para teatro, en cuentos o relatos históricos de fácil lectura y comprensión para el público aymara oyente.

TIEMPO DE ENTREGA: Los trabajos podrán ser entregados en horas de oficina en la Dirección de Extensión y Promoción Institucional (4° Piso de la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo") hasta el día 20 de diciembre de 1991 a horas 18:00, en sobre cerrado con el título del trabajo y el seudónimo elegido por el autor. En sobre aparte debe incluirse el nombre completo del concursante, su dirección, teléfono y zona de la ciudad donde vive.

PREMIOS: El trabajo elegido en cualquiera de los géneros propuestos, se hará acreedor a un PREMIO UNICO, consistente en una Escarapela de oro con el Escudo de Armas de la ciudad de La Paz, Diploma de Honor y Bs. 300.- (TRESCIENTOS 00/100 BOLIVIANOS).

JURADO CALIFICADOR: El Jurado Calificador estará integrado por tres Miembros Fundadores del Instituto de Investigaciones de la Cultura Aymara, y presidido por el Dr. DAEN Jorge Burgos Alarcón, H. Alcalde Municipal y Presidente nato del Instituto, y el Dr. Pedro Martínez Martínez, Oficial Mayor de Cultura y Vice - Presidente Activo del Instituto.

El trabajo premiado será publicado y difundido con la colaboración de los canales de televisión y por las radioemisoras en sus programas en lengua aymara.

FALLO: El fallo del Jurado Calificador será conocido hasta el día 20 de diciembre de 1991 a horas 18:00 y el premio será entregado el día 23 de Diciembre a horas 11:00 en ceremonia especial a realizarse en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo", con asistencia de las autoridades municipales, miembros del Instituto de Investigaciones de la Cultura Aymara e invitados especiales.

Los trabajos no premiados, previa identificación de sus autores, podrán ser recogidos hasta el 10 de Enero de 1992.

La Paz, noviembre de 1991

Por JAIME MARTINEZ SALGUERO

J. JAIME NISTTAHUZ



Frente a la pantalla se encuentra la familia de Ciró. Cuando Ulises
 llega, casi todos le responden mecánicamente sin soltar los ojos de
 la vista. Ciró lo llama a su lado, haciéndole sitio.
 Es la telenovela -le informan- el huracán.
 Moviendo unos ojos de cordero, lo miran.
 ovezuelo melenduno de mirada astuta. El amor que sentís por mi
 mana, no puede ser, entendes. Qué querés que haga. El jovencito
 dando la cabeza como si espantara unas moscas, responde. No es
 una gasa, como él dice, decline, ¿debo entender esto como otro más de los
 titulos de este drama, tragico, epymalo como sea, que estamos
 viendo? y la pintarrada, tomando el pelo, me responde: ¿cómo
 dr, embópese? Sos un amor, mocoso. Y aparece una mujer de
 tela empolvados, mientras una voz melosa y coqueta: Comen-
 tu, ¿cómo tuvo el agrado de presentar para su amable teleaudencia,
 o capítulo más de esta telenovela del hogar: Aunque sea mentira; original-
 ta pluma de Corín!

La piedra persiste en no convertirse en mano porque hacerlo sería desconocer la voluntad de castigo que el destino ha determinado tenga la vida de quien ha esculpido la estatua pues, en todo momento, hombre y obra se entre-

*Es que un ruido de guijarros frotándose entre sí se oye desde el

Alfonso Gamarra Durana muestra que hombre, obra y mundo se unen entre sí, que la realidad es algo vivo en permanente observación del hombre para enderezar su destino hacia un objetivo que ya está éticamente previsto, pero que no siempre se muestra claro a la mirada de los hombres.

Por J. ARMANDO VELASCO GANDARILLAS

La Paz, noviembre de 1991

Prof. J. Armando Velasco G.

Las frías tierras del Pagador acunaron a este poeta por excelencia, que fue bohemio para sorber la inspiración. Para darle color a la vida se jugó con ella y la muerte y ésta más arrebatadora le ganó con el suicidio. Escribió: "Surocos del Sol" "Llamarama". Via la luz el año 1967 y cerró trágicamente en "1408". El romance cantado a este vate, nos acerca al gran Federico García Lorca, transfigurado en este poeta. Saludo a la familia Gómez Lema.

Prof. J. Armando Velasco G.

Las frías tierras del Pagador acunaron a este poeta por excelencia, que fue bohemio para sorber la inspiración. Para darle color a la vida, se jugó con ella y la muerte y, ésta más arrebatadora le ganó con el suicidio. Escribió: "Sueños del Sol" "Llamada". Vio la luz el año 1907 y cerró trágicamente en 1948. El romance cantado a este vate, nos acerca al gran Federico García Lorca, transfigurado en nuestro vate, neoludico Guido Villa-Gómez Loma.

ROMANCE A LUIS MENDIZARAL SANTA CRUZ

Y él, que imitaba el destino
móvil y libre del pájaro,
¿se habrá de volver de piedra
o ha de ser ramaje de árbol,
semilla, río en creciente,
aire que silba en los álamos?

José Antonio Arze, brillante sociólogo y catedrático, no fue ajeno a la inspiración de Guido Villa Gómez, que trabajó en las fundamentaciones del Código de la Educación Boliviana, con aquella obra "Historia de la Educación Boliviana durante la República", fundador del Instituto Boliviano de Sociología, mereció este Réquiem, que sintetiza la mística justiciera de su vida. Nació en Cochabamba en 1904 y fue vilmente asesinado por sus ideas, el año 1955.

REQUITEM PARA JOSE ANTONIO ARZE

Fuiste el místico fiel a un credo justiciero,
¡Más que bala asesina te mató el desengaño,
cuando viste que sigue siendo paria el minero
sometido a los nuevos "Barones del Estado".

Por la causa del pueblo tu pasión fue martirio
Y en los altares laicos del culto a la justicia,
se consumió tu vida como ascético, cido

El sayón que te hirió es hoy el faro
de la Revolución... Y el pueblo es
comido por los buitres del odio y

El escritor, crítico y Maestro, Carlos Medinaceli, autor de la "Chaskañawi", "Estudios Críticos" y esa obra póstuma "Diálogos y Cuentos de mi Paisaje", mereció esta Efigie, de hondo sentir humano, el que murió, tal como vivió, como el Maestro abandonado. Fue su cura. Suca, 1998, 194 p.

550-1545

Tu vida era la cruz,
para esa cruz, la muerte fue tallando,
en tu vencido cuerpo, un Nazareno
de manos y de labios sangrantes.
Pareces, más que muerto, renacido
por la exacta cruz de la muerte.
En cincel invisible
una mano invisible ha pulido
las amargas arrugas de tu rostro;
y una gracia de adentro, una secreta
fuerza - no asomada a tu semblante
huracán de la vida - en la figura,
de pronto, tus desposos.
En la antigua materia
de tu carne, amanece un niño nuevo.
Estás muerto y vivo, como el ángel,
estás terso y enjuto, iluminado
por el final relampago
de la vida en la muerte.
No eres hombre acabado,
sino cirio reciente:
cirio encendido al pie
de la cruz.

El homenaje a Gregorio Reynolds, calificado el Maestro del Soneto en la poesía boliviana y cuya calidad muestra en obras como: "Quimeras", "El colre de pakuras", "Ilumini" y "Tunani", Merece en esta despedida de la vida, el adios del coterráneo. Nació en Sucre el año 1882 y dejó de latir ese corazón romántico, en la

PRESENCIA Literaria

DIRECTOR : JUAN QUIROS

Año XXXIV

La Paz, Bolivia,
diciembre 1 de 1997

(Domingo 48)
Casilla 1913

LA DIRECCION DE PRESENCIA LITERARIA no mantiene correspondencia sobre colaboraciones que expresamente no sean solicitadas por la misma. PRESENCIA LITERARIA no se identifica necesariamente con las ideas expresadas por sus colaboradores.

DIALOGO TRUNCO

BEATRIZ SCHULZE ARANA

la algarabía de mis pasos antiguos
con olor a pasto húmedo
a idilios

a quimeras.
Mis pasos antiguos permanecen
en el estado ideal
de la crisálida

de la rosa intacta.
No les inquieta el bosque de la noche
porque tienen a Aladino
o a Cupido
alumbrándoles su ruta
No les intimida, asimismo,
el tronar de los cañones,
porque se impone su voz,
su propia voz florida
de cascabeles, y náctams

Mis pasos actuales
los miran
casi con azoro emotivo
Intentan llegar a ellos
e invitarles a un diálogo;
no lo consiguen.
Mis pasos antiguos ostentan
ligeras sandalias áureas,
las actuales
cansadas, sandalias roídas.

Yo siento que en mi vida confluyen
dos generaciones que hablan

Replique de campanas
en mi ayer
Voz de campanas rajadas
en mi hoy

En camino
al silencio total



2 literaria

resos nacionales e internacionales, una antología que comentamos, es una clara muestra de que Páez Limachi, pese a las estrecheces de un medio rural, ha cultivado su espíritu con un centrado gusto estético, que le ha permitido dar la selección poética adaptada al orbe andino, la más amplia y diversa gama que se pueda ser a un antólogo. Sin embargo, lo único reprochable en su propósito es que, ni en la presentación o

nes, desconoce las reglamentaciones inherentes a los derechos de autor. La comunidad aymara no concebía la propiedad privada, la poesía o el canto eran pueblo.

Así, copiado, no plagado, entendemos la Poética estaba ahí y Páxsi simplemente la tomó para sí. Y creyendo que de esta manera cumplía un rol social, se impuso el deber de difundirla a los cuatro vientos, sin importar quien o para qué la compuso. En otro de sus libros: *AYMAR YAW RAWIKU* -Poética Aymara- también 'Impreso en el mundo aymara' por IMENAGAYBOL (1985), probablemente acontezca algo similar, lo cual es más difícil comprobar, debido a que la obra está íntegramente en idioma aymara. Sin embargo, el hecho de que el mundo aymara sea el más temático del plagio más descarado de los últimos tiempos, sólo que nos resistimos a creer que ese sea el propósito que anima a Rufino

Interpretamos que al pasar la mayor parte de su existencia en una comunidad aymara, alejada del mundanal ruido de las ciudades y de sus complicacio-

nes, desconoce las reglamentaciones inherentes a los derechos de autor. La comunidad aimara no concibió la propiedad privada, la poesía o el canto eran pueblo.



dad comunitaria, bienes esenciales del ser humano no sujetos a apropiación o especulación por parte de particulares, de ahí que las piezas poéticas o musicales

1
Cuando florece el día
estás aquí como árbol-centinela,
grande tu corazón, madera tierna.
Existe en tu ramaje
un hálito de alcance
y en tu raíz la savia
que reproduce vida.

II
Cuando viajaras horas
en el andén descienden,
y tus callosas palmas
reciben prana ardiente,
en el solar se agobian
las gardenias.
Tú estás como árbol-centinela



III
Al promediar la tarde
maduran las ideas,
su rotación descansa,
sabe el hombre que tiene un mañana
y está comprometido con el tiempo,
con la fuerza mental
que mueve las montañas.

IV

*Fugaces resplandores
de estrellas peregrinas
van decorando el azul sereno,
al que cantan los poetas
su sonadora visión del Universo.
La noche guarda misterios y pastores
y su fin va llegando.
Tú permaneces como árbol centinela.*

*Dicha de las alturas descendida
de una estrella que guiña confidente.
Faro del sentimiento, luz viviente,
corazón y palabra bienvenida.*

*Expresión de bondad plácida y airosa
augusta y buena; venerado templo
de comprensión y silencioso ejemplo
inmutable tenaz y majestuosa.*

*Eres capaz. La voluntad triunfante
encierra en tu poder, raro diamante.
Tiernamente te meces advertida*

por la conciencia pródiga y airosa,
hasta llegar al alma dolorosa,
y así pródigamente das tu vida.

En el fatal camino del olvido
donde mi soledad está vencida,
vivo de norte a sur estremecida,
por el dolor opaco y resentido.

Amor fugaz que ayer fuera vivido
dentro del alma, siempre conmovida,
fácil retorno de lo que fue sufrido
sin comprender el ritmo de la huída.

**Amor, amor ingrávvido y ligero,
paso inseguro en medio del camino,
herida grave, sin rumbo y derrotero.**

La inútil esperanza en mi sendero,
volcó la copa del ansiado vino,
y así agoniza mi vida sin lucero.

EMMA ALINA BALLON

Soy un hombre niño,
tengo ocho años...
desde hace tiempo
debo trabajar.

En el mercado
muchas canastas
ayuda necesitarán
y varias monedas
hasta mí vendrán...
almuerzo caliente,
podré yo comprar.



*Si fuera solo un niño,
tendría familia
tría a la escuela,
podría estudiar.*

Ahora soy hombre-niño.
la calle es mi hogar.
Si estoy bien solito,
a la Iglesia voy
a la Virgen le hablo,
ella es mi mamá.

*Se pasa la pena...
me pongo a jugar,
poco a poco aprendo
que no hay que llorar.*

Por
ATILIANO AUZA

Las bases del concurso y la selección de obras a interpretar impuestas a las tres categorías; Infantil, Juvenil y Mayores de 18 a 25 años, denotan un ensanchamiento a lo máximo de las dificultades técnico-interpretativas donde la memoria juega un papel decisivo. Sin embargo ello mismo posibilita



(Viene de la página 1)

Los despóticos
ese dantesco cuadro
eterno tormento: D
vian a tomar su fe
nuevamente en cen

Gane Bs 100

Llena las casillas en blanco de acuerdo a las referencias siguiendo las flechas indicativas.
Las cinco figuras tienen relación entre sí y las referencias están basadas generalmente en vocablos de nuestra lengua.



Sorteos Bs. 100 entre las respuestas correctas que lleguen a nuestros oficinas, Av. Mariscal Sta. Cruz, Edif. Esperanza, Hacia Hrs. 18:00 del día viernes 6 de diciembre de 1991, en el interior a nuestros agencias autorizadas.

Nombre
Dirección
Localidad
Departamento

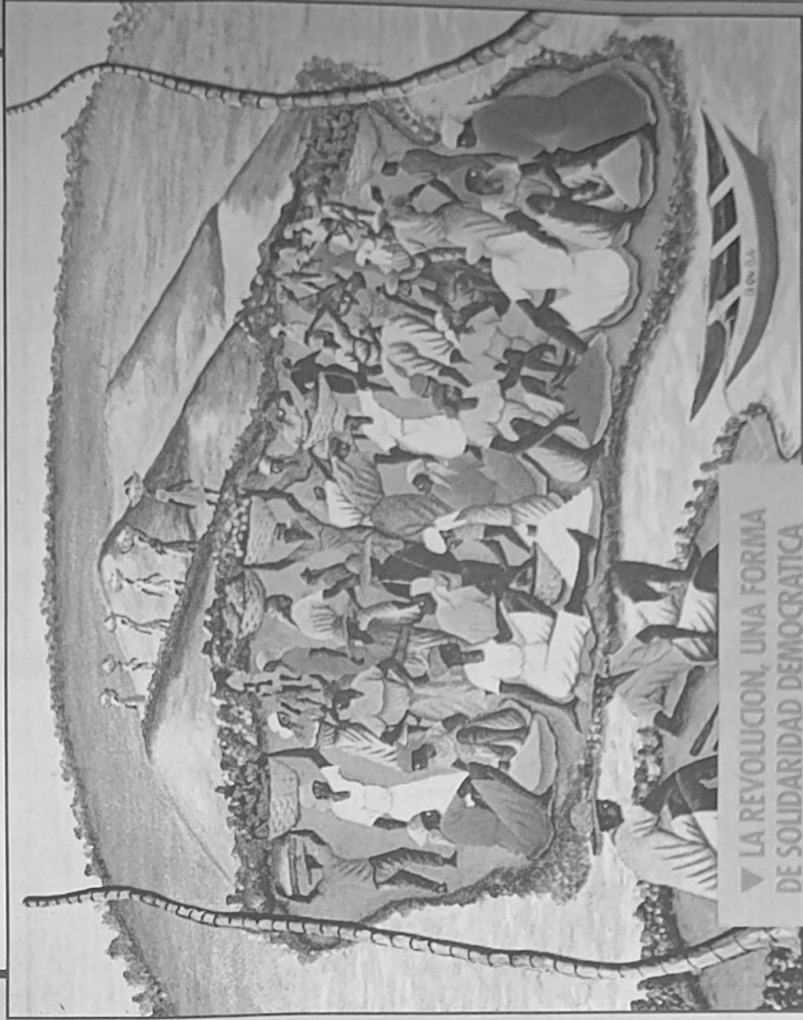


Revista Dominicana

PRESENCIA

Domingo 1 de diciembre de 1991

Linterna Diurna



▼ LA REVOLUCION, UNA FORMA DE SOLIDARIDAD DEMOCRATICA

▼ GARCIA MARQUEZ: EL PLACER DE NARRAR

▼ ¿CUAL ES LA IMPORTANCIA DE LLAMARSE ERNESTO?

Valcín (Port-au-Prince, Haití). "MERCADO HAITIANO", 1981. El arte "naïf" es un arte popular, folclórico, que encuentra su mayor representación en las artes plásticas. En Haití donde se encuentran las más grandes exponentes de esta forma de manifestación artística.

SAN MONAST

de Curahuara

Por
Jorge
Manuela
Torres

Santiago Monast tiene tantas virtudes como pechos carga en sus ruidas ropas. Si no fuera por el tamaño de sus pechos, el mundo entero, Camila sabe, hablaría de los pechos y el silencio, como hacen los poetas que ya están más allá de la palabra escrita. Santiago va y viene por entre el polvo y la soledad de Caranages, su jurisdicción patriarcal desde hace más de 30 años.

En la zona, como en los demás pueblos de la zona, los nombres de los ayllas, cerros, senderos y ríos de aquella tripa geográfica, inquieta entre otros de sus mallas con latidos penetrados de magia. Huayllamara dominas, aguas del sajama.

Y cuando le mencionan su Cancha nati, cuando le dicen Torontio o Gualdec, el curia, se frota las manos furiosamente y replica abriendo los brazos en cruz: ¡no! ¡Eso está pa'pa sin pecados está la Cancha nati!.

Andariego y descuidado de sí, siempre a pa'pala, leguas y leguas por esos rioscos senderos, Santiago Monast se mete en el tejido inmenso de los

urús, los chibayas y los últimos piquinans. Los urús lo ven llegar y en sus herméticos dialectos dicen que es un hombre que lo ha todo sin pedir nada; el amor se hace concesiones, no de condiciones.

Se arroja el cura en la mitad de los pueblos y reza y se acaban los demás separan que. Los urús lo ven llegar y en sus herméticos dialectos dicen que es un hombre que lo ha todo sin pedir nada; el amor se hace concesiones, no de condiciones.

En un febrero, al cruzar el río Lauca, se le cayó el libro de registros sacramentales de cuatro meses de misas y Santiago dejó que el río, cargado de lluvia, se llevara el testimonio escrito de su trabajo sacerdotal. Unos meses después, ya se regresó en pareja de Dios.

En un febrero, al cruzar el río Lauca, se le cayó el libro de registros sacramentales de cuatro meses de misas y Santiago dejó que el río, cargado de lluvia, se llevara el testimonio escrito de su trabajo sacerdotal. Unos meses después, ya se regresó en pareja de Dios.

DOS ANECDOTAS DE ELECCIONES

Por Antonio Pareides Candia

En los tiempos que en Bolivia solo había dos partidos políticos: liberal y republicano, y no como ahora que había los

En los tiempos que en Bolivia solo había dos partidos políticos: liberal y republicano, y no como ahora que había los... En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero... En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero... En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero...

En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero... En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero... En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero...

Responsible
Jesús Urzagasti
Coordinación
Ximena Arnal
Diseño
Gustavo Conte

En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero... En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero... En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero...

En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero... En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero... En la mañana de elecciones en la ciudad de Sucre. El ambiente era tranquilo, pero...

CRONICAS DE MOTEL II

Esta es la gran noche del delito. La polla lanzada en el aire percute. La luna llena está sobre las dunas. Los dormitorios están baldíos.

En una remota cocina una mujer se ha metido en una situación bastante grave con un hombre. Está asustada, pero ahora le sale la furia. El está borracho y cada vez se muestra más enloquecido. Ya ha abierto un enorme boquete en la puerta principal. El empinado roto afea al viento. La mujer se asombra de lo que ha hecho. No porque no ha podido evitarlo. No porque no ha podido evitarlo. No porque no ha podido evitarlo.

El empinado roto afea al viento. La mujer se asombra de lo que ha hecho. No porque no ha podido evitarlo. No porque no ha podido evitarlo. No porque no ha podido evitarlo.

LEXICOGAMA Nº 886

Gene Bs 100

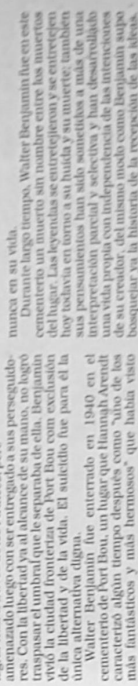
La palabra que se encuentra en el juego de palabras es: **LEON**

El juego de palabras es: **LEON**

El juego de palabras es: **LEON**

Por Konrad Scheuermann

(Do "Crônica Cultural de Alencar")



Walter Benjamin fue enterrado en Port Bou, un lugar que Hobsbawm caracterizó algún tiempo después como "más fantásticos y más heroicos" que cualquier otro lugar de la historia.

COOL MEMORIES

El escándalo del fin del mundo que tendrá lugar porque la existencia ya ha sido juzgada y declarada injustificable. Así que debemos considerar definitivo a este mundo, immanente el veredicto e irreparable la injusticia. Esto no tiene nada que ver con edificación natural de

cuando una varona dice que es un hombre, en virtud de una obligación simbólica cuyo peso los hombres deben saber pagar. Si el universo de la creencia, los cambios, nosotros pensamos que la función del rol es hacer para todos, en virtud de las derechos del hombre y de la igualdad de oportunidades. Pienso también al que el rol es simple. La masculinidad ha, desastrosos mundo en estos tiempos.

Por Luis Oporto Ordóñez

aplicación de la ciencia y tecnología del conocimiento andino. Esos objetivos mayores se apoyan en otros dos que tienen que ver con la participación horizontal de las comunidades en los programas de formación, y la articulación de ese conocimiento andino con la externa (occidental), sin que esto signifique una confrontación, sino más bien la complementariedad de la que tanto se habla últimamente. Económica-

Por Luis Oporto Ordóñez

fundamental fue despreciada de achachilla, dios tutelar, k'atak'ata y k'akoma. El acta fundacional fue firmada por la jilbaruta en señal de Kuti pacha, entendiendo el nuevo concepto de autodeterminación de los pueblos. Pero Carlo Perotto, experimentado pedagogo identifica esta estrategia como un "hitio importante en el proceso de liberación y afirmación de las nacionalidades autóctonas". Un pro-

Por Luis Oporto Ordóñez

Luis Oporto Ordóñez, es historiador, docente universitario y director de la Biblioteca y Archivo de la Universidad de Chile. Es autor de *El Museo Nacional de Historia Natural de Chile*. Publica en la revista *Historia*.

Por Luis Oporto Ordóñez

aplicación de la ciencia y tecnología del conocimiento andino. Esos objetivos mayores se apoyan en otros dos que tienen que ver con la participación horizontal de las comunidades en los programas de formación, y la articulación de ese conocimiento andino con la externa (occidental), sin que esto signifique una confrontación, sino más bien la complementariedad de la que tanto se habla últimamente. Económica-

Por Luis Oporto Ordóñez

fundamental fue despreciada de achachilla, dios tutelar, k'atak'ata y k'akoma. El acta fundacional fue firmada por la jilbaruta en señal de Kuti pacha, entendiendo el nuevo concepto de autodeterminación de los pueblos. Pero Carlo Perotto, experimentado pedagogo identifica esta estrategia como un "hitio importante en el proceso de liberación y afirmación de las nacionalidades autóctonas". Un pro-

TARADUN
la Usurpación
y la Historia

Por
Guillermo
Delgado P.

podremos en vez de servir de regulador de la relación humana. Extraña ley y democracia basada en la "doble moral". Se podía obligar a que la tierra se amarrara, pero el derecho amarró a la tierra como si fuera un animal. Este libro demuestra la mala

...a obligar a que la tierra se dividiera, pero el derecho a comprarla, no existía.

de discusión el tris de los col de
malismo nacional, y por que no
decir el sistematico
ocultamiento que la historia
oficial hizo de la degradación
humana y el despojo ecologico,
cuya unica alternativa de
survimiento de los mecnismos

discusión el *ritus* del colono mismo nacional, y por qué no el *ritus* del sistema de explotación. El planteamiento que la historiografía hizo de la degradación humana y el despojo ecológico, la única alternativa dejó el planteamiento de los mecanismos

Carlos Mamani Condori muestra en su libro que detrás de la tierra y el agua de Tarapacá hay una historia oficial (y nacional) de Bolivia se desdiseña. Sólo queda la memoria larga de Tarapacá, cuando las restricciones de la zona, aunque ciertamente

[illegible]

...no texto es delimitado por una clave para entender la historia de la memoria. Este país andeano. Es una historia que se expresa en la capacidad del tiempo y la capacidad del texto es claro, y su historia una dignidad que hace historia.

Guillermo Delgado P., antropólogo boliviano, es hijo de un ingeniero de la Universidad de La Paz, y de una profesora de enseñanza secundaria de Calacoto/Santa Cruz. Este texto, escrito especialmente para "Nuestra Diaria", analiza:

Delgado P., antropólogo,
investigador del Centro de
Investigaciones Antropológicas
de la Universidad de
California/Santa Cruz USA.
Se encuadró especialmente
en la Diurna.

[illegible]

...nilitar en el Peró? o aún más, ¿se puede considerar el comunismo de Villa el salvador, sin hacer referencia a los sectores mencionados?, o los ciclos de violencia estatal, la guerrilla y el terrorismo en la Argentina sin tomar en cuenta la inflexión de la acción colectiva? La monografía pareciera ser, en consecuencia, un planteamiento social, producto de un movimiento social, hay lugar para la emergencia de actores y sistemas políticos abiertos y violentos. Así lo especifica el anti-movimiento social es el

... como un agente de unificación de la sociedad y detentador de la violencia física legítima. Lugar de integración y reposición, pero también de cambio. El estado es también un actor atípico en las relaciones internacionales, integrando, repudiando, redefiniendo, interviniendo, redefiniendo por su modo de intervención. Frente a otros conjuntos sociales. En este sentido el modo de intervención del estado es un condicionador clave de la emergencia o no de violencia. Cuando éste es débil y organiza su dominio mediante la coac-

5. Hay tres caminos de acceso al autoritarismo: la descomposición del sistema político, la presencia de un estado débil o la presencia de una crisis internacional. La presencia de un sistema político débil puede ser el resultado de movimientos sociales. Esto se explica fundamentalmente en la crisis o en la debilidad de los mecanismos de representación y participación política. El sistema político, afirma el autor, puede ser débil por su autoritarismo, por su debilidad o por su falta de cohesión.

La presencia de un sistema político débil puede ser el resultado de movimientos sociales. Esto se explica fundamentalmente en la crisis o en la debilidad de los mecanismos de representación y participación política. El sistema político, afirma el autor, puede ser débil por su autoritarismo, por su debilidad o por su falta de cohesión.

La presencia de un sistema político débil puede ser el resultado de movimientos sociales. Esto se explica fundamentalmente en la crisis o en la debilidad de los mecanismos de representación y participación política. El sistema político, afirma el autor, puede ser débil por su autoritarismo, por su debilidad o por su falta de cohesión.

El sistema internacional condiciona la emergencia de la violencia y acciones terroristas, pero se hace necesario distinguir el terrorismo internacional con la trama del sistema internacional. Hay muchas interacciones entre el sistema internacional y el terrorismo. En primer lugar, el sistema internacional distingue entre el crimen de guerra y el acto terrorista, ambas asociadas a través de la noción de *ius cogens*. Allí el desarrollo nuclear impide la realización de conflictos entre las grandes potencias que se oporundran a través de terceros estados o recurriendo al terrorismo. En segundo lugar, el sistema internacional de acciones terroristas al mismo tiempo los estados totalitarios basados en terror interno pueden pro-

Parace ser que las grandes crisis del sistema internacional, en el comunismo, en todos los casos estimulados por el autor, crearon condiciones para la emergencia de fenómenos nuevos, que en el futuro, en la historia, serán los protagonistas de la vida política internacional.

En la extrema derecha las rupturas políticas o ideológicas se expresan en el control de dichas fuerzas en los partidos de seguridad y paramilitares de los partidos políticos. La película *Z* muestra muy bien estos aspectos.

En la intelligentsia polaca, en la izquierda, en la izquierda radical, en los movimientos sociales y acciones revolucionarias, pero éstas se deben fundamentalmente a la debilidad de la acción del sistema político internacional.

longar su acción en la escena exterior. Sin embargo, más allá del reconocimiento de la importancia de la política conspirativa en la escena internacional, entre la acción terroristática internacional y las relaciones sociales que alimentan. Así es importante el análisis de los regímenes terroristas en relación a sus propias sociedades más que en relación a otros regímenes, pero muy especialmente en los casos concretos de la violencia donde la acción internacional es esta perspectiva multilateral. En esta perspectiva el paso a la acción internacional tiene los rasgos, por una parte el

Y descendi por uno o otro alto al lado de ellos. En otro instante, muy raro en la vida, me acordé de haber leído en un libro que los españoles de la América del Sur, al salir de España, se acordaban de ella por uno o otro alto al lado de ellos. En otro instante, muy raro en la vida, me acordé de haber leído en un libro que los españoles de la América del Sur, al salir de España, se acordaban de ella por uno o otro alto al lado de ellos. En otro instante, muy raro en la vida, me acordé de haber leído en un libro que los españoles de la América del Sur, al salir de España, se acordaban de ella por uno o otro alto al lado de ellos.

dad es uno de los espacios de constitución de otros intelectuales que se alejan del movimiento estudiantil, generalmente por la crisis del mismo, para comprometerse en cuadros de la gestación de sentido de la acción. También a las crisis ideológicas que alimentaron dichos movimientos.

7. Para que se desarrolle la acción terrorista se debe lograr lo que el autor llama momento de inversión social al terrorismo, una parte esencial la acción y paralización de la misma.

[illegible]

8. Las características mismas del terrorismo son distintas y es necesario distinguir por lo menos dos aspectos: aquel que percibe la acción terrorista como un método al servicio de una causa política, social o religiosa, y aquel que percibe la acción terrorista como un fin en sí mismo, una actividad que eleva en la acción un instrumento coyuntural al servicio de fines, metas que por otra parte el terrorismo, más que método, constituye una lógica de acción donde los medios y los fines se confunden, al mismo tiempo que desaparece una base social que sustentase una causa que sólo existe en la cabeza del actor. En gran medida la acción terrorista se centra al fenómeno localizándolo, am-

«Pero ¿quienes son estos líderes intelectuales, cuál es su papel en la construcción social de la historia, qué características tiene su personalidad? ¿La respuesta puede hallar la esfera de los políticos modernos, vinculados a la construcción de la nación, o refiriéndose a la acción violenta se separa de la acción social, se transforma en acción terrorista, en la cual se aplica una de las filosofías de la violencia como la acción de intelectuales como autores que aseguran el sentido de la acción terrorista en el sentido que se mencionó anteriormente.

«Pero ¿quienes son estos líderes intelectuales, cuál es su papel en la construcción social de la historia, qué características tiene su personalidad? Los propios actores colectivos.

Fernando Calderón es sociólogo y director de CLACSO con sede en Buenos Aires.



JEAN BERTRAND ARISTIDE LA

Si algo me conviene es que el mundo no se repita. Los políticos no se olviden de Asís y de Miami, a quien como la semana pasada en Cochabamba, Bolivia, y que después de tres meses de silencio, ya se reanuda la vida en los sectores humanos.

REVOLUCION

una forma de solidaridad democrática



El padre Jean Bertrand Aristide es un hombre que busca la transformación social a partir de la política. Por eso, este hombre de Dios y de los hombres no tiene miedo a la dignidad, el respeto a la persona a su dignidad, el respeto a la persona que ante los ojos de unos pocos no tiene valor, para nosotros es la imagen de Dios. Dios está en él, y uno tiene que respetar al pobre, para poder respetar a Dios. Dios está en él, y uno tiene que respetar al pobre, para poder respetar a Dios. Dios está en él, y uno tiene que respetar al pobre, para poder respetar a Dios.

Por Tomás Borja

En febrero de este año, usted en cabeza el primer gobierno popular de América Latina posterior a la Guerra Civil? ¿Cuáles fueron las claves del éxito?

—A lo largo del tiempo, el pueblo haitiano ha desconfiado de la política tradicional. Siempre se le utilizó como un lenguaje alado de la realidad del país. Fue la Teología de la Liberación que impuso, durante los últimos años, la gente a liberar al pueblo. Esta ayuda a la gente a liberar al pueblo. Esta ayuda a la gente a liberar al pueblo. Esta ayuda a la gente a liberar al pueblo.

Las elecciones estaban programadas para el 16 de noviembre del 90, y no fue hasta el 18 de octubre que comenzó la campaña. Frente al pueblo se presentaba la opción de los Tonton Macoute, de los políticos criminales. Entonces les dijimos al pueblo: si vamos a las elecciones, será para terminar, si nos abstenernos, será para continuar. En la misma dirección, con la misma dirección, como una avalancha, hay posibilidad de detener a los asesinos.

El ejemplo tenía un candidato laico, un candidato que no era de los políticos, pero que era de los políticos. Él era un candidato que no era de los políticos, pero que era de los políticos. Él era un candidato que no era de los políticos, pero que era de los políticos.

—¿Qué rol le cabe a la Iglesia en la revolución? ¿El pueblo descubre la revolución, los políticos la imponen, o es una revolución que se impone a quienes hacen de la burla un estilo de vida, se percata de su propia inteligencia. Actúa en rechazo al irrespeto de la persona, al desprecio por la persona, al desprecio por la persona.

—Durante los siete meses y medio en que usted ejerció efectivamente la Presidencia de Haití, período breve en la historia, ¿cuáles fueron sus principales logros?

—Justicia, transparencia y participación. Cuando decimos justicia, nos referimos a una justicia sin límites. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas.

—¿Qué rol le cabe a la Iglesia en la revolución? ¿El pueblo descubre la revolución, los políticos la imponen, o es una revolución que se impone a quienes hacen de la burla un estilo de vida, se percata de su propia inteligencia. Actúa en rechazo al irrespeto de la persona, al desprecio por la persona, al desprecio por la persona.

—Durante los siete meses y medio en que usted ejerció efectivamente la Presidencia de Haití, período breve en la historia, ¿cuáles fueron sus principales logros?

—Justicia, transparencia y participación. Cuando decimos justicia, nos referimos a una justicia sin límites. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas.

—¿Qué rol le cabe a la Iglesia en la revolución? ¿El pueblo descubre la revolución, los políticos la imponen, o es una revolución que se impone a quienes hacen de la burla un estilo de vida, se percata de su propia inteligencia. Actúa en rechazo al irrespeto de la persona, al desprecio por la persona, al desprecio por la persona.

—Durante los siete meses y medio en que usted ejerció efectivamente la Presidencia de Haití, período breve en la historia, ¿cuáles fueron sus principales logros?

—Justicia, transparencia y participación. Cuando decimos justicia, nos referimos a una justicia sin límites. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas.

—¿Qué rol le cabe a la Iglesia en la revolución? ¿El pueblo descubre la revolución, los políticos la imponen, o es una revolución que se impone a quienes hacen de la burla un estilo de vida, se percata de su propia inteligencia. Actúa en rechazo al irrespeto de la persona, al desprecio por la persona, al desprecio por la persona.

—Durante los siete meses y medio en que usted ejerció efectivamente la Presidencia de Haití, período breve en la historia, ¿cuáles fueron sus principales logros?

—Justicia, transparencia y participación. Cuando decimos justicia, nos referimos a una justicia sin límites. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas. Si las estructuras están podridas, hay que cambiarlas.

médica

Según investigadores

PÉRDIDA DE OZONO PODRÍA AFECTAR LA SALUD EN TODO EL MUNDO

WASHINGTON. — Según informes científicos, el continuo deterioro de la capa de ozono protectora de la Tierra podría tener graves consecuencias en los principales sistemas de salud mundiales. Las investigaciones manifestaron a una subcomisión del Senado el 15 de noviembre que hay indicios de que un aumento en la radiación ultravioleta del sol suprime el sistema de inmunidad que protege el organismo de las afecciones que se pierden.

Un informe divulgado por un grupo científico de las Naciones Unidas el mes pasado señala que la disminución del ozono va en aceleración y que la misma ocurre en los hemisferios norte y sur en la primavera y el verano. Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

La capa de ozono, situada a unos 16 kilómetros sobre la superficie de la Tierra, absorbe la radiación ultravioleta que puede ser dañina para la salud humana. Los científicos consideran que la pérdida del ozono la ocasionan principalmente la producción y emisión de sustancias químicas hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

Un informe, divulgado por un grupo científico de las Naciones Unidas el mes pasado señala que la disminución del ozono va en aceleración y que la misma ocurre en los hemisferios norte y sur en la primavera y el verano. Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

Los científicos dicen que la pérdida del ozono es particularmente preocupante porque provoca la descomposición química de hechas por el hombre tales como los clorofluorocarbonos, que provocan la descomposición química del ozono.

ción ultravioleta en los cultivos, y posiblemente reducir el volumen de las cosechas.

Terminura indicó que, hasta la fecha, se ha efectuado una investigación preliminar sobre las consecuencias de la radiación ultravioleta sobre unas veinte especies de plantas cultivadas en el campo y que aproximadamente en la mitad de los casos hubo reducciones de las cosechas.

Los estudios de la Universidad de Maryland llevaron a cabo durante un período de seis años. Se provocó una mayor radiación ultravioleta mediante lámparas de luz solar artificial, con lo cual se simuló una pérdida de 25 por ciento de la capa de ozono. Terminura dijo que las plantas que se cultivaron en condiciones de mayor radiación ultravioleta mostraron un crecimiento más lento y que algunas de ellas mostraron síntomas de estrés, como la reducción de la producción de proteínas y nutrientes.

Por Jim Fuller
Redactor de USIS de asuntos científicos

CENTRO MEDICO DE ESPECIALIDADES
11 DE JULIO
GINECOLOGIA OBSTETRICIA
Dr. Fernando Alvarez Guiborh Hs. 15:00 - 18:00 B.M. 320844

GASTROENTEROLOGIA
Dr. Adolfo Vera Colombo Hs. 18:00 - 20:00

GINECOLOGIA-OBSTETRICIA-INFERTILIDAD
Dr. Armando Silva Plata Hs. 17:30 - 20:00

Edil: ALANEDA Mezzanone Of. 11 Bloque "A"
TELEFONO: 352831

CLINICA MIRAFLORES

- Cirugía General - Ginecología - Obstetricia - Pediatría - Traumatología - Ortopedia - Proctología - Medicina - Interna - Neurocirugía - Ecografía - Laboratorio Clínico Rayos X - Banco de Sangre

Calle Jamaica 1106 - Tel: 324127
ATENCION LAS 24 HORAS

CONSULTORIO MATERNO-INFANTIL
Dra. Susana Guzmán Mier
PEDIATRA

Atención del recién nacido, crecimiento y desarrollo. Enfermedades del lactante a la adolescencia.
Atención de horas 15:00 a 17:30
Buscapersona: 387465

Dr. Edward Ibáñez Chanove
GINECOLOGIA OBSTETRICIA PERINATOLOGIA
Prenatal. Post natal, fertilidad y esterilidad. Planificación familiar. Enfermedades maternas. Cirugía ginecológica. Incontinencia urinaria y descenso de vagina.
Atención del cáncer ginecológico.
Atención de horas 11:30 a 20:00

Casualidad: Edif. Shopping Miraflores Mazzanera
Tel. 31 7335 B.M. 342222-3-4
VISA
FAVOR RESERVAR HORA

naza sería para el mantenimiento de la salud.

Kripke dijo que estudios realizados recientemente con animales han demostrado que la radiación ultravioleta puede inducir la pérdida de inmunidad que protege contra muchos parásitos y microbacterias, y al aumentar la severidad de la infección resultante de estos agentes.

Se ha descubierto que las personas que son muy sensibles a los efectos de la luz ultravioleta sobre el sistema inmunológico son más propensas a contraer la síndesis de la piel, apuntó. Por lo tanto, parece ser que la pérdida de inmunidad puede ser un factor adicional para que personas de tez blanca contraigan cáncer de la piel.

Los científicos informan que desde la década de los años sesenta, la capa de ozono de la Tierra se ha reducido en aproximadamente un 10 por ciento, y se estima que en los próximos años se reducirá aún más, a menos en 250,000 casos adicionales por año de cáncer de la piel en todo el mundo.

Kripke advirtió que al presente los investigadores no se encuentran en posición de evaluar los efectos reales que tiene en la salud el agotamiento del ozono.

"No contamos con bastante información", dijo. "Esto se debe a que no existe un compromiso sostenido de financiar las investigaciones respecto a los efectos sobre la salud en esta área. No estaremos nunca en condiciones de hacer predicciones a menos que gastemos dinero en obtener las respuestas".

El sistema de inmunidad es el principal mecanismo de defensa del cuerpo contra las enfermedades infecciosas", agregó Kripke. "De modo que cualquier cosa que perturbe el sistema de inmunidad constituye una amenaza para la salud humana".

La Universidad de Maryland, declaró ante la subcomisión que el agotamiento del ozono durante el verano también podría acelerar el efecto perjudicial de la radiación ultravioleta en los cultivos, y posiblemente reducir el volumen de las cosechas.

Los estudios de la Universidad de Maryland llevaron a cabo durante un período de seis años. Se provocó una mayor radiación ultravioleta mediante lámparas de luz solar artificial, con lo cual se simuló una pérdida de 25 por ciento de la capa de ozono. Terminura dijo que las plantas que se cultivaron en condiciones de mayor radiación ultravioleta mostraron un crecimiento más lento y que algunas de ellas mostraron síntomas de estrés, como la reducción de la producción de proteínas y nutrientes.

Los estudios de la Universidad de Maryland llevaron a cabo durante un período de seis años. Se provocó una mayor radiación ultravioleta mediante lámparas de luz solar artificial, con lo cual se simuló una pérdida de 25 por ciento de la capa de ozono. Terminura dijo que las plantas que se cultivaron en condiciones de mayor radiación ultravioleta mostraron un crecimiento más lento y que algunas de ellas mostraron síntomas de estrés, como la reducción de la producción de proteínas y nutrientes.

Los estudios de la Universidad de Maryland llevaron a cabo durante un período de seis años. Se provocó una mayor radiación ultravioleta mediante lámparas de luz solar artificial, con lo cual se simuló una pérdida de 25 por ciento de la capa de ozono. Terminura dijo que las plantas que se cultivaron en condiciones de mayor radiación ultravioleta mostraron un crecimiento más lento y que algunas de ellas mostraron síntomas de estrés, como la reducción de la producción de proteínas y nutrientes.

Los estudios de la Universidad de Maryland llevaron a cabo durante un período de seis años. Se provocó una mayor radiación ultravioleta mediante lámparas de luz solar artificial, con lo cual se simuló una pérdida de 25 por ciento de la capa de ozono. Terminura dijo que las plantas que se cultivaron en condiciones de mayor radiación ultravioleta mostraron un crecimiento más lento y que algunas de ellas mostraron síntomas de estrés, como la reducción de la producción de proteínas y nutrientes.

Los estudios de la Universidad de Maryland llevaron a cabo durante un período de seis años. Se provocó una mayor radiación ultravioleta mediante lámparas de luz solar artificial, con lo cual se simuló una pérdida de 25 por ciento de la capa de ozono. Terminura dijo que las plantas que se cultivaron en condiciones de mayor radiación ultravioleta mostraron un crecimiento más lento y que algunas de ellas mostraron síntomas de estrés, como la reducción de la producción de proteínas y nutrientes.

Los estudios de la Universidad de Maryland llevaron a cabo durante un período de seis años. Se provocó una mayor radiación ultravioleta mediante lámparas de luz solar artificial, con lo cual se simuló una pérdida de 25 por ciento de la capa de ozono. Terminura dijo que las plantas que se cultivaron en condiciones de mayor radiación ultravioleta mostraron un crecimiento más lento y que algunas de ellas mostraron síntomas de estrés, como la reducción de la producción de proteínas y nutrientes.

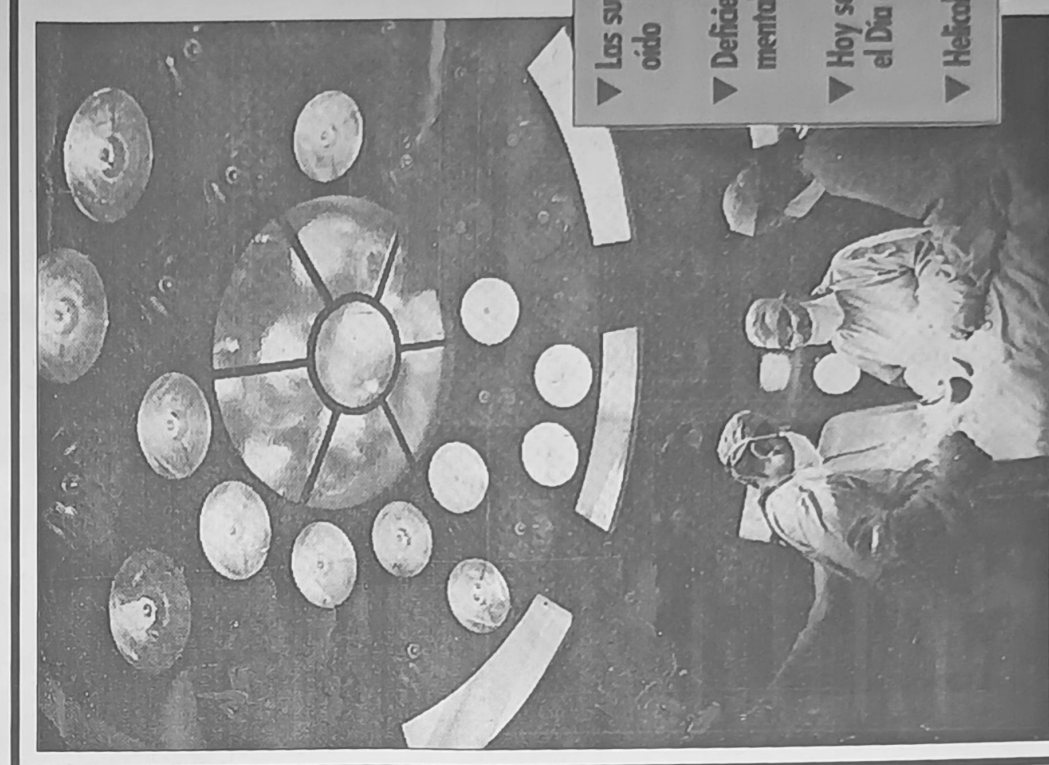
Los estudios de la Universidad de Maryland llevaron a cabo durante un período de seis años. Se provocó una mayor radiación ultravioleta mediante lámparas de luz solar artificial, con lo cual se simuló una pérdida de 25 por ciento de la capa de ozono. Terminura dijo que las plantas que se cultivaron en condiciones de mayor radiación ultravioleta mostraron un crecimiento más lento y que algunas de ellas mostraron síntomas de estrés, como la reducción de la producción de proteínas y nutrientes.

LABORATORIOS MERCK SHARP & DOHME MSD

Líder en terapia cardiovascular
con sus productos:

- Aldomet** ANTIPERTENSIVO DURECTO ANTIPERTENSIVO
- Indocid** ANTIREUMATICO
- Sinemel** ANTIPERTENSIVO
- Dolisal** ANALGESICO
- Moduretic** DURECTO ANTIPERTENSIVO
- Decadron** ANTIREUMATICO
- Tryptanolo** ANTIREUMATICO
- Clinoril** ANTIREUMATICO

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA
CASA GRACE S.A.
Calle Potosí 1012 Tels. 372180 - 351863



▼ Los supuraciones del
oído

▼ Deficiencia
mental

▼ Hoy se celebra
el Día del Farmacéutico

▼ Helicobacter Pylori

CLÍNICA RADIOLOGIA
"DR. CESAR CARRASCO Y."
RADIOLOGIA GINECOLÓGICA - ECOGRAFÍA
ATENCIÓN: Lunes a viernes
De 8.45 a 12.00 y 15.00 a 18.30
Av. Arce 2081, Edif. MONTEVIDEO
Teléfonos: 332.4325 - 3652468

Deficiencia

normales, pues se hayis-
to que un gran porcenta-
je de la población tiene
este C.I.

Desde el punto de vis-
ta pedagógico existe otra
deficiencia (que es de-
ficiente de habilidades
de los niños, los jóvenes
y los adultos) y los
custodiables (severos y
profundos).

Diagnóstico. Es im-
portante tener en cuenta
cuando se diagnostica
anteriormente indicados y que son obte-
nidos a través del interrogatorio (anamnesis) a
la madre, lo que nos dará una idea del riesgo
o no de tener un niño con deficiencia
mental.

Muchos deficientes pesan inadvertidos
dentro de la familia, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

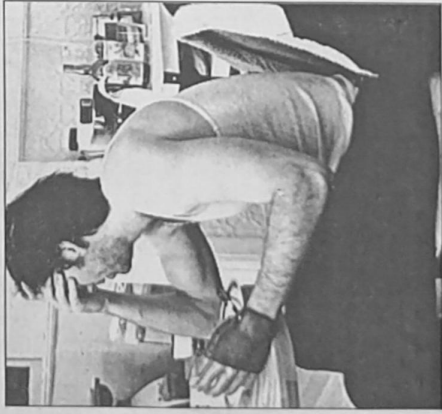
La madre generalmente es la que detecta
deficiencia en su hijo, pero al ser examinados
por especialistas propios y particulares del nivel
familiar y social que los rodea y de la escuela,
mayor, que se descubre que tiene deficien-
cia mental.

Deficiencia mental

Dr. Orlando José Álvarez G.

JEFE MEDICO DEL I.N.A.I.

Clinica Miraflores



Se ha encontrado un gen del cáncer de colon

El aislamiento de uno de los genes considerados causantes del cáncer de colon, puede dar como resultado el perfeccionamiento de pruebas para una detección temprana de la enfermedad, en estudio preventivo.

Una clave para el éxito en la localización del escuadrado defecto, que puede ser causado por un cambio en un solo gen, radica en la utilización de la colección de células de colon de los pacientes con cáncer de colon, que se ha encontrado en el Instituto Oncológico de Tokio.

Muchos laboratorios de todo el mundo han estado trabajando para identificar este gen en el cromosoma 5, pero la colaboración de los equipos británicos, estadounidenses y japoneses ha permitido identificar el gen clave, tras escudriñar más de cuatro millones de unidades básicas de material genético en busca del defecto responsable.

Se cree que el gen MCC, que se ha designado con estas iniciales, porque experimenta mutación en el cáncer colorectal, puede ser un supresor tumoral. Su

LAS SUPURACIONES DEL OIDO Y SU TRATAMIENTO

Por el Dr. Johnny José Ortuño Morales

Y a menudo otros síntomas como reclusión al silencio, diarrea, posición antilogica de la cabeza, etc. Las complicaciones, supuraciones crónicas, meningitis, tromboflebitis del seno sigmoideo debido al uso de antibióticos.

El tratamiento debe iniciarse rápidamente, usando antibióticos, desde las penicilinas, ampicilina, amoxicilina, clindamicina, etc. Los antibióticos deben ser administrados a los niños, ya que los síntomas pueden estar a las 24 a 48 hrs. y debido a la aparición de la meningitis, se interrumpir el antibiótico de posterior en una semana o más, se repite el curso al dolor, se requiere el uso de antituberculosos, desinfectantes, analgésicos. Cuando no hay respuesta al tratamiento y existe supuración, se debe recurrir al uso de antibióticos, para favorecer el drenaje y el alivio del dolor es inmediato.

Al primer síntoma de dolor de oídos, tener presente una otitis media aguda.

En los lactantes que reducen el biberón, despiertan dolor a la presión del pabellón auricular, pensar en una otitis media (posición de tregio).

Las supuraciones de oído deben ser limpiadas y aspiradas bajo microscopio, visualizar la membrana para definir el diagnóstico. Evitar la entrada de agua al conducto auditivo; en caso de existir perforación puede provocar supuración; taponar con algodón empapado en vaselina durante el baño.

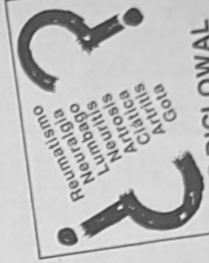
Evitar el uso de audífonos y limpiarlos con limpiador, si no se realizan por el médico.

Al menos indicio de entrada de agua al oído, hacer girar 3 gotas de alcohol puro o vinagre de alcohol blanco en el conducto auditivo.

Dr. Johnny José Ortuño Morales, Especialista en Otorrinolaringología. Teléfono de contacto 3782532. La Paz, Bolivia.

SOLICITADA

AVISO AUTORIZADO POR LA CORTE DEPARTAMENTAL ELECTORAL



Retolén
Alimento ELAJO
Unido antidiarreico de una sola toma al día.
También en pastillas.
Carreos de efectos antidiarreicos.
Permite la asistencia al colegio sin ausentarse.

Para más información consulte a su pediatra.

Para la compra y asesoramiento:

• Alameda

• Anprosa

ASTENOLIT

Resistencia y fuerza al paciente

Alimento

Agrega energía al paciente, mejora el apetito

Contra los efectos de la diarrea

Permite asistir a la escuela

sad

DISTRIBUIDOR:

La Paz, Bolivia

De Buenos Aires, 1.111, 1.112, 1.113, 1.114, 1.115, 1.116, 1.117, 1.118, 1.119, 1.120, 1.121, 1.122, 1.123, 1.124, 1.125, 1.126, 1.127, 1.128, 1.129, 1.130, 1.131, 1.132, 1.133, 1.134, 1.135, 1.136, 1.137, 1.138, 1.139, 1.140, 1.141, 1.142, 1.143, 1.144, 1.145, 1.146, 1.147, 1.148, 1.149, 1.150, 1.151, 1.152, 1.153, 1.154, 1.155, 1.156, 1.157, 1.158, 1.159, 1.160, 1.161, 1.162, 1.163, 1.164, 1.165, 1.166, 1.167, 1.168, 1.169, 1.170, 1.171, 1.172, 1.173, 1.174, 1.175, 1.176, 1.177, 1.178, 1.179, 1.180, 1.181, 1.182, 1.183, 1.184, 1.185, 1.186, 1.187, 1.188, 1.189, 1.190, 1.191, 1.192, 1.193, 1.194, 1.195, 1.196, 1.197, 1.198, 1.199, 1.200, 1.201, 1.202, 1.203, 1.204, 1.205, 1.206, 1.207, 1.208, 1.209, 1.210, 1.211, 1.212, 1.213, 1.214, 1.215, 1.216, 1.217, 1.218, 1.219, 1.220, 1.221, 1.222, 1.223, 1.224, 1.225, 1.226, 1.227, 1.228, 1.229, 1.230, 1.231, 1.232, 1.233, 1.234, 1.235, 1.236, 1.237, 1.238, 1.239, 1.240, 1.241, 1.242, 1.243, 1.244, 1.245, 1.246, 1.247, 1.248, 1.249, 1.250, 1.251, 1.252, 1.253, 1.254, 1.255, 1.256, 1.257, 1.258, 1.259, 1.260, 1.261, 1.262, 1.263, 1.264, 1.265, 1.266, 1.267, 1.268, 1.269, 1.270, 1.271, 1.272, 1.273, 1.274, 1.275, 1.276, 1.277, 1.278, 1.279, 1.280, 1.281, 1.282, 1.283, 1.284, 1.285, 1.286, 1.287, 1.288, 1.289, 1.290, 1.291, 1.292, 1.293, 1.294, 1.295, 1.296, 1.297, 1.298, 1.299, 1.300, 1.301, 1.302, 1.303, 1.304, 1.305, 1.306, 1.307, 1.308, 1.309, 1.310, 1.311, 1.312, 1.313, 1.314, 1.315, 1.316, 1.317, 1.318, 1.319, 1.320, 1.321, 1.322, 1.323, 1.324, 1.325, 1.326, 1.327, 1.328, 1.329, 1.330, 1.331, 1.332, 1.333, 1.334, 1.335, 1.336, 1.337, 1.338, 1.339, 1.340, 1.341, 1.342, 1.343, 1.344, 1.345, 1.346, 1.347, 1.348, 1.349, 1.350, 1.351, 1.352, 1.353, 1.354, 1.355, 1.356, 1.357, 1.358, 1.359, 1.360, 1.361, 1.362, 1.363, 1.364, 1.365, 1.366, 1.367, 1.368, 1.369, 1.370, 1.371, 1.372, 1.373, 1.374, 1.375, 1.376, 1.377, 1.378, 1.379, 1.380, 1.381, 1.382, 1.383, 1.384, 1.385, 1.386, 1.387, 1.388, 1.389, 1.390, 1.391, 1.392, 1.393, 1.394, 1.395, 1.396, 1.397, 1.398, 1.399, 1.400, 1.401, 1.402, 1.403, 1.404, 1.405, 1.406, 1.407, 1.408, 1.409, 1.410, 1.411, 1.412, 1.413, 1.414, 1.415, 1.416, 1.417, 1.418, 1.419, 1.420, 1.421, 1.422, 1.423, 1.424, 1.425, 1.426, 1.427, 1.428, 1.429, 1.430, 1.431, 1.432, 1.433, 1.434, 1.435, 1.436, 1.437, 1.438, 1.439, 1.440, 1.441, 1.442, 1.443, 1.444, 1.445, 1.446, 1.447, 1.448, 1.449, 1.450, 1.451, 1.452, 1.453, 1.454, 1.455, 1.456, 1.457, 1.458, 1.459, 1.460, 1.461, 1.462, 1.463, 1.464, 1.465, 1.466, 1.467, 1.468, 1.469, 1.470, 1.471, 1.472, 1.473, 1.474, 1.475, 1.476, 1.477, 1.478, 1.479, 1.480, 1.481, 1.482, 1.483, 1.484, 1.485, 1.486, 1.487, 1.488, 1.489, 1.490, 1.491, 1.492, 1.493, 1.494, 1.495, 1.496, 1.497, 1.498, 1.499, 1.500, 1.501, 1.502, 1.503, 1.504, 1.505, 1.506, 1.507, 1.508, 1.509, 1.510, 1.511, 1.512, 1.513, 1.514, 1.515, 1.516, 1.517, 1.518, 1.519, 1.520, 1.521, 1.522, 1.523, 1.524, 1.525, 1.526, 1.527, 1.528, 1.529, 1.530, 1.531, 1.532, 1.533, 1.534, 1.535, 1.536, 1.537, 1.538, 1.539, 1.540, 1.541, 1.542, 1.543, 1.544, 1.545, 1.546, 1.547, 1.548, 1.549, 1.550, 1.551, 1.552, 1.553, 1.554, 1.555, 1.556, 1.557, 1.558, 1.559, 1.560, 1.561, 1.562, 1.563, 1.564, 1.565, 1.566, 1.567, 1.568, 1.569, 1.570, 1.571, 1.572, 1.573, 1.574, 1.575, 1.576, 1.577, 1.578, 1.579, 1.580, 1.581, 1.582, 1.583, 1.584, 1.585, 1.586, 1.587, 1.588, 1.589, 1.590, 1.591, 1.592, 1.593, 1.594, 1.595, 1.596, 1.597, 1.598, 1.599, 1.600, 1.601, 1.602, 1.603, 1.604, 1.605, 1.606, 1.607, 1.608, 1.609, 1.610, 1.611, 1.612, 1.613, 1.614, 1.615, 1.616, 1.617, 1.618, 1.619, 1.620, 1.621, 1.622, 1.623, 1.624, 1.625, 1.626, 1.627, 1.628, 1.629, 1.630, 1.631, 1.632, 1.633, 1.634, 1.635, 1.636, 1.637, 1.638, 1.639, 1.640, 1.641, 1.642, 1.643, 1.644, 1.645, 1.646, 1.647, 1.648, 1.649, 1.650, 1.651, 1.652, 1.653, 1.654, 1.655, 1.656, 1.657, 1.658, 1.659, 1.660, 1.661, 1.662, 1.663, 1.664, 1.665, 1.666, 1.667, 1.668, 1.669, 1.670, 1.671, 1.672, 1.673, 1.674, 1.675, 1.676, 1.677, 1.678, 1.679, 1.680, 1.681, 1.682, 1.683, 1.684, 1.685, 1.686, 1.687, 1.688, 1.689, 1.690, 1.691, 1.692, 1.693, 1.694, 1.695, 1.696, 1.697, 1.698, 1.699, 1.700, 1.701, 1.702, 1.703, 1.704, 1.705, 1.706, 1.707, 1.708, 1.709, 1.710, 1.711, 1.712, 1.713, 1.714, 1.715, 1.716, 1.717, 1.718, 1.719, 1.720, 1.721, 1.722, 1.723, 1.724, 1.725, 1.726, 1.727, 1.728, 1.729, 1.730, 1.731, 1.732, 1.733, 1.734, 1.735, 1.736, 1.737, 1.738, 1.739, 1.740, 1.741, 1.742, 1.743, 1.744, 1.745, 1.746, 1.747, 1.748, 1.749, 1.750, 1.751, 1.752, 1.753, 1.754, 1.755, 1.756, 1.757, 1.758, 1.759, 1.760, 1.761, 1.762, 1.763, 1.764, 1.765, 1.766, 1.767, 1.768, 1.769, 1.770, 1.771, 1.772,

(II parte)

El médico ocupa un lugar central en la constitución de expectativas y creencias del paciente ante la Artritis Reumática. Precisamente por la importancia del papel que desempeña, las actitudes hacia él son complejas y en buena medida, contradictorias.

Los sentimientos agresivos hacia el

[illegible]

El mecate anuncia una desgracia a la que no es capaz de poner remedio. Este hecho está lleno de significado y determina un aspecto muy importante de la relación del enfermo con el mundo.

¿Qué importancia tenía el mecate para el enfermo?

— Cuando habla con él, es un hombre seco y hasta antipático, pero es una persona fabulosa... a lo mejor otras personas habrían mal de él.

Algunas veces, el individuo puede no poder expresarse al medio de las insultos en el conocimiento de la A. que el medio que hace un diagnóstico equivocado o errata naturalmente no que el entendimiento bien conocido, lo que el primer lugar, es que el medio, al darle la información anterior, en especial una manera de quitarle de una alta responsabilidad. Del mismo modo,

Al abordar el estudio no de buenas palabras sino de malos sentimientos, se descubren inmediatamente no puede comprenderse lo que el enfermo siente es simplemente que el médico no se compromete con él, que de alguna forma se convierte en un espectador. El enfermo quiere por otra parte, al enfermo se le hace inmediatamente evidente que el médico no va a cumplir su función principal, la de curarlo, sino que sólo quiere la respuesta, tener todo el control y la necesidad acerca de su enfermedad y en última instancia, curarla. Resulta, de este modo, que el médico no satisface las expectativas del enfermo, sino más bien lo lleva al enfrentamiento hasta el final, hasta el momento en que el enfermo, ya en resumen, el médico que anuncia una desgracia ante la que el enfermo se encuentra impotente, que debe aceptar la realidad de su enfermedad y que no sabe, se convierte en objeto de la agresión del paciente.

Aparte de este motivo específico, vinculado directamente a la figura del médico, éste atrae la agresión del paciente por el hecho de ser un elemento esencial en la relación del paciente con su enfermedad, es decir, un elemento psicotranapeuta.

Piloxal es el único producto revolucionario reconstructor como revitalizador capilar que estimula el crecimiento del cabello y previene la calvicie.



Actúa bajo los siguientes efectos terapéuticos:

- ☑ **Detiene y controla la pérdida del cabello.**
- ☑ **Promueve el crecimiento de cabello nuevo.**
- ☑ **Fortalece el cabello débil y muy fino.**
- ☑ **Loción capilar elaborada a base de MINOXIDIL.**

filoxil

Procesada y envasada por

**DE VENTA EN
FARMACIAS**

HIV/AIDS

U

PEDIDOS A LOS TELEFONOS: 323456 - 363987 - 340827

1500 Manual de Zootecnia Placido B. Mezzanin OI

Importadora LAQUIS
IMPORT - EXPORT

$$\text{EXPORT} = \text{EXPORT} + \frac{S}{\text{EXPORT}}$$

de la ÚLCERA GÁSTRICA

[illegible]

Alligoa® Plus

El primer preparado de Ajo con la fuerza vital del Ginseng

Para una vida larga y vigorosa

Alligoa Plus

* Contiene ajo y ginseng así como

• Refuerza el corazón y la
otras sustancias naturales

circulación

* *Grageas* sin olor ni sabor

Sustancias activas de la naturaleza

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS: BLOCK & CIA.

Av. Pádrico (ex-Cristó) 1392 (Miraflores) - Teléfono: 356433 (Ventura) - 327219 (Oficina)
Castillo Correo 1770 - Lc. Pádr: Bolivia

References

1.- The New England Journal of Medicine
Walter L. Peterson M.D. - April/1991 - Vol. 324 Nº 15.
2.- Documentos Cuba-Cadex

Andrei Cîlin M.D. - Gran Bretania
3-lancet

Warren J.R. M.D. -1983, 1:127
4.- Gastroenterology

Fox J.G., Corren P., Tylor N.S. et al - 1.990

CORTE DEPARTAMENTAL ELECTORAL DE LA PAZ SALA PROVINCIA MURILLO ELECCIONES MUNICIPALES DE 1991



RECINTOS ELECTORALES Y NUMERO DE MESAS

INSTRUCCION

Para ubicar los números de mesas y nombres de los Recintos
Electorales donde deberá votar en las Elecciones Municipales del
1 de diciembre de 1991

A la izquierda figura la zona donde se ha
inscrito. En la segunda columna debe identificar-
se el número de la mesa donde votará, el que
tiene que coincidir con el de su Cédula Electoral.
La tercera columna consigna el número de ciuda-
danos inscritos habilitados para votar. La cuarta
columna identifica el Recinto Electoral donde
sufragará, el que corresponde a un estableci-
miento educativo, fiscal y/o privado.

Ciudad de La Paz

Distrito I

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Mesa	Ina	Recinto
JMANI 00927	294	Col. Franco Boliviano
JMANI 01073	300	Col. Franco Boliviano
JMANI 01079	300	Col. Franco Boliviano
JMANI 01104	158	Unid Educ. Achumani
JMANI 01560	300	Col. Franco Boliviano
JMANI 01701	277	Col. Franco Boliviano
JMANI ALTO 00992	300	Unid Educ. Achumani
JMANI ALTO 01744	186	Unid Educ. Achumani
JMANI ALTO 01994	17	Col. Franco Boliviano
JMANI ALTO 01123	300	Col. Franco Boliviano
JMANI ALTO 01291	294	Col. Franco Boliviano
JMANI ALTO 01328	300	Col. Franco Boliviano
JMANI ALTO 01371	300	Col. Franco Boliviano
JMANI ALTO 01594	300	Col. Franco Boliviano
JMANI ALTO 01727	267	Col. Franco Boliviano
JMANI ALTO 01828	200	Col. Franco Boliviano
JMANI ALTO 01038	192	COL VIDA Y VERDAD
JMANI ALTO 00812	300	POLIF. LA CANCHITA
JMANI ALTO 01021	300	Esc. F. de Miranda
JMANI ALTO 01319	300	Esc. F. de Miranda
JMANI ALTO 01548	299	POLIF. LA CANCHITA
JMANI ALTO 01553	299	Esc. F. de Miranda
JMANI ALTO 01708	300	Esc. F. de Miranda
JMANI ALTO 01794	299	POLIF. LA CANCHITA
JMANI ALTO 01928	247	Esc. F. de Miranda
JMANI ALTO 02027	52	POLIF. LA CANCHITA
JMANI ALTO 00876	300	Esc. Fuerzas Armadas de la Nac
JMANI ALTO 01223	297	Esc. Fuerzas Armadas de la Nac
JMANI ALTO 01510	299	Esc. Fuerzas Armadas de la Nac
JMANI ALTO 01726	298	Esc. Fuerzas Armadas de la Nac
JMANI ALTO 01935	26	Esc. Fuerzas Armadas de la Nac
JMANI ALTO 00926	300	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 01092	300	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 01136	300	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 01304	300	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 01390	300	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 01551	300	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 01644	300	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 01775	218	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 01967	117	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 01982	56	COL DOMINGO SAVIO
JMANI ALTO 00806	300	ESC. CHASQUIPAMPA
JMANI ALTO 01141	300	ESC. CHASQUIPAMPA
JMANI ALTO 01496	300	ESC. CHASQUIPAMPA
JMANI ALTO 01585	298	ESC. CHASQUIPAMPA
JMANI ALTO 01765	300	ESC. CHASQUIPAMPA
JMANI ALTO 01966	47	ESC. CHASQUIPAMPA
JMANI ALTO 04814	44	ESC. CHASQUIPAMPA
JMANI ALTO 00928	299	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 00929	300	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01150	300	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01182	300	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01314	299	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01364	300	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01400	300	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01450	300	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01643	300	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01672	300	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01855	193	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01916	111	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 01937	127	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 02034	12	Esc. Walter Struab
JMANI ALTO 00828	300	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 00833	300	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 01074	299	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 01354	300	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 01389	300	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 01493	300	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 01665	300	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 01798	197	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 01831	211	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 01893	200	Esc. Gualberto Villarroel
JMANI ALTO 01176	300	Esc. Santa Rosa
JMANI ALTO 01316	300	Esc. Santa Rosa
JMANI ALTO 01561	300	Esc. Santa Rosa
JMANI ALTO 01773	273	Esc. Santa Rosa
JMANI ALTO 00809	300	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 00836	300	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01093	299	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01251	300	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01331	300	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01417	300	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01499	300	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01662	149	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01697	300	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01783	147	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01866	196	U. Ed. Los Pinos
JMANI ALTO 01084	299	U. ED JOAQUIN Y G. HERMANN
JMANI ALTO 01668	282	U. ED JOAQUIN Y G. HERMANN
JMANI ALTO 00962	300	Col. Lindemann
JMANI ALTO 00880	300	ESC. LUMBRERA
JMANI ALTO 00891	300	ESC. LUMBRERA
JMANI ALTO 00893	300	Col. Lindemann
JMANI ALTO 01096	300	ESC. LUMBRERA
JMANI ALTO 01062	300	ESC. LUMBRERA
JMANI ALTO 01167	300	Col. Lindemann
JMANI ALTO 01255	300	Col. Lindemann
JMANI ALTO 01293	300	ESC. LUMBRERA
JMANI ALTO 01337	300	Col. Lindemann
JMANI ALTO 01393	274	Col. Lindemann
JMANI ALTO 01401	300	ESC. LUMBRERA
JMANI ALTO 01458	299	Col. Lindemann
JMANI ALTO 01489	300	ESC. LUMBRERA
JMANI ALTO 01500	131	Carcel de Mujeres

OBRAJES 01525	300	Col. Lindemann
OBRAJES 01584	300	ESC. LUMBRERA
OBRAJES 01597	299	Col. Lindemann
OBRAJES 01714	300	Col. Lindemann
OBRAJES 01717	300	ESC. LUMBRERA
OBRAJES 01743	300	ESC. LUMBRERA
OBRAJES 01890	282	Col. Lindemann
OBRAJES 01929	101	Col. Lindemann
OBRAJES 01988	142	ESC. LUMBRERA
OBRAJES 02022	15	ESC. LUMBRERA
OBRAJES 04819	119	ESC. LUMBRERA
OVEJUNO 01023	282	UNID EDUC. SANTA ROSA DE LIMA
OVEJUNO 01026	300	UNID EDUC. SANTA ROSA DE LIMA
SAN MIGUEL 00838	300	COL. LORETTO
SAN MIGUEL 00881	300	COL. LORETTO
SAN MIGUEL 01220	300	COL. LORETTO
SAN MIGUEL 01233	300	COL. LORETTO
SAN MIGUEL 01405	300	COL. LORETTO
SAN MIGUEL 01448	300	COL. LORETTO
SAN MIGUEL 01628	298	COL. LORETTO
SAN MIGUEL 01651	300	COL. LORETTO
SAN MIGUEL 01785	164	COL. LORETTO
SAN MIGUEL 01894	114	COL. LORETTO
SEGUENCOMA ALTO 00827	300	ESC. JUAN PABLO II
SEGUENCOMA ALTO 01077	298	ESC. JUAN PABLO II
SEGUENCOMA ALTO 01099	300	ESC. JUAN PABLO II
SEGUENCOMA ALTO 01495	300	ESC. JUAN PABLO II
SEGUENCOMA ALTO 01858	157	ESC. JUAN PABLO II
SEGUENCOMA ALTO 01868	63	ESC. JUAN PABLO II
SEGUENCOMA ALTO 01968	1	ESC. JUAN PABLO II
SEGUENCOMA ALTO 00970	300	Col. San Ignacio
SEGUENCOMA ALTO 01268	300	Col. San Ignacio
SEGUENCOMA ALTO 01532	300	Col. San Ignacio
SEGUENCOMA ALTO 01688	300	Col. San Ignacio
SEGUENCOMA ALTO 04827	81	Col. San Ignacio

Distrito 2

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

	Mesa	Ina	Recinto
BELEN	00916	300	Col. Maria Auxiliadora
BELEN	00930	44	Liceo La Paz
BELEN	00975	300	COL. GRAL. SAN MARTIN
BELEN	01020	300	Inst. Mendez Arcos
BELEN	01024	300	Liceo La Paz
BELEN	01042	300	Liceo La Paz
BELEN	01361	300	COL. GRAL. SAN MARTIN
BELEN	01520	300	Liceo La Paz
BELEN	01545	222	Liceo La Paz
BELEN	01841	299	COL. GRAL. SAN MARTIN
BELEN	01989	65	Liceo La Paz
BELEN	01999	55	Inst. Mendez Arcos
BELEN	02042	20	Liceo La Paz
CRISTO REY	00804	300	Parroquia Cristo Rey
CRISTO REY	01090	300	Col. Fe y Alegria
CRISTO REY	01234	300	Col. Fe y Alegria
CRISTO REY	01464	300	Col. Fe y Alegria
CRISTO REY	01647	160	Parroquia Cristo Rey
CRISTO REY	01695	300	Col. Fe y Alegria
CRISTO REY	02021	48	Col. Fe y Alegria
KANTUTANI	00898	300	Esc. A. Aspiazu
KANTUTANI	01537	242	Esc. A. Aspiazu
LLOJETA BAJO	01089	300	Esc. Jose Santos V.
LLOJETA BAJO	01153	300	Esc. San Jose Bajo Llojeta
LLOJETA BAJO	01902	87	Esc. San Jose Bajo Llojeta
LLOJETA BAJO	02048	9	Esc. Jose Santos V.
SAN JORGE	00803	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01061	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01179	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01204	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01282	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01286	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01406	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01565	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01622	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01715	300	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	01972	109	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN JORGE	02030	29	Fe y Alegria (Pza.) Catolica
SAN PEDRO	00811	40	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	00857	300	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	00903	300	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO	00919	300	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	00934	300	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	00998	300	Liceo La Paz
SAN PEDRO	01017	300	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01034	300	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO	01046	300	COL. SAINT PETERS
SAN PEDRO	01081	300	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	01133	300	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01169	300	COL. SAINT PETERS
SAN PEDRO	01173	300	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01202	300	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01235	300	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	01241	300	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO	01249	300	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01346	300	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01373	300	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	01379	300	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01403	300	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO	01414	300	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	01428	300	COL. SAINT PETERS
SAN PEDRO	01446	300	COL. SAINT PETERS
SAN PEDRO	01456	300	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01462	296	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	01505	300	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO	01533	300	Panoptico Nacional
SAN PEDRO	01544	296	Panoptico Nacional
SAN PEDRO	01546	158	Panoptico Nacional
SAN PEDRO	01547	300	Panoptico Nacional
SAN PEDRO	01573	300	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO	01683	300	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	01698	165	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO	01712	145	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01723	233	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01760	300	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO	01768	286	COL. SAINT PETERS
SAN PEDRO	01816	279	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO	01821	86	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO	01826	131	Rep. Cuba-14 de Septiembre
SAN PEDRO	01863	131	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	01995	90	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO	01998	72	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO	02040	31	COL. SAINT PETERS
SAN PEDRO ALTO	00932	300	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO ALTO	00964	300	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO ALTO	01197	300	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO ALTO	01300	300	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO ALTO	01391	300	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO ALTO	01443	300	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO ALTO	01625	300	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO ALTO	01719	300	Inst. Mendez Arcos
SAN PEDRO ALTO	01934	158	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO ALTO	02073	13	Col. Nal. Bolivar
SAN PEDRO BAJO	00801	300	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO BAJO	00802	300	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO BAJO	01183	300	Col. Maria Auxiliadora
SAN PEDRO BAJO	01209	300	Col. Maria Auxiliadora

SAN PEDRO BAJO

SOPOCACHI	01283	300
SOPOCACHI	09814	300
SOPOCACHI	09824	300
SOPOCACHI	09850	300
SOPOCACHI	09852	300
SOPOCACHI	09811	300
SOPOCACHI	09900	300
SOPOCACHI	09901	300
SOPOCACHI	09904	221
SOPOCACHI	09981	300
SOPOCACHI	01022	300
SOPOCACHI	01118	300
SOPOCACHI	01263	300
SOPOCACHI	01311	300
SOPOCACHI	01338	300
SOPOCACHI	01380	300
SOPOCACHI	01419	231
SOPOCACHI	01472	300
SOPOCACHI	01473	254
SOPOCACHI	01480	300
SOPOCACHI	01555	300
SOPOCACHI	01586	300
SOPOCACHI	01633	226
SOPOCACHI	01656	108
SOPOCACHI	01738	205
SOPOCACHI	01750	157
SOPOCACHI	01817	157
SOPOCACHI	01907	157
SOPOCACHI	01923	113
SOPOCACHI	09879	300
SOPOCACHI ALTO	09899	300
SOPOCACHI ALTO	09974	300
SOPOCACHI ALTO	01040	300
SOPOCACHI ALTO	01302	300
SOPOCACHI ALTO	01307	300
SOPOCACHI ALTO	01431	300
SOPOCACHI ALTO	01590	300
SOPOCACHI ALTO	01646	300
SOPOCACHI ALTO	01729	159
SOPOCACHI ALTO	01799	300
SOPOCACHI ALTO	01912	126
SOPOCACHI ALTO	02025	108
SOPOCACHI ALTO	02028	66
SOPOCACHI BAJO	00856	300
SOPOCACHI BAJO	00877	300
SOPOCACHI BAJO	00933	300
SOPOCACHI BAJO	00976	300
SOPOCACHI BAJO	00977	300
SOPOCACHI BAJO	01181	300
SOPOCACHI BAJO	01199	300
SOPOCACHI BAJO	01295	300
SOPOCACHI BAJO	01310	300
SOPOCACHI BAJO	01324	300
SOPOCACHI BAJO	01411	300
SOPOCACHI BAJO	01453	300
SOPOCACHI BAJO	01512	217
SOPOCACHI BAJO	01583	207
SOPOCACHI BAJO	01620	300
SOPOCACHI BAJO	01652	300
SOPOCACHI BAJO	01770	198
SOPOCACHI BAJO	01795	178
SOPOCACHI BAJO	01842	164
SOPOCACHI BAJO	01950	123
ZONA CENTRAL	09889	300
ZONA CENTRAL	01137	300
ZONA CENTRAL	01138	300
ZONA CENTRAL	01399	300
ZONA CENTRAL	01788	238
ZONA CENTRAL	01930	89

Distrito 3

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Zona	Mesa	Ins
ALTO SOPOCACHI	01174	300
ALTO SOPOCACHI	01909	109
LAS LOMAS	00969	300
LAS LOMAS	01518	300
LAS LOMAS	01872	204
LLOJETA	01049	221
PASANKERI	01059	300
PASANKERI	01165	300
PASANKERI	01395	300
PASANKERI	01574	300
PASANKERI	01823	219
PASANKERI	02075	12
TACAGUA	01029	300
TACAGUA	01091	300
TACAGUA	01103	300
TACAGUA	01219	300
TACAGUA	01273	300
TACAGUA	01344	300
TACAGUA	01366	300
TACAGUA	01430	300
TACAGUA	01568	300
TACAGUA	01623	300
TACAGUA	01635	300
TACAGUA	01709	300
TACAGUA	01766	300
TACAGUA	01869	300
TACAGUA	01953	159
TACAGUA	01969	96
TACAGUA	01976	166
TEMBLADERANI	00830	300
TEMBLADERANI	00931	300
TEMBLADERANI	00935	300
TEMBLADERANI	01048	300
TEMBLADERANI	01082	300
TEMBLADERANI	01086	300
TEMBLADERANI	01125	300
TEMBLADERANI	01156	300
TEMBLADERANI	01157	300
TEMBLADERANI	01201	300
TEMBLADERANI	01232	300
TEMBLADERANI	01275	300
TEMBLADERANI	01349	300
TEMBLADERANI	01363	300
TEMBLADERANI	01409	300
TEMBLADERANI	01426	300
TEMBLADERANI	01441	300
TEMBLADERANI	01488	300
TEMBLADERANI	01506	300
TEMBLADERANI	01562	300
TEMBLADERANI	01581	300
TEMBLADERANI	01598	300
TEMBLADERANI	01649	300
TEMBLADERANI	01659	300
TEMBLADERANI	01687	253
TEMBLADERANI	01696	300
TEMBLADERANI	01755	300
TEMBLADERANI	01792	300
TEMBLADERANI	01818	300
TEMBLADERANI	01845	259
TEMBLADERANI	01955	147
TEMBLADERANI	01978	116
TEMBLADERANI	01983	109
TEMBLADERANI	02045	161
VILLA NUEVO POTOSI	01175	76
VILLA NUEVO POTOSI	01188	300
VILLA NUEVO POTOSI	01216	300
VILLA NUEVO POTOSI	01287	300
VILLA NUEVO POTOSI	01359	300
VILLA NUEVO POTOSI	01425	300
VILLA NUEVO POTOSI	01511	300
VILLA NUEVO POTOSI	01641	300
VILLA NUEVO POTOSI	01781	300
VILLA NUEVO POTOSI	01993	128

Distrito 4

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Zona	Mesa	Ins
AV BUENOS AIRES	00884	300
AV BUENOS AIRES	00902	300
AV BUENOS AIRES	01111	300
AV BUENOS AIRES	01274	300
AV BUENOS AIRES	01653	300
AV BUENOS AIRES	01699	185
AV BUENOS AIRES	01742	300
AV BUENOS AIRES	01948	139
CHAMOCO CHICO	00918	300

Col. Maria Auxiliadora	300
Liceo Bolivia	300
Esc. A. Aspiazu	300
Liceo Bolivia	300
Liceo Bolivia	300
Parrquia Cristo Rey	300
Col. Fe y Alegria	300
Col. Fe y Alegria	300
Liceo Bolivia	221
Esc. A. Aspiazu	300
Esc. A. Aspiazu	300
Liceo Bolivia	300
Liceo Bolivia	300
Esc. A. Aspiazu	300
Liceo Bolivia	300
Liceo Bolivia	231
Esc. A. Aspiazu	254
Col. Fe y Alegria	300
Col. Fe y Alegria	300
Liceo Bolivia	300
Parrquia Cristo Rey	226
Esc. A. Aspiazu	108
Liceo Bolivia	205
Esc. A. Aspiazu	300
Col. Fe y Alegria	300
Liceo Bolivia	113
Liceo Bolivia	300
Col. Fe y Alegria	300
Esc. Carlos Medinaceli	300
Col. Fe y Alegria	300
Esc. Carlos Medinaceli	300
Col. Fe y Alegria	300
Esc. Carlos Medinaceli	300
Col. Fe y Alegria	159
Col. Fe y Alegria	300
Esc. Carlos Medinaceli	126
Col. Fe y Alegria	68
Esc. Carlos Medinaceli	300
Esc. A. Aspiazu	300
Esc. A. Aspiazu	300
Fe y Alegria (Pza. I. Catolica)	300
Kinder M. Pardo Lado Est. Lastra	300
Esc. A. Aspiazu	300
Esc. A. Aspiazu	300
Esc. A. Aspiazu	300
Esc. A. Aspiazu	300
Esc. A. Aspiazu	300
Esc. A. Aspiazu	217
Liceo La Paz	207
Esc. A. Aspiazu	300
Esc. A. Aspiazu	300
Esc. A. Aspiazu	198
Kinder M. Pardo Lado Est. Lastra	164
Esc. A. Aspiazu	123
Liceo La Paz	300
Esc. A. Aspiazu	300
Liceo La Paz	300
Liceo La Paz	300
Liceo La Paz	238
Liceo La Paz	89

CHAMOCO CHICO	01066	300
CHAMOCO CHICO	01185	300
CHAMOCO CHICO	01215	300
CHAMOCO CHICO	01262	300
CHAMOCO CHICO	01358	300
CHAMOCO CHICO	01412	300
CHAMOCO CHICO	01435	300
CHAMOCO CHICO	01521	300
CHAMOCO CHICO	01558	300
CHAMOCO CHICO	01637	300
CHAMOCO CHICO	01678	300
CHAMOCO CHICO	01741	300
CHAMOCO CHICO	01801	300
CHAMOCO CHICO	01876	78
CHAMOCO CHICO	01917	214
CHAMOCO CHICO	01945	78

CHURUBAMBA	00689	300
CHURUBAMBA	00937	300
CHURUBAMBA	01236	300
CHURUBAMBA	01449	300
CHURUBAMBA	01859	76
CHURUBAMBA	01885	223
ESTACION CENTRAL	00909	300
ESTACION CENTRAL	01827	104
FARO MURILLO	01130	300
FARO MURILLO	01146	300
FARO MURILLO	01575	290
FARO MURILLO	01679	300
FARO MURILLO	02035	65
GARITA DE LIMA	00936	300
GARITA DE LIMA	00938	300
GARITA DE LIMA	01054	300
GARITA DE LIMA	01075	300
GARITA DE LIMA	01096	300
GARITA DE LIMA	01148	300
GARITA DE LIMA	01227	300
GARITA DE LIMA	01288	300
GARITA DE LIMA	01313	300
GARITA DE LIMA	01387	300
GARITA DE LIMA	01429	300
GARITA DE LIMA	01477	300
GARITA DE LIMA	01567	300
GARITA DE LIMA	01572	300
GARITA DE LIMA	01604	300
GARITA DE LIMA	01631	300
GARITA DE LIMA	01707	300
GARITA DE LIMA	01903	300
GARITA DE LIMA	01877	296
GARITA DE LIMA	01884	295
GARITA DE LIMA	01922	212
GARITA DE LIMA	01931	180
GARITA DE LIMA	01960	177
GARITA DE LIMA	02000	119
GRAN PODER	00808	300
GRAN PODER	00939	300
GRAN PODER	01085	300
GRAN PODER	01345	300
GRAN PODER	01661	300
GRAN PODER	01754	181
GRAN PODER	01954	118
GRAN PODER	02083	26
LOS ANDES	00846	300
LOS ANDES	00885	300
LOS ANDES	01110	300
LOS ANDES	01151	300
LOS ANDES	01210	300
LOS ANDES	01365	300
LOS ANDES	01372	300
LOS ANDES	01438	300
LOS ANDES	01567	300
LOS ANDES	01602	300
LOS ANDES	01728	300
LOS ANDES	01764	300
LOS ANDES	01776	300
LOS ANDES	01964	126
LOS ANDES	01985	180

ROSARIO	00905	243
ROSARIO	00940	300
ROSARIO	00997	300
ROSARIO	01065	300
ROSARIO	01099	300
ROSARIO	01083	300
ROSARIO	01105	300
ROSARIO	01149	300
ROSARIO	01211	300
ROSARIO	01342	300
ROSARIO	01444	300
ROSARIO	01613	300
ROSARIO	01720	213
ROSARIO	01767	203
ROSARIO	01782	300
ROSARIO	01870	212
ROSARIO	01860	154
ROSARIO	01871	134
ROSARIO	01991	166
SAN SEBASTIAN	01156	300
SAN SEBASTIAN	01160	300
SAN SEBASTIAN	01177	300
SAN SEBASTIAN	01178	150
SAN SEBASTIAN	01476	300
SAN SEBASTIAN	01616	199
SAN SEBASTIAN	01944	95
SAN SEBASTIAN	01962	79
VILLA NUEVO POTOSI	00858	300
VILLA NUEVO POTOSI	00923	300
VILLA NUEVO POTOSI	00978	300
VILLA NUEVO POTOSI	01027	300
VILLA NUEVO POTOSI	01033	300
VILLA NUEVO POTOSI	01039	300
VILLA NUEVO POTOSI	01084	300
VILLA NUEVO POTOSI	01094	300
VILLA NUEVO POTOSI	01119	300
VILLA NUEVO POTOSI	01184	300
VILLA NUEVO POTOSI	01193	300
VILLA NUEVO POTOSI	01230	300
VILLA NUEVO POTOSI	01278	300
VILLA NUEVO POTOSI	01320	300
VILLA NUEVO POTOSI	01334	300
VILLA NUEVO POTOSI	01343	300
VILLA NUEVO POTOSI	01356	300
VILLA NUEVO POTOSI	01370	300
VILLA NUEVO POTOSI	01378	300
VILLA NUEVO POTOSI	01451	300
VILLA NUEVO POTOSI	01524	300
VILLA NUEVO POTOSI	01550	300
VILLA NUEVO POTOSI	01589	300
VILLA NUEVO POTOSI	01605	300
VILLA NUEVO POTOSI	01624	300
VILLA NUEVO POTOSI	01648	300
VILLA NUEVO POTOSI	01655	300
VILLA NUEVO POTOSI	01693	277
VILLA NUEVO POTOSI	01702	300
VILLA NUEVO POTOSI	01774	300
VILLA NUEVO POTOSI	01873	300
VILLA NUEVO POTOSI	01883	300
VILLA NUEVO POTOSI	01886	183
VILLA NUEVO POTOSI	01903	204
VILLA NUEVO POTOSI	01927	284
VILLA NUEVO POTOSI	01949	243
VILLA NUEVO POTOSI	02047	52

Distrito 5
Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Zona	Mesa	Ins
CALLAMPAYA	00883	300
CALLAMPAYA	01001	300
CALLAMPAYA	01003	300
CALLAMPAYA	01028	300
CALLAMPAYA	01050	300
CALLAMPAYA	01052	300
CALLAMPAYA	01057	300
CALLAMPAYA	01422	300
CALLAMPAYA	01486	300
CALLAMPAYA	01626	300
CALLAMPAYA	01645	300
CALLAMPAYA	01682	300
CALLAMPAYA	01815	300
CALLAMPAYA	01850	298
CALLAMPAYA	01888	300
CALLAMPAYA	01981	183
CHUINI	00979	300
CHUINI	01018	300
CHUINI	01052	300
CHUINI	01071	300
CHUINI	01113	300

Mesa	Ins	Recinto
030883	300	Max Toledo
01001	300	Esc. Corina Gallardo
01003	300	Max Toledo
01208	300	Max Toledo
01250	300	Esc. Corina Gallardo
01332	300	Max Toledo
01357	300	Max Toledo
01422	300	Esc. Corina Gallardo
01486	300	Max Toledo
01626	300	Max Toledo
01645	300	Esc. Corina Gallardo
01682	300	Max Toledo
01815	300	Max Toledo
01850	296	Max Toledo
01968	300	Esc. Corina Gallardo
01981	183	Max Toledo
00979	300	Rap. Cuba-14 de St
01018	300	Holanda
01052	300	Holanda
01071	300	Col. Hnos. Arizola
01113	300	Darrell Sanchez Bz

CHUINI	01196	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	01580	300	Esc. Tec. Pedro D. Murillo
CHUINI	01253	300	Col. Hnos. Artoia	ACHACHICALA BAJO	01673	300	Esc. Tec. Pedro D. Murillo
CHUINI	01465	300	Hnos. Artoia	ACHACHICALA BAJO	01689	300	Esc. Tec. Pedro D. Murillo
CHUINI	01556	300	Col. Hnos. Artoia	ACHACHICALA BAJO	01751	300	Esc. Tec. Pedro D. Murillo
CHUINI	01599	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	01875	300	Esc. Tec. Pedro D. Murillo
CHUINI	01710	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	01919	56	Esc. Tec. Pedro D. Murillo
CHUINI	01881	201	Col. Hnos. Artoia	ACHACHICALA BAJO	01952	300	Natalia Palacios
CHUINI	01906	96	Daniel Sanchez Bustamante	ACHACHICALA BAJO	02073	297	Natalia Palacios
CHUINI	01980	56	Col. Hnos. Artoia	ACHACHICALA BAJO	02100	300	Antonio Diaz Villamil
EL TEJAR	00848	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02107	300	Natalia Palacios
EL TEJAR	00882	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02125	300	Natalia Palacios
EL TEJAR	00965	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02132	300	Natalia Palacios
EL TEJAR	00968	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02142	300	Natalia Palacios
EL TEJAR	00994	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02171	300	Natalia Palacios
EL TEJAR	01002	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02193	53	Natalia Palacios
EL TEJAR	01101	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02566	55	Antonio Diaz Villamil
EL TEJAR	01132	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02144	300	Sergio Suarez
EL TEJAR	01207	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02150	300	Sergio Suarez
EL TEJAR	01231	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02151	300	Sergio Suarez
EL TEJAR	01238	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02190	115	Sergio Suarez
EL TEJAR	01296	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02225	300	Liceto Francia
EL TEJAR	01317	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02227	300	España
EL TEJAR	01333	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02230	300	Liceto Francia
EL TEJAR	01388	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02239	289	Esc. 1ro. de Mayo
EL TEJAR	01397	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02240	300	Liceto Francia
EL TEJAR	01468	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Liceto Francia
EL TEJAR	01507	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Liceto Francia
EL TEJAR	01509	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Liceto Francia
EL TEJAR	01538	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Liceto Francia
EL TEJAR	01571	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02243	205	Liceto Francia
EL TEJAR	01595	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02243	38	Liceto Francia
EL TEJAR	01640	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01666	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01674	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02243	17	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01730	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01789	300	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01835	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01839	300	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01865	215	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01867	160	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01870	127	Max Toledo	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01959	133	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	02038	297	Esc. Club de Leones	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01121	300	Esc. Rep. Italia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01404	300	Esc. Rep. Italia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01677	250	Esc. Rep. Italia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01706	300	Esc. Rep. Italia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01973	135	Esc. Rep. Italia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01975	50	Esc. Rep. Italia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	02303	300	Esc. Rep. Italia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01171	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01487	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01900	172	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	00980	269	Col. Hnos. Artoia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01037	300	Col. Hnos. Artoia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01038	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01045	300	Col. Fe y Alegria	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01330	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01516	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01700	227	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01703	300	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01769	252	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01804	128	Col. Hnos. Artoia	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua
EL TEJAR	01848	250	Holanda	ACHACHICALA BAJO	02243	300	Esc. Antonio de Padua

Distrito 6

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

zona	Mesa	Ins	Recinto	zona	Mesa	Ins	Recinto
A PORTADA	00941	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	00987	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	00943	300	Esc. Rep. Italia	VILLA 18 DE MAYO	01035	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01006	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	01228	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01058	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	01434	133	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01294	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	01946	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01305	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	01959	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01362	300	Esc. Rep. Italia	VILLA 18 DE MAYO	01979	84	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01416	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01474	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01475	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01526	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01527	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01629	300	Esc. Rep. Italia	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01694	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01747	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01761	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01809	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01920	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01926	300	Esc. Rep. Italia	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01939	160	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01941	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	01942	240	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
A PORTADA	00844	237	Iglesia Maria Auxiliadora	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	00924	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	00942	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01005	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01070	166	Guillen Pinto	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01078	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01126	300	Guillen Pinto	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01167	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01266	300	Guillen Pinto	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01322	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01402	300	Guillen Pinto	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01418	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01483	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01513	300	Guillen Pinto	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01527	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01529	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01558	300	Guillen Pinto	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01667	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01753	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01762	300	Guillen Pinto	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01777	274	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01857	300	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01861	219	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01904	199	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	01914	300	Guillen Pinto	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
UNAYPATA	02024	90	Marien Garten	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	00845	300	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	00863	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	00885	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	00964	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	00988	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01004	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01028	300	Ricardo Jaimes Freyre	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01168	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01203	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01212	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01308	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01309	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01436	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01437	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01445	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01570	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01663	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01684	206	Col. Fe y Alegria	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01671	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01812	170	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01832	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01856	300	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01874	215	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	01889	88	Ricardo Jaimes Freyre	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO
LA VICTORIA	02036	109	Esc. Franz Tamayo	VILLA 18 DE MAYO	02076	300	VILLA 18 DE MAYO

Distrito 7

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo			
Ins	Recinto	Mesa	Zona
01189	Esc. Tec. Pedro D. Murillo	00952	BARRIO GRAFICO
01498	Hernest	01246	BARRIO GRAFICO
01650	Hernest	01564	BARRIO GRAFICO
01836	Hernest	01936	BARRIO GRAFICO
02084	Hernest	00951	BARRIO PETROLERO
00910	Esc. Tec. Pedro D. Murillo	01610	BARRIO PETROLERO
00940	Hernest	01181	CHUQUIGUILLO
01051	Esc. Tec. Pedro D. Murillo	01482	CHUQUIGUILLO
01217	España	01846	CHUQUIGUILLO
01258	Esc. Tec. Pedro D. Murillo	00866	EL CARMEN
01312	Esc. Tec. Pedro D. Murillo	00950	EL CARMEN
01341	Hernest	00971	EL CARMEN
01377	Esc. Tec. Pedro D. Murillo		
01413	Esc. Tec. Pedro D. Murillo		
01485	Esc. Tec. Pedro D. Murillo		

EL CARMEN	01264	300
EL CARMEN	01336	300
EL CARMEN	01455	300
EL CARMEN	01478	300
EL CARMEN	01535	300
EL CARMEN	01676	300
EL CARMEN	01806	300
EL CARMEN	01818	300
EL CARMEN	01908	243
EL CARMEN	02082	42
LA MERCED	00949	300
LA MERCED	01009	300
LA MERCED	01386	300
LA MERCED	01563	300
LA MERCED	01840	239
LA MERCED	02032	73
LAS DELICIAS (V FATI)	01076	300
LAS DELICIAS (V FATI)	01355	300
LAS DELICIAS (V FATI)	01740	298
LAS DELICIAS (V FATI)	02049	45
RIO MINASA	01063	297
RIO MINASA	01442	296
RIO MINASA	01722	299
ROSASANI	01108	300
ROSASANI	01772	177
SANTA ROSA GRANDE	01106	300
SANTA ROSA GRANDE	01248	300
SANTA ROSA GRANDE	01654	300
VILLA FATIMA	00966	300
VILLA FATIMA	00983	300
VILLA FATIMA	00999	300
VILLA FATIMA	01007	29
VILLA FATIMA	01011	300
VILLA FATIMA	01109	300
VILLA FATIMA	01192	299
VILLA FATIMA	01245	300
VILLA FATIMA	01259	300
VILLA FATIMA	01267	300
VILLA FATIMA	01290	300
VILLA FATIMA	01380	300
VILLA FATIMA	01433	300
VILLA FATIMA	01528	299
VILLA FATIMA	01540	299
VILLA FATIMA	01548	298
VILLA FATIMA	01579	300
VILLA FATIMA	01680	300
VILLA FATIMA	01800	300
VILLA FATIMA	01802	14
VILLA FATIMA	01849	286
VILLA FATIMA	01895	296
VILLA FATIMA	01970	129
VILLA FATIMA	02033	95
ZONA 5 DEDOS	01010	300
ZONA 5 DEDOS	01276	300
ZONA 5 DEDOS	01440	300
ZONA 5 DEDOS	01619	300
ZONA 5 DEDOS	01786	300
ZONA 5 DEDOS	01965	228

Esc. Irene Nava de Castillo	01779	8
Esc. Irene Nava de Castillo	01879	91
Esc. Irene Nava de Castillo	01925	31
Esc. Irene Nava de Castillo	01932	40
Esc. Irene Nava de Castillo	04828	30
Esc. Irene Nava de Castillo	04829	14
Esc. Irene Nava de Castillo	04830	39
Esc. Irene Nava de Castillo	00917	171
Esc. Irene Nava de Castillo	01053	300
Esc. Irene Nava de Castillo	00897	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01055	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01163	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01454	239
Esc. Irene Nava de Castillo	01613	224
Esc. Irene Nava de Castillo	01681	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01961	123
Esc. Irene Nava de Castillo	00869	300
Esc. Irene Nava de Castillo	00894	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01139	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01142	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01408	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01200	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01368	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01484	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01515	246
Esc. Irene Nava de Castillo	01519	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01692	300
Esc. Irene Nava de Castillo	01810	260
Esc. Irene Nava de Castillo	01963	26
Esc. Irene Nava de Castillo	01990	11
Esc. Irene Nava de Castillo	02041	54

MIRAFLORES BAJO	01779	8
MIRAFLORES BAJO	01879	91
MIRAFLORES BAJO	01925	31
MIRAFLORES BAJO	01932	40
MIRAFLORES BAJO	04828	30
MIRAFLORES BAJO	04829	14
MIRAFLORES BAJO	04830	39
MIRAFLORES BAJO	00917	171
MIRAFLORES BAJO	01053	300
MIRAFLORES BAJO	00897	300
MIRAFLORES BAJO	01055	300
MIRAFLORES BAJO	01163	300
MIRAFLORES BAJO	01454	239
MIRAFLORES BAJO	01613	224
MIRAFLORES BAJO	01681	300
MIRAFLORES BAJO	01961	123
MIRAFLORES BAJO	00869	300
MIRAFLORES BAJO	00894	300
MIRAFLORES BAJO	01139	300
MIRAFLORES BAJO	01142	300
MIRAFLORES BAJO	01408	300
MIRAFLORES BAJO	01200	300
MIRAFLORES BAJO	01368	300
MIRAFLORES BAJO	01484	300
MIRAFLORES BAJO	01515	246
MIRAFLORES BAJO	01519	300
MIRAFLORES BAJO	01692	300
MIRAFLORES BAJO	01810	260
MIRAFLORES BAJO	01963	26
MIRAFLORES BAJO	01990	11
MIRAFLORES BAJO	02041	54

Distrito 10 Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Zona	Mesa	Ins
CIUDAD DEL NIÑO	01145	190
PAMPAPASI ALTO	00868	300
PAMPAPASI ALTO	01013	300
PAMPAPASI ALTO	01117	300
PAMPAPASI ALTO	01270	300
PAMPAPASI ALTO	01459	300
PAMPAPASI ALTO	01479	300
PAMPAPASI ALTO	01660	228
PAMPAPASI ALTO	01724	300
PAMPAPASI ALTO	01924	143
PAMPAPASI ALTO	02023	64
PAMPAPASI BAJO	00843	300
PAMPAPASI BAJO	00914	300
PAMPAPASI BAJO	00963	300
PAMPAPASI BAJO	01198	300
PAMPAPASI BAJO	01301	300
PAMPAPASI BAJO	01408	300
PAMPAPASI BAJO	01583	300
PAMPAPASI BAJO	01735	300
PAMPAPASI BAJO	01796	213
PAMPAPASI BAJO	01820	300
PAMPAPASI BAJO	01829	168
PAMPAPASI BAJO	02029	8
VALLE HERMOSO-V.COPA	00810	300
VALLE HERMOSO-V.COPA	00912	300
VALLE HERMOSO-V.COPA	01617	300
VALLE HERMOSO-V.COPA	01887	183
VILLA COPACABANA	00805	300
VILLA COPACABANA	00820	300
VILLA COPACABANA	00826	132
VILLA COPACABANA	00835	300
VILLA COPACABANA	00841	300
VILLA COPACABANA	00890	300
VILLA COPACABANA	01088	300
VILLA COPACABANA	01154	300
VILLA COPACABANA	01166	300
VILLA COPACABANA	01272	300
VILLA COPACABANA	01237	300
VILLA COPACABANA	01284	300
VILLA COPACABANA	01285	300
VILLA COPACABANA	01375	300
VILLA COPACABANA	01432	300
VILLA COPACABANA	01447	300
VILLA COPACABANA	01502	300
VILLA COPACABANA	01534	300
VILLA COPACABANA	01576	300
VILLA COPACABANA	01600	300
VILLA COPACABANA	01634	284
VILLA COPACABANA	01671	300
VILLA COPACABANA	01737	155
VILLA COPACABANA	01759	262
VILLA COPACABANA	01791	282
VILLA COPACABANA	01808	300
VILLA COPACABANA	01825	300
VILLA COPACABANA	01838	99
VILLA COPACABANA	01880	195
VILLA COPACABANA	01957	300
VILLA COPACABANA	01986	111
VILLA SAN ANTONIO	00807	300
VILLA SAN ANTONIO AL	00842	300
VILLA SAN ANTONIO AL	00859	300
VILLA SAN ANTONIO	00873	300
VILLA SAN ANTONIO AL	00896	300
VILLA SAN ANTONIO	00908	258
VILLA SAN ANTONIO	00993	300
VILLA SAN ANTONIO	00996	300
VILLA SAN ANTONIO	01014	300
VILLA SAN ANTONIO AL	01058	300
VILLA SAN ANTONIO	01060	300
VILLA SAN ANTONIO	01095	300
VILLA SAN ANTONIO	01180	300
VILLA SAN ANTONIO	01191	300
VILLA SAN ANTONIO	01225	300
VILLA SAN ANTONIO	01239	300
VILLA SAN ANTONIO	01242	300
VILLA SAN ANTONIO AL	01244	300
VILLA SAN ANTONIO	01280	300
VILLA SAN ANTONIO	01281	300
VILLA SAN ANTONIO AL	01289	300
VILLA SAN ANTONIO	01329	300
VILLA SAN ANTONIO	01381	300
VILLA SAN ANTONIO	01423	300
VILLA SAN ANTONIO	01424	300
VILLA SAN ANTONIO	01457	300
VILLA SAN ANTONIO	01501	357
VILLA SAN ANTONIO	01501	300
VILLA SAN ANTONIO	01504	300
VILLA SAN ANTONIO	01541	300
VILLA SAN ANTONIO	01568	300
VILLA SAN ANTONIO AL	01588	300
VILLA SAN ANTONIO	01636	300
VILLA SAN ANTONIO	01661	300
VILLA SAN ANTONIO	01686	300
VILLA SAN ANTONIO AL	01763	231
VILLA SAN ANTONIO	01771	300
VILLA SAN ANTONIO AL	01778	172
VILLA SAN ANTONIO AL	01784	300
VILLA SAN ANTONIO	01813	300
VILLA SAN ANTONIO	01819	300
VILLA SAN ANTONIO	01837	98
VILLA SAN ANTONIO	01910	148
VILLA SAN ANTONIO	01958	151
VILLA SAN ANTONIO	01971	193
VILLA SAN ANTONIO	02043	45
VILLA SAN ANTONIO	02081	6
VILLA SAN ANTONIO	02088	37

Distrito 11 Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Zona	Mesa	Ins
ALTO OBRAJES	00813	299
ALTO OBRAJES	00815	300
ALTO OBRAJES	00832	300
ALTO OBRAJES	00840	296
ALTO OBRAJES	00847	294
ALTO OBRAJES	00849	300
ALTO OBRAJES	00868	300
ALTO OBRAJES	00869	299
ALTO OBRAJES	01134	300
ALTO OBRAJES	01323	300
ALTO OBRAJES	01325	300
ALTO OBRAJES	01348	300
ALTO OBRAJES	01522	242
ALTO OBRAJES	01523	300

Recinto	Ins
Col. 6 de Junio	300
Col. 6 de Junio	300
Col. 6 de Junio	300
Normal Simon Bolivar	294
Col. 6 de Junio	294
Normal Simon Bolivar	300
Col. 6 de Junio	300
Col. 6 de Junio	300
Col. 6 de Junio	300
Normal Simon Bolivar	300
Col. 6 de Junio	300
Col. 6 de Junio	300
Col. 6 de Junio	300
Col. 6 de Junio	300
Col. 6 de Junio	300

I.N.S.E.F.	8
Esc. Piloto NN UU	91
Esc. Alonzo de Mendoza	30
Felipe II Guzman	40
Esc. Piloto NN UU	30
Felipe II Guzman	14
Dora Smith	39
Colegio Fatima	171
Colegio Fatima	01653
Ventura Farfan	300
Ventura Farfan	300
Ventura Farfan	01454
Ventura Farfan	224
Ventura Farfan	300
Ventura Farfan	123
Dir. Dist. Educacion	300
Dir. Dist. Educacion	300
Inst. Tec. Principio de Paz	300
Carlos Salinas Aramayo	300
Dir. Dist. Educacion	300
Carlos Salinas Aramayo	300
Dir. Dist. Educacion	300
Carlos Salinas Aramayo	300
Inst. Tec. Principio de Paz	300
Inst. Tec. Principio de Paz	300
Dir. Dist. Educacion	300
Carlos Salinas Aramayo	260
Dir. Dist. Educacion	26
Dir. Dist. Educacion	11
Inst. Tec. Principio de Paz	54

Vol
C
crit
On
M
am
del

BRAJES	01557	195	Col. 6 de Junio	VILLA BALLIVIAN	02505	300	Col. Jose Ballivian
BRAJES	01684	193	Col. 6 de Junio	VILLA BALLIVIAN	02553	300	Col. Jose Ballivian
BRAJES	01711	298	Col. 6 de Junio	VILLA BALLIVIAN	02567	300	Col. Jose Ballivian
BRAJES	01734	186	Col. 6 de Junio	VILLA BALLIVIAN	02584	138	Col. Jose Ballivian
BRAJES	01918	165	Col. 6 de Junio	VILLA BALLIVIAN	02632	282	Col. Jose Ballivian
A	00986	210	Col. Sergio Villegas	VILLA BALLIVIAN	02640	129	Col. Jose Ballivian
A	01043	223	Esc. Callapa	VILLA BALLIVIAN	02649	284	Col. Jose Ballivian
A	01044	277	Esc. Jerusalem	VILLA BALLIVIAN	02699	64	Esc. Tupac Katari
A	01303	146	Esc. Chichaya	VILLA HUAYNA POTOSI	01552	300	Posta Sanitaria H. Potosi
IRTO VILLARROEL	01162	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA HUAYNA POTOSI	02058	59	Esc. Tupac Katari
	01067	300	Col. Sergio Villegas	VILLA HUAYNA POTOSI	02167	300	Posta Sanitaria H. Potosi
	01376	300	Col. Sergio Villegas	VILLA HUAYNA POTOSI	02187	300	Esc. Huayna Potosi
	01582	300	Col. Sergio Villegas	VILLA HUAYNA POTOSI	02282	300	Esc. Huayna Potosi
	01843	235	Col. Sergio Villegas	VILLA HUAYNA POTOSI	02312	300	Posta Sanitaria H. Potosi
	01116	300	Col. Sergio Villegas	VILLA HUAYNA POTOSI	02339	300	Esc. Huayna Potosi
DRO	01716	284	Col. Sergio Villegas	VILLA HUAYNA POTOSI	02370	300	Posta Sanitaria H. Potosi
DRO	00913	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA HUAYNA POTOSI	02425	300	Posta Sanitaria H. Potosi
RMONIA	00960	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA HUAYNA POTOSI	02458	188	Esc. Huayna Potosi
RMONIA	01015	300	Col. Pedro Poveda	VILLA HUAYNA POTOSI	02459	296	Esc. Huayna Potosi
RMONIA	01016	300	Col. Pedro Poveda	VILLA HUAYNA POTOSI	02541	300	Posta Sanitaria H. Potosi
RMONIA	01124	300	Col. Pedro Poveda	VILLA HUAYNA POTOSI	02569	145	Esc. Huayna Potosi
RMONIA	01131	300	Col. Pedro Poveda	VILLA HUAYNA POTOSI	02585	300	Esc. Huayna Potosi
RMONIA	01195	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA HUAYNA POTOSI	02627	212	Esc. Tupac Katari
RMONIA	01252	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA HUAYNA POTOSI	02716	110	Esc. Huayna Potosi
RMONIA	01261	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA HUAYNA POTOSI	02716	41	Posta Sanitaria H. Potosi
RMONIA	01362	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA INGAVI	02311	300	Esc. Huayna Potosi
RMONIA	01396	300	Col. Pedro Poveda	VILLA INGAVI	02448	300	Esc. Huayna Potosi
RMONIA	01398	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA INGAVI	02600	109	Esc. Huayna Potosi
RMONIA	01539	297	Col. Pedro Poveda	VILLA LOS ANDES	02056	45	Esc. Los Andes
RMONIA	01569	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA LOS ANDES	02057	52	Col. Gran Bretaña
RMONIA	01577	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA LOS ANDES	02194	300	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez
RMONIA	01601	186	Col. Pedro Poveda	VILLA LOS ANDES	02211	300	Col. San Miguel
RMONIA	01721	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA LOS ANDES	02213	300	Esc. Los Andes
RMONIA	01745	64	Col. Pedro Poveda	VILLA LOS ANDES	02216	300	Col. Gran Bretaña
RMONIA	01748	300	Col. Waldo Ballivian	VILLA LOS ANDES	02241	300	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez
RMONIA	01911	172	Col. Pedro Poveda	VILLA LOS ANDES	02260	300	Esc. Los Andes
RMONIA	01915	172	Col. Waldo Ballivian	VILLA LOS ANDES	02359	300	Col. Gran Bretaña
RMONIA	01997	119	Col. Waldo Ballivian	VILLA LOS ANDES	02404	300	Esc. Los Andes
ITORAL	01068	62	Sede Social Villa Litoral	VILLA LOS ANDES	02407	300	Col. Gran Bretaña
ITORAL	01844	62	Sede Social Villa Litoral	VILLA LOS ANDES	02407	300	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez
to CENTENARIO	00982	270	Col. Pedro Poveda	VILLA LOS ANDES	02426	300	Esc. Los Andes
to CENTENARIO	01608	300	Normal Simon Bolivar	VILLA LOS ANDES	02438	300	Col. Gran Bretaña
to CENTENARIO	01878	190	Normal Simon Bolivar	VILLA LOS ANDES	02501	300	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez

Distrito 12

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Mesa	Ins	Recinto
ALLA	01072	Col. Nal. Achocalla
ALLA	01129	Esc. Marquivil
ALLA	01603	Col. Nal. Achocalla
ALLA	01749	Esc. Marquivil
ALLA	01852	Col. Nal. Achocalla

Ciudad de El Alto

Distrito 21

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Mesa	Ins	Recinto
IMA	02014	Esc. German Busch
IMA	02061	Esc. Adrian Castillo
IMA	02062	Esc. Adrian Castillo
IMA	02063	Esc. Pto. de Guauqui
IMA	02068	Adrian Castillo
IMA	02184	Col. San Jose
IMA	02207	Esc. Pto. de Guauqui
IMA	02208	Esc. Adrian Castillo
IMA	02212	Col. San Jose
IMA	02214	Esc. German Busch
IMA	02215	Col. San Jose
IMA	02237	Esc. Adrian Castillo
IMA	02281	Esc. Adrian Castillo
IMA	02310	Esc. Adrian Castillo
IMA	02319	Col. San Jose
IMA	02330	Col. San Jose
IMA	02352	Esc. Pto. de Guauqui
IMA	02361	Col. San Jose
IMA	02372	Esc. German Busch
IMA	02375	Esc. Adrian Castillo
IMA	02401	Col. San Jose
IMA	02406	Esc. Adrian Castillo
IMA	02408	Col. San Jose
IMA	02422	Col. San Jose
IMA	02461	Esc. Adrian Castillo
IMA	02463	Col. San Jose
IMA	02470	Esc. Pto. de Guauqui
IMA	02483	Col. San Jose
IMA	02500	Col. San Jose
IMA	02524	Esc. German Busch
IMA	02525	Esc. Adrian Castillo
IMA	02529	Col. San Jose
IMA	02554	Col. San Jose
IMA	02561	Esc. Adrian Castillo
IMA	02592	Esc. Adrian Castillo
IMA	02606	Esc. Pto. de Guauqui
IMA	02619	Col. San Jose
IMA	02625	Col. San Jose
IMA	02634	Col. San Jose
IMA	02643	Col. San Jose
JPETROL	02290	Col. San Luis Gonzaga
JPETROL	02450	Col. San Luis Gonzaga
JPETROL	02685	Col. San Luis Gonzaga
KATARI	02264	Esc. Tupac Katari
KATARI	02392	Esc. Tupac Katari
KATARI	02439	Esc. Tupac Katari
KATARI	02533	Esc. Tupac Katari
KATARI	02607	Esc. Tupac Katari
16 DE JULIO	02020	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02055	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02166	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02169	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02177	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02182	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02191	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02204	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02210	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02242	Col. Virgen de Copacabana
16 DE JULIO	02324	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02329	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02342	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02346	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02355	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02360	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02364	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02387	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02414	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02418	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02427	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02432	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02491	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02492	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02496	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02498	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02499	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02503	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02546	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02557	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02559	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02574	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02576	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02598	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02604	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	02635	Col. Virgen de Copacabana
16 DE JULIO	02645	Col. Sta. Ma. de los Angeles
16 DE JULIO	02672	Col. Corazon de Maria
16 DE JULIO	02678	Esc. Juvenal Marica
16 DE JULIO	04821	Esc. Juvenal Marica
BALLIVIAN	02161	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02198	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02205	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02217	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02252	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02357	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02391	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02430	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02447	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02466	Col. Jose Ballivian
BALLIVIAN	02504	Col. Jose Ballivian

VILLA BALLIVIAN	02505	300	Col. Jose Ballivian
VILLA BALLIVIAN	02553	300	Col. Jose Ballivian
VILLA BALLIVIAN	02567	300	Col. Jose Ballivian
VILLA BALLIVIAN	02584	138	Col. Jose Ballivian
VILLA BALLIVIAN	02632	282	Col. Jose Ballivian
VILLA BALLIVIAN	02640	129	Col. Jose Ballivian
VILLA BALLIVIAN	02649	284	Col. Jose Ballivian
VILLA BALLIVIAN	02699	64	Esc. Tupac Katari
VILLA HUAYNA POTOSI	01552	300	Posta Sanitaria H. Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02058	59	Esc. Tupac Katari
VILLA HUAYNA POTOSI	02167	300	Posta Sanitaria H. Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02187	300	Esc. Huayna Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02282	300	Esc. Huayna Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02312	300	Posta Sanitaria H. Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02339	300	Esc. Huayna Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02370	300	Posta Sanitaria H. Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02425	300	Posta Sanitaria H. Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02458	188	Esc. Huayna Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02459	296	Esc. Huayna Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02541	300	Posta Sanitaria H. Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02569	145	Esc. Huayna Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02585	300	Esc. Huayna Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02627	212	Esc. Tupac Katari
VILLA HUAYNA POTOSI	02716	110	Esc. Huayna Potosi
VILLA HUAYNA POTOSI	02716	41	Posta Sanitaria H. Potosi
VILLA INGAVI	02311	300	Esc. Huayna Potosi
VILLA INGAVI	02448	300	Esc. Huayna Potosi
VILLA INGAVI	02600	109	Esc. Huayna Potosi
VILLA INGAVI	02056	45	Esc. Los Andes
VILLA LOS ANDES	02057	52	Col. Gran Bretaña
VILLA LOS ANDES	02194	300	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez
VILLA LOS ANDES	02211	300	Col. San Miguel
VILLA LOS ANDES	02213	300	Esc. Los Andes
VILLA LOS ANDES	02216	300	Col. Gran Bretaña
VILLA LOS ANDES	02241	300	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez
VILLA LOS ANDES	02260	300	Esc. Los Andes
VILLA LOS ANDES	02359	300	Col. Gran Bretaña
VILLA LOS ANDES	02404	300	Esc. Los Andes
VILLA LOS ANDES	02407	300	Col. Gran Bretaña
VILLA LOS ANDES	02407	300	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez
VILLA LOS ANDES	02426	300	Esc. Los Andes
VILLA LOS ANDES	02438	300	Col. Gran Bretaña
VILLA LOS ANDES	02501	300	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez
VILLA LOS ANDES	02535	300	Esc. Los Andes
VILLA LOS ANDES	02552	106	Col. Gran Bretaña
VILLA LOS ANDES	02573	300	Col. Gran Bretaña
VILLA LOS ANDES	02582	300	Col. Gran Bretaña
VILLA LOS ANDES	02595	241	Esc. Los Andes
VILLA LOS ANDES	02611	240	Esc. Los Andes
VILLA LOS ANDES	02628	300	Esc. Los Andes
VILLA LOS ANDES	02642	300	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez
VILLA LOS ANDES	02674	113	Esc. Unid. Educ. Elizardo Perez

Distrito 22

Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

	Mesa	Ins	Recinto
ZONA			
RIO SECO	01321	300	Col. San Miguel
RIO SECO	02002	259	Col. San Miguel
RIO SECO	02160	300	Col. San Miguel
RIO SECO	02202	300	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02287	300	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02293	300	Col. San Miguel
RIO SECO	02316	300	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02340	300	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02341	300	Col. San Miguel
RIO SECO	02344	300	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02410	300	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02415	300	Col. San Miguel
RIO SECO	02417	300	Col. San Miguel
RIO SECO	02473	300	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02478	300	Col. San Miguel
RIO SECO	02508	300	Col. San Miguel
RIO SECO	02523	300	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02528	300	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02547	300	Col. San Miguel
RIO SECO	02626	281	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02631	49	Col. Walter Alpire
RIO SECO	02647	252	Col. San Miguel
RIO SECO	02700	120	Col. Walter Alpire
SAN JOSE DE YUNGUYO	02419	300	Esc. Juan Bedregal
SAN JOSE DE YUNGUYO	02648	92	Esc. Juan Bedregal
SAN JOSE DE YUNGUYO	02691	150	Unidad Educativa Yunguyo
URB. 16 DE FEBRERO	02153	300	Mercado 16 de Febrero
URB. 16 DE FEBRERO	02200	300	Mercado 16 de Febrero
URB. 16 DE FEBRERO	02586	131	Mercado 16 de Febrero
URB. 16 DE FEBRERO	02623	123	Mercado 16 de Febrero
VILLA BRASIL	02235	300	Esc. Brasil
VILLA BRASIL	02494	300	Esc. Brasil
VILLA BRASIL	02637	225	Esc. Brasil
VILLA EST. DE BELEN	02176	300	Col. Raul Salmon
VILLA EST. DE BELEN	02587	300	Col. Raul Salmon
VILLA INGENIO	02006	75	Esc. Villa Ingenio
VILLA INGENIO	02219	300	Esc. Villa Ingenio
VILLA INGENIO	02251	300	Esc. Villa Ingenio
VILLA INGENIO	02350	300	Esc. Villa Ingenio
VILLA INGENIO	02522	300	Esc. Villa Ingenio
VILLA INGENIO	02526	300	Esc. Villa Ingenio
VILLA NUEVA ESPERANZ	02060	265	Col. Miguel Grau
VILLA NUEVA ESPERANZ	02171	300	Col. Miguel Grau
VILLA NUEVA ESPERANZ	02300	300	Col. Miguel Grau
VILLA NUEVA ESPERANZ	02368	300	Col. Miguel Grau
VILLA NUEVA ESPERANZ	02396	300	Col. Miguel Grau
VILLA NUEVA ESPERANZ	02456	300	Col. Miguel Grau
VILLA NUEVA ESPERANZ	02460	300	Col. Miguel Grau
VILLA NUEVA ESPERANZ	02549	300	Col. Miguel Grau
VILLA NUEVA ESPERANZ	02693	128	Col. Miguel Grau
VILLA P. DOMINGO MUR	01657	300	Col. San V. de Paul
VILLA P. DOMINGO MUR	02004	201	Col. San V. de Paul
VILLA P. DOMINGO MUR	02297	300	Col. San V. de Paul
VILLA P. DOMINGO MUR	02386	300	Col. San V. de Paul
VILLA PUERTO MEJILLO	02236	300	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02256	300	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02265	300	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02336	300	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02398	300	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02471	300	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02477	300	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02556	300	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02565	265	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02575	139	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02590	189	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA PUERTO MEJILLO	02717	71	Esc. M. Q. Santa Cruz
VILLA STRONGEST	02005	76	Esc. Strongest
VILLA STRONGEST	02206	300	Esc. Strongest
VILLA TAHUANTINSUYO	02282	300	Col. Mcal.Andres de Santa Cruz
VILLA TAHUANTINSUYO	02287	300	Col. Mcal.Andres de Santa Cruz
VILLA TAHUANTINSUYO	02332	300	Col. Mcal.Andres de Santa Cruz
VILLA TAHUANTINSUYO	02335	300	Col. Mcal.Andres de Santa Cruz
VILLA TAHUANTINSUYO	02435	300	Col. Mcal.Andres de Santa Cruz
VILLA TAHUANTINSUYO	02445	300	Col. Mcal.Andres de Santa Cruz
VILLA TAHUANTINSUYO	02612	215	Col. Mcal.Andres de Santa Cruz
VILLA TAHUANTINSUYO	02639	123	Col. Mcal.Andres de Santa Cruz
VILLA TUNARI	01181	123	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02220	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02258	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02259	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02328	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02373	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02377	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02455	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02483	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02489	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02521	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02589	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02629	300	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02630	208	Col. Tunari
VILLA TUNARI	02675	189	Col. Tunari
VILLA YUNGUYO	02255	300	Esc. Juan Bedregal
VILLA YUNGUYO	02279	300	Unidad Educativa Yunguyo
ZONA SAN ROQUE	02170	219	Col. Nal. San Roque

Zona	Mesa	Ins	Recinto
FERROPETROL	02280	300	Esc. San José
FERROPETROL	02714	44	Esc. San José
URB. COMBIFAQ	02195	292	Benikata - Esc. Cordero
URB. COMBIFAQ	02246	300	Benikata - Esc. Cordero
URB. COMBIFAQ	02449	245	Benikata - Esc. Cordero
VILLA 12 DE OCTUBRE	02178	300	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02183	300	Esc. Eva Perón
VILLA 12 DE OCTUBRE	02190	300	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02225	299	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02244	246	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02274	300	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02334	300	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02380	300	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02409	300	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02420	300	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02424	300	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02428	300	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02484	300	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02538	297	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02545	300	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02583	169	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02599	300	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02615	300	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02673	126	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02683	214	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02689	263	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02713	120	Col. 12 de Octubre
VILLA 12 DE OCTUBRE	02719	77	Col. Juan Capriles
VILLA 12 DE OCTUBRE	02228	300	Col. Juan Capriles
VILLA BOLIVAR A	02296	300	Col. Juan Capriles
VILLA BOLIVAR A	02348	300	Col. Juan Capriles
VILLA BOLIVAR A	02608	164	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02008	233	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02017	190	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02180	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02189	300	Esc. Brasília
VILLA DOLORES	02192	300	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02226	300	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02227	300	Esc. Brasília
VILLA DOLORES	02245	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02247	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02272	300	Esc. Brasília
VILLA DOLORES	02273	296	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02322	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02353	300	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02354	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02362	300	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02374	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02379	300	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02403	300	Esc. Brasília
VILLA DOLORES	02442	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02465	298	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02486	300	Esc. Brasília
VILLA DOLORES	02488	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02514	300	Esc. Brasília
VILLA DOLORES	02518	300	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02537	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02539	300	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02579	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02613	300	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02636	268	Esc. Eva Perón
VILLA DOLORES	02687	196	Esc. Brasília
VILLA DOLORES	02692	93	Esc. Brasília
VILLA DOLORES	02695	95	Col. Juan Capriles
VILLA DOLORES	02715	112	Esc. Brasília
VILLA DOLORES	02721	49	Esc. Eva Perón
VILLA SANTIAGO I	02155	300	Esc. Santiago I
VILLA SANTIAGO I	02283	300	Esc. Santiago I
VILLA SANTIAGO I	02294	300	Esc. Santiago I
VILLA SANTIAGO I	02385	300	Esc. Santiago I
VILLA SANTIAGO I	02487	279	Esc. Santiago I
VILLA SANTIAGO I	02520	300	Esc. Santiago I
VILLA SANTIAGO I	02527	183	Esc. Santiago I
VILLA SANTIAGO I	02638	198	Esc. Santiago I

Distrito 24
Corte Departamental Electoral de La Paz - Sala Murillo

Zona	Mesa	Ins	Recinto
ROSAS PAMPA	02015	273	Col. Bolivia
ROSAS PAMPA	02416	300	Col. Bolivia
SENKATA	02304	300	Esc. Senkata 79
SENKATA	02581	258	Esc. Senkata 79
URB ORO NEGRO	02188	300	Col. Mutual La Paz
URB ORO NEGRO	02278	300	Col. Mutual La Paz
URB ORO NEGRO	02405	300	Col. Mutual La Paz
URB ORO NEGRO	02531	300	Col. Mutual La Paz
URB ORO NEGRO	02597	132	Col. Mutual La Paz
VILLA AVAROA	02053	98	Col. Eduardo Avaroa
VILLA AVAROA	02249	300	Col. Eduardo Avaroa
VILLA AVAROA	02268	300	Col. Eduardo Avaroa
VILLA AVAROA	02383	300	Col. Eduardo Avaroa
VILLA AVAROA	02394	300	Col. Eduardo Avaroa
VILLA AVAROA	02532	300	Col. Eduardo Avaroa
VILLA AVAROA	02580	273	Col. Eduardo Avaroa
VILLA BOLIVAR D	02064	70	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02230	300	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02231	300	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02248	300	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02363	300	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02441	300	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02446	300	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02451	300	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02602	300	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02609	291	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02617	125	Col. Simon Bolivar
VILLA BOLIVAR D	02291	182	Sede Social Fte. Cancha.
VILLA CONCEPCION	02516	300	Esc. Francia
VILLA NUEVOS HORIZON	02154	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02199	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02295	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02318	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02338	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02365	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02413	300	Esc. Francia
VILLA NUEVOS HORIZON	02436	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02440	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02511	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02536	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02540	300	Esc. Francia
VILLA NUEVOS HORIZON	02610	300	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02694	133	Esc. Puerto del Rosario
VILLA NUEVOS HORIZON	02711	97	Esc. Puerto del Rosario
VILLA ROSAS PAMPA	04809	39	Esc. Francia
VILLA ROSAS PAMPA	02203	300	Col. Bolivia
VILLA ROSAS PAMPA	02513	300	Col. Bolivia
VILLA SANTIAGO II	02018	100	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02193	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02223	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02232	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02233	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02261	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02269	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02270	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02371	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02376	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02393	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02444	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02452	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02475	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02485	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02509	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02550	214	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02562	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02564	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02621	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02646	300	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02677	164	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02718	71	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	02720	68	Col. Carlos Andres Perez
VILLA SANTIAGO II	04810	14	Col. Carlos Andres Perez

	Mesa	Ins	Recinto
CIUDAD SATELITE	02012	152	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02019	68	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02157	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02158	300	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	02162	300	Esc. 6 de Agosto
CIUDAD SATELITE	02163	300	Esc. Donoso Tor
CIUDAD SATELITE	02164	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02165	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02172	300	Esc. 6 de Agosto
CIUDAD SATELITE	02174	300	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	02229	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02276	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02277	297	Esc. Donoso Tor
CIUDAD SATELITE	02306	300	Esc. Donoso Tor
CIUDAD SATELITE	02309	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02315	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02317	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02327	300	Esc. 6 de Agosto
CIUDAD SATELITE	02337	300	Esc. Donoso Tor
CIUDAD SATELITE	02347	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02351	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02358	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02366	300	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	02381	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02389	300	Esc. Donoso Tor
CIUDAD SATELITE	02397	300	Esc. 6 de Agosto
CIUDAD SATELITE	02399	300	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	02431	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02433	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02434	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02464	300	Esc. 6 de Agosto
CIUDAD SATELITE	02468	300	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	02482	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02497	300	Esc. Donoso Tor
CIUDAD SATELITE	02512	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02519	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02542	183	Esc. 6 de Agosto
CIUDAD SATELITE	02543	300	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	02544	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02566	300	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	02601	300	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	02605	75	Esc. Donoso Tor
CIUDAD SATELITE	02614	108	Esc. Donoso Tor
CIUDAD SATELITE	02622	300	Esc. Donoso Tor
CIUDAD SATELITE	02679	18	Esc. 6 de Agosto
CIUDAD SATELITE	02681	241	Col Pto. Mayjones
CIUDAD SATELITE	04804	71	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	04805	34	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	04806	5	Col Piloto - Boliv
CIUDAD SATELITE	04824	12	Col Pto. Mayjones
VILLA EXALTACION	02011	238	Esc. Lib. de Las A
VILLA EXALTACION	02275	300	Esc. Lib. de Las A
VILLA EXALTACION	02285	300	Esc. Lib. de Las A
VILLA EXALTACION	02321	300	Esc. Lib. de Las A
VILLA EXALTACION	02402	300	Esc. Lib. de Las A
VILLA EXALTACION	02429	300	Esc. Lib. de Las A
VILLA EXALTACION	02469	300	Esc. Lib. de Las A
VILLA EXALTACION	02555	300	Esc. Lib. de Las A
VILLA EXALTACION	02690	300	Esc. Lib. de Las A
VILLA SANTA ROSA	02009	153	Esc. Lib. de Las A
VILLA SANTA ROSA	02197	297	Esc. Chuquigua M
VILLA SANTA ROSA	02320	300	Esc. Chuquigua M
VILLA SANTA ROSA	02367	300	Esc. Chuquigua M
VILLA SANTA ROSA	02423	300	Esc. Chuquigua M
VILLA SANTA ROSA	02510	300	Esc. Chuquigua M
VILLA TEJADA	02001	58	Col Boqueron
VILLA TEJADA	02159	298	Col Vicente Tejad
VILLA TEJADA	02173	300	Col Vicente Tejad
VILLA TEJADA	02175	300	Col Vicente Tejad
VILLA TEJADA	02308	300	Col Boqueron
VILLA TEJADA	02333	300	Col Boqueron
VILLA TEJADA	02395	300	Col Boqueron
VILLA TEJADA	02472	300	Col Boqueron
VILLA TEJADA	02479	300	Col Boqueron
VILLA TEJADA	02480	300	Col Boqueron
VILLA TEJADA	02548	300	Col Boqueron
VILLA TEJADA	02577	300	Col Boqueron
VILLA TEJADA	02600	193	Col Vicente Tejad
VILLA TEJADA	02641	287	Col Vicente Tejad